

ahundici

IDEAL LUX®

CATALOGO 2011

# Indice generale

General index / Index général / Allgemeines Inhaltsverzeichnis / Índice general

Storia / History / Histoire Geschichte / Historia	4
Indice alfabetico / Alphabetical index / Index alphabétique Alphabetisches Inhaltsverzeichnis / Índice alfabético	6
Indice tipologie / Typology index / Index typologies Inhaltsverzeichnis Typen / Índice de tipologías	8
Coordinati / Matching items / Coordonnés Kombinationen / Juegos	14
Lampade da parete e da soffitto / Wall and ceiling lamps / Appliques et plafonniers Wandleuchten und Deckenleuchten / Lámparas de pared y de techo	238
Lampade da tavolo e da terra / Table and floor lamps / Lampes de table et lampadaires Tischleuchten und Stehleuchten / Lámparas de sobremesa y de pie	316
Lampade da esterno / Outdoor lamps / Lampes d'extérieur Außenleuchten / Lámparas de exterior	346
Informazioni generali / General information / Informations générales Allgemeine Informationen / Información general	360
Simboli / Symbols / Symboles Symbole / Símbolos	362
Icone / Icons / Icônes Ikonen / Iconos	364
Lampade / Bulbs / Ampoules Lampen / Lámparas	365
Note / Notes / Notes Anmerkungen / Anotaciones	366
Contatti / Contacts / Contacts Kontaktadresse / Contactos	367

# Storia

History / Histoire / Geschichte / Historia



1969

Trasformando in prodotto finito una partita di vetri di Murano, destinati al macero, Giovambattista Strano inizia quasi per caso la sua attività di produttore e commerciante di lampadari.

1971

Operando attraverso la ditta Linea Esse, Giovambattista sviluppa e consolida sul territorio italiano una clientela prevalentemente di grossisti. Questo lo porta a dover coniugare la specificità artigianale con la necessità della produzione in serie. Ne risulta un prodotto con un ottimo rapporto qualità-prezzo.

1974

Alla Camera di Commercio di Venezia nasce la ditta "Ideal Lux Lampadari". Nome pensato per una facile pronuncia nelle più diffuse lingue straniere.

1976

Con la Fiera Campionaria di Milano, Ideal Lux si fa conoscere senza intermediari dai compratori esteri e, in particolare, da quelli dell'Arabia Saudita, dove diventa leader incontrastato e dove in quegli anni è in voga lo slogan "Say Ideal Lux, if you mean chandelier" (Dici Ideal Lux, se vuoi dire lampadario).

1990

La Guerra del Golfo inibisce il mercato arabo, ma l'esperienza acquisita, i modelli sempre in linea con le nuove tendenze, i prezzi competitivi e un efficiente servizio clienti consentono a Ideal Lux di potenziare la sua presenza commerciale nel mercato europeo, soprattutto in Germania, Francia, Inghilterra e in alcuni stati emergenti della nuova Europa.

2007

Ideal Lux apre il suo primo punto di vendita diretta al pubblico nella sua sede di Mirano, Venezia. L'operazione della nuova apertura, coincide inoltre con l'inserimento in azienda dei figli Raffaele e Stefano e, qualche anno dopo, di Carlo, che insieme danno vita ad una squadra giovane e determinata, dove il prezioso patrimonio di conoscenza del fondatore, si unisce al contributo innovativo delle nuove generazioni.

2011

Oggi Ideal Lux è un'azienda solida e dinamica, che grazie a un team competente e collaborativo, si muove sul mercato con determinazione, pronta ad affrontare nuove sfide e a raggiungere obiettivi sempre più ambiziosi.

Transforming a batch of glass elements from Murano island, destined to be pulped, into a final product, Giovambattista Strano starts almost by chance his activity as a manufacturer and trader of chandeliers.

Operating through the company Linea Esse, Giovambattista develops and strengthens on the Italian territory a customer base mainly composed of wholesalers. For this reason he has to match the hand-crafted specificity with the necessity of mass production. The result obtained is a product with an excellent relation quality-price.

In the Chamber of Commerce in Venice comes to life the "Ideal Lux Lampadari" [Ideal Lux Chandeliers] Company. The name conceived for its easy pronunciation in all the foreign languages.

At the Trade Fair in Milan, Ideal Lux promotes itself without any intermediary among foreign purchasers, especially those from the Saudi Arabia, where becomes an unopposed field leader and where the slogan "Say Ideal Lux, if you mean chandelier" is in vogue.

The Gulf War puts in crisis the Arabian market, but the experience gained through the years, the always trendy and modernized models, the competitive prices and up to expectations customer service permit the Ideal Lux to expand its commercial presence on the European market, especially in Germany, France, England and other emergent Countries from Eastern Europe.

The Ideal Lux inaugurates its first retail showroom in the legal base in Mirano, Venice. The new opening clashes with the introduction to the Company of Giovambattista's sons Raffaele, Stefano and, some years after, Carlo, that together give life to the young and determined team, in which the precious heritage and decades of years of the founder's experience melt into an equally precious contribution of new, modern and innovative forces of the new generation.

Today the Ideal Lux is a solid and run in Company which, thanks to the prepared and cooperative team, is always ready to reach new targets and face new challenges.

Avec la transformation d'une partie de verres de Murano destinés à être détruits, dans un produit fini, Giovambattista Strano commence presque par hasard son activité comme producteur et commerçant de lustres.

À travers la maison Linea Esse, Giovambattista développe et consolide sur le territoire Italien une clientèle pour la plupart de grossistes. Cela le porte à trouver une liaison entre la spécificité artisanale et la production en série. Le résultat est un produit avec un très bon rapport en qualité-prix.

À la chambre de commerce de Venise est née la "Ideal Lux Lampadari". Le nom est pensé pour une facile prononciation dans les plus connues langues étrangères.

Avec le Salon "Campionaria" à Milan, Ideal Lux se fait connaître sans intermédiaires aux acheteurs étrangers et, en particulier, à ceux de l'Arabie Séoudite, où il devient le leader incontesté et où dans cette période il y a le slogan "Say ideal Lux, if you mean chandelier". (Tu dis Ideal Lux si tu veux un lustre).

La guerre du Golfe met en crise le marché arabe mais l'expérience obtenue, les modèles toujours en ligne avec les nouvelles tendances, les prix compétitifs et un très bon service aux clients permettent à Ideal Lux d'augmenter sa présence commerciale sur le marché européen, et surtout en Allemagne, France, Angleterre et même dans quelques pays de la nouvelle Europe.

Ideal Lux ouvre son premier point de vente directe au public à Mirano, Venise. La nouvelle ouverture coïncide avec l'intégration des fils Raffaele et Stefano et, quelques ans après, de Carlo. Tous les trois ensemble forment une équipe jeune et déterminée, où le précieux patrimoine de connaissance du fondateur se fusionne avec l'apport innovateur des nouvelles générations.

Aujourd'hui Ideal Lux est une maison solide et dynamique qui grâce à une équipe compétente et collaborative se met sur le marché avec détermination, toujours prête à affronter de nouvel défis pour gagner des objectifs toujours plus ambitieux.

Durch Verarbeitung in Endprodukt einer Partie Murano-Gläser, die zur Verschrottung gehen sollten, beginnt Giovambattista Strano fast zufällig seine Tätigkeit, Lampen herzustellen und zu vermarkten.

Durch die Firma Linea Esse, entwickelt und verstärkt Giovambattista auf dem Italienischen Gebiet eine hauptsächlich aus Großhändlern bestehende Kundschaft. So muss er die Handwerk-Spezifität mit dem Bedürfnis der Serienproduktion zusammensetzen. Es ergibt sich daraus ein Produkt mit sehr gutem Verhältnis Qualität-Preis.

In der Handelskammer in Venedig wird die Firma "Ideal Lux Lampadari" gegründet. Der Name wird gedacht, um in den meist verbreiteten Fremdsprachen leicht ausgesprochen werden zu können.

Mit der Mustermesse in Mailand stellt sich Ideal Lux bei ausländischen Käufern direkt vor, ohne Vermittler, insbesondere Kunden aus Saudi Arabien, wo Ideal Lux Leader ohne Kontrast wird und wo in jenen Jahren der Slogan "Sag' Ideal Lux, wenn Du Lampe sagen möchtest" (Say Ideal Lux, if you mean chandelier) lief.

Der Gulf-Krieg stellt diesen Markt in Krise; die erworbene Erfahrung, Modelle immer mit den neuen Tendenzen aktuell, wettbewerbsfähige Preise und ein effizienter Kundendienst, erlauben Ideal Lux, sich kommerziell auf dem Europäischen Markt zu verstärken, hauptsächlich in Deutschland, Frankreich, England und einigen wachsenden Ländern im neuen Europa.

Ideal Lux eröffnet ihre erste Einzelhandelverkaufsstelle in ihrem Sitz in Mirano, Venezia. Die Neu-Eröffnung erfolgt gleichzeitig mit dem Einstieg in die Firma der Söhne Raffaele und Stefano und, ein paar Jahre später, Carlo; zusammen gründen sie ein junges und entschiedenes Team, wo die wertvolle Erfahrung des Gründers sich zu dem innovativen Beitrag der neuen Generationen sammelt.

Heute ist Ideal Lux eine feste und dynamische Firma, die sich Dank eines kompetenten und kollaborierenden Team entschieden auf dem Markt bewegt, um neue Herausforderungen anzugehen und immer bessere Ziele zu erreichen.

Giovambattista Strano empezó casi casualmente su actividad de productor y comerciante de arañas al transformar un lote de vidrios de Murano que iba a ser destruido en un producto acabado.

A través de la empresa Linea Esse, Giovambattista desarrolló y consolidó en el territorio italiano a una clientela formada principalmente por mayoristas. Lo cual demandaba conjugar la especificidad artesanal con las exigencias de la producción en serie y se consiguió un producto con una óptima relación calidad-precio.

En la Cámara de Comercio de Venecia se inscribió la empresa "Ideal Lux Lampadari". Dicho nombre se pensó para facilitar su pronunciación en las lenguas extranjeras más difundidas.

En la Feria de muestras de Milán Ideal Lux se dio a conocer sin intermediarios ante los compradores extranjeros y, en especial, ante los de Arabia Saudí, donde se convirtió en líder indiscutible y donde en aquellos años se puso de moda el eslogan "Say Ideal Lux, if you mean chandelier" (Decir Ideal Lux es decir araña).

La Guerra del Golfo dejó fuera al mercado árabe aunque la experiencia adquirida, los modelos siempre en sintonía con las nuevas tendencias, los precios competitivos y un eficiente servicio de atención al cliente permitieron a Ideal Lux potenciar su presencia comercial en el mercado europeo, sobre todo en Alemania, Francia, Inglaterra y en algunos estados emergentes de la nueva Europa.

Ideal Lux abrió su primer punto de venta directa al público en Mirano (Venecia). La operación de la nueva apertura coincidió también con la legada de Raffaele y Stefano, hijos de Giovambattista Strano, a la empresa y unos años más tarde se incorporó también su hijo Carlo para juntos dar vida a una plantilla joven y determinada donde el valioso patrimonio de conocimientos del fundador se aúna con las aportaciones innovadoras de las nuevas generaciones.

En la actualidad, Ideal Lux es una empresa sólida y dinámica que se mueve en el mercado con determinación gracias a una plantilla competente y colaboradora, preparada para hacer frente a nuevos retos y alcanzar objetivos cada día más ambiciosos.

# Indice alfabetico

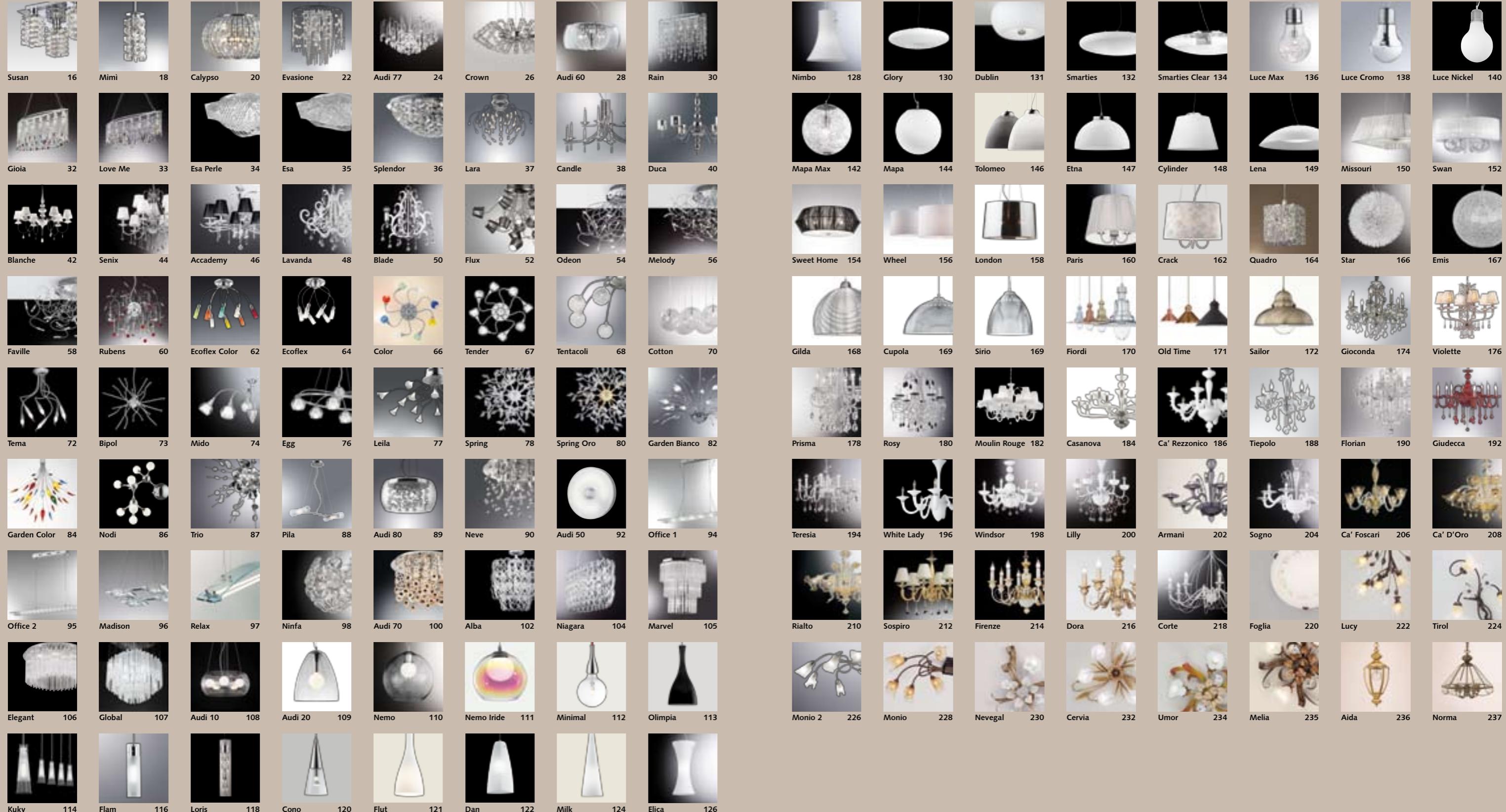
Alphabetical index / Index alphabétique / Alphabetisches Inhaltsverzeichnis / Índice alfabético

<b>Accademy</b>	46	<b>Color</b>	66	<b>Etrusca</b>	309	<b>Line</b>	271	<b>Nevegal</b>	230	<b>Smarties</b>	132
<b>Aida</b>	236	<b>Cono</b>	120	<b>Evasione</b>	22	<b>London</b>	158	<b>Niagara</b>	104	<b>Smarties Clear</b>	134
<b>Alaska</b>	262	<b>Corte</b>	218	<b>Fall</b>	298	<b>Loris</b>	118	<b>Nimbo</b>	128	<b>Snake</b>	280
<b>Alba</b>	102	<b>Cotton</b>	70	<b>Faville</b>	58	<b>Love Me</b>	33	<b>Ninfa</b>	98	<b>Soave 1</b>	248
<b>Alfa</b>	283	<b>Crack</b>	162	<b>Feeling</b>	261	<b>Lucciola</b>	288	<b>Nodi</b>	86	<b>Soave 2</b>	249
<b>Alfiere</b>	327	<b>Crown</b>	26	<b>Fifi</b>	258	<b>Luce Cromo</b>	138	<b>Norma</b>	237	<b>Sogno</b>	204
<b>Ali</b>	255	<b>Crystal</b>	339	<b>Fiocco</b>	307	<b>Luce Max</b>	136	<b>Odeon</b>	54	<b>Sospiro</b>	212
<b>Alice</b>	251	<b>Cube</b>	270	<b>Fiordi</b>	170	<b>Luce Nickel</b>	140	<b>Office 1</b>	94	<b>Splendor</b>	36
<b>Aloa</b>	276	<b>Cupola</b>	169	<b>Firenze</b>	214	<b>Lucy</b>	222	<b>Office 2</b>	95	<b>Spring</b>	78
<b>Ape</b>	306	<b>Cylinder</b>	148	<b>Flam</b>	116	<b>Lumina</b>	287	<b>Old Time</b>	171	<b>Spring Oro</b>	80
<b>Arco</b>	289	<b>Dado</b>	267	<b>Flash</b>	286	<b>M-3</b>	342	<b>Olimpia</b>	113	<b>Star</b>	166
<b>Armani</b>	202	<b>Dan</b>	122	<b>Flex</b>	299	<b>M-5</b>	343	<b>Orson</b>	296	<b>Step</b>	323
<b>Audi 10</b>	108	<b>Daniel</b>	257	<b>Florian</b>	190	<b>M-6</b>	344	<b>Paris</b>	160	<b>Stonehenge</b>	247
<b>Audi 20</b>	109	<b>Delfino</b>	279	<b>Flut</b>	121	<b>Madison</b>	96	<b>Park</b>	359	<b>Stones</b>	313
<b>Audi 50</b>	92	<b>Denis</b>	259	<b>Flux</b>	52	<b>Magic 20</b>	338	<b>Petalo</b>	304	<b>Strale</b>	300
<b>Audi 60</b>	28	<b>Digit 2</b>	341	<b>Fly</b>	334	<b>Mapa</b>	144	<b>Piastra</b>	308	<b>Susan</b>	16
<b>Audi 70</b>	100	<b>Do</b>	333	<b>Foglia</b>	220	<b>Mapa Max</b>	142	<b>Pila</b>	88	<b>Swan</b>	152
<b>Audi 77</b>	24	<b>Dolomiti</b>	329	<b>Garden Bianco</b>	82	<b>Marvel</b>	105	<b>Piuma</b>	305	<b>Sweet Home</b>	154
<b>Audi 80</b>	89	<b>Dony 1</b>	244	<b>Garden Color</b>	84	<b>Melia</b>	235	<b>Play</b>	254	<b>Tecla</b>	252
<b>Audi A</b>	284	<b>Dony 2</b>	245	<b>Gemme 1</b>	310	<b>Melody</b>	56	<b>Posta</b>	264	<b>Tema</b>	72
<b>Audi B</b>	285	<b>Dora</b>	216	<b>Gemme 2</b>	311	<b>Memory</b>	302	<b>Prisma</b>	178	<b>Tender</b>	67
<b>Bicolor</b>	256	<b>Dorothy</b>	322	<b>Geny</b>	301	<b>Micky</b>	335	<b>Privé</b>	269	<b>Tentacoli</b>	68
<b>Bipol</b>	73	<b>Dorsale</b>	318	<b>Gilda</b>	168	<b>Mido</b>	74	<b>Puzzle</b>	274	<b>Teresia</b>	194
<b>Birillo</b>	330	<b>Double</b>	291	<b>Gioconda</b>	174	<b>Mike</b>	356	<b>Quadro</b>	164	<b>Terra</b>	358
<b>Biva 50</b>	324	<b>Dublin</b>	131	<b>Gioia</b>	32	<b>Mike 22</b>	352	<b>Raggio</b>	354	<b>Tiepolo</b>	188
<b>Blade</b>	50	<b>Duca</b>	40	<b>Giudecca</b>	192	<b>Milk</b>	124	<b>Rain</b>	30	<b>Tirol</b>	224
<b>Blanche</b>	42	<b>Duchessa</b>	320	<b>Global</b>	107	<b>Mimì</b>	18	<b>Regol</b>	325	<b>Tolomeo</b>	146
<b>Bow</b>	292	<b>Dynamo</b>	297	<b>Glory</b>	130	<b>Minimal</b>	112	<b>Relax</b>	97	<b>Touch</b>	337
<b>Box</b>	275	<b>Ecoflex</b>	64	<b>Gun</b>	353	<b>Mirror 10</b>	294	<b>Rey</b>	240	<b>Trio</b>	87
<b>Ca' D'oro</b>	208	<b>Ecoflex Color</b>	62	<b>Happy 10</b>	321	<b>Mirror 20</b>	295	<b>Rialto</b>	210	<b>Triplio</b>	260
<b>Ca' Foscari</b>	206	<b>Eddy</b>	253	<b>Hotel</b>	272	<b>Mirror 50</b>	293	<b>Ring</b>	241	<b>Tronco</b>	348
<b>Ca' Rezzonico</b>	186	<b>Edo</b>	332	<b>Igor</b>	315	<b>Mirror 60</b>	293	<b>Rosy</b>	180	<b>Umor</b>	234
<b>Calypso</b>	20	<b>Egg</b>	76	<b>Istanbul</b>	331	<b>Missouri</b>	150	<b>Rubens</b>	60	<b>Valle</b>	350
<b>Camerino</b>	268	<b>Elegant</b>	106	<b>Kuky</b>	114	<b>Modulo</b>	277	<b>Sailor</b>	172	<b>V Box</b>	336
<b>Candle</b>	38	<b>Elica</b>	126	<b>L</b>	340	<b>Monio</b>	228	<b>Sand</b>	246	<b>Velo</b>	266
<b>Cansiglio</b>	328	<b>Elio</b>	281	<b>Lara</b>	37	<b>Monio 2</b>	226	<b>Sassi</b>	314	<b>Violette</b>	176
<b>Casanova</b>	184	<b>Elis</b>	278	<b>Lavanda</b>	48	<b>Moris</b>	273	<b>Scacchi</b>	312	<b>Wheel</b>	156
<b>Celine</b>	243	<b>Emis</b>	167	<b>Lawyer</b>	345	<b>Moulin Rouge</b>	182	<b>Senix</b>	44	<b>White Lady</b>	196
<b>Cervia</b>	232	<b>Esa</b>	35	<b>Leila</b>	77	<b>Nap</b>	250	<b>Shell</b>	303	<b>Windsor</b>	198
<b>Cico</b>	290	<b>Esa Perle</b>	34	<b>Lena</b>	149	<b>Nemo</b>	110	<b>Simply</b>	242		
<b>Cima</b>	351	<b>Eternity</b>	326	<b>Lilly</b>	200	<b>Nemo Iride</b>	111	<b>Sirio</b>	169		
<b>Clip</b>	265	<b>Etna</b>	147	<b>Lindo</b>	263	<b>Neve</b>	90	<b>Slem</b>	282		

# Indice tipologie

## Coordinati

Typology index / Index typologies / Inhaltsverzeichnis Typen / Índice de tipologías  
Matching items / Coordonnés / Kombinationen / Juegos



## Lampade da parete e soffitto

Wall and ceiling lamps / Appliques et plafonniers / Wandleuchten und Deckenleuchten / Lámparas de pared y de techo



Rey 240



Ring 241



Simply 242



Celine 243



Dony 1 244



Dony 2 245



Sand 246



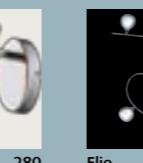
Stonehenge 247



Snake 280



Elio 281



Slem 282



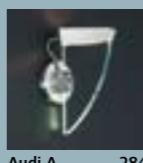
Alfa 283



Audi A 284



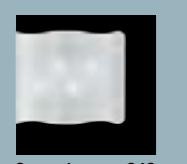
Audi B 285



Flash 286



Lumina 287



Soave 1 248



Soave 2 249



Nap 250



Alice 251



Tecla 252



Eddy 253



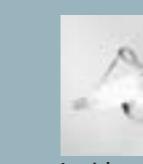
Play 254



Ali 255



Lucciola 288



Arco 289



Cico 290



Double 291



Bow 292



Mirror 50 293



Mirror 60 293



Mirror 10 294



Bicolor 256



Daniel 257



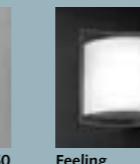
Fifi 258



Denis 259



Triplo 260



Feeling 261



Alaska 262



Lindo 263



Mirror 20 295



Orson 296



Dynamo 297



Fall 298



Flex 299



Strale 300



Geny 301



Memory 302



Posta 264



Clip 265



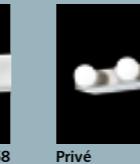
Velo 266



Dado 267



Camerino 268



Privé 269



Cube 270



Line 271



Shell 303



Petalo 304



Piuma 305



Ape 306



Fiocco 307



Piastra 308



Etrusca 309



Gemme 1 310



Hotel 272



Moris 273



Puzzle 274



Box 275



Aloa 276



Modulo 277



Elis 278



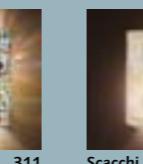
Delfino 279



Gemme 2 311



Scacchi 312



Stones 313



Sassi 314



Igor 315

## Lampade da tavolo e da terra

Table and floor lamps / Lampes de table et lampadaires / Tischleuchten und Stehleuchten / Lámparas de sobremesa y de pie



Dorsale 318



Duchessa 320



Happy 10 321



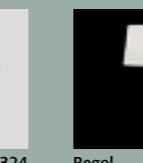
Dorothy 322



Step 323



Biva 50 324



Regol 325



Eternity 326



Alfiere 327



Cansiglio 328



Dolomiti 329



Birillo 330



Istanbul 331



Edo 332



Do 333



Fly 334



Micky 335



V Box 336



Touch 337



Magic 20 338



Crystal 339



L 340



Digit 2 341



M-3 342



M-5 343



M-6 344



Lawyer 345

## Lampade da esterno

Outdoor lamps / Lampes d'extérieur / Außenleuchten / Lámparas de exterior



Tronco 348



Valle 350



Cima 351



Mike 22 352



Gun 353



Raggio 354



Mike 356



Terra 358



Park 359

Coordinati

Matching items

Coordonnés

Kombinationen

Juegos

# Susan

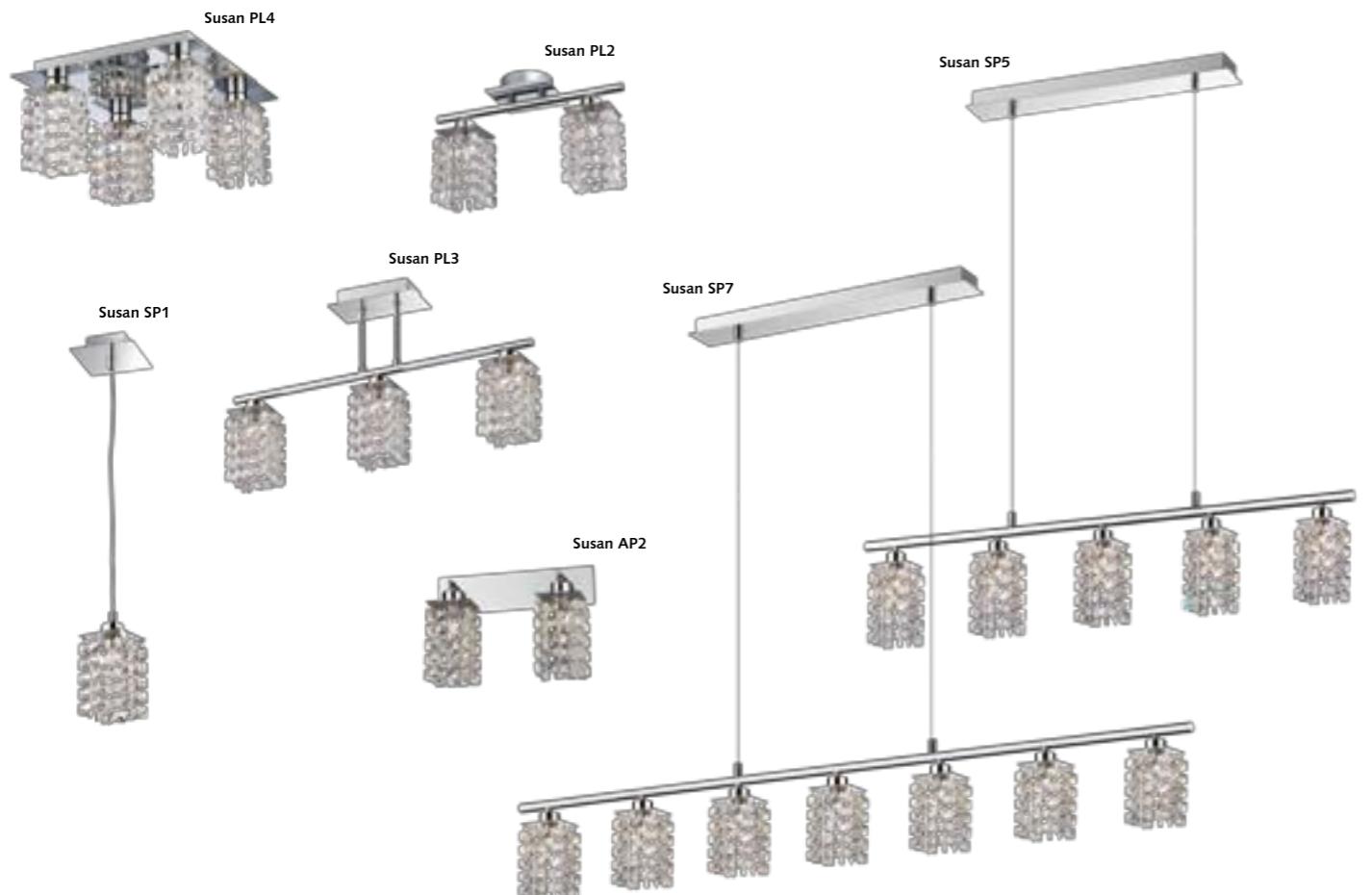
Montatura in metallo cromato. Pendagli con elementi in cristallo molato. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Chrome metal frame. Pendants with cut crystal elements. Suspension lamps with steel wires adjustable in length.

Monture en métal chromé. Pampilles avec éléments en cristal taillé. Suspensions avec des câbles en acier à la longueur réglable.

Gestell aus Metallchrom. Anhänger mit Elementen aus geschliffenem Kristall. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón de metal cromado. Colgantes con elementos de cristal pulido. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable.



## Susan PL4

Lampada da soffitto  
L 300 x H 160 x P 300 mm  
max 4 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

45979 Cromo

## Susan PL2

Lampada da soffitto  
L 300 x H 190 x P 100 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

45955 Cromo

## Susan PL3

Lampada da soffitto  
L 540 x H 290 x P 80 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

## Susan SP1

Lampada a sospensione  
L 1150 x H 240/1090 x P 80 mm  
max 7 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

45962 Cromo

## Susan SP5

Lampada a sospensione  
L 915 x H 240/1090 x P 80 mm  
max 5 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

45986 Cromo

## Susan SP7

Lampada a sospensione  
L 80 x H 210/1050 x P 80 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

46952 Cromo



# Mimi

Montatura in metallo cromato. Pendagli con elementi in cristallo molato. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Chrome metal frame. Pendants with cut crystal elements. Suspension lamps with steel wires adjustable in length.

Monture en métal chromé. Pampilles avec éléments en cristal taillé. Suspensions avec des câbles en acier à longueur réglable.

Gestell aus Metall chrom. Anhänger aus Kristall geschliffen. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón de metal cromado. Colgantes con elementos de cristal pulido. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable.



## Mimi PL4

Lampada da soffitto  
L 300 x H 180 x P 300 mm  
max 4 x 40W G9 / 230-240V

34225 Cromo

## Mimi PL3

Lampada da soffitto  
L 470 x H 180 x P 90 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

34232 Cromo

## Mimi PL2

Lampada da soffitto  
L 320 x H 180 x P 90 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

34249 Cromo

## Mimi SP1

Lampada a sospensione  
ø 60 x H 250/1150 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

34256 Cromo

## Mimi SP3

Lampada a sospensione  
L 480 x H 250/1150 x P 60 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

34263 Cromo

## Mimi

SP1

34263 Cromo



# Calypso

Montatura in metallo cromato. Elementi decorativi in cristallo molato. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivi ferma cavo automatici.

Chrome metal frame. Cut crystal decorative elements. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Eléments décoratifs en cristal poli. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable par dispositif bloque fil automatique.

Gestell aus Metall chrom. Dekorelemente aus geschliffenem Kristall. Stahlkabel höhenverstellbar, automatische Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Elementos decorativos de cristal pulido. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable con dispositivos sujetacables automáticos.



**Calypso SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 420 x H 320/1050 mm  
max 5 x 60W E27 / 230-240V

44200 Cromo

**Calypso SP3**  
Lampada a sospensione  
ø 320 x H 290/1000 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V

44194 Cromo

**Calypso AP2**  
Lampada da parete  
L 250 x H 175 x P 140 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

44163 Cromo

**Calypso TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 160 x H 125 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

44217 Cromo



# Evasione

Montatura in metallo cromato. Pendagli ottagonali e tondi in cristallo molato. Sospensioni con cavo in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivo ferma cavo automatico.

Chrome metal frame. Octagonal and round cut crystal pendants. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Pampilles octogonales et rondes en cristal poli. Suspensions lampes avec câbles en acier à longueur réglable par dispositifs blocage câble automatiques.

Gestell aus Metall chrom. Anhänger aus Kristall geschliffen, achteckig und rund. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Colgantes octagonales y redondos de cristal pulido. Lámparas colgantes con cable de acero y largo ajustable con dispositivo sujeta-cable automático.



**Evasione SP10**  
Lampada a sospensione  
ø 510 x H 550/1200 mm  
max 10 x 40W G9 / 230-240V  
 44767 Cromo

**Evasione SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 410 x H 550/1200 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V  
 44774 Cromo

**Evasione AP3**  
Lampada da parete  
L 260 x H 300 x P 140 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V  
 44750 Cromo



# Audi 77

Montatura e portalampade in metallo cromato. Pendagli ottagonali e tondi in cristallo molato. Suspensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivi automatici.

Chrome metal frame. Octagonal and round cut crystal pendants. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture à bras en métal chromé. Pampilles octogonales et rondes en cristal poli. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglables par dispositif blocage automatique.

Gestell und Leuchtmittelhalter aus Chrom-Metall. Hänger aus geschliffenem Kristall. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischer Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Colgantes octagonales y redondos de cristal pulido. Para lámparas colgantes, cables de acero y largo ajustable con dispositivo sujetacable automático.



**Audi 77 SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 650 x H 360/1100 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
20556 Cromo

**Audi 77 SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 555 x H 360/1100 mm  
max 6 x 40W G9 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
19499 Cromo

**Audi 77 AP2**  
Lampada da parete  
L 250 x H 170 x P 140 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
20563 Cromo



# Crown

Struttura in metallo cromato. Elementi in cristallo molato. Cavi in acciaio regolabili con dispositivi automatici.

Chrome metal structure. Cut crystal elements. Steel wires adjustable by using an automatic device.

Structure en métal chromé.  
Eléments en cristal poli. Câbles en acier réglables avec dispositifs automatiques.

Struktur aus Chrom-Metall.  
Elemente aus geschliffenem Kristall.  
Stahlkabel mit automatischen Sperrvorrichtungen einstellbar.

Estructura de metal cromado.  
Elementos de cristal pulido. Cables de acero regulables con dispositivos automáticos.



**Crown SP9**  
Lampada a sospensione  
ø 565 x H 240/1050 mm  
max 9 x 40W G9 / 230-240V  
IP20 CE INCUSA  
07564 Cromo

**Crown SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 465 x H 200/1000 mm  
max 5 x 40W G9 / 230-240V  
IP20 CE INCUSA  
07595 Cromo

**Crown AP3**  
Lampada da parete  
L 430 x H 150 x P 185 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V  
IP20 CE INCUSA  
51475 Cromo



# Audi 60

Montatura in metallo cromato. Catene di ottagoni in cristallo. Diffusore in vetro soffiato. Suspensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivi automatici.

Chrome metal frame. Chains composed of octagonal crystals. Clear mouth-blown diffuser. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Chaînes d'octogones en cristal. Diffuseur en verre soufflé. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglables par dispositif blocage fil automatique.

Gestell aus Chrom-Metall. Kristallachteckketten. Lichtverteiler aus geblasenem Glas. Für Pendelleuchten Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Cadenas de octógonos de cristal. Difusor de vidrio soplado. Para lámparas colgantes, cables de acero y largo ajustable.



## Audi 60 PL11 D50

Lampada da soffitto  
ø 500 x H 230 mm  
max 11 x 20W G4 / 230-240V

31767 Cromo

## Audi 60 PL8 D40

Lampada da soffitto  
ø 400 x H 230 mm  
max 8 x 20W G4 / 230-240V

31774 Cromo

## Audi 60 AP4

Lampada da parete  
L 400 x H 210 x P 210 mm  
max 4 x 20W G4 / 230-240V

22215 Cromo

## Audi 60 SP11 D50

Lampada a sospensione  
ø 500 x H 300/1000 mm  
max 11 x 20W G4 / 230-240V

18744 Cromo

## Audi 60 SP8 D40

Lampada a sospensione  
ø 400 x H 300/1000 mm  
max 8 x 20W G4 / 230-240V

16856 Cromo



# Rain

Montatura ellittica in cromo. Pendagli con elementi in cristallo molato ottagonali, quadrati, rettangolari e gocce finali. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Elliptical chrome metal frame. Squared, rectangular and octagonal cut crystal pendants with final drops. Suspension lamps with steel wires adjustable in length.

Monture elliptique en métal chromé. Pampilles carrés, rectangulaires et octogonales en cristal puli et gouttes finales. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable.

Ellipsenrahmen aus Chrom-Metall. Hänger mit abgeschliffenem Kristallglas, achteckig, viereckig, rechteckig und Endhänger. Pendelleuchten mit höhenverstellbaren Stahlkabeln.

Armazón de cromo. Colgantes con elementos de cristal pulido octagonales, cuadrados, rectangulares y gotas finales. Lámparas colgantes con cables de acero con largo ajustable.

## Rain PL5

Lampada da soffitto  
ø 690 x H 490 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V



08455 Cromo

## Rain SP5

Lampada a sospensione  
L 665 x H 550/1450 x P 235 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V



08363 Cromo

## Rain PL3

Lampada da soffitto  
ø 400 x H 360 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V



08370 Cromo

## Rain AP2

Lampada da parete  
L 250 x H 350 x P 100 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



08325 Cromo

## Rain SP3

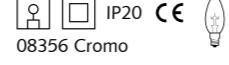
Lampada a sospensione  
L 390 x H 450/1250 x P 140 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V



08332 Cromo

## Rain TL2

Lampada da tavolo  
ø 255 x H 445 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



08356 Cromo



# Gioia

Montatura ellittica in metallo cromato. Catene di ottagoni e pendagli in cristallo molato trasparente e colorato. Per le sospensioni, cavi in acciaio regolabili con dispositivi automatici.

Chrome metal elliptical frame. Chains of clear and coloured crystal octagons and pendants. Suspension lamps with steel wire adjustable in length by using an automatic device.

Monture elliptique en métal chromé. Chaînes d'octogones et pampilles en cristal poli transparent et de couleur. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglable.

Ellipsenrahmen aus Chrom-Metall. Ketten und Hänger aus geschliffenem Kristall. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar, automatische Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón elíptico de metal cromado. Cadenas de octógonos y colgantes de cristal pulido transparente y de color. Para lámparas colgantes, cables de acero regulables.



**Gioia SP7**

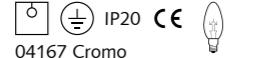
Lampada a sospensione  
L 900 x H 450/1235 x P 255 mm  
max 7 x 40W E14 / 230-240V



04150 Cromo

**Gioia SP5**

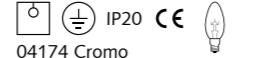
Lampada a sospensione  
L 750 x H 450/1235 x P 205 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V



04167 Cromo

**Gioia SP3**

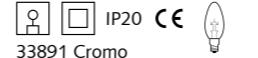
Lampada a sospensione  
L 610 x H 450/1235 x P 195 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V



04174 Cromo

**Gioia TL1**

Lampada da tavolo  
ø 250 x H 270 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



33891 Cromo

# Love Me

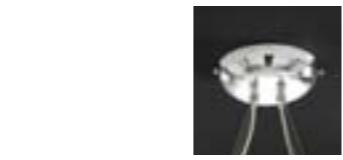
Montatura ellittica in metallo cromato. Catene di ottagoni e pendagli in cristallo molato trasparente e colorato. Per le sospensioni, cavi in acciaio regolabili con dispositivi automatici.

Chrome metal elliptical frame. Chains of clear and coloured crystal octagons and pendants. Suspension lamps with steel wire adjustable in length by using an automatic device.

Monture elliptique en métal chromé. Chaînes d'octogones et pampilles en cristal poli transparent et de couleur. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglable.

Ellipsenrahmen aus verchromtem Metall. Ketten und Hänger aus geschliffenem Kristall. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón elíptico de metal cromado. Cadenas de octógonos y colgantes de cristal pulido transparente y de color. Para lámparas colgantes, cables de acero ajustables.



**Love Me SP7**

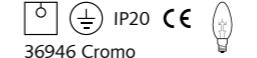
Lampada a sospensione  
L 900 x H 450/1235 x P 255 mm  
max 7 x 40W E14 / 230-240V



36953 Cromo

**Love Me SP5**

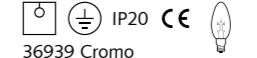
Lampada a sospensione  
L 750 x H 450/1235 x P 205 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V



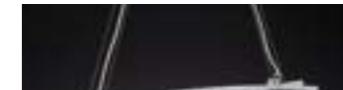
36946 Cromo

**Love Me SP3**

Lampada a sospensione  
L 610 x H 450/1235 x P 195 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V

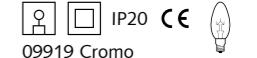


36939 Cromo



**Love Me TL1**

Lampada da tavolo  
ø 250 x H 270 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



09919 Cromo

# Esa Perle

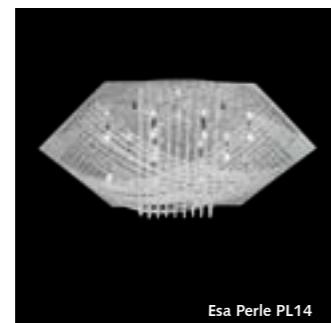
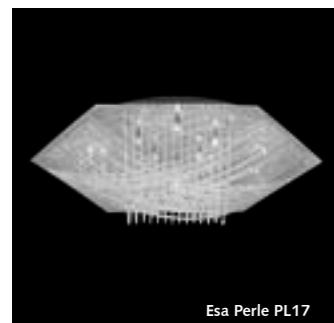
Montatura esagonale in metallo interamente rifinita in cromo. Elementi decorativi con catene di perle in cristallo Asfour molato.

Chrome metal hexagonal base.  
Decorative elements composed of  
chains with pearls made of cut Asfour  
crystal.

Monture ésaïgona en métal  
chromé. Éléments décoratifs avec  
chaînes de perles en cristal Asfour  
poli.

Sechseckige Halterung aus  
Chrom-Metall. Perlen-Ketten aus  
geschliffenem Asfour Kristall.

Armazón hexagonal de metal  
acabado totalmente en cromo.  
Elementos decorativos con cadenas  
de perlas de cristal Asfour pulido.



**Esa Perle PL17**  
Lampada da soffitto  
ø 800 x H 220 mm  
max 17 x 20W G4 / 230-240V  
 10342 Cromo

**Esa Perle PL14**  
Lampada da soffitto  
ø 600 x H 200 mm  
max 14 x 20W G4 / 230-240V  
 10144 Cromo

# Esa

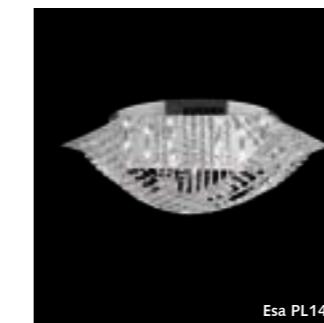
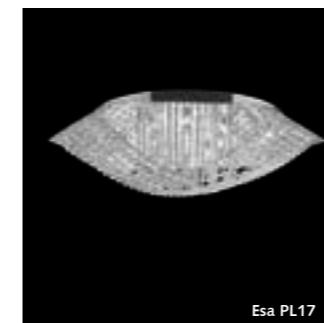
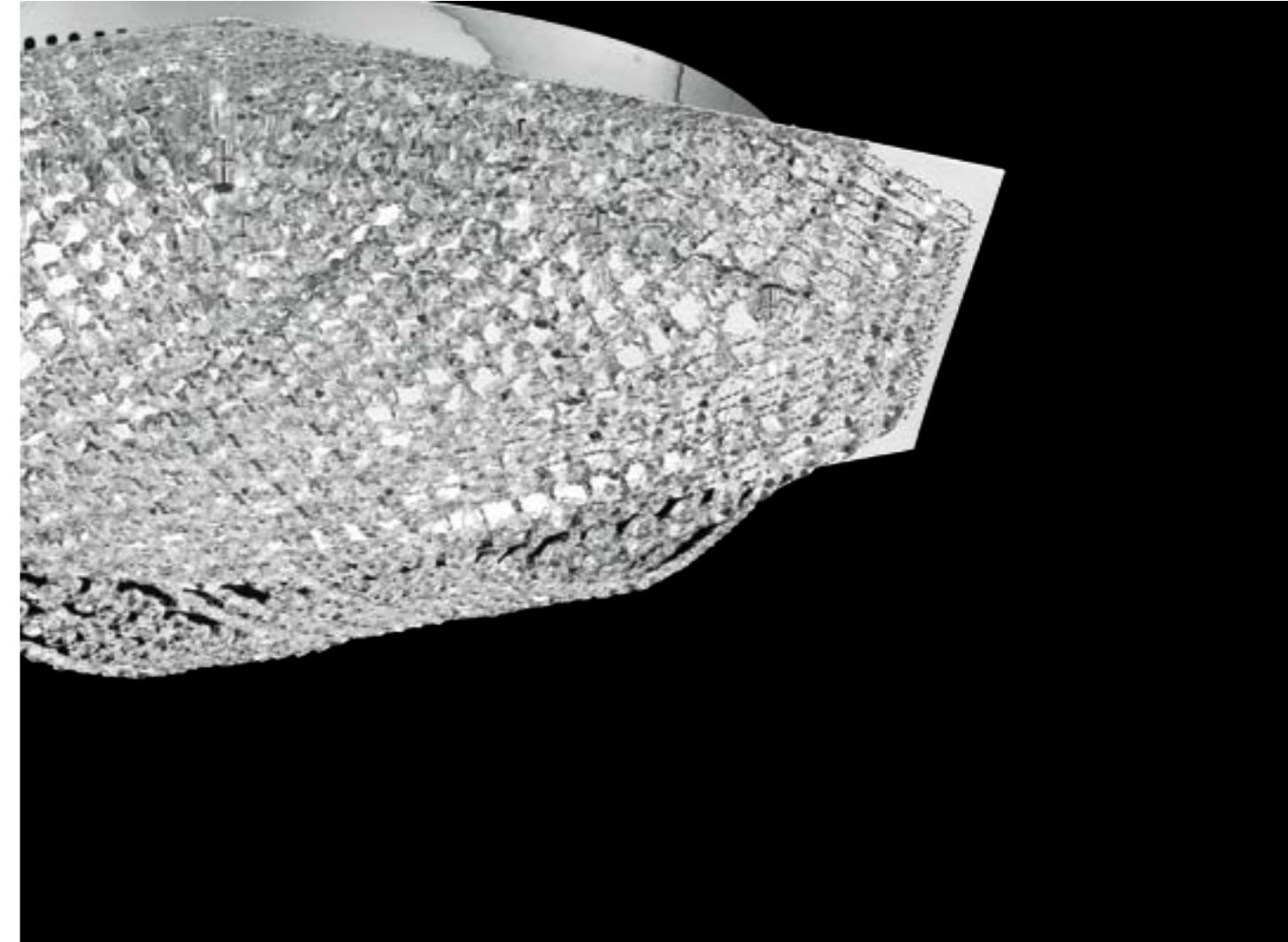
Montatura esagonale in metallo cromato. Elementi decorativi con catene di ottagoni in cristallo Asfour molato.

Chrome metal hexagonal base.  
Chains with pearls made of cut  
Asfour crystal.

Monture ésaïgona en métal  
chromé. Éléments décoratifs avec  
chaînes d'octogones en cristal  
Asfour poli.

Sechseckige Halterung aus Chrom-  
Metall. Achteck-Ketten aus  
geschliffenem Asfour Kristall.

Armazón hexagonal de metal  
acabado totalmente en cromo.  
Elementos decorativos con cadenas  
de octógonos de cristal Asfour  
pulido.



**Esa PL17**  
Lampada da soffitto  
ø 800 x H 220 mm  
max 17 x 20W G4 / 230-240V  
 30982 Cromo

**Esa PL14**  
Lampada da soffitto  
ø 600 x H 200 mm  
max 14 x 20W G4 / 230-240V  
 30975 Cromo

# Splendor

Base e struttura in lamina di metallo tagliata al laser.  
Decorato con ottagoni in cristallo trasparente.

Metal laser-cut foil base and structure.  
Decorated with transparent crystal octagons.

Base et structure en métal chromé taillé à laser. Décoré avec octogones en cristal transparent.

Halterung und Struktur aus Metallfolie chrom lasergeschnitten. Mit Achtecken aus transparentem Kristall.

Base y estructura de lámina de metal cromado cortada al láser. Decorado con octógonos de cristal transparente.



**Splendor PL20**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 740 x H 270 mm  
max 20 x 20W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
31705 Cromo

**Splendor PL12**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 540 x H 210 mm  
max 12 x 20W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
31699 Cromo

# Lara

Montatura in metallo cromato. Elementi decorativi a gocce di cristallo molato incastonate sui bracci.

Chrome metal frame. Cut crystal decorative drops embedded in the arms.

Monture en métal chromé. Éléments décoratifs avec gouttes en cristal poli enchâssées sur les bras.

Gestell aus Metall chrom. Dekorelemente mit geschliffenen an den Armen angebrachten Kristalltropfen.

Armazón de metal cromado. Elementos decorativos a gotas de cristal pulido incrustados en los brazos.



**Lara PL18**  
Lampada da soffitto  
ø 870 x H 475 mm  
max 18 x 20W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
08295 Cromo

**Lara PL12**  
Lampada da soffitto  
ø 640 x H 280 mm  
max 12 x 20W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
08233 Cromo

# Candle

Montatura in metallo cromato. Candele portalampade, bobeches e pendagli in cristallo molato. Per la sospensione cavo in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivo ferma cavo automatico.

Chrome metal frame. Cut crystal candles, lamp holders, bobeches and pendants. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Bougies, bobèches et pampilles en cristal poli. Pour la suspension câble en acier à longueur réglable avec dispositif blocage fil automatique.

Gestell aus Chrom-Metall. Leuchtmittelhalterkerzen, Schalen, Hänger aus geschliffenem Kristall. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar, automatische Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Velas porta-lámparas, arandelas y colgantes de cristal pulido. Para lámpara colgante, cable de acero y largo ajustable con dispositivo automático.

## Candle SP12

Lampada a sospensione  
ø 960 x H 700/1500 mm  
max 12 x 20W G4 / 230-240V

09025 Cromo

## Candle SP5

Lampada a sospensione  
ø 580 x H 600/1150 mm  
max 5 x 20W G4 / 230-240V

09001 Cromo

## Candle SP9

Lampada a sospensione  
ø 750 x H 600/1300 mm  
max 9 x 20W G4 / 230-240V

09018 Cromo

## Candle AP2

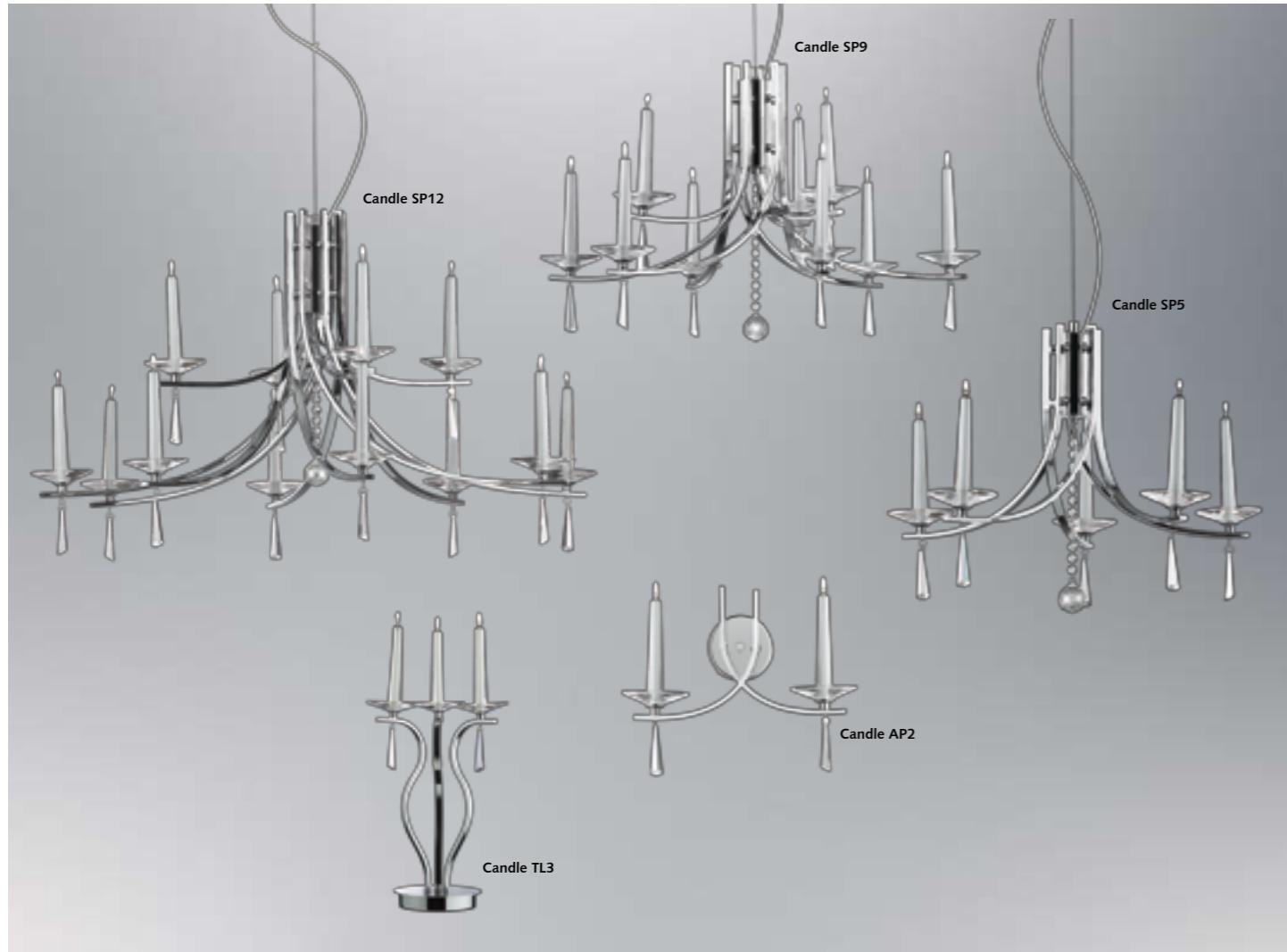
Lampada da parete  
L 355 x H 230 x P 120 mm  
max 2 x 20W G4 / 230-240V

08998 Cromo

## Candle TL3

Lampada da tavolo  
ø 245 x H 535 mm  
max 3 x 20W G4 / 230-240V

36961 Cromo



# Duca

Montatura in metallo cromato con mazza centrale e coppa ottenute da stampi. Diffusori in vetro pyrex cromato.

Chrome metal frame with moulded main structure and final cup. Pyrex glass diffusers finished in chrome.

Monture en métal chromé avec partie centrale et coupelle obtenues par étampe. Diffuseurs en verre pyrex chromé.

Gestell aus Chrom-Metall mit mittlerer Halterung und Schale gussgeformt. Lampenschirme aus Pirexglas in chrom.

Armazón de metal cromado con barra central y copa interna obtenidas con matrices. Difusores de vidrio pirex cromadas.



## Duca SP9

Lampada a sospensione  
ø 680 x H 750/1290 mm  
max 9 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

31712 Cromo

## Duca SP6

Lampada a sospensione  
ø 680 x H 750/1290 mm  
max 6 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

04556 Cromo

## Duca AP2

Lampada da parete  
L 335 x H 145 x P 200 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

31729 Cromo

## Duca TL1

Lampada da tavolo  
ø 120 x H 300 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

31736 Cromo



# Blanche

Montatura in metallo rifinito con smalto satinato bianco. Paralumi in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto bianco.

Enamelled satin white metal frame.  
Fireproof acrylic foil shades covered  
with white fabric.

Monture en métal fini avec émail satin  
blanc. Abat-jour en lame acrylique  
ignifuge recouvert en tissu blanc.

Gestell aus Metall weiss lackiert.  
Lampenschirme aus feuersicherer  
Acrylfolie, mit weissem Stoff bezogen.

Armazón de metal acabado con  
esmalte satinado blanco. Pantallas  
de lámina acrílica ignífuga revestida  
con tejido blanco.



**Blanche SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 920 x H 900/1400 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



35574 Bianco

**Blanche SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 750 x H 800/1200 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



35581 Bianco

**Blanche AP2**  
Lampada da parete  
L 400 x H 345 x P 285 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



35598 Bianco



# Senix

Montatura in metallo cromato. Paralumi in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto con fantasia floreale in rilievo. Bobeches e pendagli in cristallo molato.

Chrome metal frame. Fireproof acrylic foil shades covered with fabric decorated with flowery pattern in relief. Cut crystal bobeches and prisms.

Monture en métal chromé. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert avec tissu floréal en relief. Bobèches et pampilles en cristal poli.

Gestell aus Metall chrom. Lampenschirme aus feuersicherer Acrylfolie mit Stoff mit Blumenfantasie-Relief bezogen. Schalen und Anhänger aus geschliffenem Kristall.

**Senix SP9**  
Lampada a sospensione  
ø 740 x H 680/1570 mm  
max 9 x 40W E14 / 230-240V



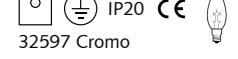
32610 Cromo

**Senix AP2**  
Lampada da parete  
L 330 x H 310 x P 250 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



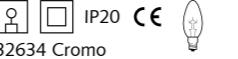
32573 Cromo

**Senix SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 630 x H 600/1480 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



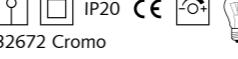
32597 Cromo

**Senix TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 180 x H 500 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



32634 Cromo

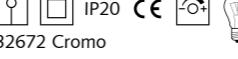
**Senix TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
ø 260 x H 635 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



32658 Cromo



**Senix PT1**  
Lampada da terra  
ø 400 x H 1560 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



32672 Cromo



# Accademy

Montatura in metallo cromato. Bobeches e pendagli in cristallo molato. Paralumi in lamina acrilica ignifuga rivestita da fili neri.

Chrome metal frame. Cut crystal bobeche and pendants. Fireproof foil shade, covered with black threads.

Monture en métal chromé. Bobèches et pampilles en cristal poli. Abat-jours en lame acrylique ignifuge recouverte avec fils noirs.

Gestell aus Chrom-Metall. Schalen und Anhänger aus geschliffenem Kristall. Lampenschirme aus feuersicherer mit schwarzen Stoffäden bezogener Acrylfolie.

Armazón de metal cromado. Arandelas y colgantes de cristal pulido. Pantallas de lámina acrílica ignífuga revestida con hilos negros.

## Accademy SP8

Lampada a sospensione  
ø 780 x H 950/1150 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



20594 Cromo

## Accademy SP3

Lampada a sospensione  
ø 400 x H 300/1100 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V



26022 Cromo

## Accademy SP5

Lampada a sospensione  
ø 550 x H 820/1020 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V



20600 Cromo

## Accademy AP2

Lampada da parete  
L 410 x H 360 x P 200 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



20617 Cromo

## Accademy TL1 Big

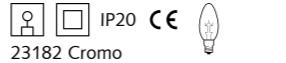
Lampada da tavolo  
ø 300 x H 620 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



26015 Cromo

## Accademy TL1 Small

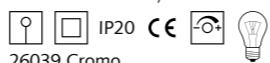
Lampada da tavolo  
ø 150 x H 390 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



23182 Cromo

## Accademy PT1

Lampada da terra  
ø 400 x H 1670 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



26039 Cromo



# Lavanda

Struttura in lamina di metallo tagliato al laser, disponibile in cromo o decorato a mano con effetto bianco antico. Bobeches in cristallo molato e gocce in vetro.

Body made of metal sheet cut by using a laser device. Available versions: chrome or hand painted antique white-alike frame. Cut crystal bobeche and glass drops.

Structure en lame de métal coupé avec laser, disponible en chrome ou décoré à la main avec effet blanc antique. Bobèches en cristal taillé et gouttes en verre.

Struktur aus Metallfolie lasergeschnitten, in chrom oder handdekoriert mit Antikweiß-Effekt. Schalen aus geschliffenem Kristall und Glashänger.

Estructura de lámina de metal cortado al láser, de cromo o decorado a mano con efecto blanco envejecido. Arandelas de cristal pulido y gotas de vidrio.



**Lavanda SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 630 x H 740/1280 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V

30876 Bianco Antico  
30883 Cromo

**Lavanda AP2**  
Lampada da parete  
L 315 x H 355 x P 200 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

30890 Bianco Antico  
30906 Cromo

**Lavanda TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 225 x H 360 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

30913 Bianco Antico  
30920 Cromo



*Bianco Antico*

*Cromo*

# Blade

Struttura in lamina di metallo da 2 mm tagliata con la precisione del laser e cromata. Ottagoni e gocce in cristallo molato.

Structure made of 2 mm thick metal sheet cut by using a laser device. Cut crystal prisms and drops.

Structure en lame de métal coupée avec laser. Octogones et gouttes en cristal poli.

Struktur aus lasergeschnittener Metallfolie chrom mit Stärke 2 mm. Achtecke und Anhänger aus geschliffenem Kristall.

Estructura de lámina de metal de 2 mm cortada con la precisión del láser y cromada. Octógonos y gotas de cristal pulido.



**Blade SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 465 x H 700/1150 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 28521 Cromo

**Blade SP4**  
Lampada a sospensione  
ø 320 x H 600/1050 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V  
 25223 Cromo

**Blade AP2**  
Lampada da parete  
L 275 x H 380 x P 145 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 25247 Cromo

**Blade TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 300 x H 400 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
 05638 Cromo



# Flux

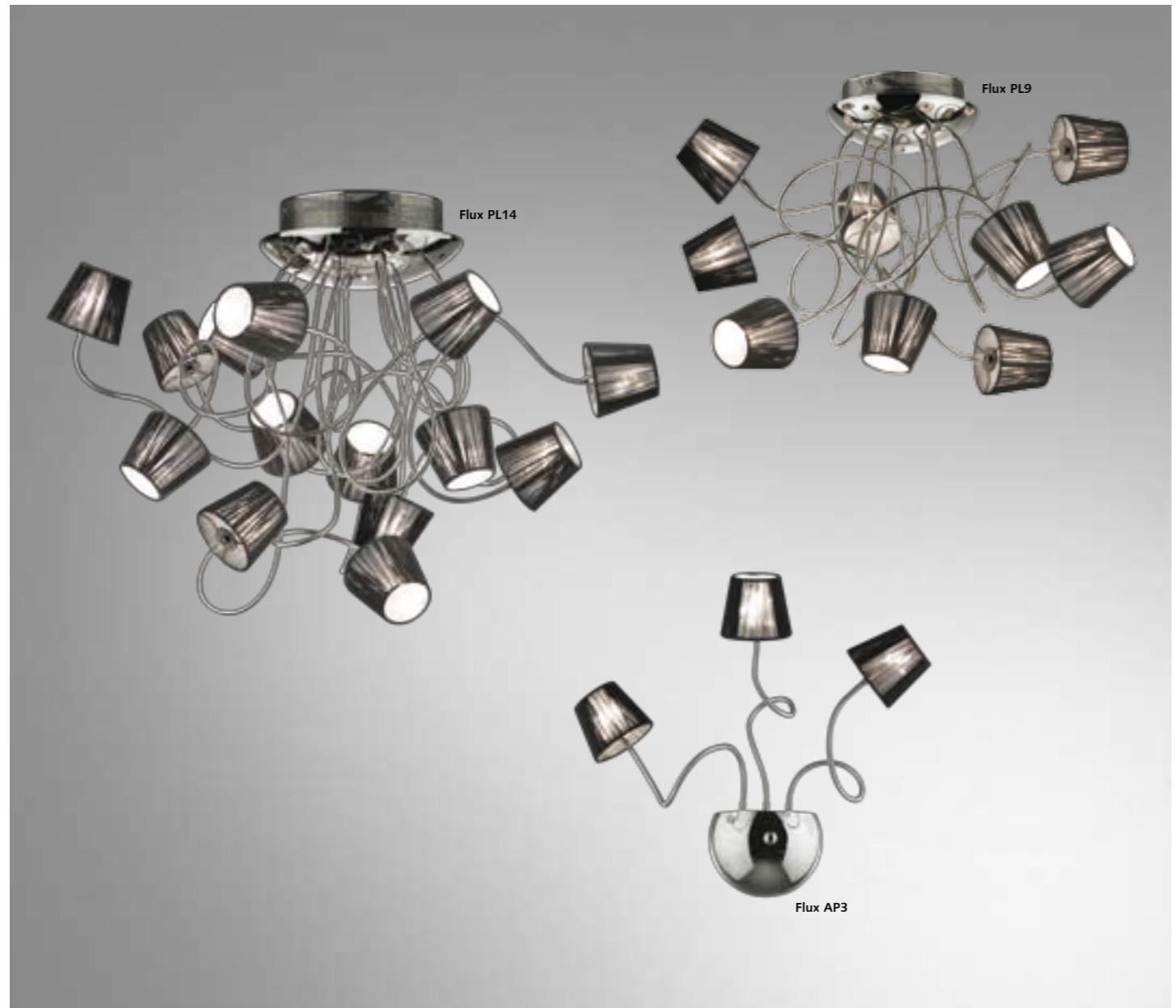
Montatura in cromo con braccetti flessibili da 6 mm modellabili e orientabili a piacere. Paralumi in lamina acrilica ignifuga rivestita da fili neri con riflessi metallizzati.

Chrome metal body with 6 mm thick flexible and freely adjustable arms. Acrylic fireproof foil shades covered with black threads with metallic highlights.

Corps lumineux et bras flexibles de 6 mm en métal chromé réglables à plaisir. Abat-jours en lame acrylique ignifuge avec reflets métallisés et recouverte avec fils noirs.

Gestell in chrom mit flexiblen 6 mm Armen, beliebig modellierbar und einstellbar. Lampenschirme aus feuersicherer Acrylfolie, mit Metallreflexen und mit schwarzen Fäden bezogen.

Armazón de cromo con brazos flexibles de 6 mm modelables y orientables al gusto. Pantalla de lámina acrílica ignífuga con reflejos metálicos y revestida con hilos negros.



**Flux PL14**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 1300 x H 200 mm  
max 14 x 20W G4 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

44897 Cromo

**Flux PL9**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 1300 x H 200 mm  
max 9 x 20W G4 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

44903 Cromo

**Flux AP3**  
Lampada da parete  
L 760 x H 760 x P 110 mm  
max 3 x 20W G4 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA

44880 Cromo



# Odeon

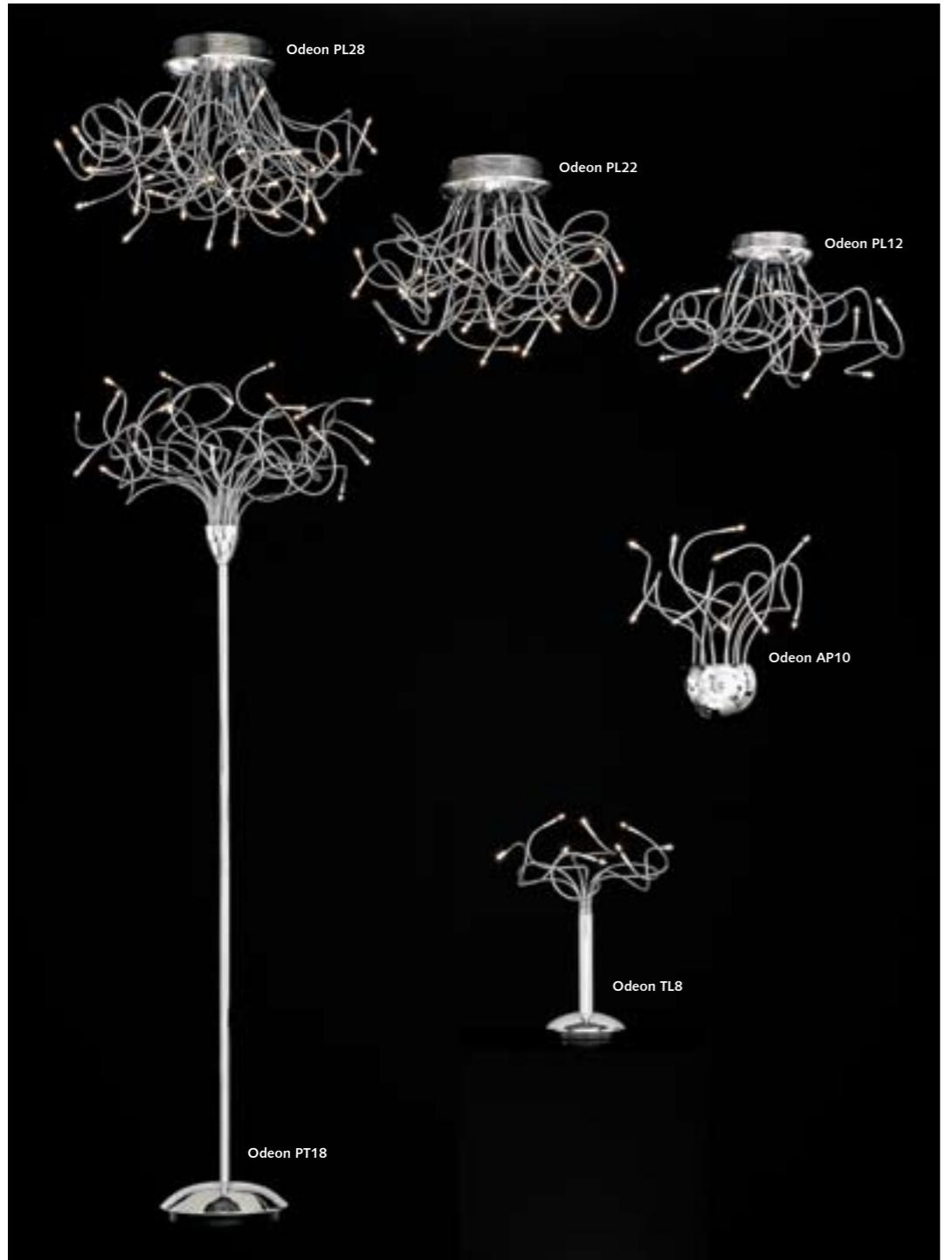
Montatura in cromo con braccetti flessibili da 6 mm modellabili e orientabili a piacere. Il diametro ridotto dei bracci ne aumenta la flessibilità e la resistenza.

Chrome metal body with 6 mm thick flexible and freely adjustable arms. The reduced diameter of arms makes them more flexible and resistant.

Corps lumineux et bras flexibles de 6 mm en métal chromé réglables à plaisir. Le petit diamètre des bras augmente la flexibilité aussi que la résistance.

Halterung und flexible 6 mm beliebig einstellbare Arme aus Chrom-Metall. Der geringe Durchmesser der Arme erlaubt mehr Flexibilität und Haltbarkeit.

Armazón de cromo con brazos flexibles de 6 mm modelables y orientables al gusto. El diámetro reducido de los brazos aumenta su flexibilidad y resistencia.



**Odeon PL28**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 1300 x H 160 mm  
max 28 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
19154 Cromo

**Odeon PL22**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 1300 x H 160 mm  
max 22 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
20204 Cromo

**Odeon PL12**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 1300 x H 160 mm  
max 12 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
26046 Cromo

**Odeon AP10**  
Lampada da parete  
L 820 x H 820 x P 100 mm  
max 10 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
19161 Cromo

**Odeon TL8**  
Lampada da tavolo  
ø 820 x H 550 mm  
max 8 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
20549 Cromo

**Odeon PT18**  
Lampada da terra  
ø 1200 x H 1850 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
19178 Cromo



# Melody

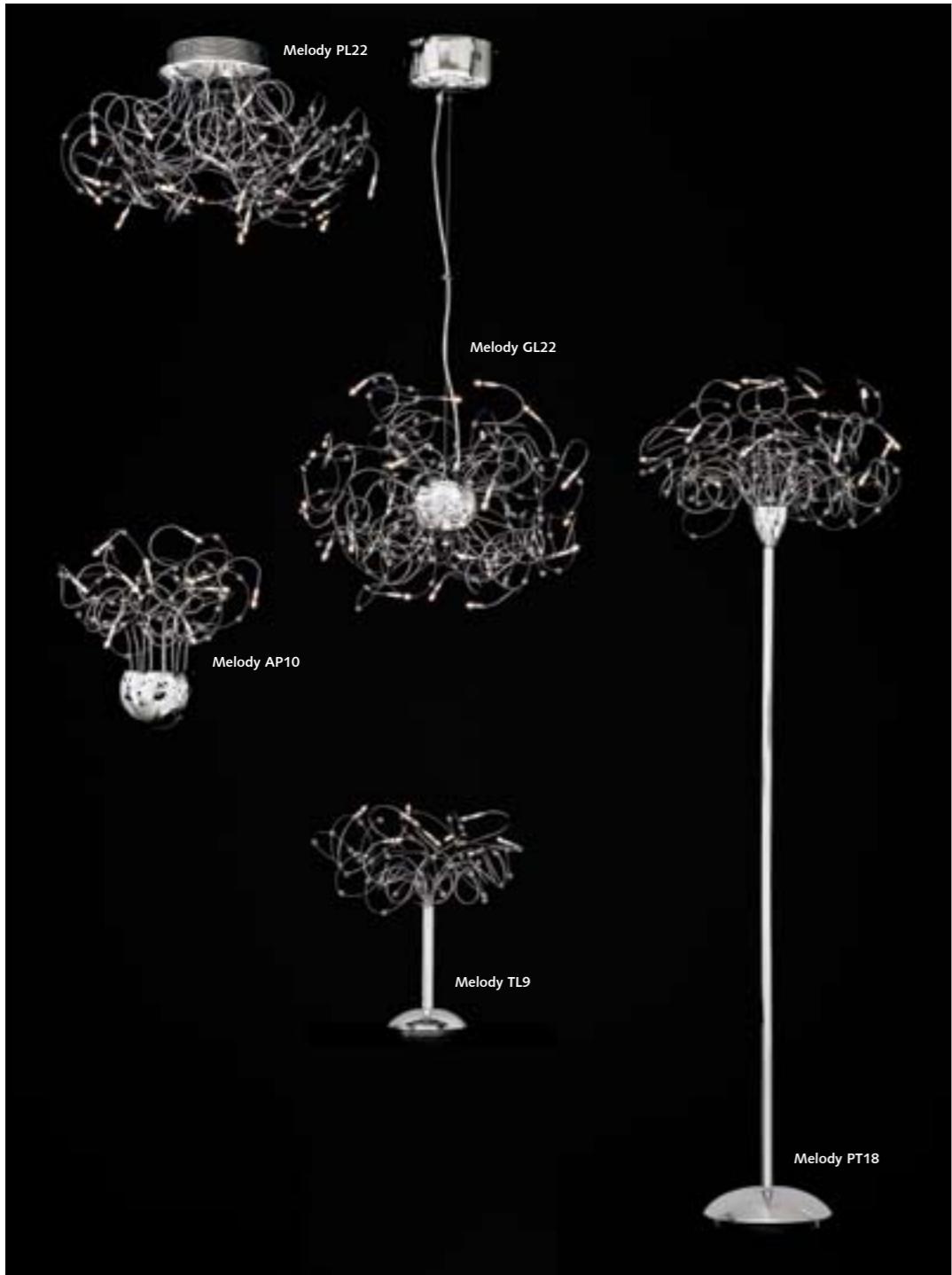
Corpo luce in cromo. Braccetti flessibili modellabili singolarmente. Decori in filo metallico con perle di cristallo molato. Sospensione con cavo in acciaio a lunghezza regolabile.

Chrome metal frame with individually adjustable arms. Metal strings with cut crystal pearls. Suspension lamp with steel wire adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé avec bras flexibles à régler singulièrement et ornés par fil métallique avec perles en cristal poli. Suspension avec câble en acier à longueur réglable.

Lichtkörper aus Chrom-Metall. Flexible Arme, einzeln einstellbar. Metalldraht mit Perlen aus geschliffenem Kristall dekoriert. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón de cromo. Brazosflexibles modelables individualmente. Decoraciones de hilo metálico con perlas de cristal pulido. Lámpara colgante con cable de acero y largo ajustable.



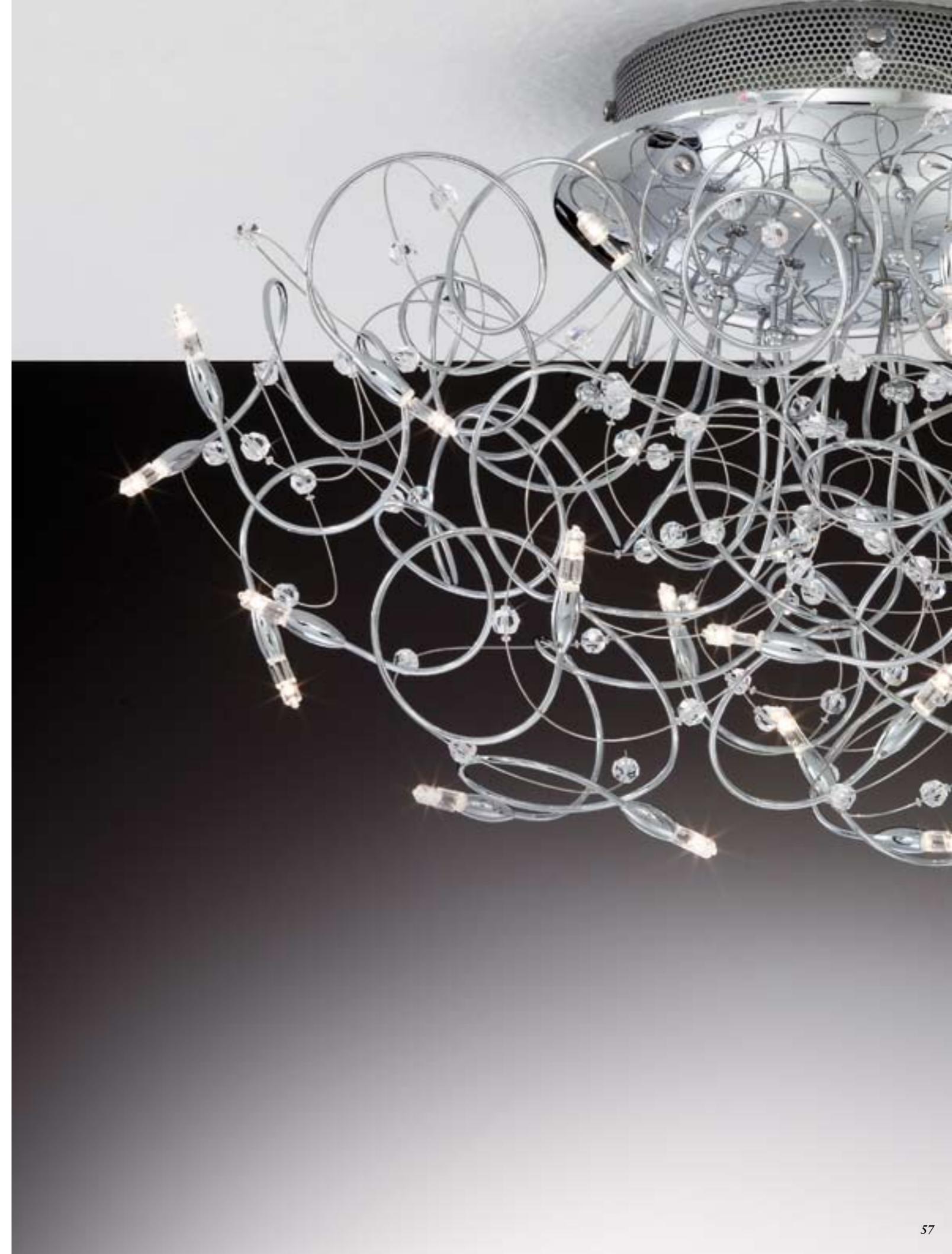
**Melody PL22**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 650 x H 450 mm  
max 22 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
18324 Cromo

**Melody GL22**  
Lampada a sospensione  
ø 640 x H 550/1000 mm  
max 22 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
18331 Cromo

**Melody AP10**  
Lampada da parete  
L 500 x H 500 x P 310 mm  
max 10 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
18317 Cromo

**Melody TL9**  
Lampada da tavolo  
ø 350 x H 450 mm  
max 9 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
20341 Cromo

**Melody PT18**  
Lampada da terra  
ø 600 x H 1850 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
18348 Cromo



# Faville

Corpo luce in metallo cromato con braccetti modellabili singolarmente. Sospensioni con cavo in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivo ferma cavo automatico.

Chrome metal frame with individually adjustable arms. Suspension lamps with steel wire adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé avec bras flexibles à régler singulièrement. Pour la suspension câble en acier à longueur réglable avec dispositif blocage fil automatique.

Lichtkörper aus Chrom-Metall mit einzeln modellierbaren Armen. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Elemento de Iluminación de metal cromado. Brazos flexibles modelables individualmente. Para lámpara colgante, cable de acero y largo ajustable con dispositivo automático.



## Faville PL22

Lampada da soffitto e parete  
ø 650 x H 450 mm  
max 22 x 10W G4 / 230-240V

IP20 02385 Cromo

## Faville PL12

Lampada da soffitto e parete  
ø 650 x H 450 mm  
max 12 x 10W G4 / 230-240V

IP20 02385 Cromo

## Faville PL18

Lampada da soffitto e parete  
ø 650 x H 450 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V

IP20 02378 Cromo

## Faville AP10

Lampada da parete  
L 500 x H 500 x P 310 mm  
max 10 x 10W G4 / 230-240V

IP20 02613 Cromo

## Faville GL22

Lampada a sospensione  
ø 640 x H 550/1000 mm  
max 22 x 10W G4 / 230-240V

IP20 02392 Cromo

## Faville AP5

Lampada da parete  
L 480 x H 440 x P 310 mm  
max 5 x 10W G4 / 230-240V  
  
Lampada da terra  
ø 600 x H 1850 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V

IP20 00015 Cromo

## Faville TL9

Lampada da tavolo  
ø 350 x H 450 mm  
max 9 x 10W G4 / 230-240V

IP20 03719 Cromo



## Faville PT18

Lampada da terra  
ø 600 x H 1850 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V

IP20 11998 Cromo

# Rubens

Montatura in cromo con braccetti modellabili singolarmente. Pendagli di ottagoni in cristallo con finali disponibili in nero o in rosso. Sospensione con cavo in acciaio a lunghezza regolabile.

Chrome metal frame with individually adjustable arms. Octagonal crystal pendants with finals available in black or in red. Suspension lamps with steel wires adjustable in length.

Monture en métal chromé avec bras à régler singulièrement. Pampilles de cristal avec finales disponibles en rouge ou noir. Suspension avec câble en acier à longueur réglable.

Rahmen Chrom mit einzeln modellierbaren Armen. Hänger mit Kristallachtecken, Endhänger schwarz oder rot. Pendelleuchte mit Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón de cromo con brazos modelables individualmente. Colgantes de octógonos de cristal con finales en negro o en rojo. Lámpara colgante con cable de acero con largo ajustable.



**Rubens PL22**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 650 x H 450 mm  
max 22 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
21331 Nero  
21270 Rosso

**Rubens PL18**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 650 x H 450 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
21324 Nero  
21263 Rosso

**Rubens GL22**  
Lampada a sospensione  
ø 640 x H 550/1000 mm  
max 22 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
21348 Nero  
21287 Rosso

**Rubens AP10**  
Lampada da parete  
L 500 x H 500 x P 310 mm  
max 10 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
21355 Nero  
21294 Rosso

**Rubens AP5**  
Lampada da parete  
L 480 x H 440 x P 310 mm  
max 5 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
48932 Nero  
48949 Rosso

**Rubens TL9**  
Lampada da tavolo  
ø 350 x H 450 mm  
max 9 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
21362 Nero  
21300 Rosso

**Rubens PT18**  
Lampada da terra  
ø 600 x H 1850 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
21379 Nero  
21317 Rosso

Nero  
Rosso



# Ecoflex Color

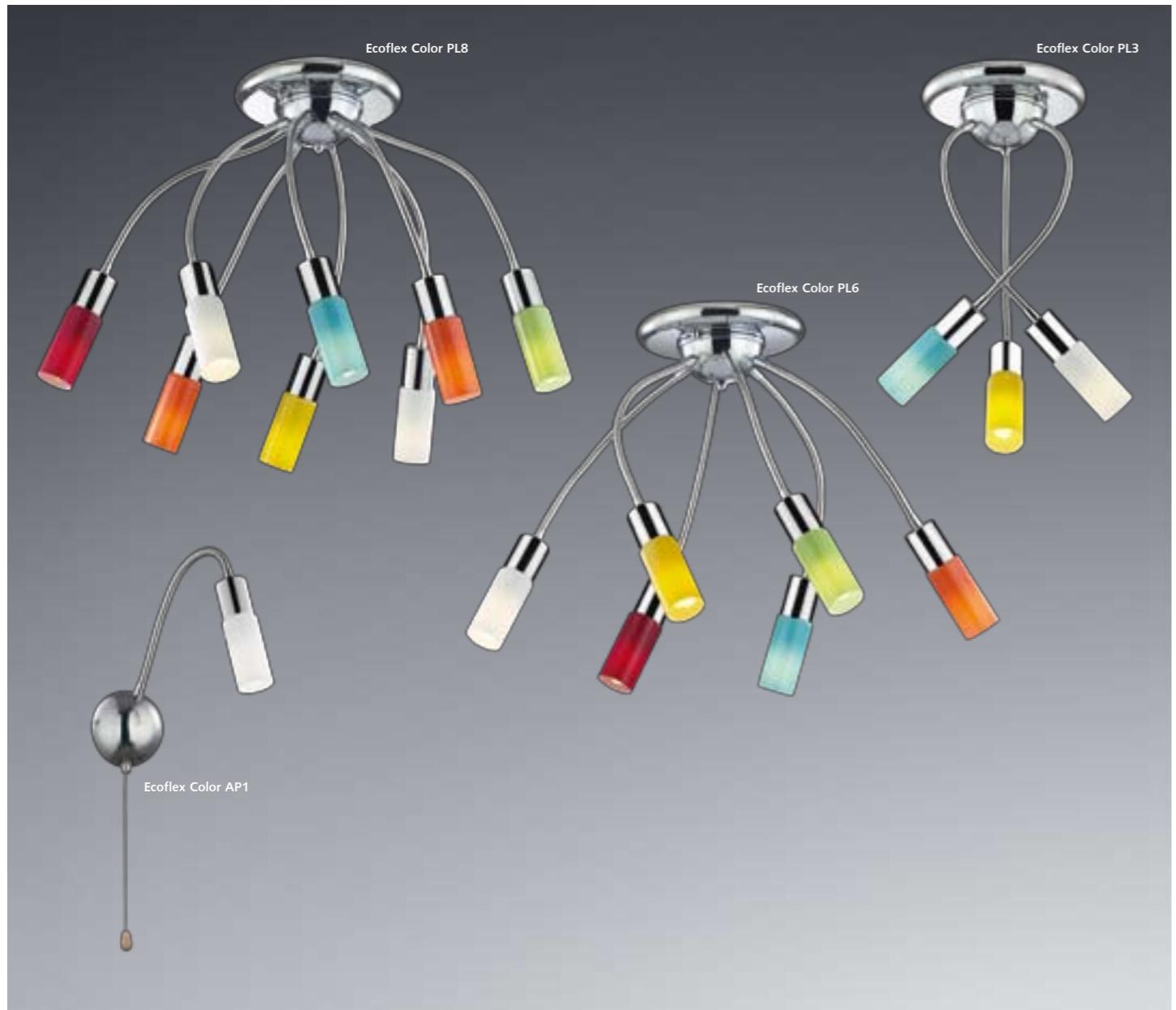
Struttura a bracci flessibili in metallo cromato, modellabili a piacere. Diffusori in vetro colorato soffiato e acidato.

Crome metal frame with flexible and freely adjustable arms. Frosted coloured blown glass diffusers.

Monture en métal chromé avec bras flexibles réglable à plaisir. Diffuseurs de verre en couleur soufflé et traité à l'acide.

Struktur mit flexiblen Armen aus Metall chrom, beliebig modellierbar. Lichtverteiler aus farbigem geblasenem und geätztem Glas.

Estructura con brazos flexibles de metal cromado, modelables al gusto. Difusores de vidrio soplado de color y al ácido.



## Ecoflex Color PL8

Lampada da soffitto e parete  
ø 900 x H 100 mm

max 8 x 9W E14 / 230-240V - 2700 K

INCLUSA

44545 Color

## Ecoflex Color PL6

Lampada da soffitto e parete  
ø 900 x H 100 mm

max 6 x 9W E14 / 230-240V - 2700 K

INCLUSA

44538 Color

## Ecoflex Color PL3

Lampada da soffitto e parete  
ø 900 x H 100 mm

max 3 x 9W E14 / 230-240V - 2700 K

INCLUSA

44521 Color

## Ecoflex Color AP1

Lampada da parete  
L 300 x H 300 x P 120 mm

max 1 x 9W E14 / 230-240V - 2700 K

INCLUSA

44507 Color



# Ecoflex

Struttura a bracci flessibili in metallo cromato, modellabili a piacere. Diffusori in vetro bianco soffiato e acidato.

Crome metal frame with flexible and freely adjustable arms. Frosted white blown glass diffusers.

Monture en métal chromé avec bras flexibles réglables à plaisir. Diffuseurs en verre blanc soufflé traité à l'acide.

Leuchtkörper und flexible Arme aus verchromtem Metall. Jeder Arm kann beliebig modelliert werden. Lichtverteiler aus weißem geblasenem geätztem Glas.

Elemento de iluminación y brazos flexibles de metal cromado. Brazos modelables al gusto. Difusores de vidrio blanco soplado y al ácido.



Ecoflex PL8

**Ecoflex PL8**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 900 x H 100 mm  
max 8 x 9W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
07328 Bianco

**Ecoflex PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 900 x H 100 mm  
max 6 x 9W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
07311 Bianco

**Ecoflex PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 900 x H 100 mm  
max 3 x 9W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
07281 Bianco

**Ecoflex AP1**  
Lampada da parete  
L 300 x H 300 x P 120 mm  
max 1 x 9W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
07267 Bianco



Ecoflex AP1



# Color

Montatura in metallo cromato con bracci flessibili posizionabili a piacere. Diffusori in pasta di vetro colorato, soffiato e incamiciato.

Crome metal frame with flexible and freely adjustable arms. Hand-blown coloured overlay glass diffusers.

Monture en métal chromé avec bras flexibles réglables à plaisir. Diffuseurs en pâte de verre en couleur, soufflé et plaqué.

Struktur mit flexiblen Armen aus Chrom-Metall, beliebig modellierbar. Lichtverteiler aus Glaspaste farbig, geblasen und eingehüllt.

Armazón de metal cromado con brazos flexibles modelables y orientables al gusto. Difusores de pasta de vidrio de color, soplado y doblado.



**Color PL8**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 90 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 07113 Cromo

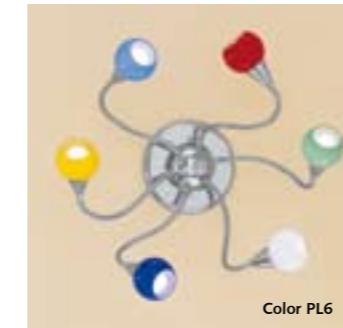
**Color PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 90 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 06550 Cromo

**Color PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 90 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
 06543 Cromo

**Color AP2**  
Lampada da parete  
L 490 x H 490 x P 50 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
 06536 Cromo

**Color AP1**  
Lampada da parete  
L 450 x H 450 x P 50 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
 06529 Cromo

**Color TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 180 x H 500 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
 06901 Cromo



# Tender

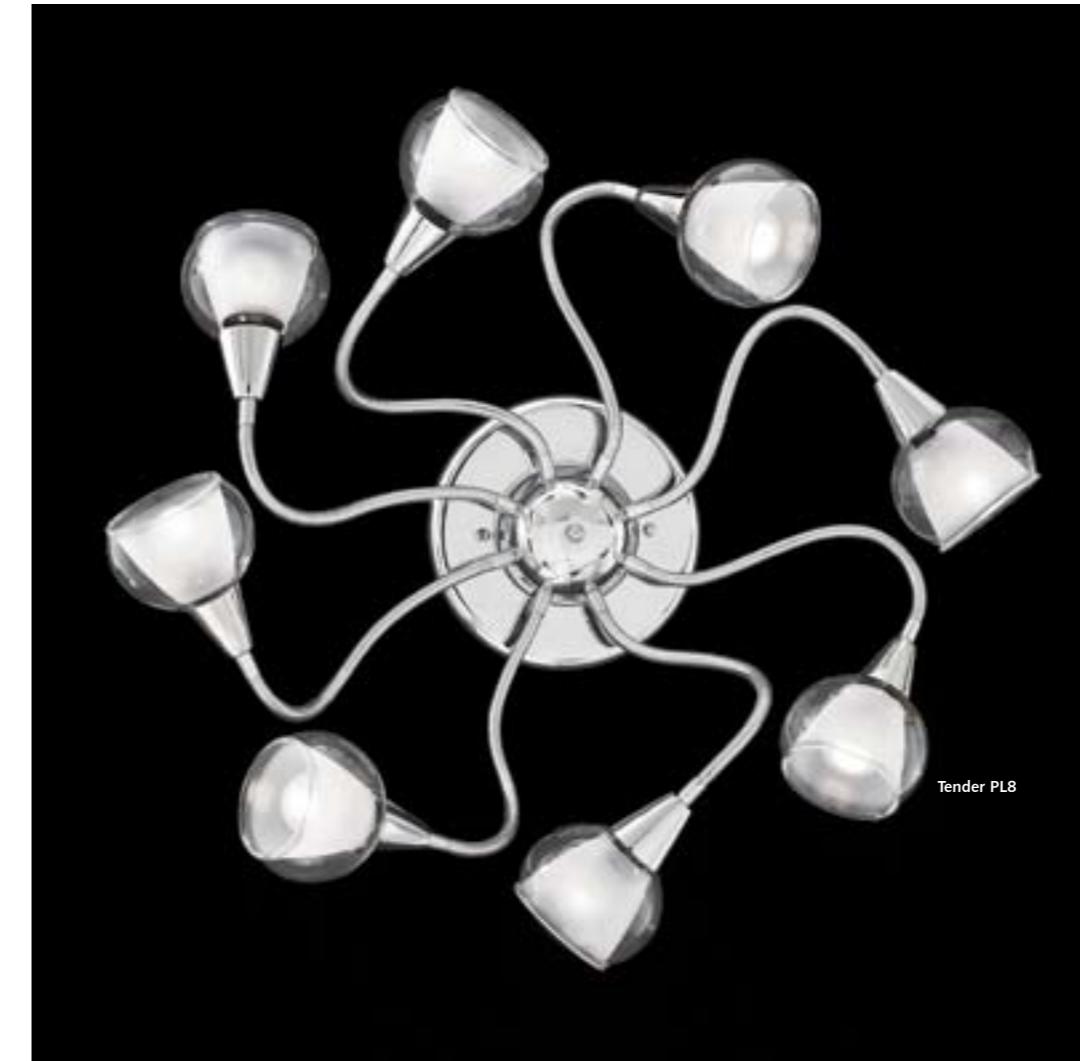
Montatura in metallo cromato con bracci flessibili posizionabili a piacere. Diffusori in vetro pirex soffiato con parte esterna trasparente e parte interna smerigliata.

Crome metal frame with flexible arms freely adjustable. Blown pyrex glass diffusers with clear outer and frosted inner part.

Monture en métal chromé avec bras flexibles réglables à plaisir. Diffuseurs en verre pirex soufflé avec partie extérieure transparente et partie intérieure dépolie.

Gestell aus flexible Arme aus Chrom-Metall, beliebig modellierbar. Lichtverteiler aus geblasenem Pyrex-Glas, aussen transparent und innen geschmirgelt.

Armazón de metal cromado con brazos flexibles modelables y orientables al gusto. Difusores de vidrio pirex soplado con parte externa transparente y parte interna esmerilada.

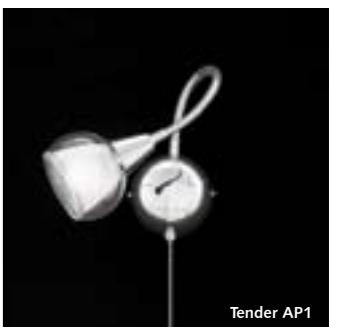
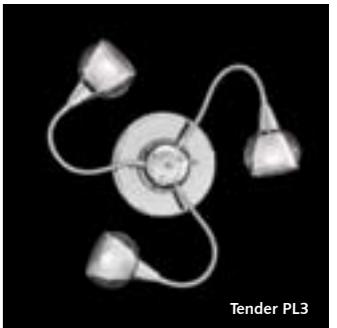


**Tender PL8**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 90 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 04211 Cromo

**Tender PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 90 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 04228 Cromo

**Tender PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 90 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
 28682 Cromo

**Tender AP2**  
Lampada da parete  
L 490 x H 490 x P 50 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 04228 Cromo



# Tentacoli

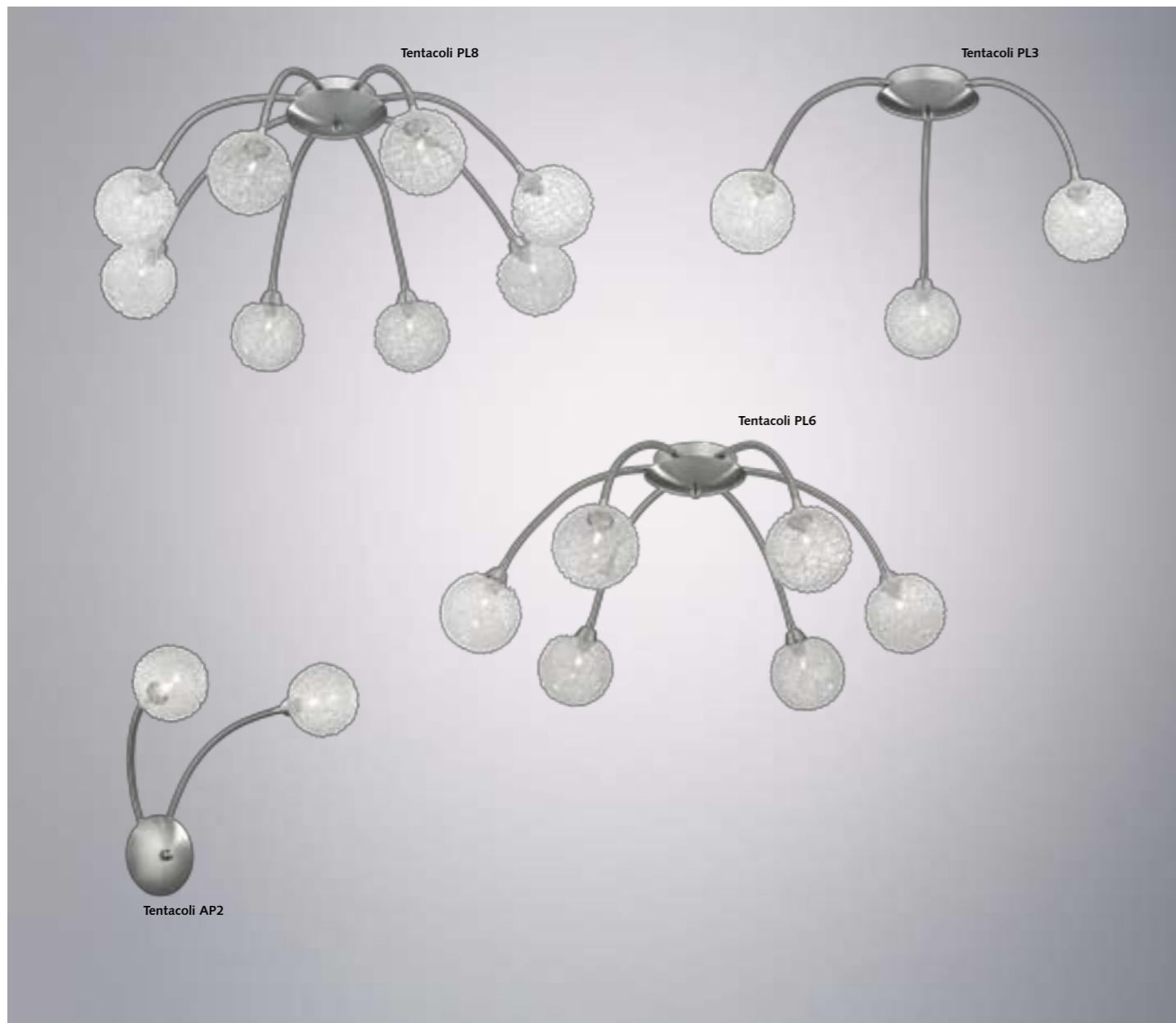
Montatura in nickel satinato con braccetti flessibili modellabili e orientabili a piacere. Diffusori con bolle di vetro soffiato avvolte da filamento in alluminio.

Metal base finished in satin nickel with flexible and freely adjustable arms. Diffusers with blown glass bubbles spooled by aluminium filament.

Monture en métal finie en nickel mat avec bras flexibles réglables à plaisir. Diffuseur avec bulles en verre soufflé recouvertes en fil d'aluminium.

Gestell in nickel geschliffen mit flexiblen und beliebig modellierbaren Armen. Lichtverteiler mit geblasenen Glaskugeln, in Alufäden gewickelt.

Armazón de níquel satinado con brazos flexibles modelables y orientables al gusto. Difusores con burbujas de vidrio soplado envueltas en filamento de aluminio.



## Tentacoli PL8

Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 115 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
46150 Nickel

## Tentacoli PL6

Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 115 mm  
max 6 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
46143 Nickel

## Tentacoli PL3

Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 115 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
46136 Nickel

## Tentacoli AP2

Lampada da parete  
L 400 x H 400 x P 100 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
46129 Nickel



# Cotton

Montatura in metallo cromato. Diffusori con bolle di vetro soffiato avvolte da filamento in alluminio. Cavi regolabili in lunghezza.

Chrome metal frame. Diffusers with blown glass bubbles spooled by aluminium filament. Wire adjustable in length.

Monture en métal chromé. Diffuseur avec bulles en verre soufflé recouvertes en fil d'aluminium. Câbles à longueur réglable.

Gestell aus Metall chrom. Lichtverteiler mit geblasenen Glaskugeln mit Alufäden bezogen. Kabel höhenverstellbar.

Armazón de metal cromado. Difusores con burbujas de vidrio soplado envueltas en filamentos de aluminio. Cables con largo ajustable.



## Cotton SP1 Big

Lampada a sospensione  
ø 160 x H 230/1200 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

34676 Cromo

## Cotton SP1 Small

Lampada a sospensione  
ø 110 x H 180/1150 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

34669 Cromo

## Cotton TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 160 x H 190 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

34683 Cromo

## Cotton TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 110 x H 140 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

34690 Cromo

## Cotton SP12

Lampada a sospensione  
L 720 x H 230/1150 x P 250 mm  
max 12 x 20W G4 / 230-240V

34652 Cromo



# Tema

Struttura a bracci flessibili da 10 mm in metallo con finitura nickel. La posizione di ogni braccetto è modellabile a piacere.

Structure composed of flexible 10 mm thick arms with nickel finish. Each arm can be freely adjusted.

Structure et bras flexibles de 10 mm en métal avec finition en nickel. Le bras est positionnable à plaisir.

Struktur mit flexiblen 10 mm Armen aus Metall nickel. Die Position von jedem Arm ist beliebig modellierbar.

Estructura y brazos flexibles de 10 mm de metal con acabado níquel. Posición de cada brazo moldeable al gusto.

# Bipol

Montatura in metallo cromato. Per la sospensione, cavo in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivo fermo cavo automatico.

Chrome metal frame. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Pour la suspension, câble en acier à longueur réglable avec dispositif blocage fil automatique.

Gestell aus Chrom-Metall. Für Pendelleuchten Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Para lámpara colgante, cable de acero y largo ajustable con dispositivo sujetacable automático.

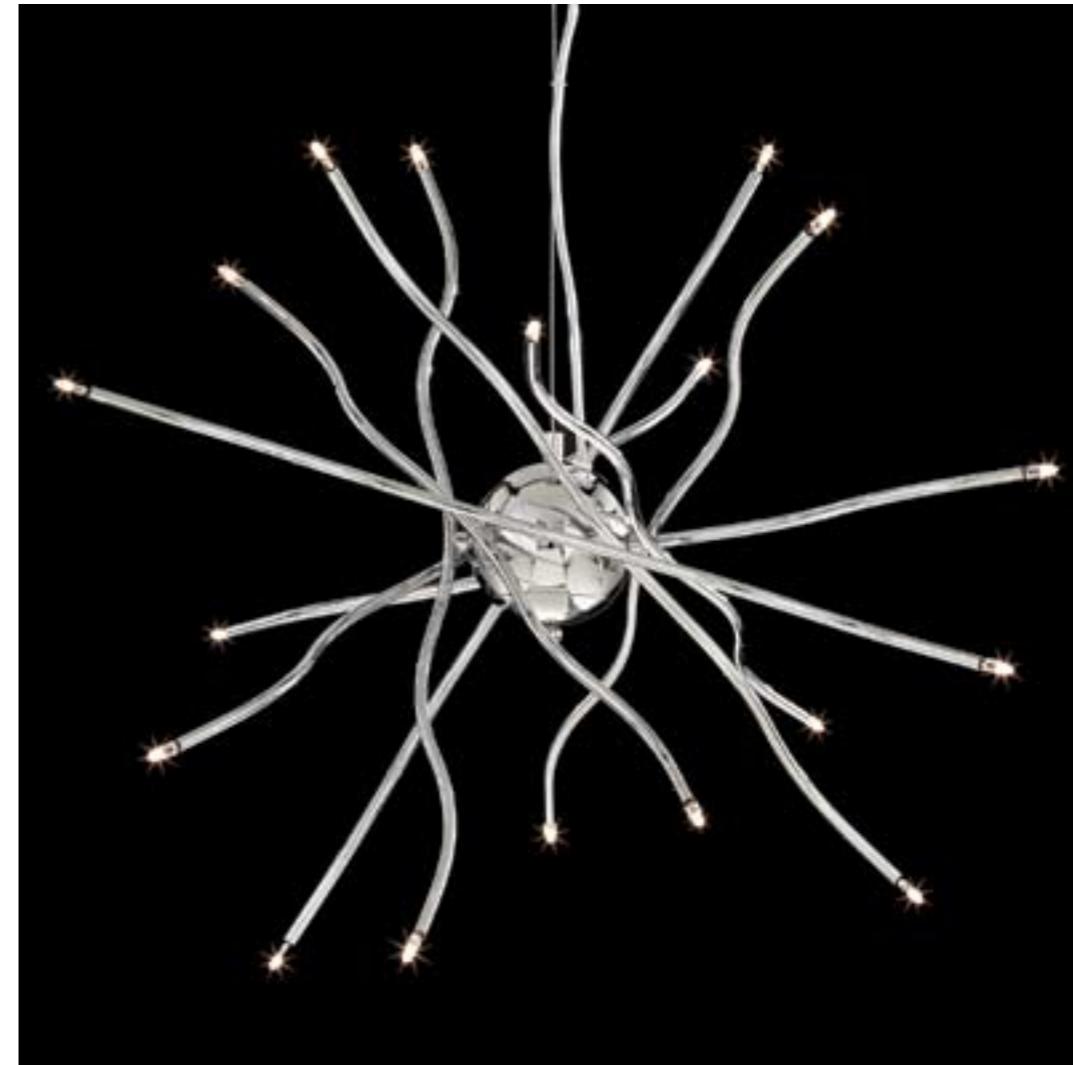


**Tema PL9**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 600 x H 550 mm  
max 9 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE  
00893 Nickel

**Tema PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 600 x H 550 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE  
02361 Nickel

**Tema AP5**  
Lampada da parete  
L 430 x H 460 x P 240 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE  
02354 Nickel

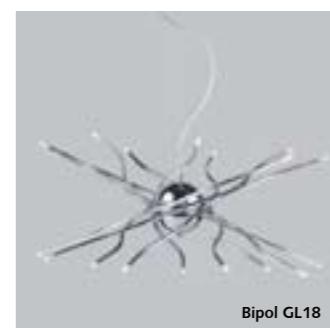
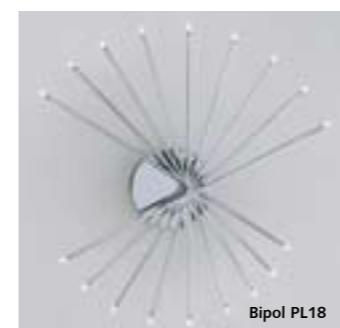
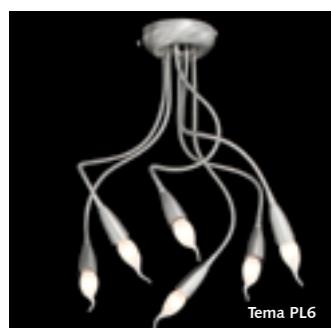
**Tema AP3**  
Lampada da parete  
L 430 x H 460 x P 240 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE  
00534 Nickel



**Bipol PL18**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 700 x H 185 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE  
03962 Cromo

**Bipol GL18**  
Lampada a sospensione  
ø 640 x H 650/1250 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE  
32566 Cromo

**Bipol PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 530 x H 85 mm  
max 6 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE  
04051 Cromo



# Mido

Montatura in metallo cromato con finali in nickel satinato. Diffusori in vetro pirex soffiato con parte esterna trasparente e parte interna smerigliata.

Chrome metal frame with satin nickel elements. Blown pyrex glass diffusers with clear outer and frosted inner part.

Monture en métal chromé avec final en nickel mat. Diffuseurs en verre pirex soufflé avec partie extérieure transparente et partie intérieure dépolie.

Gestell aus Chrom-Metall mit Endteilen nickel abgeschliffen. Lichtverteiler aus geblasenem Pyrex-Glas, aussen transparent und innen geschmigelt.

**Mido PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 580 x H 110 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
06369 Nickel

**Mido SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 750 x H 300/1000 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
18096 Nickel

**Mido TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 190 x H 320 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
25513 Nickel

**Mido SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 860 x H 360/1000 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
18102 Nickel

**Mido AP1**  
Lampada da parete  
L 180 x H 350 x P 160 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
24394 Nickel



# Egg

Montatura in metallo cromato. Diffusori in vetro pirex soffiato con parte esterna trasparente e parte interna smerigliata. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Chrome metal frame. Blown pyrex glass diffusers with clear outer and frosted inner part. Suspension lamps with steel wires adjustable in length.

Monture en métal chromé. Diffuseurs en verre pirex soufflé avec partie extérieure transparente et partie intérieure dépolie. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable.

Gestell aus Metall chrom. Lichtverteiler aus geblasenem Pyrex-Glas, aussen transparent und innen geschmigelt. Pendelleuchte mit Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón de metal cromado. Difusores de vidrio pirex soplado con parte externa transparente y parte interna esmerilada. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable.



**Egg SP8**  
Lampada a sospensione  
L 860 x H 400/1040 x P 415 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



34102 Cromo

**Egg SP6**  
Lampada a sospensione  
L 710 x H 300/1020 x P 330 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



34096 Cromo

**Egg AP1**  
Lampada da parete  
L 100 x H 205 x P 180 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



34119 Cromo

# Leila

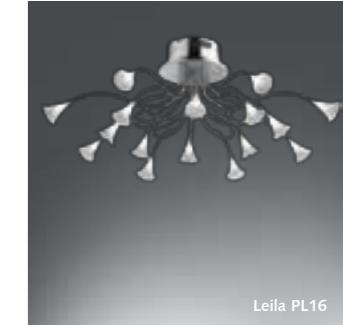
Montatura in metallo cromato. Diffusori in vetro soffiato trasparente rifinito artigianalmente e con elemento smerigliato all'interno.

Body light entirely made of enamelled steel. Mouth blown transparent glass diffusers with hand decorated finishes and frosted element inside.

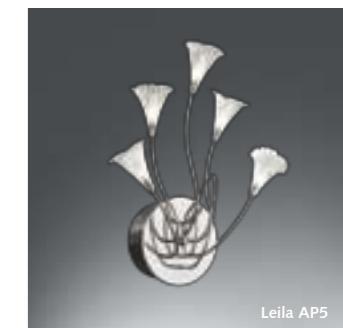
Monture en métal chromé. Diffuseurs en verre soufflé transparent fini artisanalement avec élément poli à l'intérieur.

Gestell aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus geblasenem transparentem handgearbeitetem Glas und mit geschmigeltem Element innen.

Armazón de metal cromado. Difusores de vidrio soplado transparente acabado artesanalmente y con elemento esmerilado en el interior.



Leila PL10



Leila AP5

**Leila PL16**  
Lampada da soffitto  
ø 1010 x H 330 mm  
max 16 x 20W G4 / 230-240V



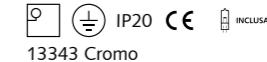
31613 Cromo

**Leila PL10**  
Lampada da soffitto  
ø 600 x H 310 mm  
max 10 x 20W G4 / 230-240V



15385 Cromo

**Leila AP5**  
Lampada da parete  
L 150 x H 420 x P 200 mm  
max 5 x 20W G4 / 230-240V



13343 Cromo

# Spring

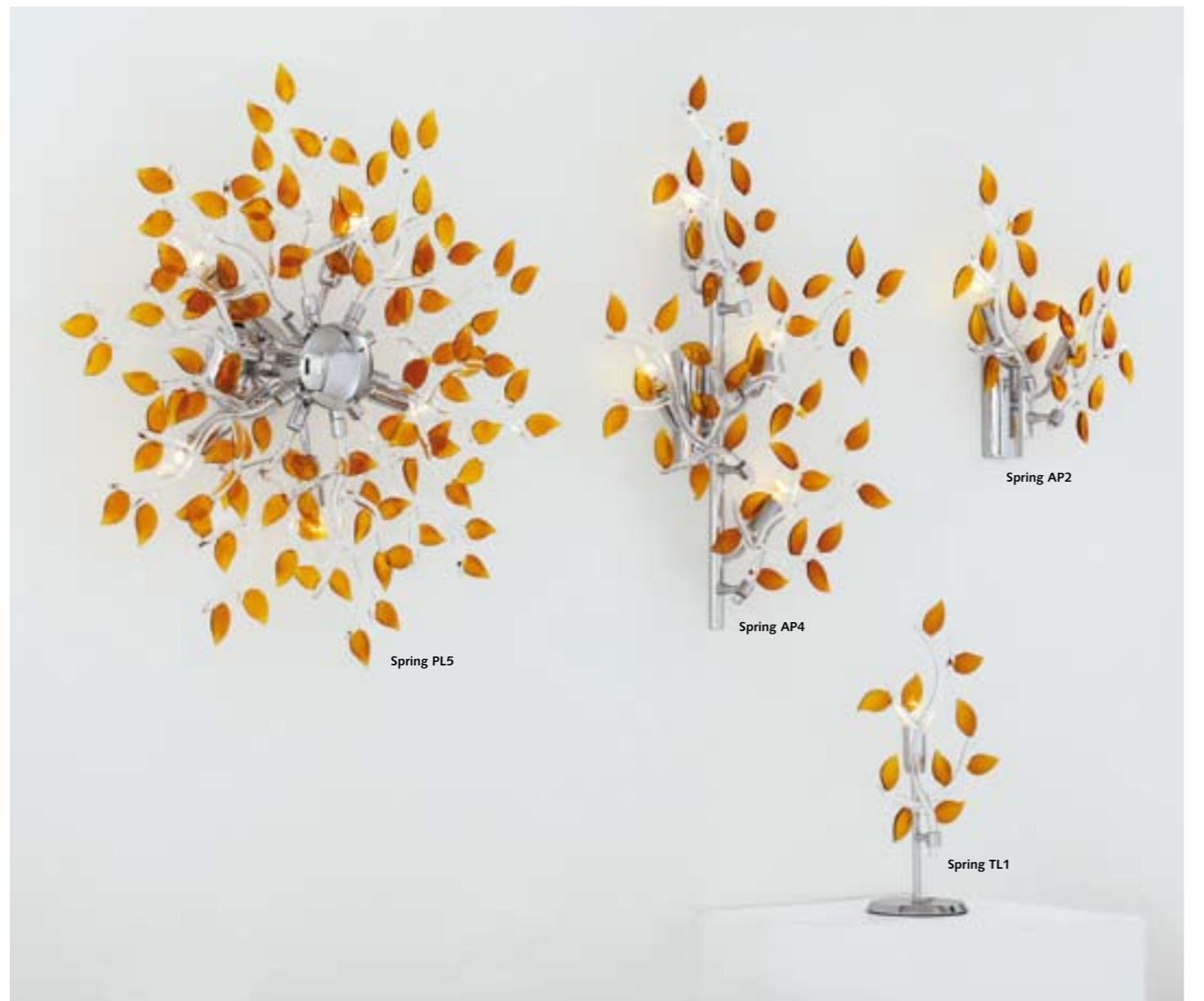
Montatura in metallo cromato. Elementi in vetro lavorato artigianalmente, disponibili con ramo trasparente e foglia ambra o interamente iridati.

Chrome metal frame. Hand made glass details. Available colours: completely iridescent or with transparent arms and amber leaves.

Monture en métal chromé. Éléments en verre de travail artisanal, disponible avec branche transparente et feuille ambre ou complètement irisés.

Halterung aus Metall chrom. Elemente aus handgearbeitetem Glas, erhältlich mit transparentem Ast und Blatt amber oder vollkommen regenbogenfarbig.

Armazón de metal cromado. Elementos de vidrio realizado artesanalmente, con rama transparente y hoja de ámbar o totalmente iridisados.



**Spring PL5**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 750 x H 185 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE   
31033 Cromo e Ambra  
31064 Cromo e Iride

**Spring AP4**  
Lampada da parete  
L 410 x H 630 x P 120 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE   
31026 Cromo e Ambra  
31057 Cromo e Iride

**Spring AP2**  
Lampada da parete  
L 420 x H 360 x P 120 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE   
31019 Cromo e Ambra  
31040 Cromo e Iride

**Spring TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 190 x H 375 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE   
04839 Cromo e Ambra  
04853 Cromo e Iride



Cromo e Ambra  
 Cromo e Iride

# Spring Oro

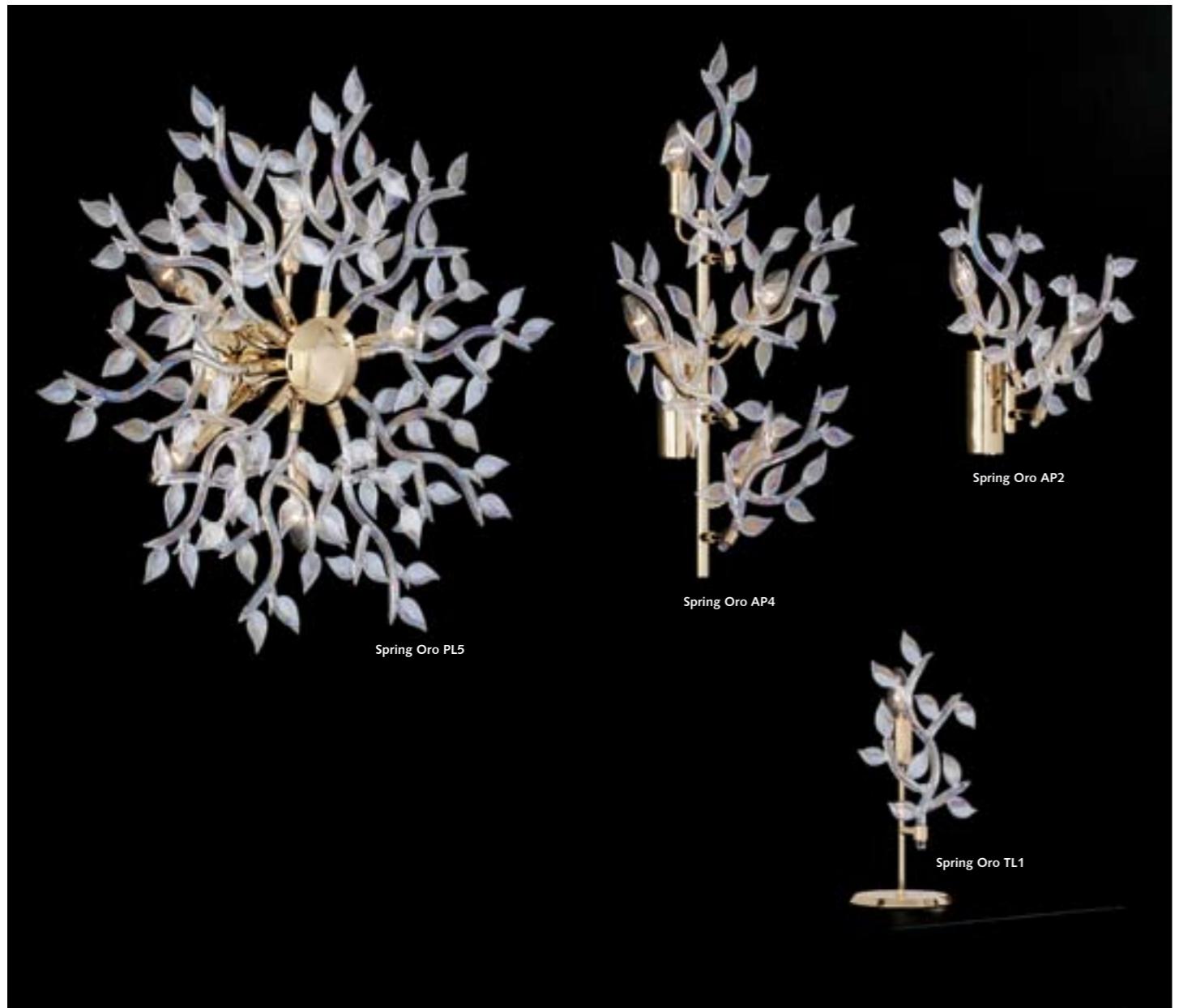
Montatura in metallo dorato. Elementi in vetro lavorato artigianalmente, disponibili con ramo trasparente e foglia ambra o interamente iridiscenti.

Golden metal frame. Hand made glass details. Available colours: completely iridescent or with transparent arms and amber leaves.

Monture en métal doré. Éléments en verre de travail artisanal, disponible avec branche transparente et feuille ambre ou complètement irisée.

Halterung aus Metall gold. Elemente aus handgearbeitetem Glas, erhältlich mit transparentem Ast und Blatt amber oder vollkommen regenbogenfarbig.

Armazón de metal dorado. Elementos de vidrio realizado artesanalmente, con rama transparente y hoja de ámbar o totalmente iridisados.



**Spring Oro PL5**

Lampada da soffitto e parete  
ø 750 x H 185 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

04884 Oro e Iride

**Spring Oro AP4**

Lampada da parete  
L 410 x H 630 x P 120 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

04877 Oro e Iride

**Spring Oro AP2**

Lampada da parete  
L 420 x H 360 x P 120 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

04860 Oro e Iride

**Spring Oro TL1**

Lampada da tavolo  
ø 190 x H 375 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

34812 Oro e Iride



# Garden Bianco

Montatura centrale e steli in metallo cromato. Vetri copri lampade in vetro soffiato bianco. Elementi decorativi in pasta di vetro trasparente.

Chrome metal main body and stems.  
Bulbs covered with white mouth-blown glass elements. Decorative details in transparent glass mass.

Monture en métal chromé. Couvre ampoules en verre soufflé de couleur blanc. Eléments décoratifs en pâte de verre de couleur blanc et transparent.

Mittlerer Rahmen und Stiele aus Chrom Metall. Leuchtmittelabdeckgläser aus geblasenem weissen Glas. Dekor-Elemente aus transparenter Glaspaste.

Armazón central y barras de metal cromado. Vidrios cubre-lámparas de vidrio soplado blanco. Elementos decorativos de pasta de vidrio transparente.



## Garden Bianco PL7

Lampada da soffitto  
ø 550 x H 700 mm  
max 7 x 20W G4 / 230-240V

30654 Bianco

## Garden Bianco AP3

Lampada da parete  
L 300 x H 400 x P 300 mm  
max 3 x 20W G4 / 230-240V

30661 Bianco

## Garden Bianco SP15

Lampada a sospensione  
ø 840 x H 650/750 mm  
max 15 x 20W G4 / 230-240V

30630 Bianco

## Garden Bianco PT7

Lampada da terra  
ø 550 x H 1850 mm  
max 7 x 20W G4 / 230-240V

30647 Bianco

## Garden Bianco TL3

Lampada da tavolo  
ø 350 x H 350 mm  
max 3 x 20W G4 / 230-240V

04259 Bianco



# Garden Color

Montatura centrale e steli in metallo cromato. Vetri copri lampade in vetro soffiato colorato. Elementi decorativi in pasta di vetro colorato.

Chrome metal main body and stems. Bulbs covered with coloured mouth-blown glass elements. Decorative details in coloured glass mass.

Monture en métal chromé. Couvre ampoules en verre soufflé de couleur. Éléments décoratifs en pâte de verre de couleur.

Mittlerer Rahmen und Stiele aus Chrom-Metall. Leuchtmittelabdeckgläser aus geblasenem farbigem Glas. Dekor-Elemente aus farbiger Glaspaste.

Armazón central y barras de metal cromado. Vidrios cubre-lámparas de vidrio soplado de color. Elementos decorativos de pasta de vidrio de color.



## Garden Color PL7

Lampada da soffitto  
ø 550 x H 700 mm  
max 7 x 20W G4 / 230-240V

INCLUSA  
20662 Color

## Garden Color SP15

Lampada a sospensione  
ø 840 x H 650/750 mm  
max 15 x 20W G4 / 230-240V

INCLUSA  
16184 Color

## Garden Color AP8

Lampada da parete  
L 300 x H 400 x P 300 mm  
max 3 x 20W G4 / 230-240V

INCLUSA  
16191 Color

## Garden Color TL3

Lampada da tavolo  
ø 350 x H 350 mm  
max 3 x 20W G4 / 230-240V

INCLUSA  
20679 Color

## Garden Color PT7

Lampada da terra  
ø 550 x H 1850 mm  
max 7 x 20W G4 / 230-240V

INCLUSA  
20686 Color



# Nodi

Montatura in metallo cromato. Gli elementi di giunzione possono ruotare per una disposizione personalizzata. Copri lampade in vetro bianco soffiato e acidato.

Chrome metal frame. Junction elements can rotate in order to be randomly positioned in every direction. Hand blown frosted bulb covers.

Monture en métal chromé. Les éléments de jonction peuvent tourner pour une disposition personnalisée. Couvre ampoules en verre blanc mat soufflé.

Gestell aus Chrom-Metall. Die Verbindungselemente können beliebig gedreht werden. Lampen aus weißem, geblasenem und geätztem Glas.

Armazón de metal cromado. Los elementos de unión giran para una disposición personalizada. Cubre-lámparas de vidrio blanco, soplado y al ácido.



## Nodi PL8

Lampada da soffitto e parete  
ø 330 x H 485 mm  
max 8 x 20W G4 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
22246 Cromo

## Nodi AP5

Lampada da soffitto e parete  
L 240 x H 290 x P 300 mm  
max 5 x 20W G4 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
22277 Cromo

# Trio

Base, bracci e portalampade in metallo cromato. Elementi decorativi con dischi metallici saldati a inclinazioni differenti. Copri lampade in vetro pirex trasparente.

Chrom metal base, arms and sockets. Decorative elements with circular steel elements welded towards different slants. Pyrex glass transparent bulb covers.

Base, bras et douilles en métal chromé. Structure fine en chrome avec éléments métalliques circulaires soudés à différents inclinations. Couvre ampoule en verre pirex transparent.

Halterung, Arme und Halterungen aus Metall chrom. Dekorelemente mit geschweißten Metallscheiben, in verschiedenen Neigungen. Leuchtmittelabdeckungen aus Pirex-Glas transparent.

Base, brazos y porta-lámparas de metal cromado. Elementos decorativos con discos metálicos soldados con inclinaciones diferentes. Cubre-lámparas de vidrio pirex transparente.



## Trio PL7

Lampada da soffitto e parete  
ø 1100 x H 580 mm  
max 7 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
18959 Cromo

## Trio AP3

Lampada da soffitto e parete  
L 470 x H 260 x P 470 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
18966 Cromo

# Pila

Struttura in metallo con finitura disponibile in cromo o nickel satinato. Diffusori in vetro pirex smerigliato nella parte centrale. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Chrome or satin nickel finished metal frame. Pyrex glass diffusers frosted in the centre. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture avec finition disponible en chrome ou nickel mat. Diffuseurs en verre pyrex dépoli dans la partie centrale. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable par dispositif automatique.

Metallstruktur, in chrom oder nickel geschliffen. Lichtverteiler aus Pirexglas, in der Mitte geschmierigt. Pendelleuchte mit höhenverstellbaren Stahlkabeln.

Estructura de metal y acabado en cromo o níquel satinado. Difusores de vidrio pyrex esmerilado en el centro. Lámparas colgantes con cables de acero con largo ajustable.

# Audi 80

Montatura in metallo cromato. Elementi decorativi con sfere di vetro su fili di nylon. Diffusore in vetro soffiato. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con ferma cavo automatici.

Chrome metal frame. Decorative glass balls fixed to the base with nylon strings. Transparent hand blown glass diffuser. Steel wires can be adjusted by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Eléments décoratifs avec sphères en verre. Diffuseur en verre soufflé. Câbles en acier à longueur réglable avec dispositif fil automatique.

Gestell aus Chrom-Metall. Dekorelemente mit Glaskugeln an Nylonfäden. Lichtverteiler aus geblasenem Glas. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Elementos decorativos con bolas de vidrio en hilos de nailon. Difusor de vidrio soplado. Cables de acero y largo ajustable.



**Pila SP2**

Lampada a sospensione  
L 475 x H 250/800 x P 245 mm  
max 2 x 150W R7s / 230-240V



27296 Cromo  
28316 Nickel

**Pila AP1**

Lampada da parete  
L 245 x H 65 x P 115 mm  
max 1 x 150W R7s / 230-240V



27265 Cromo  
28354 Nickel

**Pila PT1**

Lampada da terra  
Ø 245 x H 1675 mm  
max 1 x 150W R7s / 230-240V



27289 Cromo  
28347 Nickel



Cromo



Nickel

**Audi 80 SP8**

Lampada a sospensione  
Ø 500 x H 330/1230 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V



31750 Cromo

**Audi 80 SP5**

Lampada a sospensione  
Ø 400 x H 330/1160 mm  
max 5 x 40W G9 / 230-240V



31743 Cromo



# Neve

Montatura in cromo. Elementi decorativi con sfere di vetro forate e fissate a cavi di nylon trasparente. I cavi di nylon sono agganciati alla montatura con clips di metallo.

Chrome metal frame. Decorative glass balls fixed with nylon strings hooked up to the base with metal clips.

Monture en métal chromé. Éléments décoratifs avec sphères en verre percé et fixées sur câbles en nylon transparent. Les câbles en nylon sont fixés à la monture par clips en métal.

Halterung aus Chrom-Metall. Dekor-Elemente mit gelochten Glaskugeln, an transparentes Nylonkabel befestigt. Die Nylonkabel sind durch Metallclips an die Halterung angehakt.

Armazón de cromo. Elemento decorativos con bolas de vidrios fijadas en cables de nailon transparente. Los cables de nailon están enganchados en el armazón con clips metálicos.



## Neve PL15

Lampada da soffitto  
ø 800 x H 315 mm  
max 15 x 40W G9 / 230-240V

30784 Cromo

## Neve PL12

Lampada da soffitto  
ø 630 x H 315 mm  
max 12 x 40W G9 / 230-240V

22239 Cromo

## Neve AP3

Lampada da parete  
L 220 x H 270 x P 135 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

33938 Cromo

## Neve TL1

Lampada da tavolo  
ø 150 x H 325 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

33945 Cromo

## Neve PL8

Lampada da soffitto  
ø 405 x H 315 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V

22222 Cromo



Neve PL8

# Audi 50

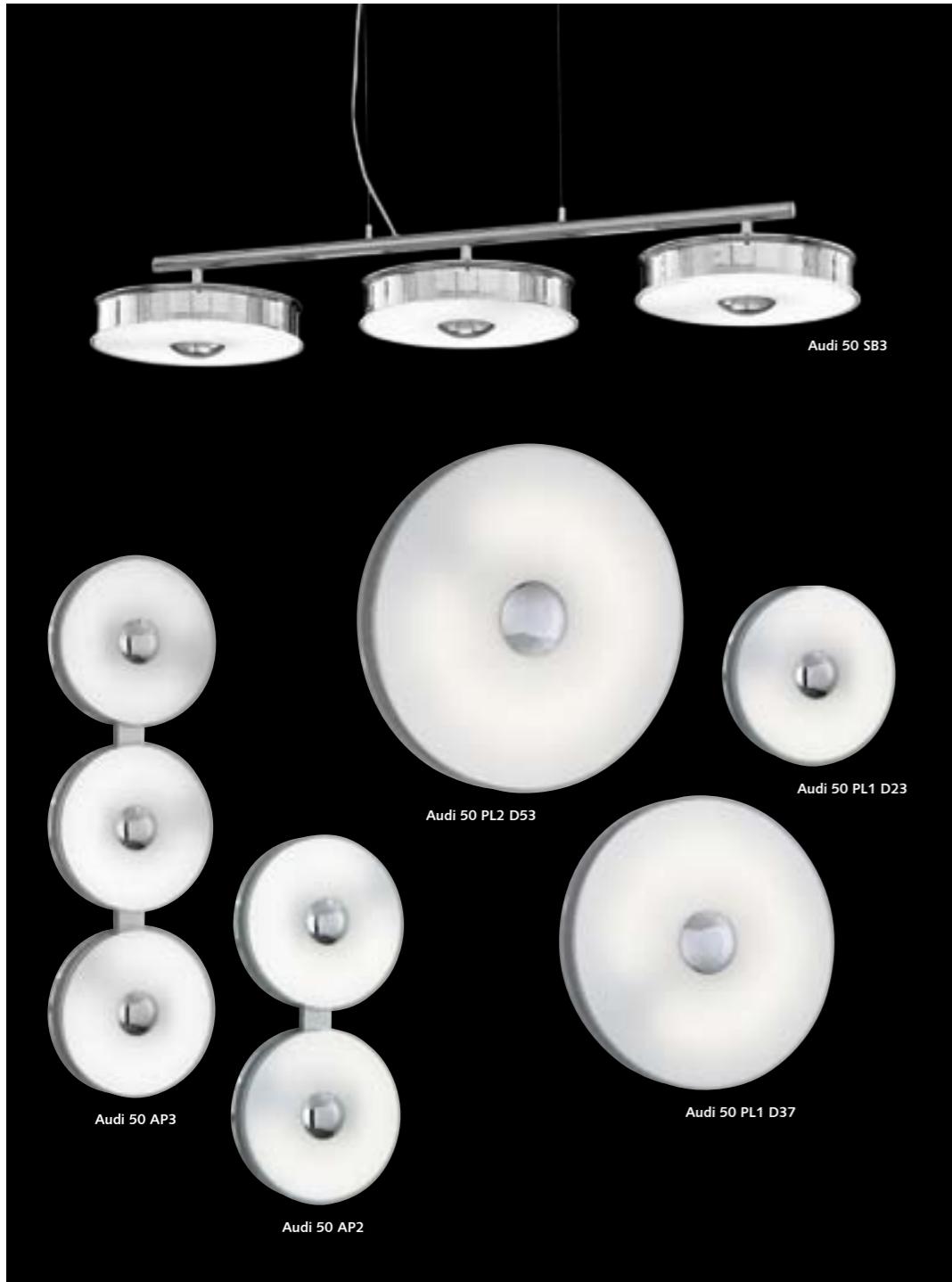
Montatura in metallo cromato. Vetro serigrafato bianco all'interno, lucido all'esterno. Suspensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivi automatici.

Chrome metal frame. Silk-screened glass with white inner part and polished outside. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Verre sérigraphié blanc à l'intérieur et brillant à l'extérieur. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglables par dispositif bloque fil automatique.

Gestell aus Chrom-Metall. Glas serigrafiert innen weiß, außen glänzend. Für Pendelleuchten Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Vidrio serigrafiado por dentro y brillante por fuera. Para lámparas colgantes, cables de acero y largo ajustable con dispositivo sujetacables automáticos.



## Audi 50 PL2 D53

Lampada da soffitto e parete

ø 530 x H 60 mm  
max 1 x 22W T5 + 1 x 32W T5  
230-240V - 4100 K

IP20 INCLUSA  
16979 Cromo

## Audi 50 PL1 D37

Lampada da soffitto e parete

ø 370 x H 60 mm  
max 1 x 32W T5 / 230-240V - 4100 K  
 IP20 INCLUSA  
16962 Cromo

## Audi 50 PL1 D23

Lampada da soffitto e parete

ø 230 x H 60 mm  
max 1 x 22W T5 / 230-240V - 4100 K

IP20 INCLUSA  
16955 Cromo

## Audi 50 AP3

Lampada da soffitto e parete

L 225 x H 730 x P 60 mm  
max 3 x 22W T5 / 230-240V - 4100 K

IP20 INCLUSA  
23472 Cromo

## Audi 50 AP2

Lampada da soffitto e parete

L 225 x H 480 x P 60 mm  
max 2 x 22W T5 / 230-240V - 4100 K

IP20 INCLUSA  
23465 Cromo

## Audi 50 SB3

Lampada da soffitto e parete

L 860 x H 160/1030 x P 225 mm  
max 3 x 22W T5 / 230-240V - 4100 K

IP20 INCLUSA  
23496 Cromo



## Audi 50 SP2 D53

Lampada a sospensione

ø 530 x H 150/1100 mm  
max 1 x 22W T5 + 1 x 32W T5  
230-240V - 4100 K

IP20 INCLUSA  
16986 Cromo

# Office 1

Montatura in cromo. Diffusore in doppia lastra di vetro molato: trasparente quella superiore e acidata quella inferiore. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi automatici.

Chrome metal frame. Double glass slab diffuser: clear on the upper part and frosted on the lower one. Steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Base en chrome. Diffuseur avec deux plaques en verre poli: transparente celle supérieure et traitée à l'acide celle inférieure. Câbles en acier avec longueur réglable.

Halterung aus Chrom-Metall. Lichtverteiler mit doppelter geschliffener Glasplatte: oben transparent, unten geätzt. Stahlkabel höhenverstellbar, automatische Vorrichtungen.

Armazón de cromo. Difusores de placa doble de cristal pulido: transparente la superior y al ácido la inferior. Cables de acero y largo ajustable con dispositivos automáticos.



**Office 1 SP6**  
Lampada a sospensione  
L 800 x H 150/800 x P 120 mm  
max 6 x 3W LED / 230-240V - 4100 K  
 IP20 CE LED INCLUSA  
07465 Cromo

# Office 2

Montatura in cromo. Diffusore in doppia lastra di vetro molato: trasparente quella superiore e acidata quella inferiore. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi automatici.

Chrome metal frame. Double glass slab diffuser: clear on the upper part and frosted on the lower one. Steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Base en chrome. Diffuseur avec deux plaques en verre poli: transparente celle supérieure et traitée à l'acide celle inférieure. Câbles en acier avec longueur réglable.

Halterung aus Chrom-Metall. Lichtverteiler mit doppelter geschliffener Glasplatte: oben transparent, unten geätzt. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Vorrichtungen.

Armazón de cromo. Difusores de placa doble de cristal pulido: transparente la superior y al ácido la inferior. Cables de acero y largo ajustable con dispositivos automáticos.



**Office 2 SP15**  
Lampada a sospensione  
L 800 x H 150/800 x P 120 mm  
max 15 x 1W LED / 230-240V - 4100 K  
 IP20 CE LED INCLUSA  
07472 Cromo

# Madison

**Montatura in cromo. Diffusori in doppia lastra di vetro molato: trasparente quella superiore e acidata quella inferiore. Sospensione con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.**

Chrome metal frame. Diffusers composed of moulded double glass sheet: transparent on the upper one and frosted on the lower one. Suspension lamp with steel cables adjustable in length.

Monture en chrome. Diffuseurs en deux plaques de verre poli: transparente la supérieure et traitée à l'acide celle inférieure. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable.

Rahmen aus Chrom-Metall. Doppelte abgeschliffenen Glasscheibe: oben transparent, unten geätzt. Stahlkabel der Pendelleuchte durch automatische Sperrvorrichtungen höhenverstellbar.

Armazón de cromo. Difusores de placa doble de cristal pulido: transparente la superior y al ácido la inferior. Lámpara colgante con cables de acero y largo ajustable.



**Madison SP20**  
Lampada a sospensione  
L 500 x H 200/1100 x P 500 mm  
max 20 x 1W LED / 230-240V - 4100 K  
IP20 CE LED INCLUSA  
07410 Cromo

**Madison AP6**  
Lampada da parete  
L 200 x H 200 x P 70 mm  
max 6 x 1W LED / 230-240V - 4100 K  
IP20 CE LED INCLUSA  
07427 Cromo



# Relax

**Montatura in metallo cromato. Diffusore in lastra di vetro trasparente con spessore di 10 mm. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.**

Chrome metal frame. Diffuser made of 10 mm thick clear glass slab. Steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Diffuseur en plaque de verre transparent avec épaisseur de 10 mm. Câbles en acier à longueur réglable avec dispositifs blocage fil automatiques.

Halterung aus Metall chrom. Transparente Glasscheibe Stärke 10 mm. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Difusor de placa de vidrio transparente y grosor de 10 mm. Cables de acero y largo ajustable con dispositivos sujetacable automáticos.



**Relax 4 SP2**  
Lampada a sospensione  
L 1030 x H 160/1100 x P 125 mm  
max 2 x 39W T5 / 230-240V - 2700 K  
IP20 CE INCLUSA  
24462 Cromo

**Relax 3 SP2**  
Lampada a sospensione  
L 1060 x H 80/1200 x P 220 mm  
max 2 x 39W T5 / 230-240V - 2700 K  
IP20 CE INCLUSA  
17938 Cromo

# Ninfa

Montatura in metallo rifinita in cromo. Elementi decorativi in vetro trasparente lavorato in piastra.

Chrome metal frame. Decorative elements made of hand-crafted slab of transparent glass.

Monture en métal chromé. Eléments décoratifs en verre transparent travaillé en plaque.

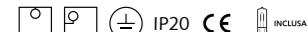
Halterung aus Chrom-Metall. Dekorelemente aus transparentem aus Platte gearbeitetem Glas.

Armazón de metal acabado en cromo. Elementos decorativos de vidrio transparente trabajado en placa.



## Ninfa PL12

Lampada da soffitto e parete  
ø 560 x H 280 mm  
max 12 x 40W G9 / 230-240V

 INCLUSA  
20273 Cromo

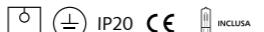
## Ninfa PL3

Lampada da soffitto e parete  
ø 385 x H 200 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

 INCLUSA  
12056 Cromo

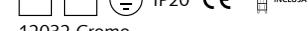
## Ninfa SP12

Lampada a sospensione  
ø 460 x H 440/1360 mm  
max 12 x 40W G9 / 230-240V

 INCLUSA  
10007 Cromo

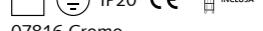
## Ninfa PL8

Lampada da soffitto e parete  
ø 435 x H 240 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V

 INCLUSA  
12032 Cromo

## Ninfa SP21

Lampada a sospensione  
ø 605 x H 600/1400 mm  
max 21 x 40W G9 / 230-240V

 INCLUSA  
07816 Cromo



# Audi 70

Montatura in metallo cromato. Elementi decorativi in madreperla e ottagoni di cristallo. Per la sospensione, cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.

Chrome metal frame. Crystal octagons and natural mother-of-pearl decorative elements. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Éléments décoratifs en nacre et octogones en cristal. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglable par dispositif blocage fil automatique.

Gestell aus Chrom-Metall. Dekorelemente mit Perlmutt und Kristall-Achtecken. Für Pendelleuchten Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Elementos decorativos en nácar y octógonos de cristal. Para lámpara colgante, cables de acero y largo ajustable con dispositivos sujetacables automáticos.



## Audi 70 PL9

Lampada da soffitto  
ø 800 x H 330 mm  
max 9 x 40W E14 / 230-240V

17020 Cromo

## Audi 70 SP6

Lampada a sospensione  
ø 560 x H 380/1100 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V

16870 Cromo

## Audi 70 PL5

Lampada da soffitto  
ø 460 x H 330 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V

17013 Cromo

## Audi 70 TL1

Lampada da tavolo  
ø 130 x H 335 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

INCLUSA 51161 Cromo

## Audi 70 AP2

Lampada da parete  
L 260 x H 180 x P 140 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

13640 Cromo



# Alba

Montatura in cromo. Vetri in canna di pirex sagomati a mano e componibili a piacere. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivi automatici.

Chrome metal frame. Modular elements of hand made pyrex glass. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Verres en tuyau de pirex façonnés à la main et modulaires. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable par dispositif automatique.

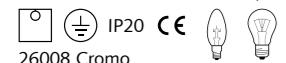
Gestell aus Chrom-Metall. Gläser aus handgeformten und kombinierbaren Pirexrohren. Für Pendelleuchten Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de cromo. Vidrios de varilla de pirex perfilados a mano y composición personalizable. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable con dispositivos automáticos.



## Alba PL4

Lampada da soffitto  
ø 300 x H 600 mm  
max 3 x 40W E14 + 1 x 60W E27 / 230-240V



26008 Cromo

## Alba SP4

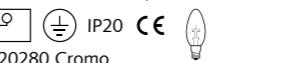
Lampada a sospensione  
ø 300 x H 400/1000 mm  
max 3 x 40W E14 + 1 x 60W E27 / 230-240V



20358 Cromo

## Alba AP3

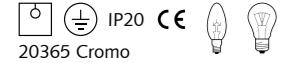
Lampada da parete  
L 365 x H 480 x P 150 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V



20280 Cromo

## Alba SP7

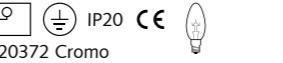
Lampada a sospensione  
ø 450 x H 400/1000 mm  
max 6 x 40W E14 + 1 x 60W E27 / 230-240V



20365 Cromo

## Alba SP1

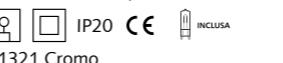
Lampada a sospensione  
ø 300 x H 460/1060 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



20389 Cromo

## Alba AP1

Lampada da parete  
L 280 x H 480 x P 130 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



20372 Cromo

## Alba TL1

Lampada da tavolo  
ø 130 x H 335 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V



51321 Cromo

## Alba PT8

Lampada da terra  
ø 325 x H 1585 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



30562 Cromo

## Alba PL7

Lampada da soffitto  
ø 450 x H 600 mm  
max 6 x 40W E14 + 1 x 60W E27 / 230-240V



25490 Cromo



# Niagara

Montatura in cromo. Vetri in canna di pirex sagomati a mano e componibili a piacere. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivi automatici.

Chrome metal frame. Modular elements of hand made pyrex glass. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Verres en tuyau de pirex façonnés à la main et modulaires. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable par dispositif automatique.

Gestell aus Chrom-Metall. Gläser aus handgeformten und kombinierbaren Pirexrohren. Für Pendelleuchten Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de cromo. Vidrios de varilla de pirex perfilados a mano y componibles al gusto. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable con dispositivos automáticos.



Niagara SP7



**Niagara SP7**  
Lampada a sospensione  
L 700 x H 440/1300 x P 350 mm  
max 7 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

**Niagara SP5**  
Lampada a sospensione  
L 660 x H 440/1300 x P 230 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

**Niagara AP3**  
Lampada da parete  
L 365 x H 480 x P 150 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

**Niagara AP2**  
Lampada da parete  
L 280 x H 480 x P 130 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE



Niagara SP5

Niagara AP3

Niagara AP2

# Marvel

Montatura in cromo. Canne in vetro trasparente con sezione a stella esagonale tagliate a misure scalate. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Circular chrome metal frame. Ragged, hand cut transparent glass rods with hexagonal star section. Suspension lamps with steel wires adjustable in length.

Monture en chromé. Tuyaux en verre transparent à section d'étoile hexagonale coupés artisanalement à mesures graduelles. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable.

Halterung aus Chrom-Metall. Transparente Glasrohre mit Sechseck-Sternschnitt, in verschiedenen Maßen geschnitten. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón de cromo. Varillas de vidrio transparente con sección en estrella hexagonal cortadas con medidas escalonadas. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable.



Marvel SP12



Marvel SP8



Marvel AP3

**Marvel SP12**  
Lampada a sospensione  
ø 410 x H 500/1150 mm  
max 12 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

26695 Cromo

**Marvel SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 350 x H 500/1150 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

26688 Cromo

**Marvel AP3**  
Lampada da parete  
L 300 x H 325 x P 145 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

27975 Cromo

# Elegant

Montatura in cromo. Canne in vetro trasparente con sezione a stella esagonale tagliate artigianalmente. Disco centrale in vetro trasparente decorato con sfere di cristallo molato.

Chrome metal frame. Hand cut transparent glass rods with hexagonal star section. Central disc made of clear glass with decorative crystal balls in the middle.

Monture en métal chromé. Tuyaux en verre transparent à section d'étoile hexagonale coupés artisanalement. Disque centrale en verre transparent décoré avec sphères en cristal poli.

Lichtkörper aus Chrom-Metall. Transparente Glasrohre mit Sechseck-Sternschnitt, handgeschnitten. Zentralscheibe aus transparentem Glas, mit geschliffenen Kristallkugeln dekoriert.



Elegant PL12



Elegant PL8

**Elegant PL12**  
Lampada da soffitto  
ø 650 x H 290 mm  
max 12 x 40W G9 / 230-240V  
   
19468 Cromo

**Elegant PL8**  
Lampada da soffitto  
ø 500 x H 290 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V  
   
19451 Cromo

# Global

Montatura circolare in metallo cromato. Canne in vetro trasparente con sezione a stella esagonale tagliate artigianalmente a misure scalate e fissate con clips alla montatura.

Circular chrome metal frame. Hand cut transparent glass rods with hexagonal star section fixed to the frame with clips.

Monture circulaire en métal chromé. Tuyaux en verre transparent à forme d'étoile hexagonale coupé s artisanalement à mesures graduelles et fixés avec clips à la monture.

Runder Lichtkörper aus Chrom-Metall. Transparente Glasrohre mit Sechseck-Sternschnitt, handgeschnitten, mit verschiedenen Längen und durch Clips an das Gestell befestigt.

Armazón circular de metal cromado. Varillas de vidrio transparente con sección en estrella hexagonal cortadas artesanalmente a medida, escalonadas y fijadas con clips en armazón.



Global SP8



Global AP3

**Global SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 600 x H 750/750 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V  
   
20587 Cromo

**Global AP3**  
Lampada da parete  
L 300 x H 325 x P 145 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
   
27975 Cromo

# Audi 10

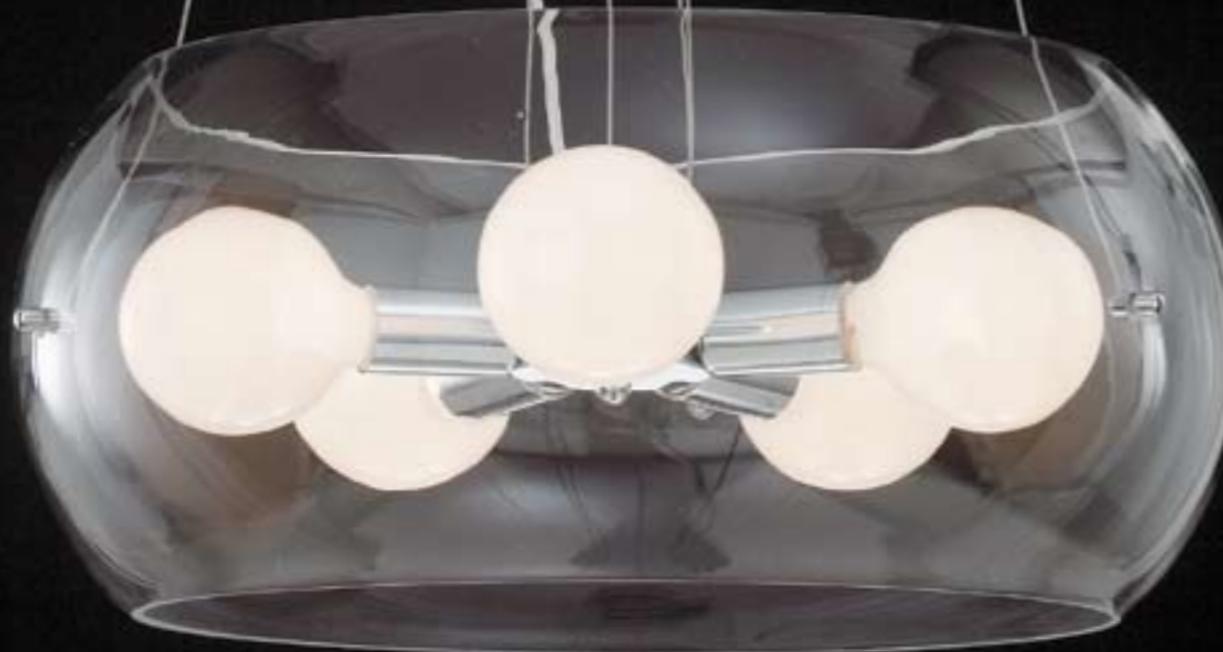
Struttura centrale e portalampade in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato trasparente. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.

Chrome metal central structure and sockets. Clear mouth-blown diffuser. Metal cords adjustable by using an automatic device.

Structure centrale et douilles en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé transparent. Câbles en acier à longueur réglable avec dispositif bloque fil automatique.

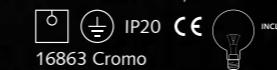
Zentralstruktur und Leuchtmittelhalter aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus transparentem geblasenem Glas. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Estructura central y portalámparas de metal cromado. Cables de acero y largo ajustable con dispositivos sujetacable automáticos. Difusor de vidrio soplado transparente.



## Audi 10 SP5

Lampada a sospensione  
ø 485 x H 400/1000 mm  
max 5 x 60W E27 / 230-240V



16863 Cromo

# Audi 20

Elemento centrale portalampada in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato trasparente. Cavo in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivo ferma cavo automatico.

Chrome metal socket in the centre of the lamp. Clear mouth-blown diffuser. Steel wire adjustable in length by using an automatic device.

Elément centrale et douille en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé transparent. Câble en acier à longueur réglable avec dispositif bloque fil.

Mittleres Leuchtmittelhaltelement aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus transparentem geblasenem Glas. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Elemento central portalámparas de metal cromado. Cable de acero y largo ajustable con dispositivo sujetacable automático. Difusor de vidrio soplado transparente.



## Audi 20 SP1

Lampada a sospensione  
ø 350 x H 400/1160 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



16931 Cromo



# Nemo

Montatura in metallo con finitura disponibile in cromo o in nero. Diffusore in vetro soffiato trasparente. Modello D20 con copri lampada in vetro bianco soffiato e acidato.

Metal frame available with chrome or black finish. Transparent blown glass diffuser. D20 model equipped with white blown and etched glass lamp cover.

Monture en métal fini en chrome ou en noir. Diffuseur en verre soufflé transparent. Modèle D20 avec couvre ampoule en verre blanc soufflé et traité à l'acide.

Metallhalterung in chrom oder schwarz. Lichtverteiler aus geblasenem transparentem Glas. Modell D20 mit Leuchtmittelabdeckung aus weißem geblasenem und geätztem Glas.

Armazón de metal acabado en cromo o en negro. Difusor de vidrio soplado transparente. Modelo D20 con cubre-lámpara de vidrio blanco, soplado y al ácido.

# Nemo Iride

Base ed elemento centrale portalampada in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato trasparente e iridato. Copri lampada in vetro bianco soffiato e acidato.

Chrome metal frame and central lamp holder. Rainbow-like blown transparent glass diffuser. Lamp covers made of white blown frosted glass.

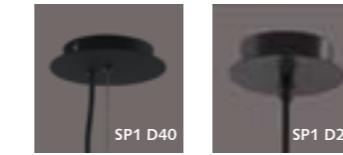
Base et douille centrale en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé transparent et irisé. Couvre ampoule en verre blanc soufflé et traité à l'acide.

Halterung und Leuchtmittelhaltelement aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus geblasenem transparentem Iris-Glas. Leuchtmittelabdeckung aus weißem geblasenem und geätztem Glas.

Base y elemento central portálmpara de metal cromado. Difusor de vidrio soplado transparente Iris-Glas. Cubre-lámpara de vidrio blanco, soplado y al ácido.



Nemo SP1 D35



Nemo SP1 D40



Nemo SP1 D20



Nemo SB3 Iride

## Nemo SP1 D40

Lampada a sospensione  
ø 400 x H 530/1340 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



52816 Cromo

32092 Nero

## Nemo SP1 D35

Lampada a sospensione  
ø 350 x H 480/1260 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



52809 Cromo

32085 Nero

## Nemo SP1 D20

Lampada a sospensione  
ø 200 x H 650/1200 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V



52793 Cromo

32108 Nero

## Nemo SP1 D20 Iride

Lampada a sospensione  
ø 200 x H 650/1200 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V



09315 Iride

## Nemo SB3 Iride

Lampada a sospensione  
L 880 x H 650/1200 x P 200 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V



09322 Iride

Cromo

Nero

# Minimal

Montatura in metallo disponibile con finitura in cromo o in smalto colorato. Lampada alogena a risparmio energetico inclusa. Sospensione fornita con 2 metri di cavo.

Metal frame available in chrome or with coloured enameled finish. Halogen energy saving bulb included. Suspension lamp provided with 2 meters long wire.

Monture en métal disponible avec finition en chrome ou en émail coloré. Ampoule halogène à l'épargne énergétique incluse. Suspension fournie avec 2 mètres de câble.

Halterung aus Metall in Ausführung chrom oder farbig lackiert erhältlich. Inkl. Halogenlampe mit reduziertem Verbrauch. Lampe wird mit 2 Meter Kabel geliefert.

Armazón de metal con acabado en cromo o esmalte colorido. Bombilla halógena de ahorro energético incluida. Lámpara colgante con 2 metros de cable.



# Olimpia

Montatura in cromo. Diffusore in vetro colorato soffiato e incamiciato. Cavo elettrico regolabile in lunghezza.

Chrome metal frame. Blown white overlay glass with coloured outer side. Cable adjustable in length.

Diffuseur en verre soufflé plaqué blanc à l'intérieur et en couleur à l'extérieur. Câble à longueur réglable.

Halterung in Chrom. Lichtverteiler aus geblasenem eingehülltem farbigem Glas. Elektrokabel höhenverstellbar. En rojo, blanco o negro. Cable eléctrico con largo ajustable.

Armazón de cromo. Difusor de vidrio de color soplado y doblado. En rojo, blanco o negro. Cable eléctrico con largo ajustable.



**Olimpia SP1**  
Lampada a sospensione  
ø 200 x H 460/1520 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

13244 Bianco  
12919 Nero  
13251 Rosso

Bianco  
 Nero  
 Rosso

# Kuky

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro pirex smerigliato a sabbia nella zona centrale. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.

Chrome metal inner lamp holder. Pyrex glass diffuser sand frosted in the middle. Steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Elément intérieur et douille en métal chromé. Câble en acier à longueur réglable avec dispositif automatique. Diffuseur en verre pirex rodé à sable dans la partie centrale.

Leuchtmittel-Haltelement aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus Pyrexglas, in der Mitte sandgeschmiedet. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Cables de acero y largo ajustable con dispositivo sujeta-cable automáticos. Difusor de vidrio pirex esmerilado con arena en el centro.



## Kuky SP6

Lampada a sospensione  
L 730 x H 440/1300 x P 370 mm  
max 6 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

30753 Cromo

## Kuky SP4

Lampada a sospensione  
L 730 x H 440/1300 x P 330 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

23038 Cromo

## Kuky SP1

Lampada a sospensione  
ø 110 x H 460/1350 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

23021 Cromo

## Kuky SP3

Lampada a sospensione  
L 670 x H 440/1300 x P 200 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

33952 Cromo



# Flam

**Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro pirex smerigliato nella zona centrale. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.**

Chrome metal frame. Sand-blasted pyrex glass diffuser. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en chrome. Diffuseur en verre pirex dépoli à sable dans la partie centrale. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglable par dispositifs bloque fil automatiques.

Gestell aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus Pirexglas, in der Mitte sandgeschmigelt. Für Pendelleuchten Stahlkabel höhenverstellbar, automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Difusor de vidrio pirex esmerilado en el centro. Para las lámparas colgantes, cables de acero y largo ajustable con dispositivos sujetacables automáticos.



## Flam SP3

Lampada a sospensione  
L 650 x H 430/1350 x P 200 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



33921 Cromo

## Flam SP1 Big

Lampada a sospensione  
Ø 100 x H 500/1200 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



27364 Cromo

## Flam SG3

Lampada a sospensione  
Ø 300 x H 430/1200 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



27371 Cromo

## Flam AP1

Lampada da parete  
L 155 x H 330 x P 130 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



27340 Cromo

## Flam SP1 Small

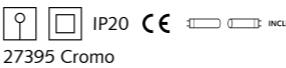
Lampada a sospensione  
Ø 80 x H 350/1200 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



27357 Cromo

## Flam TL1

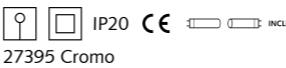
Lampada da tavolo  
Ø 155 x H 330 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



27388 Cromo

## Flam PT3

Lampada da terra  
Ø 220 x H 1400 mm  
max 3 x 28W T5 / 230-240V - 2700 K



27395 Cromo



# Loris

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro pirex trasparente. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.

Chrome metal frame. Clear pyrex glass diffuser. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre pirex transparent. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglable par dispositifs automatiques.

Gestell aus Chrom-Metall. Lichtverteil器 aus transparentem Pyrex-Glas. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Difusor de vidrio pirex transparente. Para lámparas colgantes, cables de acero y largo ajustable con dispositivo sujetacable automático.



**Loris SG18**  
Lampada a sospensione  
ø 300 x H 470/1200 mm  
max 18 x 10W G4 / 230-240V  
 03696 Cromo

**Loris SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 100 x H 540/1200 mm  
max 8 x 10W G4 / 230-240V  
 08868 Cromo

**Loris SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 80 x H 390/1200 mm  
max 6 x 10W G4 / 230-240V  
 08783 Cromo

**Loris AP6**  
Lampada da parete  
L 155 x H 370 x P 130 mm  
max 6 x 10W G4 / 230-240V  
 05980 Cromo

**Loris PT8**  
Lampada da terra  
ø 220 x H 1400 mm  
max 8 x 20W G4 / 230-240V  
 06284 Cromo



# Cono

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato trasparente. In dotazione con parabola riflettente in metallo cromato.

Chrome metal frame. Transparent blown glass diffuser. Chrome metal parabola reflector.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé transparent. Complet de parabole réfléchissante en métal chromé.

Gestell aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus transparentem geblasenem Glas. Reflektor aus Chrom-Metall.

Armazón y elemento de iluminación de metal cromado. Difusor de vidrio soplado transparente. En dotación con parábola reflectante de metal cromado.

# Flut

Diffusore in vetro soffiato incamiciato e acidato, bianco all'interno e colorato all'esterno. Cavo in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivo ferma cavo automatico.

Diffuser made of blown overlay frosted glass which is white inside and coloured outside. Steel wire adjustable in length by using an automatic device.

Diffuseur en verre soufflé, plaqué et traité à l'acide, blanc à l'intérieur et de couleur à l'extérieur. Câble en acier à longueur réglable avec dispositif fil automatique.

Pendelleuchte aus geblasenem eingehüllten und geätztem Glas, innen weiß, außen farbig. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Lámpara colgante de vidrio soplado, doblado y al ácido; blanco por dentro y de color por fuera. Cable de acero y largo ajustable con dispositivo sujetacable automático.



**Cono SG4**  
Lampada a sospensione  
L 500 x H 380/1200 x P 350 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

17457 Cromo

**Cono SP1**  
Lampada a sospensione  
ø 150 x H 380/1200 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

17440 Cromo



**Flut SP1 Big**  
Lampada a sospensione  
ø 145 x H 655/1115 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

35666 Bianco

35680 Nero

35673 Rosso

**Flut SP1 Small**  
Lampada a sospensione  
ø 105 x H 440/1100 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

35697 Bianco

35710 Nero

35703 Rosso

Bianco

Nero

Rosso

# Dan

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato, acidato e decorato con applicazione di filamento in vetro. Cavi regolabili in lunghezza.

Chrome metal frame. Blown frosted glass diffusers decorated with glass filament application. Wires adjustable in length.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé et traité à l'acide, décoré par application de fil en verre. Câbles à longueur réglable.

Gestell aus Metall chrom. Lichtverteiler aus geblasenem geätztem Glas, Dekor mit Glasfäden. Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón de metal cromado. Difusor de vidrio soplado, al ácido y decorado con aplicación de filamento de vidrio. Cables con largo ajustable.



## Dan SB4

Lampada a sospensione  
L 930 x H 300/1200 x P 135 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

51482 Cromo

## Dan SB3

Lampada a sospensione  
L 730 x H 300/1200 x P 135 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

36755 Cromo

## Dan SP1

Lampada a sospensione  
ø 135 x H 300/1200 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

36748 Cromo



# Milk

Base ellittica in metallo smaltato bianco. Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato. Cavi elettrici regolabili in lunghezza.

Enamelled white elliptical metal base. White blown and frosted glass diffuser. Cables adjustable in length.

Base elliptique en métal émaillé blanc. Diffuseur en verre blanc soufflé et traité à l'acide. Câbles à longueur réglable.

Elliptische Halterung aus Metall weiß lackiert. Lichtverteiler aus weißem geblasenem und geätztem Glas. Elektrokabel höhenverstellbar.

Base elíptica de metal esmaltado blanco. Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido. Cables eléctricos de largo ajustable.



Milk SP6



Milk SP3



Milk SP1

## Milk SP6

Lampada a sospensione  
L 760 x H 530/1150 x P 380 mm  
max 6 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

26794 Bianco

## Milk SP3

Lampada a sospensione  
L 620 x H 530/1150 x P 170 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

30326 Bianco

## Milk SP1

Lampada a sospensione  
ø 140 x H 530/1150 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

26787 Bianco



# Elica

Montatura in nickel satinato. Diffusore in vetro bianco soffiato, incamiciato e acidato. Sospensioni con cavo in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivo ferma cavo automatico.

Metal base finished in satin nickel. Diffuser made of blown overlay and frosted glass. Suspension lamps with steel wire adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal finie en nickel mat. Diffuseur en verre blanc soufflé, plaqué et mat. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable par dispositif bloque fil automatique.

Metallhalterung nickel geschliffen. Lichtverteiler aus geblasenem Glas, umhüllt und geätzt. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar, automatische Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de níquel satinado. Difusor de vidrio blanco soplado, doblado y al ácido. Para lámparas colgantes, cable de acero y largo ajustable con dispositivo sujeta-cable automático.



**Elica SP1 Big**  
Lampada a sospensione  
ø 250 x H 550/1250 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE  
17594 Nickel

**Elica SP1 Small**  
Lampada a sospensione  
ø 160 x H 360/1100 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE  
17600 Nickel

**Elica AP2**  
Lampada da parete  
L 160 x H 360 x P 80 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V  
 IP20 CE  
INCLUSA  
17617 Nickel

**Elica TL1 Medium**  
Lampada da tavolo  
ø 200 x H 620 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE  
17570 Nickel

**Elica TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 150 x H 320 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE  
14593 Nickel

**Elica PT1**  
Lampada da terra  
ø 350 x H 1740 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE  
17587 Nickel



# Nimbo

Montatura rifinita in nickel satinato. Per le sospensioni, cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici. Diffusore in vetro bianco soffiato e incamiciato.

Metal base finished in satin nickel. White blown overlay glass diffuser. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal finie en nickel mat. Diffuseur sphérique en verre blanc soufflé et plaqué. Suspensions avec câbles en acier avec dispositif blocage fil automatique.

Halterung aus Metall in nickel geschliffen. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen. Lichtverteiler aus weißem geblasenem und umhülltem Glas.

Armazón acabado en níquel satinado. Para lámparas colgantes, cables de acero y largo ajustable con dispositivo sujetacable automático. Difusor de vidrio blanco, soplado y doblado.



**Nimbo SB3**

Lampada a sospensione  
L 1080 x H 340/1120 x P 280 mm  
max 3 x 100W E27 / 230-240V



**Nimbo SP1 D38**

Lampada a sospensione  
Ø 380 x H 440/1300 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



**Nimbo SP1 D28**

Lampada a sospensione  
Ø 280 x H 340/1300 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



**Nimbo AP1**

Lampada da parete  
L 280 x H 340 x P 140 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



# Glory

Montatura rifinita in nickel satinato. Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato. Sospensioni con cavi in acciaio regolabili in lunghezza con dispositivi automatici.

Metal base finished in satin nickel. White blown frosted glass diffuser. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal finie en nickel mat. Diffuseur en verre blanc soufflé et traité à l'acide. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglable avec dispositif automatique.

Halterung in nickel abgeschliffen. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen. Lichtverteiler aus weißem geblasenem und geätztem Glas.

Armazón acabado en níquel satinado. Para las lámparas colgantes, cables de acero ajustables con dispositivos automáticos. Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido.



Glory PL5 D60

Glory PL3 D50

Glory SP5 D60

# Dublin

Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato. Plafoniere con doppia lampada: fluorescente circolare all'interno e con calotta cromata all'esterno. Lumetto in nickel satinato.

White blown etched glass diffuser. Ceiling lamps provided with two types of bulbs: round fluorescent bulb inside and half chrome bulb outside. Table lamp finished in satin nickel.

Verre blanc soufflé et traité à l'acide. Plafonniers avec deux ampoules: fluorescente circulaire à l'intérieur et avec calotte chromée à l'extérieur. Lampe de table en nickel mat.

Lichtverteiler aus Glas weiß, geblasen und geätzt. Deckenleuchten mit zwei Leuchtmittel: Fluoreszenzleuchtmittel rund innen, außen mit Chromkappe. Tischlampe nickel abgeschliffen.

Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido. Plafones con lámpara doble: fluorescente circular por dentro y tapa cromada por fuera. Lámpara de sobremesa de níquel satinado.



Dublin PL2 D38

Dublin TL1 Big

Dublin TL1 Small

**Dublin PL2 D48**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 480 x H 230 mm  
max 1 x 55W T6 / 230-240V - 2700 K +  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSE  
22086 Bianco

**Dublin PL2 D38**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 380 x H 195 mm  
max 1 x 22W T6 / 230-240V - 2700 K +  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSE  
22079 Bianco

**Dublin TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
ø 175 x H 300 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSE  
22093 Bianco

**Dublin TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 175 x H 115 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSE  
26442 Bianco

# Smarties

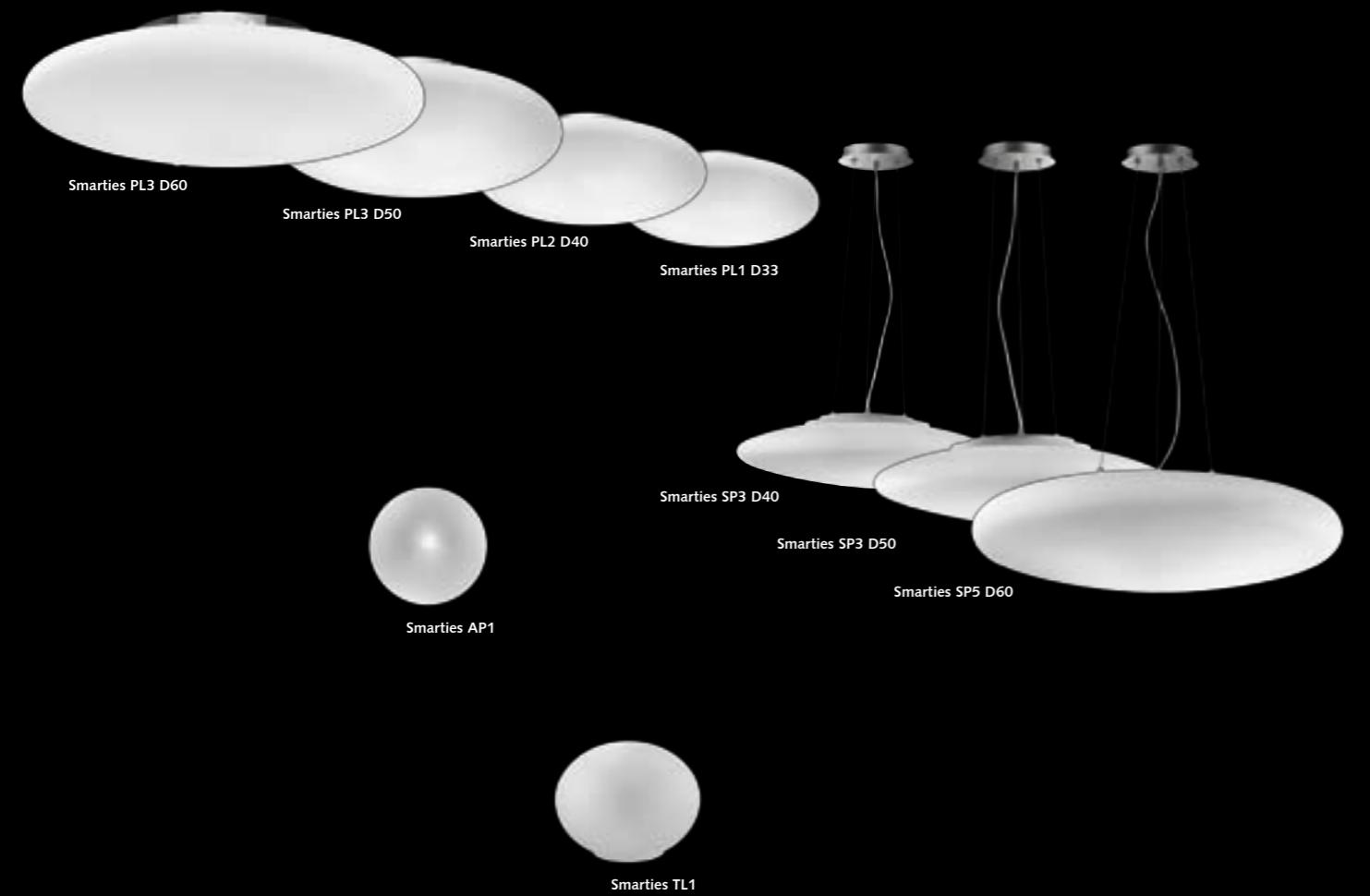
Montatura in metallo cromato. Per le sospensioni cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi fermo cavo automatici. Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato.

Chrome metal frame. White blown frosted glass diffuser. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Pour les suspensions câbles en acier avec dispositifs blocage fil automatiques. Diffuseur en verre blanc soufflé traité à l'acide.

Halterung aus Metall chrom. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen. Lichtverteiler aus weißem geblasenem und geätztem Glas.

Armazón de metal cromado. Para lámparas colgantes, cables de acero y largo ajustable con dispositivos sujetacable automáticos. Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido.



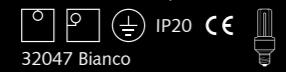
## Smarties PL3 D60

Lampada da soffitto e parete  
ø 600 x H 180 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



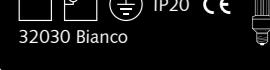
## Smarties PL2 D40

Lampada da soffitto e parete  
ø 425 x H 140 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V



## Smarties PL3 D50

Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 140 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



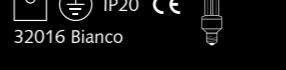
## Smarties SP3 D50

Lampada a sospensione  
ø 500 x H 240/1060 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



## Smarties PL1 D33

Lampada da soffitto e parete  
ø 330 x H 140 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



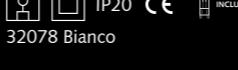
## Smarties AP1

Lampada da soffitto e parete  
ø 120 x H 80 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V



## Smarties SP3 D40

Lampada a sospensione  
ø 425 x H 240/1060 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



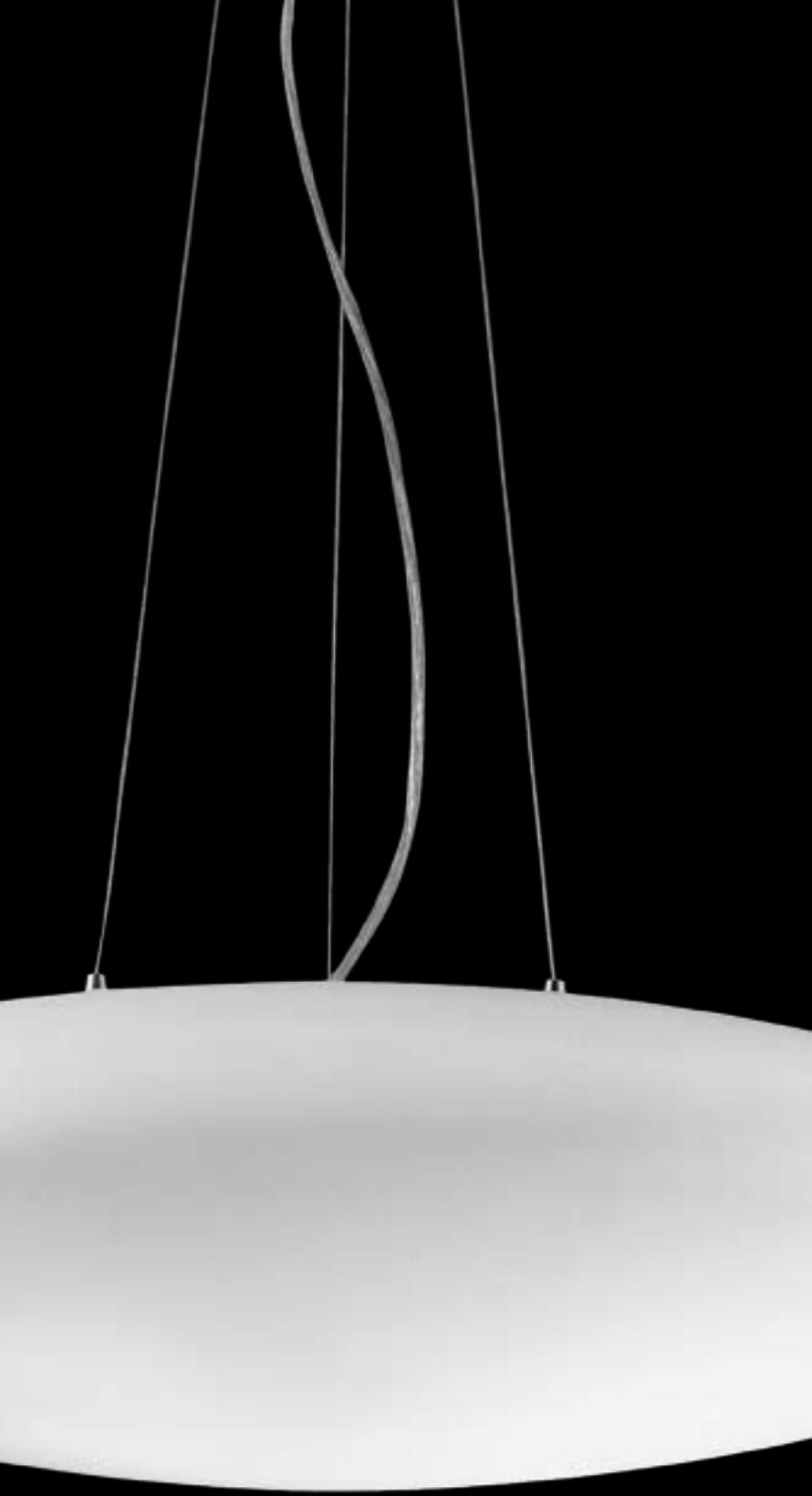
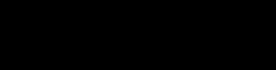
## Smarties SP5 D60

Lampada a sospensione  
ø 600 x H 240/1060 mm  
max 5 x 60W E27 / 230-240V



## Smarties TL1

Lampada da tavolo  
ø 140 x H 70 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V



# Smarties Clear

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato trasparente e sabbiato nella zona centrale. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Chrome metal frame. Transparent blown glass diffuser sand blasted in the central area. Suspensions with steel cables adjustable in length.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé transparent et sablé dans la zone centrale. Suspensions avec câbles en acier à longueur réglable.

Gestella aus Metallchrom. Lichtverteiler aus geblasenem Glas transparent, in der Mitte sandgestrahlt. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón de metal cromado. Difusor de vidrio transparente soplado y arenado al centro. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable.



## Smarties Clear PL3 D50

Lampada da soffitto e parete

ø 500 x H 140 mm

max 3 x 60W E27 / 230-240V



35512 Trasparente

## Smarties Clear PL1 D33

Lampada da soffitto e parete

ø 330 x H 140 mm

max 1 x 60W E27 / 230-240V



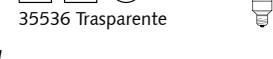
35543 Trasparente

## Smarties Clear PL2 D40

Lampada da soffitto e parete

ø 425 x H 140 mm

max 2 x 60W E27 / 230-240V



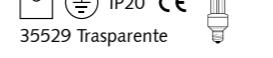
35536 Trasparente

## Smarties Clear SP3 D40

Lampada a sospensione

ø 425 x H 240/1060 mm

max 3 x 60W E27 / 230-240V



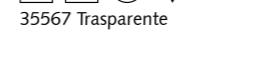
35505 Trasparente

## Smarties Clear SP3 D50

Lampada a sospensione

ø 500 x H 240/1060 mm

max 3 x 60W E27 / 230-240V



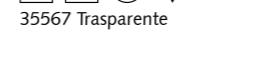
35567 Trasparente

## Smarties Clear AP1

Lampada da soffitto e parete

ø 120 x H 80 mm

max 1 x 40W G9 / 230-240V



35567 Trasparente



# Luce Max

Montatura in cromo. Diffusore in vetro soffiato con decorazione interna in filo d'alluminio. Sospensioni con cavo in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivo ferma cavo automatico.

Chrome metal frame. Transparent blown glass diffuser with decorative aluminium thread inside. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

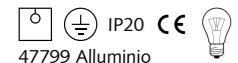
Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé avec décoration intérieure en fil d'aluminium. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable par dispositif automatique.

Halterung Chrom. Lichtverteiler aus geblasenem Glas, Dekorelement innen aus Aludraht. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de cromo. Difusor de vidrio soplado con decoración interna de hilo de aluminio. Lámparas colgantes con cable de acero y largo ajustable con dispositivo automático.

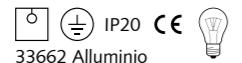


**Luce Max SB4**  
Lampada a sospensione  
L 900 x H 350/1100 x P 150 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V



47799 Alluminio

**Luce Max SP1 Big**  
Lampada a sospensione  
Ø 300 x H 540/1200 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



33662 Alluminio

**Luce Max SP1 Small**  
Lampada a sospensione  
Ø 220 x H 390/1200 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



33679 Alluminio

**Luce Max TL1**  
Lampada da tavolo  
Ø 150 x H 300 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



33686 Alluminio



# Luce Cromo

Montatura in cromo. Diffusore in vetro soffiato trasparente e cromato nella parte superiore. Sospensioni con cavo in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivo ferma cavo automatico.

Chrome metal frame. Clear blown glass with chrome upper part. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé transparent et chromé sur la partie supérieure. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable par dispositif automatique.

Halterung aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus transparentem geblasenem Glas, oben chrom. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de cromo. Difusor de vidrio soplado transparente y cromado en la parte superior. Lámparas colgantes con cable de acero y largo ajustable con dispositivo automático.



## Luce Cromo SB4

Lampada a sospensione  
L 900 x H 350/1100 x P 150 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

47782 Cromo

## Luce Cromo SP1 Big

Lampada a sospensione  
ø 300 x H 540/1400 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V

IP20 CE

26749 Cromo

## Luce Cromo SP1 Small

Lampada a sospensione  
ø 220 x H 390/1200 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

26732 Cromo

## Luce Cromo TL1

Lampada da tavolo  
ø 150 x H 300 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE

00107 Cromo



# Luce Nickel

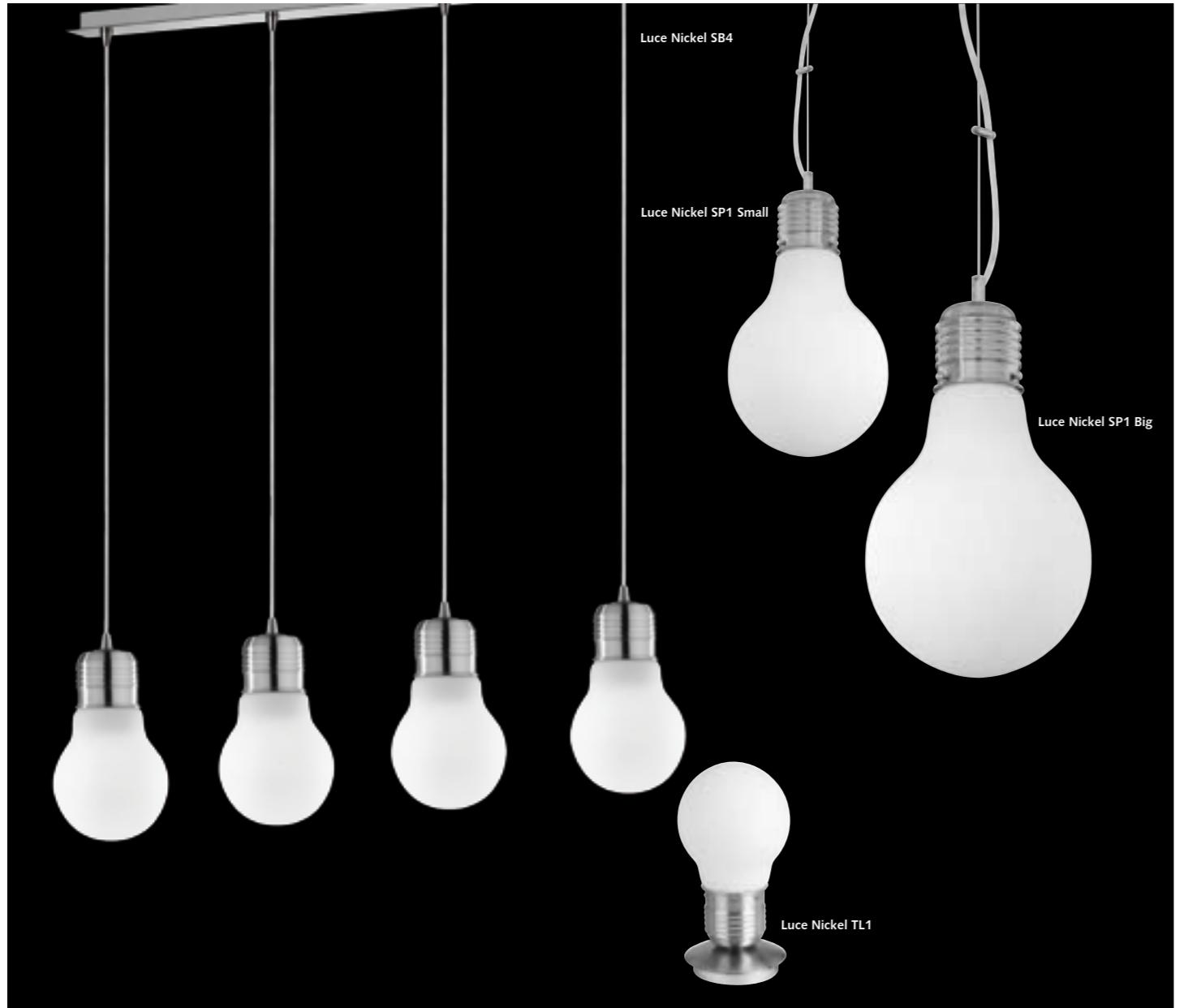
Montatura in metallo con finitura nickel satinato.  
Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato. Suspensioni  
con cavo in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivo  
ferma cavo automatico.

Metal base finished in satin nickel.  
White blown frosted glass diffuser.  
Suspension lamps with steel wires  
adjustable in length by using an  
automatic device.

Monture finie en nickel mat.  
Diffuseur en verre blanc soufflé et  
traité à l'acide. Suspensions avec  
câble en acier à longueur réglable  
par dispositif automatique.

Halterung aus Metall nickel  
geschliffen. Lichtverteiler aus  
weißem geblasenem geätztem  
Glas. Für Pendelleuchte Stahlkabel  
höhenverstellbar, automatische  
Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal y acabado en  
níquel satinado. Difusor de vidrio  
blanco soplado y al ácido. Lámparas  
colgantes con cable de acero y  
largo ajustable con dispositivo  
automático.



**Luce Nickel SB4**

Lampada a sospensione  
L 900 x H 350/1100 x P 150 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE  
47775 Nickel

**Luce Nickel SP1 Big**

Lampada a sospensione  
ø 300 x H 540/1400 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V

IP20 CE  
06840 Nickel

**Luce Nickel SP1 Small**

Lampada a sospensione  
ø 220 x H 390/1200 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE  
07137 Nickel

**Luce Nickel TL1**

Lampada da tavolo  
ø 150 x H 300 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE  
12001 Nickel



# Mapa Max

Montatura in cromo. Diffusore in vetro soffiato con decorazione interna in filo d'alluminio. Suspensioni con cavo in acciaio a lunghezza regolabile da dispositivo ferma cavo automatico.

Chrome metal frame. Transparent blowingglassdiffuser with decorative aluminium thread inside. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé avec décoration intérieure en fil d'aluminium. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable par dispositif automatique.

Halterung Chrom. Lichtverteiler aus geblasenem Glas, Dekorelement innen aus Aludraht. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de cromo. Difusor de vidrio soplado con decoración interna de hilo de aluminio. Lámparas colgantes con cable de acero y largo ajustable con dispositivo automático.

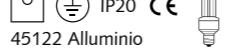


## Mapa Max SP1 D40

Lampada a sospensione

ø 400 x H 550/1350 mm

max 1 x 60W E27 / 230-240V

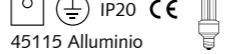


## Mapa Max SP1 D30

Lampada a sospensione

ø 300 x H 450/1250 mm

max 1 x 60W E27 / 230-240V



## Mapa Max TL1 D20

Lampada da tavolo e da terra

ø 200 x H 210 mm

max 1 x 60W E27 / 230-240V



## Mapa Max TL1 D30

Lampada da tavolo e da terra

ø 300 x H 320 mm

max 1 x 60W E27 / 230-240V



## Mapa Max TL1 D40

Lampada da tavolo e da terra

ø 400 x H 420 mm

max 1 x 60W E27 / 230-240V



# Mapa

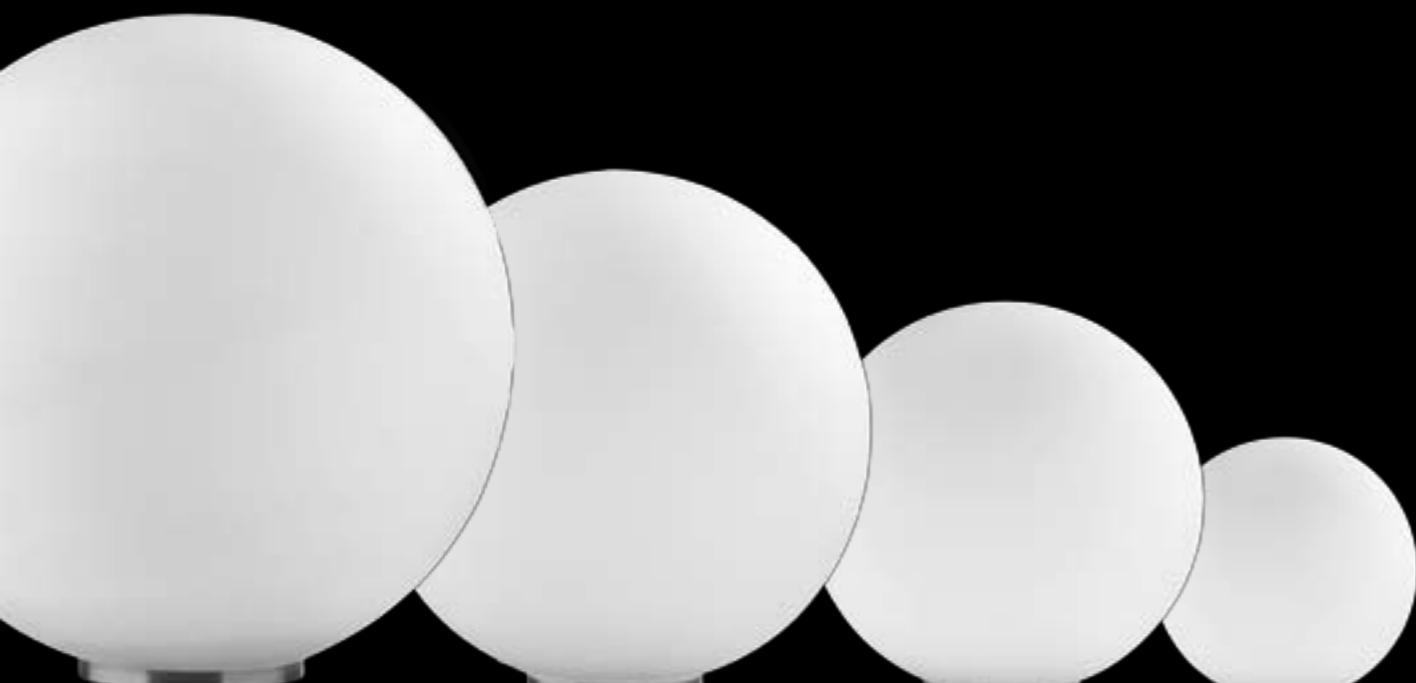
Montatura in metallo con finitura nickel satinato.  
Diffusore a sfera in vetro bianco soffiato e acidato.  
Suspensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Metal frame finished in satin nickel.  
Diffuser made of white blown  
frosted glass. Suspension lamps  
with steel wires adjustable in length  
by using an automatic device.

Monture en métal finie en nickel  
mat. Diffuseur sphérique en verre  
blanc soufflé et traité à l'acide.  
Suspensions avec câble en acier à  
longueur réglable par dispositif  
automatique.

Halterung aus Metall in nickel  
geschliffen. Kugellichtverteiler  
aus weißem geblasenem geätztem  
Glas. Für Pendelleuchte Stahlkabel  
höhenverstellbar.

Armazón de metal y acabado en  
níquel satinado. Difusor de bola de  
vidrio blanco soplado y al ácido.  
Lámparas colgantes con cables de  
acero y largo ajustable.



Mapa TL1 D50

Mapa TL1 D40

Mapa TL1 D30

Mapa TL1 D20

**Mapa TL1 D50**  
Lampada da tavolo e da terra  
ø 500 x H 520 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



**Mapa TL1 D40**  
Lampada da tavolo e da terra  
ø 400 x H 420 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



**Mapa TL1 D30**  
Lampada da tavolo e da terra  
ø 300 x H 320 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



**Mapa TL1 D20**  
Lampada da tavolo e da terra  
ø 200 x H 210 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



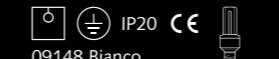
Mapa SP1 D20

Mapa SP1 D30

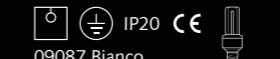
Mapa SP1 D40

Mapa SP1 D50

**Mapa SP1 D20**  
Lampada a sospensione  
ø 200 x H 350/1150 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



**Mapa SP1 D30**  
Lampada a sospensione  
ø 300 x H 450/1250 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



**Mapa SP1 D40**  
Lampada a sospensione  
ø 500 x H 650/1450 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



**Mapa SP1 D50**  
Lampada a sospensione  
ø 600 x H 650/1450 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



# Tolomeo

Diffusore in vetro soffiato, incamiciato e decorato a mano. Montatura in cromo. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.

Blown, hand decorated overlay glass diffuser. Chrome metal lamp holding base. Steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Diffuseur en verre soufflé, plaqué et décoré à la main. Monture en métal chromé. Câble en acier à longueur réglable avec dispositif ferma cavo automatici.

Lichtverteiler aus geblasenem, eingehülltem Glas, handdekoriert. In weiß oder grau. Halterung aus Metall chrom. Stahlkabel höhenverstellbar, automatische Kabelsperrvorrichtungen.

Difusor de vidrio soplado, doblado y decorado a mano. En blanco o en gris. Armazón de cromo. Cables de acero y largo ajustable con dispositivos sujetacable automáticos.



## Tolomeo SP1 D40

Lampada a sospensione  
ø 400 x H 400/1050 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
   
01814 Bianco  
01821 Grigio

*Bianco*  
 *Grigio*

# Etna

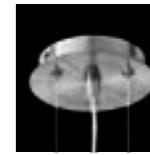
Montatura in metallo con finitura nickel satinato. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici. Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato.

Metal base finished in satin nickel. White blown frosted glass diffuser. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal avec finition en nickel mat. Câbles en acier à longueur réglable avec dispositifs ferma cavo automatici. Diffuseur en verre blanc soufflé et traité à l'acide.

Halterung aus Metall in nickel geschliffen. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen. Lichtverteiler aus weißem geblasenem geätztem Glas.

Armazón de metal y acabado en níquel satinado. Cables de acero y largo ajustable con dispositivos sujetacable automáticos. Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido.



## Etna SP1 D50

Lampada a sospensione  
ø 500 x H 450/1100 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
   
27906 Bianco

**Etna SP1 D30**  
Lampada a sospensione  
ø 300 x H 350/1000 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
   
51499 Bianco

# Cylinder

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.

Chrome metal frame. White blown frosted glass diffuser. Steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre blanc soufflé et traité à l'acide. Câbles en acier à longueur réglable par dispositif blocage fil automatique.

Gestell aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus weißem geblasenem und geätztem Glas. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Cables de acero y largo ajustable con dispositivo sujeta-cable automáticos. Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido.



## Cylinder SP1 D40

Lampada a sospensione  
ø 405 x H 340/1300 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



## Cylinder SP1 D80

Lampada a sospensione  
ø 300 x H 300/1250 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



Cylinder SP1 D40

# Lena

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato e acidato. Trasparente quello esterno, bianco quello interno. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi automatici.

Chrome metalframe. Diffuser made of etched blown glass. Transparent the outer and white the inner one. Steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé et traité à l'acide. Transparent l'extérieur et blanc à l'intérieur. Câbles en acier à longueur réglable.

Gestell aus Metall chrom. Lichtverteiler aus geblasenem geätztem Glas, außen transparent, innen weiß. Stahlkabel höhenverstellbar, automatische Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Difusor de vidrio soplado y al ácido. Transparente al exterior y blanco al interno. Cables de acero y largo ajustable con dispositivos automáticos.



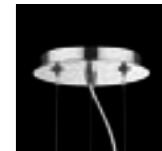
## Lena SP3 D74

Lampada a sospensione  
ø 740 x H 240/1090 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



## Lena SP3 D64

Lampada a sospensione  
ø 640 x H 190/1010 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



Lena SP3 D74

# Missouri

**Montatura in cromo. Paralumi in tessuto d'organza con riflessi metallizzati. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile. Quella quadrata con fondo chiuso da vetro acidato.**

Chrome metal frame. Shade made of organza fabric with metallic highlights. Suspension lamps with steel wires adjustable in length. The squared one with frosted glass bottom.

Monture en chrome. Abat-jour en tissu d'organza avec reflets métallisés. Suspensions avec câbles à longueur réglable. La carrée avec fond fermé par verre traité à l'acide.

Gestell chrom. Lampenschirme aus Organza mit Metallreflex. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar. Quadratische Lampe unten durch geätztes Glas geschlossen.

Armazón de cromo. Pantallas de tejido de organí con reflejos metálicos. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable. La cuadrada con el fondo de vidrio al ácido.



**Missouri SB6**  
Lampada a sospensione  
L 800 x H 250/1150 x P 175 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

35925 Argento

**Missouri SP4**  
Lampada a sospensione  
L 450 x H 250/1150 x P 450 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

35932 Argento

**Missouri SB4**  
Lampada a sospensione  
L 650 x H 250/1150 x P 160 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

35918 Argento

**Missouri TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
L 310 x H 485 x P 180 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

35901 Argento

**Missouri TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
L 190 x H 190 x P 115 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE

35895 Argento



# Swan

Montatura in cromo. Corpo luce in vetro soffiato e lavorato a mano. Elementi decorativi in cristallo molato. Paralume in tessuto d'organza plissettato. Copricatena in velluto.

Chrome metal frame. Hand blown glass body light. Decorative elements in cut crystal. Shade made of pleated organza fabric. Velvet chain cover.

Monture en chrome. Corps lumineux en verre soufflé et travaillé à la main. Éléments décoratifs en cristal taillé. Abat-jour en tissu d'organzi plissé. Couvre chaîne en velours.

Gestell in chrom. Lichtkörper aus Glas geblasen und handgearbeitet. Dekorelemente aus geschliffenem Kristall. Lampenschirm aus Organza plissée. Kettenabdeckung aus Samt.

Armazón de metal cromado. Brazos de vidrio soplado realizado a mano. Elementos de cristal pulido. Pantalla de tejido de organzí plisado. Cubre cadena de terciopelo.



**Swan SP6**

Lampada a sospensione  
ø 690 x H 580/1300 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



35826 Bianco

**Swan SP3**

Lampada a sospensione  
ø 600 x H 550/1200 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V



35840 Bianco

**Swan AP2**

Lampada da parete  
L 440 x H 300 x P 220 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



35864 Bianco



# Sweet Home

Montatura in cromo. Paralumi in lamina acrilica ignifuga rivestita da fili neri con riflessi metallizzati. Diffusore in vetro acidato. Sospensioni con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Chrome metal frame. Acrylic fireproof foil shade with metallic highlights, covered with black threads. Frosted glass diffuser. Suspensions with steel wires adjustable in length.

Monture en chrome. Abat-jours en lame acrylique avec reflets métallisés, recouvert de fils noirs. Diffuseur en verre traité à l'acide. Suspensions avec câbles en acier réglables.

Gestell in chrom. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie, Metallreflex und mit schwarzen Fäden bezogen. Lichtverteiler aus Glas. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón de cromo. Pantalla de lámina con reflejos metálicos y revestida con hilos negros. Difusor de vidrio al ácido. Lámparas colgantes con cables de acero y largo ajustable.



## Sweet Home SP5

Lampada a sospensione  
ø 630 x H 300/1050 mm  
max 5 x 60W E27 / 230-240V



46037 Nero

## Sweet Home AP2

Lampada da parete  
L 405 x H 155 x P 190 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V



46006 Nero

## Sweet Home SP3

Lampada a sospensione  
ø 530 x H 250/1000 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



46020 Nero

## Sweet Home TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 270 x H 370 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



46051 Nero

## Sweet Home TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 330 x H 470 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



46044 Nero

## Sweet Home PT4

Lampada da terra  
ø 450 x H 1690 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V



46013 Nero



# Wheel

Montatura circolare in metallo smaltato. Paralume in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto. Cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.

Enamelled metal circular base. Fireproof acrylic foil shade covered with fabric. Steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture circulaire en métal émaillé. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert avec fils en tissu. Câbles en acier à longueur réglable avec dispositif blocage fil automatique.

Runde Halterung aus Metall lackiert. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie, mit Stoff bezogen. Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón circular de metal esmaltado. Pantalla de lámina acrílica ignífuga revestida con tejido. Cables de acero y largo ajustable con dispositivos sujeta-cable automáticos.

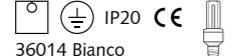


**Wheel PL5**  
Lampada da soffitto  
ø 600 x H 270 mm  
max 5 x 60W E27 / 230-240V



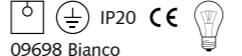
36021 Bianco

**Wheel PL3**  
Lampada da soffitto  
ø 505 x H 220 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



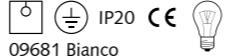
36014 Bianco

**Wheel SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 565 x H 450/1150 mm  
max 5 x 60W E27 / 230-240V



09698 Bianco

**Wheel SP3**  
Lampada a sospensione  
ø 425 x H 400/1100 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V



09681 Bianco



# London

Montatura in metallo cromato. Paralume in lamina acrilica ignifuga cromata e semi trasparente. Per la sospensione, cavi in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivi ferma cavo automatici.

Chrome metal frame. Fireproof shade made of semi-transparent chromed acrylic foil. Suspension lamp is equipped with metal cables adjustable by using an automatic device.

Monture en métal chromé. Abat jour en lame acrylique ignifuge chromée et semi-transparente. Suspension avec câbles en acier à longueur réglable par dispositifs automatiques.

Gestell aus Chrom-Metall. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie und halb-transparent. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen.

Armazón de metal cromado. Pantalla de lámina acrílica ignífuga cromada. Para lámpara colgante, cables de acero y largo ajustable con dispositivo sujeta-cable automático.



London SP5



London TL1 Big



London TL1 Small



London PT1

**London SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 500 x H 420/1380 mm  
max 5 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
32351 Cromo

**London TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
ø 320 x H 485 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
32375 Cromo

**London TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 235 x H 365 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
32368 Cromo

**London PT1**  
Lampada da terra  
ø 500 x H 1740 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
32382 Cromo



# Paris

Montatura in nickel satinato. Bobeches in cristallo molato. Paralume in lamina acrilica ignifuga, rivestita da fili argentati. Sospensione con cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Satin nickel finished metal base. Cut crystal bobeche. Shade covered with silvered threads. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Monture finie en nickel mat. Bobèches en cristal taillé. Abat-jour en lame acrylique ignifuge, recouvert avec fils argentés. Suspensions avec câble en acier à longueur réglable.

Rahmen Nickelgeschliffen. Schalen aus abgeschliffenem Kristall. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie mit Stofffäden bezogen. Pendelleuchte mit höhenverstellbaren Stahlkabeln.

Armazón de níquel satinado. Arandelas de cristal pulido. Pantalla de lámina ignífuga revestida de hilos plateados. Lámparas colgantes con cables de acero con largo ajustable.



## Paris SP3

Lampada a sospensione  
ø 420 x H 335/1050 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE 18010 Argento

## Paris AP1

Lampada da parete  
L 170 x H 345 x P 205 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE 18027 Argento

## Paris TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 325 x H 610 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE 14975 Argento

## Paris TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 180 x H 370 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE 15965 Argento

## Paris PT1

Lampada da terra  
ø 380 x H 1600 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE 14968 Argento



# Crack

Montatura in metallo ottonato decorata in smalto bianco cracklé. Paralume in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto furry. Per la sospensione cavi in acciaio a lunghezza regolabile.

Brass frame decorated with white cracklé enamel. Acrylic fireproof foil shade covered with furry fabric. Suspension lamps with steel wire adjustable in length.

Monture en métal laitonnée décorée en émail blanc cracklé. Abat-jours en lame acrylique ignifuge recouvert avec tissu furry. Suspension avec câbles en acier à longueur réglable.

Gestell aus vermessingtem Metall mit weißer Craclé-Glasur verziert. Lampenschirme aus verchromter feuersicherem Acrylfolie mit furry-Stoff überzogen. Die Stahlkabel der Pendelleuchte sind durch automatische Sperrvorrichtungen höhenverstellbar.

Armazón de metal bronceado esmaltado blanco craquelé. Pantalla de lámina acrílica ignífuga revestida con tejido furry. Para lámpara colgante, cables de acero y largo ajustable.



**Crack SP3**  
Lampada a sospensione  
ø 410 x H 450/1370 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

**Crack TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
ø 320 x H 530 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE

**Crack TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 225 x H 410 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE

**Crack PT1**  
Lampada da terra  
ø 405 x H 1655 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE



# Quadro

Base quadrata ed elementi porta lampade in metallo cromato. Corpo luce cubico con facciate di reticolo a maglia larga con spessore di 2,5 mm in fusione d'alluminio.

Chrome metal square-shaped base and lamp holders. Cubic cast aluminium body light with large 2,5 mm thick grid.

Base carrée et douilles en métal chromé. Corps lumineux cubique avec façade de réseau à maille large avec épaisseur de 2,5 mm en fusion d'aluminium.

Viereckiger Fuß und Leuchtmittelhalter aus Metall chrom. Lichtkörper kubisch mit Fassaden aus Breitmaschennetz Stärke 2,5 mm aus Aluguss.

Base cuadrada y elementos portálámparas de metal cromado. Elemento de iluminación cúbico con fachadas reticuladas con red ancha con grosor de 2,5 mm de aluminio fundido.



## Quadro AP2

Lampada da parete  
L 120 x H 290 x P 140 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
31675 Alluminio

## Quadro AP1

Lampada da parete  
L 120 x H 120 x P 140 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
31644 Alluminio

## Quadro PL8

Lampada da soffitto e parete  
L 500 x H 500 x P 120 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
31668 Alluminio

## Quadro PL12

Lampada da soffitto e parete  
L 780 x H 780 x P 120 mm  
max 12 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
31651 Alluminio



## Quadro PL11

Lampada da soffitto e parete  
L 1000 x H 500 x P 100 mm  
max 11 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
36045 Alluminio

## Quadro SP1

Lampada a sospensione  
L 100 x H 250/1250 x P 100 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
31682 Alluminio

## Quadro TL8

Lampada da tavolo e terra  
ø 410 x H 430 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
09995 Alluminio

## Quadro TL1

Lampada da tavolo  
ø 140 x H 150 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
04570 Alluminio

# Star

Diffusore a sfera con telaio metallico avvolto da maglie in filamento d'alluminio. Per le sospensioni cavo in acciaio a lunghezza regolabile con dispositivo ferma cavo automatico.

Spherical diffuser with metallic frame wrapped in stitch of aluminium grid. Suspension lamps with steel wires adjustable in length by using an automatic device.

Diffuseur sphérique avec cadre métallique recouvert en fil d'aluminium. Pour les suspensions câble en acier à longueur réglable avec dispositif bloque fil automatique.

Kugel-Lichtverteiler mit Metallrahmen, mit Aludrähten bezogen. Für Pendelleuchten Stahlkabel höhenverstellbar mit automatischen Kabelsperrvorrichtungen

Difusor con bastidor metálico envuelto en redes en filamento de aluminio. Para lámparas colgantes, cable de acero y largo ajustable con dispositivo sujetacable automático.

Metal main structure with satin nickel finish. Sphere diffuser spooled by aluminium filament decorated with cut crystal pearls. Suspension with steel wire adjustable in length.

Monture centrale en métal finie en nickel mat. Diffuseur sphérique en fil d'aluminium décoré avec perles en cristal poli. Suspension avec câble en acier à longueur réglable.

Halterung in nickel abgeschliffen. Lichtverteiler überzogen mit Aludraht, Dekor mit geschliffenen Kristallperlen. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón central de níquel satinado. Difusor con bola envuelto en filamento de aluminio con perlas de cristal pulido. Lámpara colgante con cable de acero y largo ajustable.



**Star SP20**  
Lampada a sospensione  
ø 450 x H 500/1000 mm  
max 20 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
07694 Alluminio

**Star SP10**  
Lampada a sospensione  
ø 350 x H 400/1000 mm  
max 10 x 10W G4 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
07540 Alluminio

**Star TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 150 x H 390 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
04631 Alluminio



Star SP20

Star SP10

Star TL1

# Emis

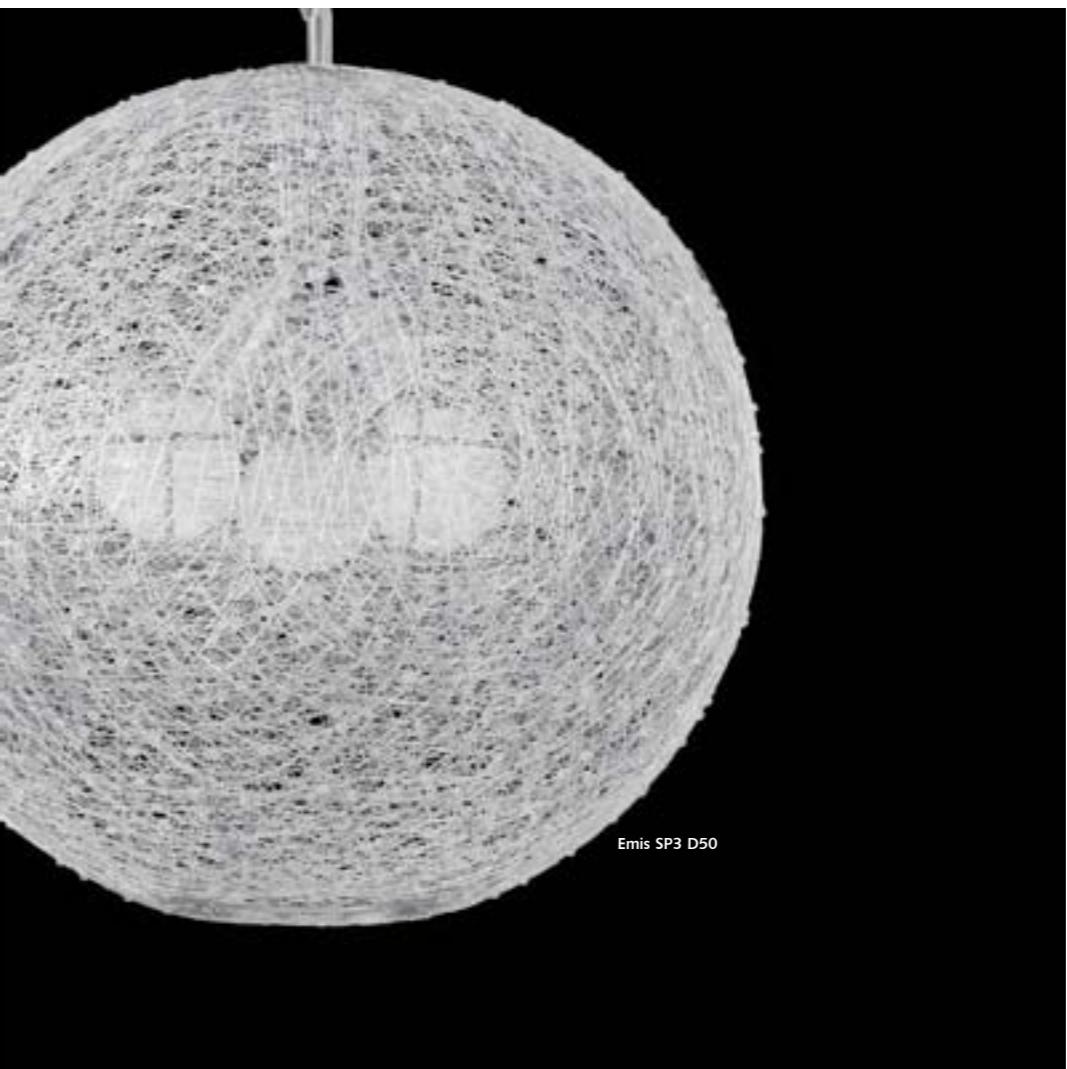
Montatura centrale in nickel satinato. Diffusore a sfera avvolto da filamento d'alluminio con perle di cristallo molato. Sospensione con cavo in acciaio a lunghezza regolabile.

Metal main structure with satin nickel finish. Sphere diffuser spooled by aluminium filament decorated with cut crystal pearls. Suspension with steel wire adjustable in length.

Monture centrale en métal finie en nickel mat. Diffuseur sphérique en fil d'aluminium décoré avec perles en cristal poli. Suspension avec câble en acier à longueur réglable.

Halterung in nickel abgeschliffen. Lichtverteiler überzogen mit Aludraht, Dekor mit geschliffenen Kristallperlen. Für Pendelleuchte Stahlkabel höhenverstellbar.

Armazón central de níquel satinado. Difusor con bola envuelto en filamento de aluminio con perlas de cristal pulido. Lámpara colgante con cable de acero y largo ajustable.



Emis SP3 D50



**Emis SP3 D50**  
Lampada a sospensione  
ø 500 x H 490/1050 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
26510 Alluminio

**Emis SP1 D40**  
Lampada a sospensione  
ø 400 x H 485/1475 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
22420 Alluminio

**Emis SP1 D33**  
Lampada a sospensione  
ø 330 x H 425/1415 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
22413 Alluminio

**Emis TL1 D33**  
Lampada da tavolo  
ø 330 x H 350 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
26107 Alluminio

**Emis TL1 D16**  
Lampada da tavolo  
ø 160 x H 180 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V  
IP20 CE  
13756 Alluminio



Emis SP1

Emis TL1 D33

Emis TL1 D16

# Gilda

Montatura centrale in metallo con finitura nickel satinato. Diffusore a cesta in filo d'alluminio con spessore di 2 mm.

Metal central frame with satin nickel finish. Basket-like diffuser made of 2 mm thick aluminium wire.

Monture centrale en métal avec finition en nickel mat. Diffuseur à panier en fil d'aluminium avec épaisseur de 2 mm.

Mittlerer Rahmen aus Metall in Nickel abgeschliffen. Korblichtverteiler aus Aludraht Stärke 2 mm.

Armazón central de metal y acabado en níquel satinado. Difusor con cesta de hilo de aluminio 2 mm de grosor.



# Cupola Sirio

Montatura e diffusore in metallo cromato. Interno rifinito con smalto bianco. Il cavo elettrico è regolabile in lunghezza.

Chrome metal frame and diffuser. Enamelled white inner finish. Adjustable electric cable.

Monture et diffuseur en métal chromé. Fini à l'intérieur avec émail blanc.

Gestell und Lichtverteiler aus Chrom-Metall. Innenteil weiß lackiert. Elektrokabel längeneinstellbar.

Armazón y difusor de metal cromado. Interno acabado con esmalte blanco. Cable eléctrico de largo ajustable.



Cupola SP1 D40

Sirio SP1 D30

**Gilda SP1 D40**  
Lampada a sospensione  
ø 375 x H 280/1380 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 22390 Alluminio

**Cupola SP1 D40**  
Lampada a sospensione  
ø 400 x H 420/1280 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 01357 Cromo

**Cupola SP1 D30**  
Lampada a sospensione  
ø 300 x H 360/1220 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 07731 Cromo

**Sirio SP1 D30**  
Lampada a sospensione  
ø 300 x H 240/1050 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 03986 Cromo

# Fiordi

Corpo luce in metallo, disponibile in alluminio o con finitura in brunito, in cromo o in rame. Diffusore in vetro trasparente soffiato e rifinito artigianalmente.

Metal body light available in aluminium or with chrome, nickel or antique brass finish. Transparent blown hand finished glass diffuser.

Corps lumineux en métal, disponible en aluminium ou avec finition brunie, en chrome ou en cuivre. Diffuseur en verre transparent soufflé et fini artisanalement.

Lichtkörper aus Metall, in Alu, brüniert, chrom oder Kupfer erhältlich. Lichtverteiler aus transparentem geblasenem handgearbeitetem Glas.

Elemento de iluminación de metal, en aluminio o con acabado brñido, en cromo o cobre. Difusor de vidrio transparente soplado y acabado artesanalmente.



**Fiordi SP1 Big**  
Lampada a sospensione  
ø 400 x H 680/1580 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 02819 Alluminio  
05041 Brunito  
04976 Cromo  
04983 Rame

**Fiordi SP1 Small**  
Lampada a sospensione  
ø 315 x H 680/1580 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 02802 Alluminio

- Alluminio
- Brunito
- Cromo
- Rame

# Old Time

Corpo luce e rosone in metallo disponibile con finitura esterna in brunito, in rame o in colore ruggine. Cavo regolabile in lunghezza. Paralume smaltato bianco all'interno.

Metal body light and ceiling cup available with antique brass, copper or rust colour finish. Wire adjustable in length. Shade enamelled white inside.

Corps lumineux en métal, disponible avec finition extérieure en bruni, en cuivre ou en couleur rouille. Câble à longueur réglable.

Lichtkörper und Deckenrose aus Metall, außen in brüniert, Kupfer oder rostfarbig erhältlich. Kabel höhenverstellbar. Lampenschirm innen weiß lackiert.

Armazón de metal disponible con acabado externo en brñido, en cobre o de color herrumbre. Cable con largo ajustable. Pantalla esmaltada blanca internamente.



**Old Time SP1**  
Lampada a sospensione  
ø 350 x H 360/1230 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
 07823 Brunito  
05713 Rame  
13381 Ruggine

- Brunito
- Rame
- Ruggine

# Sailor

Corpo luce a cupola in metallo smaltato bianco all'interno e con finitura esterna disponibile in rame, nickel o in brunito. Diffusore in vetro soffiato con effetto rustico.

Cup metal frame enamelled white inside with copper, nickel or antique brass finish outside. Hand blown glass diffuser with rough alike effect.

Corps lumineux à coupole en métal émaillé blanc à l'intérieur et finition extérieure disponible en cuivre, nickel ou bruni. Diffuseur en verre soufflé avec effet rustique.

Kuppel-Lichtkörper aus lackiertem Metall, innen weiß und aussen in Kupfer, nickel oder brüniert. Lichtverteiler aus geblasenem Glas mit Rustikal-Effekt.

Elemento de iluminación con cúpula de metal esmaltado blanco interno y con acabado externo en cobre, níquel o brñido. Difusor de vidrio soplado con efecto rústico.



## Sailor SP1 D43

Lampada a sospensione  
ø 430 x H 500/1600 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



25285 Brunito  
34355 Nickel  
25315 Rame

## Sailor SP1 D29

Lampada a sospensione  
ø 290 x H 450/1550 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



25308 Brunito  
34348 Nickel  
25278 Rame

## Sailor AP1 D20

Lampada da parete  
L 200 x H 325 x P 250 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



25261 Brunito  
34331 Nickel  
25292 Rame



- Brunito**
- Nickel**
- Rame**

# Gioconda

Corpo luce in fusione di metallo con finitura argento antico. Pendagli ottagonali e tondi in cristallo molato. Copricatena in velluto.

Cast metal body light finished in antique-alike silver. Octagonal and round cut crystal pendants. Velvet chain cover.

Corps lumineux en fusion de métal fini en argent ancien. Pampilles octogonales et rondes en cristal poli. Couvre chaîne en velours.

Lichtkörper in Metallguss in silber antik. Anhänger achteckig und rund aus Kristall geschliffen. Kettenabdeckung aus Samt.

Elemento de iluminación de metal fundido con acabado en plata antigua. Colgantes octagonales y redondos de cristal pulido. Cubre-cadena de terciopelo.



**Gioconda SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 730 x H 950/1200 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



44934 Argento

**Gioconda SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 620 x H 930/1180 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



44927 Argento

**Gioconda AP2**  
Lampada da parete  
L 425 x H 310 x P 215 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



44910 Argento



# Violette

Montatura in metallo cromato con perle di vetro. Bobeches e pendagli in cristallo molato. Paralume in lamina acrilica ignifuga, rivestita da fili in tessuto argentato.

Chrome metal frame decorated with pearl wires made of transparent glass. Cut crystal bobeche and pendants. Shade covered with silvered fireproof acrylic fabric.

Monture en métal chromé décorée avec perles en verre. Bobèches et pampilles en cristal poli. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert avec fils en tissu argenté.

Gestell aus Metall chrom mit Glasperlen. Schalen und Anhänger aus geschliffenem Kristall. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie, mit silbernen Stofffäden überzogen.

Armazón de metal cromado, con perlas de vidrio. Arandelas y colgantes de cristal pulido. Pantalla de lámina acrílica ignífuga revestida de hilos de tejido plateado.



**Violette SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 680 x H 620/1150 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



15439 Argento

**Violette SP3**  
Lampada a sospensione  
ø 340 x H 460/1050 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V



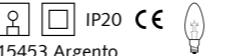
18072 Argento

**Violette AP2**  
Lampada da parete  
L 280 x H 500 x P 220 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



15446 Argento

**Violette TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 140 x H 440 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



15453 Argento

# Prisma

Montatura in metallo cromato, decorata con fili di perle in vetro trasparente. Bobeches in cristallo trasparente molato. Pendagli con ottagoni di cristallo e gocce in vetro trasparente.

Chrome metal frame decorated with glass pearl wires. Clear cut crystal bobeches. Pendants with cut crystal octagons and transparent glass drops.

Monture en métal chromé, décorée avec fils de perles en verre. Bobèches en cristal transparent poli. Pampilles avec octogones en cristal poli et gouttes en verre transparent.

Gestell in Chrom-Metall, Dekor mit Glas-Perlenbändern. Schalen aus geschliffenem transparenten Glas. Anhänger mit Achtecken aus geschliffenem Kristall und transparente Glashänger.

Armazón de metal cromado, decorado con hilos de perlas de vidrio transparente. Arandelas de cristal pulido. Colgantes con octógonos de cristal y gotas de vidrio transparente.



**Prisma SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 510 x H 840/1200 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V

15897 Cromo

**Prisma SP3**  
Lampada a sospensione  
ø 340 x H 460/1050 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V

15880 Cromo

**Prisma AP2**  
Lampada da parete  
L 280 x H 530 x P 220 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

15910 Cromo

**Prisma TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 140 x H 420 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

15927 Cromo



# Rosy

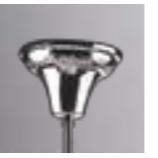
Montatura in metallo cromato decorata con fili di perle in vetro trasparente. Bobeches in vetro nero molato. Pendagli con ottagoni di cristallo molato e gocce in vetro trasparente e nero.

Chrome metal body decorated with wires of clear glass pearls. Cut crystal black bobeches. Pendants with cut crystal octagons and transparent and black glass drops.

Monture en métal chromé décorée avec fils de perles en verre. Bobèches en verre noir taillé. Pampilles avec octogones en cristal poli et gouttes en verre transparent et noir.

Rahmen aus Chrom-Metall, Dekor mit transparenten Glasperlen. Schalen aus schwarzem geschliffenem Glas. Hänger aus abgeschliffenem Kristallglas, Endhänger transparent und schwarz.

Armazón de cromo, decorado con hilos de perlas de vidrio. Arandelas de vidrio negro pulido. Colgantes con octógonos de cristal pulido y gotas de vidrio transparente y negro.



**Rosy SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 640 x H 680/1200 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE  
15408 Cromo

**Rosy SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 550 x H 680/1200 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE  
15392 Cromo

**Rosy SP3**  
Lampada a sospensione  
ø 340 x H 460/1050 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE  
15873 Cromo

**Rosy AP2**  
Lampada da parete  
L 280 x H 540 x P 225 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE  
15415 Cromo



# Moulin Rouge

Corpo luce in vetro soffiato e lavorato a mano con dettagli in metallo cromato. Elementi decorativi in cristallo molato. Paralumi in tessuto d'organza plissé e piume.

Hand blown body light with details in chrome. Cut crystal decorative elements. Shades made of pleated organza fabric and feathers.

Corps lumineux en verre soufflé et travaillé à la main avec détails en métal chromé. Éléments décoratifs en cristal taillé. Abat-jour en tissu d'organza plissé et plumes.

Lichtkörper aus geblasenem Glas, handgearbeitet mit Details aus Metall chrom. Dekorelemente aus geschliffenem Kristall. Lampenschirme aus Organza plissé und Federn.

Elemento de iluminación de vidrio soplado y realizado a mano con detalles de metal cromado. Elementos de cristal pulido. Pantallas de tejido de organza plisado y plumas.



**Moulin Rouge SP8**

Lampada a sospensione  
ø 980 x H 800/1300 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



35765 Bianco

**Moulin Rouge SP6**

Lampada a sospensione  
ø 900 x H 750/1200 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



35741 Bianco

**Moulin Rouge AP2**

Lampada da parete  
L 600 x H 450 x P 330 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



35789 Bianco

**Moulin Rouge TL1**

Lampada da tavolo  
ø 250 x H 475 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



35802 Bianco



# Casanova

Lampadario in vetro trasparente soffiato e lavorato a mano con copri portalampade e dettagli in metallo cromato.

Transparent hand blown glass chandelier with chrome metal lamp holder covers.

Lustre en verre transparent soufflé travaillé à la main avec bougies et détails en métal chromé.

Lampe aus transparentem Glas, geblasen und handgearbeitet, mit Leuchtmittelhalterabdeckungen und Details aus Metall chrom.

Araña de vidrio transparente soplado y realizada a mano con cubre portálamparas y detalles de metal cromado.



Casanova SP16



Casanova SP8



Casanova AP2



Casanova TL1



**Casanova SP16**  
Lampada a sospensione  
ø 1200 x H 700/700 mm  
max 16 x 40W E14 / 230-240V

IP20

44248 Trasparente

**Casanova SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 920 x H 570/570 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V

IP20

44255 Trasparente

**Casanova AP2**  
Lampada da parete  
L 540 x H 290 x P 290 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

IP20

44231 Trasparente

**Casanova TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 120 x H 390 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20

44262 Trasparente

# Ca' Rezzonico

Lampadario in vetro con bracci composti da tanti elementi distinti. Copri portalampane e dettagli in metallo cromato. Copri catena in velluto.

Glass chandelier with arms composed of many distinguished elements. Chrome metal lamp holder covers and details. Velvet chain cover.

Lustre en verre avec bras composés par plusieurs éléments distincts. Bougies et détails en métal chromé. Couvre chaîne en velours.

Glaslampe mit Armen aus unabhängigen Elementen bestehend. Leuchtmittelhalter-Abdeckungen und Details aus Chrom-Metall. Kettenabdeckung aus Samt.

Araña de vidrio con brazos con muchos elementos diferentes. Cubre porta-lámparas y detalles de metal cromado. Cubre-cadena de terciopelo. Colores: blanco o negro.



**Ca' Rezzonico SP6**

Lampada a sospensione  
ø 950 x H 900/1950 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE  
07717 Bianco  
07724 Nero

Bianco  
Nero



# Tiepolo

Lampadario in vetro soffiato lavorato a mano con dettagli in metallo cromato. Pendagli con ottagoni e gocce in cristallo molato.

Hand made blown glass chandelier with chrome details. Crystal pendants composed of octagons and drops.

Lustre en verre soufflé travaillé à la main avec détails en métal chromé. Pampilles avec octogones et gouttes en cristal poli.

Lampe aus geblasenem handgearbeitetem Glas. Details aus Metall chrom. Anhänger mit Achtecken und Tropfen aus geschliffenem Kristall.

Araña de vidrio soplado realizado a mano con detalles de metal cromado. Colgantes con octógonos y gotas de cristal pulido.



**Tiepolo SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 700 x H 800/1400 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 34720 Trasparente

**Tiepolo SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 560 x H 750/1350 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V  
 34713 Trasparente

**Tiepolo SP3**  
Lampada a sospensione  
ø 480 x H 700/1300 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
 34706 Trasparente

**Tiepolo AP2**  
Lampada da parete  
L 175 x H 310 x P 260 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 34737 Trasparente



Tiepolo SP8

# Florian

Montatura in metallo disponibile con finitura dorata o in cromo. Corpo luce e bobeche in vetro decorato trasparente. Pendagli con elementi ottagonali e gocce finali in cristallo molato.

Metal frame available with golden or chrome finish. Body light and bobeche in decorated transparent glass. Cut crystal pendants with octagons and final drops.

Monture en métal, disponible avec finition dorée ou chromée. Corps et bobèches en verre transparent décoré. Pampilles avec éléments octogonaux et gouttes finales en cristal poli.

Gestell aus Metall, in gold oder chrom. Lichtkörper und Schalen aus transparentem dekoriertem Glas. Hänger mit Achteck-Elementen und End-Anhänger aus geschliffenem Kristall.

**Florian SP12**  
Lampada a sospensione  
ø 720 x H 870/1200 mm  
max 12 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE

35604 Cromo  
35611 Oro

**Florian SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 600 x H 770/1200 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE

35628 Cromo  
35635 Oro

**Florian AP2**  
Lampada da parete  
L 330 x H 320 x P 210 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE

35642 Cromo  
35659 Oro



# Giudecca

Lampadario in vetro soffiato lavorato a mano con dettagli in metallo cromato. Pendagli con ottagoni e gocce in cristallo molato.

Hand made blown glass chandelier with chrome details. Crystal pendants composed of octagons and drops.

Lustre en verre soufflé travaillé à la main avec détails en métal chromé. Pampilles avec octogones et gouttes en cristal poli.

Lampe aus geblasenem handgearbeitetem Glas mit Details aus Chrom-Metall. Hänger mit Achtecken aus geschliffenem Kristall.

Araña de vidrio soplado realizada a mano con detalles de metal cromado. Colgantes con octógonos y gotas de cristal pulido. En negro, rojo, satinado o transparente.



**Giudecca SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 770 x H 700/1350 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 32511 Nero  
27425 Rosso  
32542 Satinato  
27838 Trasparente

**Giudecca SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 580 x H 700/1350 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 32504 Nero  
27418 Rosso  
32535 Satinato  
27821 Trasparente

**Giudecca AP2**  
Lampada da parete  
L 330 x H 310 x P 220 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 32528 Nero  
27401 Rosso  
32559 Satinato  
27814 Trasparente

- Nero
- Rosso
- Satinato
- Trasparente



# Teresia

Lampadario in vetro soffiato lavorato a mano con copri portalampade e dettagli in metallo cromato. Pendagli con ottagoni e gocce in cristallo molato.

Hand blown glass chandelier with chrome metal lamp holder covers and details. Pendants composed of cut crystal octagons and drops.

Lustre en verre soufflé travaillé à la main avec bougies et détails en métal chromé. Pampilles avec octogones et gouttes en cristal poli.

Lampe aus geblasenem handgearbeitetem Glas, Leuchtmittelhalter-Abdeckungen und Details aus Chrom-Metall. Anhänger aus geschliffenem Kristall.

Araña de vidrio soplado y realizada a mano con cubre porta-lámparas y detalles de metal cromado. Colgantes con octógonos y gotas de cristal pulido. En negro o transparente.

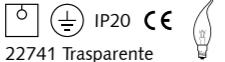


**Teresia SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 740 x H 650/1120 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



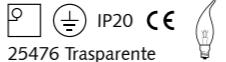
22758 Trasparente

**Teresia SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 660 x H 650/1120 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



22741 Trasparente

**Teresia AP2**  
Lampada da parete  
L 300 x H 320 x P 240 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



25476 Trasparente



# White Lady

Lampadario in vetro soffiato lavorato a mano con copri portalampade e dettagli in metallo cromato.

Hand blown glass chandelier with chrome metal lamp holder covers and details.

Lustre en verre soufflé travaillé à la main avec bougies et détails en métal chromé.

Lampe aus geblasenem handgearbeitetem Glas mit Leuchtmittelhalterungsabdeckungen und Details aus Metall chrom.

Araña de vidrio soplado y realizada a mano con cubre porta-lámparas y detalles de metal cromado.



White Lady SP8



White Lady SP5



White Lady AP2

## White Lady SP8

Lampada a sospensione  
ø 770 x H 600/1360 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



19390 Bianco

20518 Nero

## White Lady SP5

Lampada a sospensione  
ø 620 x H 580/1360 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V



19383 Bianco

20501 Nero

## White Lady AP2

Lampada da parete  
L 370 x H 260 x P 280 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



19376 Bianco

20525 Nero



Bianco  
 Nero

# Windsor

Lampadario in vetro bianco soffiato e lavorato a mano con copri portalampade e dettagli in metallo cromato.

White hand blown glass chandelier with chrome metal lamp holder covers.

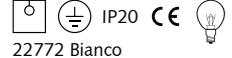
Lustre en verre blanc soufflé travaillé à la main avec bougies et détails en métal chromé.

Lampe aus weißem geblasenem handgearbeitetem Glas mit Leuchtmittelhalterungsabdeckungen und Details aus Metall chrom.

Araña de vidrio soplado y realizada a mano con cubre porta-lámparas y detalles de metal cromado.

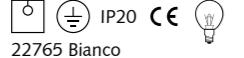


**Windsor SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 900 x H 630/1100 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



22772 Bianco

**Windsor SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 760 x H 630/1100 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



22765 Bianco

**Windsor AP2**  
Lampada da parete  
L 370 x H 260 x P 280 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



26299 Bianco



Windsor SP6



Windsor AP2



# Lilly

Lampadario in vetro soffiato e lavorato a mano con dettagli in metallo cromato. Disponibile in bianco o in nero.

Hand blown glass chandelier with chrome metal details. Available in white or in black colour.

Lustre en verre soufflé travaillé à la main avec détails en métal chromé. Disponible en blanc ou noir.

Lampe aus geblasenem und handgearbeitetem Glas mit Details aus Chrom-Metall. In weiß oder schwarz erhältlich.

Araña de vidrio soplado y realizada a mano con detalles de metal cromado. En blanco o en negro.



Lilly SP5

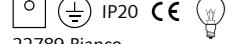


Lilly AP2



Lilly TL1

**Lilly SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 680 x H 700/1140 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V



22789 Bianco

22796 Nero

**Lilly AP2**  
Lampada da parete  
L 430 x H 350 x P 260 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



26275 Bianco

26282 Nero

**Lilly TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 240 x H 500 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



26084 Bianco

26091 Nero



Bianco

Nero

# Armani

Lampadario in vetro colorato soffiato e lavorato a mano. Copri portalampade in metallo cromato.

Hand blown coloured glass chandelier with chrome metal lamp holders.

Lustre en verre de couleur soufflé et travaillé à la main. Bougies en métal chromé.

Lampe aus farbigem Glas, geblasen und handgearbeitet. Leuchtmittelhalterabdeckungen aus Metall chrom.

Araña de vidrio de color soplado y realizada a mano con cubre portalamillas de metal cromado.



**Armani SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 920 x H 850/1300 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE

**Armani SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 810 x H 830/1300 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE

**Armani AP2**  
Lampada da parete  
L 400 x H 320 x P 280 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE



# Sogno

Lampadario in vetro soffiato trasparente e colorato,  
lavorato a mano. Copri portalampade in metallo  
cromato.

Hand blown transparent and  
coloured glass chandelier with  
chrome metal lamp holders.

Lustre en verre transparent et de  
couleur soufflé et travaillé à la  
main. Bougies en métal chromé.

Lampe aus geblasenem und  
handgearbeitetem Glas.  
Leuchtmittelhalteabdeckungen  
chrom. In weiß, rot oder schwarz  
erhältlich.

Araña de vidrio soplado y realizada a  
mano. Cubre porta-lámpara de metal  
cromado. En blanco, rojo o negro.



**Sogno SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 900 x H 760/1200 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 21447 Bianco  
21461 Nero  
21454 Rosso



**Sogno AP2**  
Lampada da parete  
L 400 x H 330 x P 230 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 21485 Bianco  
21492 Nero  
21478 Rosso



# Ca' Foscari

Lampadario in vetro trasparente soffiato e lavorato a mano, decorato esternamente con foglia d'oro in fornace. Coppa interna in metallo ottonato.

Transparent hand-blown glass chandelier with external decoration of gold leaf applied in furnace. Brass metal inner cup.

Lustre en verre transparent soufflé et travaillé à la main, fini avec feuille d'or dans le four de fusion. La coupelle intérieure est en métal laitonné.

Leuchter aus geblasenem handgearbeitetem transparentem Glas, Außenseite mit Goldblatt in Glasofen zugerichtet. Innerer Kelch aus vermessingtem Metall.

Araña de vidrio transparente soplado y realizado a mano, decorada por fuera con hoja de oro en horno. Copa interna de metal bronceado.



Ca' Foscari SP6

**Ca' Foscari SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 820 x H 1000/1750 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

05850 Oro

**Ca' Foscari SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 680 x H 850/1600 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

05843 Oro

**Ca' Foscari AP2**  
Lampada da parete  
L 350 x H 250 x P 245 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

13732 Oro

**Ca' Foscari TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 140 x H 350 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

05867 Oro



Ca' Foscari TL1



Ca' Foscari SP8



Ca' Foscari AP2

# Ca' D'Oro

Lampadario in vetro trasparente soffiato e lavorato a mano, rifinito con ambra in pasta di vetro. La coppa interna è in metallo ottonato.

Transparent hand-blown glass chandelier with amber glass mass finish. Brass metal inner cup.

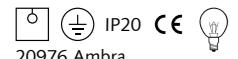
Lustre en verre transparent soufflé et travaillé à la main, fini avec ambre en pâte de verre. La coupe intérieure est en métal laitonné.

Lampe aus transparentem geblasenem und handgearbeitetem Glas, mit Amber in Glaspaste zugerichtet. Innere Schale aus vermessingtem Metall.

Araña de vidrio transparente soplado y realizada a mano, acabada con ámbar en pasta de vidrio. La copa interna es de metal bronceado.



**Ca' D'Oro SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 850 x H 750/1150 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



**Ca' D'Oro SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 700 x H 630/1050 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V



**Ca' D'Oro AP2**  
Lampada da parete  
L 400 x H 330 x P 300 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



**Ca' D'Oro TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 180 x H 340 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



# Rialto

Lampadario in vetro trasparente soffiato e lavorato a mano, rifinito con ambra in pasta di vetro. La coppa interna è in metallo ottonato.

Hand blown glass chandelier with amber glass mass finish. Brass metal inner cup.

Lustre en verre transparent soufflé et travaillé à la main, fini avec ambre en pâte de verre. La coupe intérieure est en métal laitonné.

Lampe aus Glas transparent, geblasen und handbearbeitet, amber mit Glaspaste. Innere Schale aus Messingmetall.

Araña de vidrio transparente, soplado y realizado a mano, acabado con ámbar en pasta de vidrio. La copa interna es de metal bronceado.



## Rialto SP8

Lampada a sospensione  
ø 900 x H 950/1100 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V

04099 Ambra

## Rialto SP3

Lampada a sospensione  
ø 600 x H 660/1050 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V

07946 Ambra

## Rialto AP2

Lampada da parete  
L 410 x H 370 x P 300 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

07953 Ambra

## Rialto TL1

Lampada da tavolo  
ø 200 x H 340 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

21515 Ambra

## Rialto SP5

Lampada a sospensione  
ø 770 x H 750/1100 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V

09704 Ambra



# Sospiro

Montatura in resina decorata con foglia d'oro. Dettagli metallici con finitura oro. Elementi in cristallo molato trasparente. Paralumi in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto bianco.

Resin base decorated with gold leaf. Golden metal details. Cut crystal drip pans and pendents. Fireproof acrylic foil shades covered with white fabric.

Monture en résine décorée en feuille d'or. Détails en métal fini en or. Bobèches et pampilles en cristal poli. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert en tissu blanc.

Gestell aus Harz mit Goldblatt dekoriert. Metalldetails gold. Elemente aus Kristall geschliffen, transparent. Lampenschirme aus feuersicherer Acrylfolie, mit weißem Stoff bezogen.

**Sospiro SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 750 x H 840/1400 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 17105 Oro

**Sospiro AP2**  
Lampada da parete  
L 400 x H 405 x P 185 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 17112 Oro

**Sospiro SP6**  
Lampada a sospensione  
ø 690 x H 800/1350 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 17099 Oro

**Sospiro TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
ø 385 x H 590 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 17068 Oro

**Sospiro TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 145 x H 380 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
 17051 Oro

**Sospiro PT1**  
Lampada da terra  
ø 385 x H 1670 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 17129 Oro



# Firenze

Corpo luce in resina. Bracci e foglie in metallo modellato artigianalmente. Decorato a mano con foglia d'oro e antichizzato.

Resin body light with hand modelled metal arms. Gold leaf hand decorated lamp of antique-like look.

Corp lumineux en résine et bras en métal. Décoré à la main avec feuille d'or et vieilli.

Lichtkörper aus Harz. Arme und Blätter aus Metall handwerklich modelliert. Handdekoriert mit Goldblatt und antikisiert.

Elemento de iluminación de resina. Brazos y hojas de metal modelado artesanalmente. Decorado a mano con hoja de oro y envejecido.



**Firenze SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 640 x H 450/1050 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE  
12872 Bianco Antico

**Firenze SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 550 x H 450/1050 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE  
12865 Bianco Antico

**Firenze SP3**  
Lampada a sospensione  
ø 480 x H 450/1050 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE  
12858 Bianco Antico

**Firenze AP2**  
Lampada da parete  
L 330 x H 380 x P 170 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE  
12902 Bianco Antico

**Firenze TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
ø 420 x H 580 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
12896 Bianco Antico

**Firenze TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 240 x H 350 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
12889 Bianco Antico

**Firenze PT1**  
Lampada da terra  
ø 420 x H 1650 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
02880 Bianco Antico



# Dora

Corpo luce in resina. Bracci e foglie in metallo modellato artigianalmente. Decorato a mano con foglia d'oro e antichizzato.

Resin body light with hand modelled metal arms. Gold leaf hand decorated lamp of antique-like look.

Corp lumineux en résine et bras en métal. Décoré à la main avec feuille d'or et vieilli.

Lichtkörper aus Harz. Arme und Blätter aus handwerklich modelliertem Metall. Handdekoriert mit Goldblatt und antikisiert.

Elemento de iluminación de resina. Brazos y hojas de metal modelado artesanalmente. Decorado a mano con hoja de oro y envejecido.



**Dora SP8**  
Lampada a sospensione  
ø 640 x H 450/1050 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE  
20839 Oro Antico

**Dora SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 550 x H 450/1050 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE  
20822 Oro Antico

**Dora SP3**  
Lampada a sospensione  
ø 480 x H 450/1050 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE  
20815 Oro Antico

**Dora AP2**  
Lampada da parete  
L 330 x H 380 x P 170 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE  
20846 Oro Antico

**Dora TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
ø 420 x H 580 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE  
20860 Oro Antico

**Dora TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 240 x H 350 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE  
20853 Oro Antico

**Dora PT1**  
Lampada da terra  
ø 420 x H 1650 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE  
20877 Oro Antico



# Corte

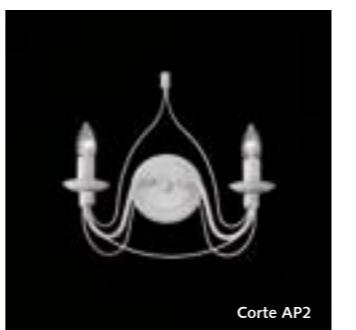
Montatura completamente in metallo modellato con lavorazione artigianale. Finitura dipinta a mano con effetto antichizzato.

Entire frame made of hand modelled metal. Hand painted antique-alike finish.

Monture complètement en métal modellé avec travail artisanal. Finition peinte à la main avec effet antique.

Gestell aus modelliertem handgearbeitetem Metall. Handlackiert mit Antik-Effekt.

Armazón totalmente de metal modelado con realización artesanal. Acabado pintado a mano con efecto envejecido.



## Corte SP8

Lampada a sospensione  
ø 800 x H 800/1150 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



05898 Bianco Antico

## Corte SP5

Lampada a sospensione  
ø 640 x H 750/1050 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V



05881 Bianco Antico

## Corte AP2

Lampada da parete  
L 360 x H 370 x P 205 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



28460 Bianco Antico



# Foglia

Montatura in metallo decorato a mano in color ruggine.  
Diffusore in vetro centrifugato con decorazioni in rilievo  
dipinte a mano.

Hand decorated copper metal frame. Centrifuge-glass diffuser with embossed hand-painted decorations.

Monture en métal décoré à la main en couleur rouille. Diffuseur en verre pilé avec décos en relief peintes à la main.

Halterung aus handdekoriertem rostfarbigem Metall. Lichtverteiler aus zentrifugiertem Glas mit Relief-Dekor handbemalt.

Armazón de metal decorado a mano en color herrumbre. Difusor de vidrio centrifugado con decoraciones en relieve pintadas a mano, en ámbar y rosa.



## Foglia PL3 D50

Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 140 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V

13817 Ambra

## Foglia PL1 D30

Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 110 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

13794 Ambra

## Foglia PL2 D40

Lampada da soffitto e parete  
ø 400 x H 120 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V

13800 Ambra

## Foglia BI2 Small

Lampada a sospensione  
L 820 x H 480/1100 x P 300 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V

21416 Ambra

## Foglia SP1 D50

Lampada a sospensione  
ø 500 x H 450/1050 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V

21430 Ambra

## Foglia SP1 D40

Lampada a sospensione  
ø 400 x H 450/1050 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

07533 Ambra

## Foglia AP1 D30

Lampada da parete  
L 300 x H 150 x P 150 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

13787 Ambra



# Lucy

Montatura in metallo decorato a mano in color ruggine. Vetri trasparenti con sfumature bianche e ambra lavorati a mano.

Hand decorated copper metal frame.  
Clear hand-made glass elements with shades of white and amber.

Monture en métal décoré à la main en couleur rouille. Verres transparents avec nuances blanches et ambre travaillées à la main.

Gestell aus handgearbeitetem Metall rostfarbig. Transparente Gläser mit Farbtönen weiß und amber, handgearbeitet.

Armazón de metal decorado a mano en color herrumbre. Vidrios transparentes con matices blancos y ámbar realizados a mano.



## Lucy PL8

Lampada da soffitto  
L 930 x H 490 x P 230 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V

09124 Ruggine

## Lucy PL5

Lampada da soffitto  
Ø 450 x H 660 mm  
max 5 x 40W G9 / 230-240V

09100 Ruggine

## Lucy PL6

Lampada da soffitto  
L 880 x H 440 x P 200 mm  
max 6 x 40W G9 / 230-240V

09117 Ruggine

## Lucy SP5

Lampada a sospensione  
Ø 670 x H 460/1100 mm  
max 5 x 40W G9 / 230-240V

09780 Ruggine

## Lucy SP8

Lampada a sospensione  
Ø 770 x H 540/1100 mm  
max 8 x 40W G9 / 230-240V

09797 Ruggine

## Lucy TL2

Lampada da tavolo  
Ø 330 x H 460 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

06864 Ruggine

## Lucy AP2

Lampada da parete  
L 400 x H 350 x P 120 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

06871 Ruggine



# Tirol

Montatura in metallo decorato a mano in color ruggine.  
Elementi floreali in vetro trasparente lavorato a pinza.  
Vetri trasparenti con sfumatura in giallo tenue, rifiniti  
artigianalmente.

Hand decorated copper metal frame.  
Floral details made of transparent  
glass crafted with pincers and tongs.  
Clear glass elements with shades of  
yellow. Hand-made finish.

Monture en métal décoré à la main en  
couleur rouille. Éléments florales en  
verre transparent travaillés à pinces.  
Verres transparents avec nuances en  
jaune finis artisanalement.

Gestell aus handdekoriertem  
Metall rostfarbig. Blumenelemente  
aus transparentem Glas mit Zange  
gearbeitet. Transparente Gläser  
mit Hellgelbton, handgearbeitet.

Armazón de metal decorado a mano  
en color herrumbre. Elemento florales  
de vidrio transparente trabajado con  
pinza. Vidrios con matices en amarillo  
tenue, acabado artesanal.



## Tirol PL6

Lampada da soffitto e parete  
L 1050 x H 500 x P 210 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE   
24493 Ruggine

## Tirol SP8

Lampada a sospensione  
ø 900 x H 530/1680 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE   
24479 Ruggine

## Tirol PL3

Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 190 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE   
24509 Ruggine

## Tirol AP2

Lampada da parete  
L 420 x H 430 x P 170 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE   
24523 Ruggine

## Tirol SP6

Lampada a sospensione  
ø 800 x H 530/1680 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V

IP20 CE   
24486 Ruggine



# Monio 2

Montatura in metallo modellato a mano e rifinito in nickel. Diffusori in vetro trasparente lavorato in piastra artigianalmente.

Hand-shaped metal frame with nickel finish. Hand-crafted slab of transparent glass diffuser.

Monture en métal modelé à la main et fini en nickel. Diffuseurs en verre transparent artisanalement travaillé en plaque.

Gestell aus handmodelliertem Metall, nickel. Transparente Gläser aus Platte handbearbeitet.

Armazón de metal moldeado a mano y acabado en níquel. Difusores de vidrio transparente trabajado en placa artesanalmente.

## Monio 2 PL10

Lampada da soffitto e parete  
L 800 x H 580 x P 250 mm  
max 10 x 40W E14 / 230-240V

45306 Nickel

## Monio 2 PL6

Lampada da soffitto e parete  
L 750 x H 480 x P 160 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V

45313 Nickel

## Monio 2 AP2

Lampada da parete  
L 280 x H 400 x P 140 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

45290 Nickel

## Monio 2 TL2

Lampada da tavolo  
Ø 230 x H 440 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

45320 Nickel



# Monio

Montatura in metallo decorato a mano in color ruggine.  
Diffusori di vetro trasparente lavorato in piastra.

Copper metal frame hand decorated  
in rust colour. Hand-crafted slab of  
transparent glass diffusers.

Monture en métal décoré à la main  
en couleur rouille. Diffuseurs  
transparents travaillés en plaque  
artisanalement.

Gestell aus handdekoriertem Metall  
rostfarbig. Transparente Gläser aus  
Platte handgearbeitet.

Armazón de metal decorado a  
mano en color herrumbre. Vidrios  
transparentes trabajados en placa  
artesanalmente.

**Monio PL10**  
Lampada da soffitto e parete  
L 800 x H 580 x P 250 mm  
max 10 x 40W G9 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
07793 Ruggine

**Monio PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
L 750 x H 480 x P 160 mm  
max 6 x 40W G9 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
07809 Ruggine

**Monio AP2**  
Lampada da parete  
L 280 x H 400 x P 140 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
07847 Ruggine

**Monio TL2**  
Lampada da tavolo  
ø 230 x H 440 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V  
 IP20 CE INCLUSA  
07786 Ruggine



# Nevegal

Montatura in metallo modellato e decorato a mano con effetto antichizzato. Elementi floreali in pasta di vetro trasparente e bianco. Vetri trasparenti, rifiniti artigianalmente e acidati.

Hand-decorated antique-alike metal body. Floral elements made of white and transparent glass mass. Hand-finished clear and frosted glass diffusers.

Monture en métal modélisé et décoré à la main avec effet antiqué. Eléments floraux en pâte de verre transparent et blanc. Diffuseurs en verres finis artisanalement et traités à l'acide.

Gestell aus hand-modelliertem und dekoriertem Metall mit Antikeffekt. Blumenelemente aus transparenter weißer Glaspaste. Transparente Gläser, handbearbeitet und geätzt.

Armazón de metal modelado y decorado a mano con efecto envejecido. Elementos florales de pasta de vidrio transparente y blanco. Vidrios transparentes, acabado artesanal y al ácido.



Nevegal PL8



Nevegal PL4



Nevegal AP2



Nevegal TL1

**Nevegal PL8**  
Lampada da soffitto e parete  
L 900 x H 600 x P 225 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
27715 Bianco Antico

**Nevegal PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
L 850 x H 600 x P 225 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
27708 Bianco Antico

**Nevegal PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
L 600 x H 600 x P 225 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
27692 Bianco Antico

**Nevegal AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 620 x H 380 x P 225 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
27685 Bianco Antico

**Nevegal TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 225 x H 405 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
27722 Bianco Antico



# Cervia

Montatura in metallo modellato e decorato a mano con effetto antichizzato. Vetri trasparenti, rifiniti artigianalmente e acidati.

Hand shaped metal frame, painted with antique effect. Hand finished clear and frosted glass diffusers.

Monture en métal modélisé et décoré à la main avec effet antique. Verres transparents finis artisanalement et traités à l'acide.

Gestell aus modelliertem Metall, handdekoriert mit Antik-Effekt. Transparente Gläser handgearbeitet und geätzt.

Armazón de metal modelado y decorado a mano con efecto envejecido. Vidrios transparentes, acabado artesanal y al ácido.



**Cervia PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 700 x H 150 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V

11370 Oro

**Cervia PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 530 x H 160 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V

11356 Oro

**Cervia PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 800 x H 200 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V

11363 Oro



Cervia PL3



Cervia AP1



Cervia TL1



Cervia PL6

# Umor

Montatura in metallo modellato e decorato a mano con effetto antichizzato. Elementi floreali in pasta di vetro trasparente e bianco. Vetri in pasta trasparente e bianca.

Hand-shaped and stylized metal base. Floral elements made of white and transparent glass mass. Hand finished white and transparent glass elements.

Monture en métal moulé et peint à la main avec effet antique. Éléments floraux en pâte de verre transparent et blanc. Verres en pâte transparente et blanche.

Gestell aus handdekoriertem und modelliertem Metall mit Antik-Effekt. Blumenelemente aus weißer und transparenter Glaspaste. Gläser aus weißer und transparenter Glaspaste.

Armazón de metal modelado y decorado a mano con efecto envejecido. Elementos florales de pasta de vidrio transparente y blanco. Vidrios de pasta transparente y blanca.



**Umor PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
L 600 x H 850 x P 170 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
□ □ ( ) IP20 CE   
14265 Giallo e Rosso

**Umor PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
L 600 x H 600 x P 170 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V  
□ □ ( ) IP20 CE   
14258 Giallo e Rosso

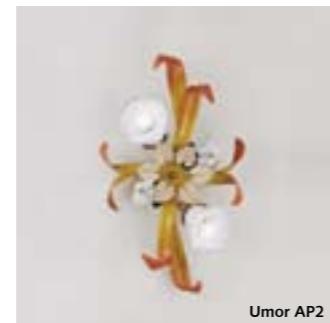
**Umor AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 380 x H 620 x P 170 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
□ □ ( ) IP20 CE   
14234 Giallo e Rosso



Umor PL6



Umor PL4



Umor AP2

# Melia

Montatura in metallo modellato e dipinto a mano. Diffusori in pasta di vetro lavorati artigianalmente.

Monture en métal moulé et peint à la main. Verres en pâte transparente et blanche finis avec travail artisanal.

Rahmen aus modelliertem und handbemaltem Metall. Gläser aus handwerklich gearbeiteter Glaspaste.

Armazón de metal modelado y pintado a mano. Difusor de pasta de vidrio realizado artesanalmente.



Melia PL6



Melia PL4



Melia AP2

**Melia PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
L 600 x H 850 x P 170 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V  
□ □ ( ) IP20 CE   
14326 Ambra

**Melia PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
L 600 x H 600 x P 170 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V  
□ □ ( ) IP20 CE   
14319 Ambra

**Melia AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 380 x H 620 x P 170 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
□ □ ( ) IP20 CE   
14296 Ambra

# Aida

Montatura in metallo con finitura in ottone. Diffusore composto da lastre di vetro con bordo molato.

Metal base with brass finish.  
Diffuser composed by plate glass  
elements with grinded edges.

Monture en métal avec finition en laiton. Diffuseur en plaque de verre avec bord poli.

Gestell aus Metall mit Messinglackierung. Lichtverteiler aus Glasscheiben mit geschliffenem Rand

Armazón de metal con acabado en latón. Difusor compuesto por placas de vidrio con borde pulido.



**Aida PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 310 x H 230 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

**Aida PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 260 x H 200 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

**Aida SP1 Big**  
Lampada a sospensione  
ø 250 x H 500/1150 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE

**Aida SP1 Small**  
Lampada a sospensione  
ø 180 x H 400/1050 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE

**Aida AP1**  
Lampada da parete  
L 125 x H 280 x P 105 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

# Norma

Montatura in metallo con finitura in brunito. Diffusore composto da lastre di vetro con bordo molato.

Monture en métal avec finition en bruni. Diffuseur en plaque de verre avec bord poli.

Gestell aus Metall brüniert. Lichtverteiler aus Glasplatten mit geschliffener Kante.

Armazón de metal y acabado en brñido. Difusor compuesto por placas de vidrio con borde pulido.



**Norma PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 310 x H 230 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

**Norma PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 260 x H 200 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

**Norma SP5**  
Lampada a sospensione  
ø 430 x H 600/1250 mm  
max 5 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

**Norma SP1 Big**  
Lampada a sospensione  
ø 250 x H 500/1150 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE

**Norma SP1 Small**  
Lampada a sospensione  
ø 180 x H 400/1050 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE

**Norma AP1**  
Lampada da parete  
L 125 x H 280 x P 105 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V  
IP20 CE

# **Lampade da parete e da soffitto**

**Wall and ceiling lamps**

**Appliques et plafonniers**

**Wandleuchten und Deckenleuchten**

**Lámparas de pared y de techo**

# Rey

Diffusore in vetro bianco acidato. Base in vetro con bordo a specchio e smerigliato al centro. Viti ferma vetro cromate.

White frosted glass diffuser. Frosted glass body with mirrored edges and chrome glass holders.

Diffuseur en verre blanc traité à l'acide. Base en verre avec bord à miroir et poli au centre. Vis ferme verre chromées

Lichtverteiler aus geätztem weißem Glas. Base mit Spiegelrand in der Mitte geschrämt. Glashalteschrauben chrom.

Difusor de vidrio blanco al ácido. Base de vidrio con borde de espejo y esmerilado en el centro. Tornillos cromados sujetan vidrio.

# Ring

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato con fissaggio a baionetta.

Chrome metal frame. White frosted blown glass diffuser with bayonet fixing.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre blanc soufflé et traité à l'acide avec fixation à la baïonnette.

Gestell aus Metall chrom. Lichtverteiler aus weißem Glas, geblasen und geätzt, mit Bajonettbefestigung.

Armazón de metal cromado. Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido con cierre de bayoneta.



Rey PL4



Rey PL1



Rey AP1



Ring PL3



Ring PL2



Ring PL1

**Ring PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 350 x H 140 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
□ □ (⊕) IP20 CE   
45733 Cromo

**Ring PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 110 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
□ □ (⊕) IP20 CE   
45726 Cromo

**Ring PL1**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 250 x H 100 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
□ □ (⊕) IP20 CE   
45719 Cromo

# Simply

Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato. Ganci ferma vetro in metallo smaltato con sistema di bloccaggio a molla.

Blown frosted white glass diffuser.  
Enamelled metal glass holders with  
cast-on cast-off mechanism.

Diffuseur en verre blanc soufflé et traité à l'acide. Crochets ferme verre en métal émaillé avec système de bloquage à ressort.

Lichtverteiler aus weißem geätztem Glas. Glashalteklammern aus lackiertem Metall mit Feder-Blockiersystem.

Difusor de vidrio blanco al ácido. Ganchos sujetavidrio de metal esmaltado con sistema de bloqueo con muelle.



Simply PL3



Simply PL4



Simply PL2



Simply PL1

# Celine

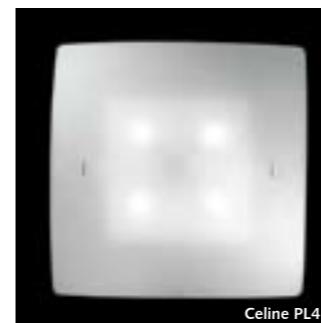
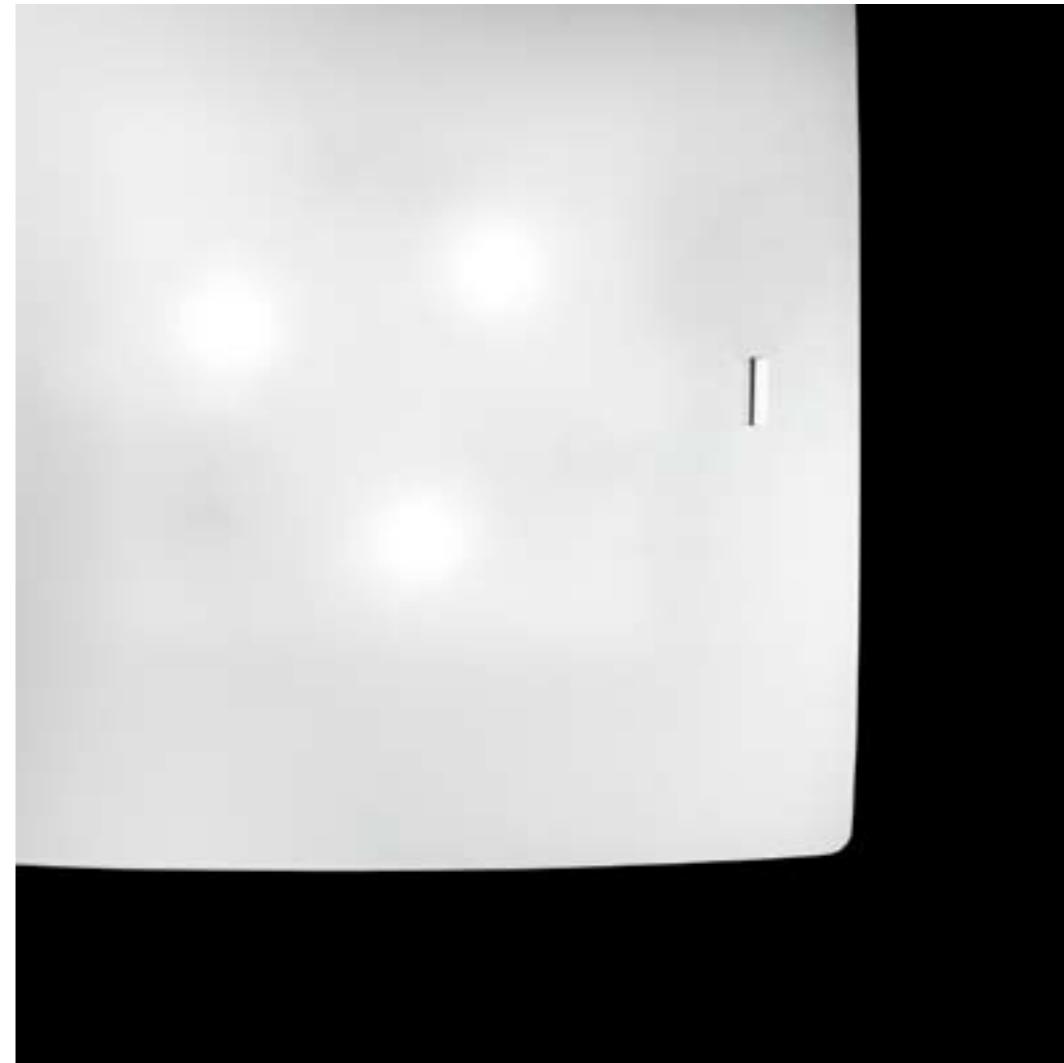
Base in metallo smaltato. Diffusore in vetro trasparente acidato. Viti ferma vetro in metallo cromato.

Enamelled metal base. Clear frosted glass diffuser. Chrome metal glass holders.

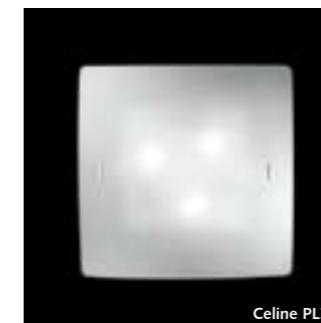
Diffuseur en verre transparent traité à l'acide. Vis ferme verre en métal chromé.

FussausMetalllackiert. Lichtverteiler aus transparentem geätztem Glas. Glashalteschrauben aus Chrom-Metall.

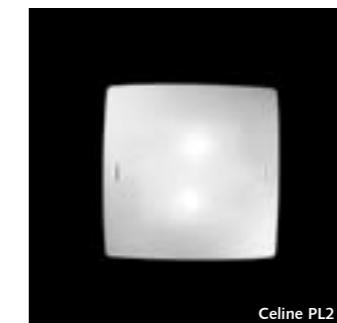
Base de metal esmaltado. Difusor de vidrio transparente y al ácido. Tornillos sujetavidrio de metal cromado.



Celine PL4



Celine PL3



Celine PL2

**Simply PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
L 490 x H 490 x P 100 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
44293 Bianco

**Celine PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
L 390 x H 390 x P 90 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
44286 Bianco

**Simply PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 295 x H 295 x P 80 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
44279 Bianco

**Celine PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 295 x H 295 x P 80 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
44279 Bianco

# Dony 1

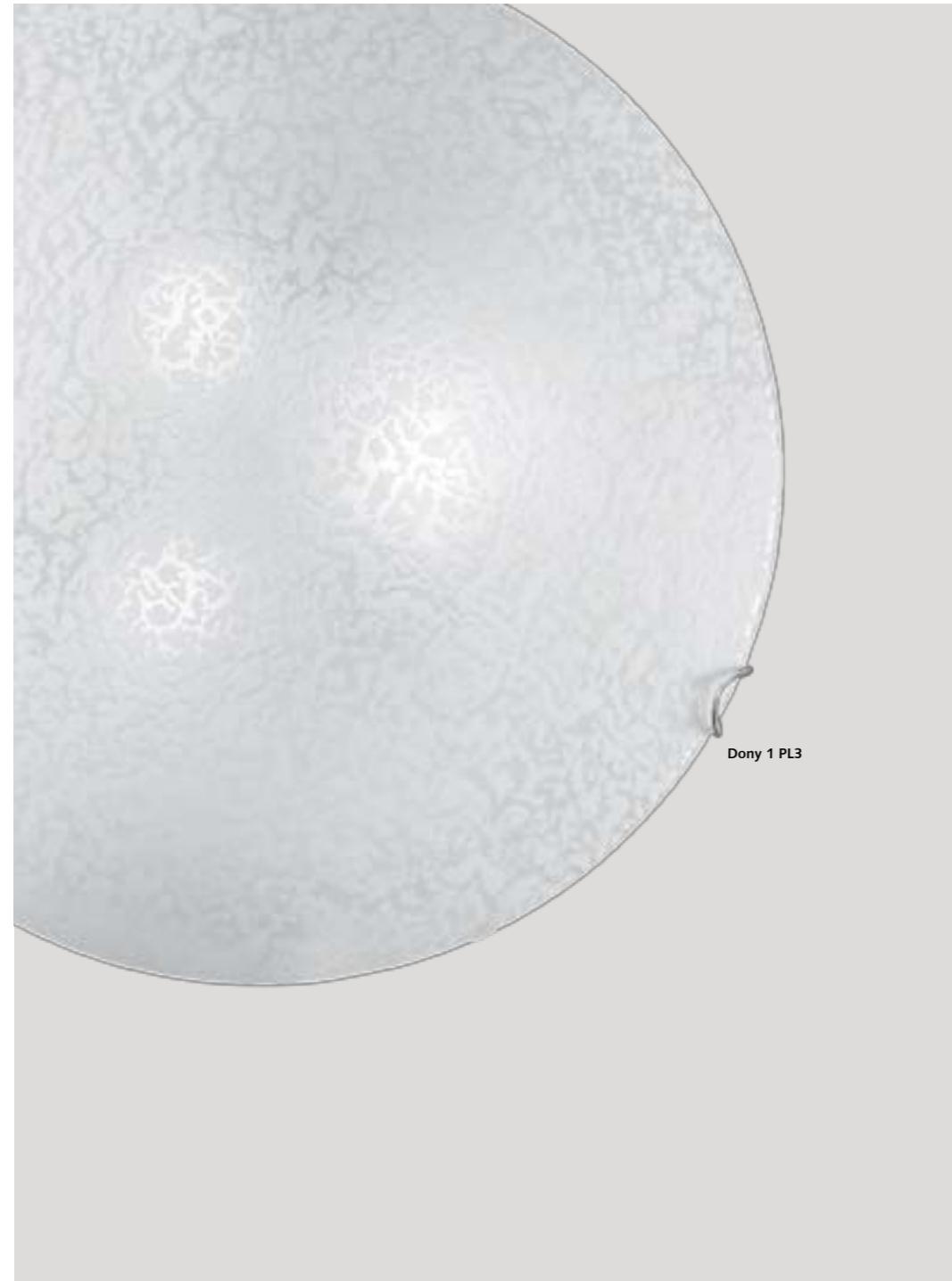
Diffusore in vetro trasparente soffiato e acidato.  
Decorazioni serigrafate in bianco. Ganci fermavetro in  
metallo cromato.

Hand-blown transparent glass  
diffuser. White serigraph decorations.  
Chrome metal glass holding  
fasteners.

Diffuseur en verre transparent  
soufflé et traité à l'acide. Décorations  
sérigraphiées en blanc. Crochets  
bloque verre en métal chromé.

Lichtverteiler aus transparenten  
geblasenen und geätztem Glas.  
Weiße serigraphierte Dekore.  
Glashalteklammern aus Metall  
chrom.

Difusor de vidrio transparente,  
soplado y al ácido. Decoraciones  
serigrafiadas en blanco. Ganchos  
sujeta-vidrio de metal cromado.



# Dony 2

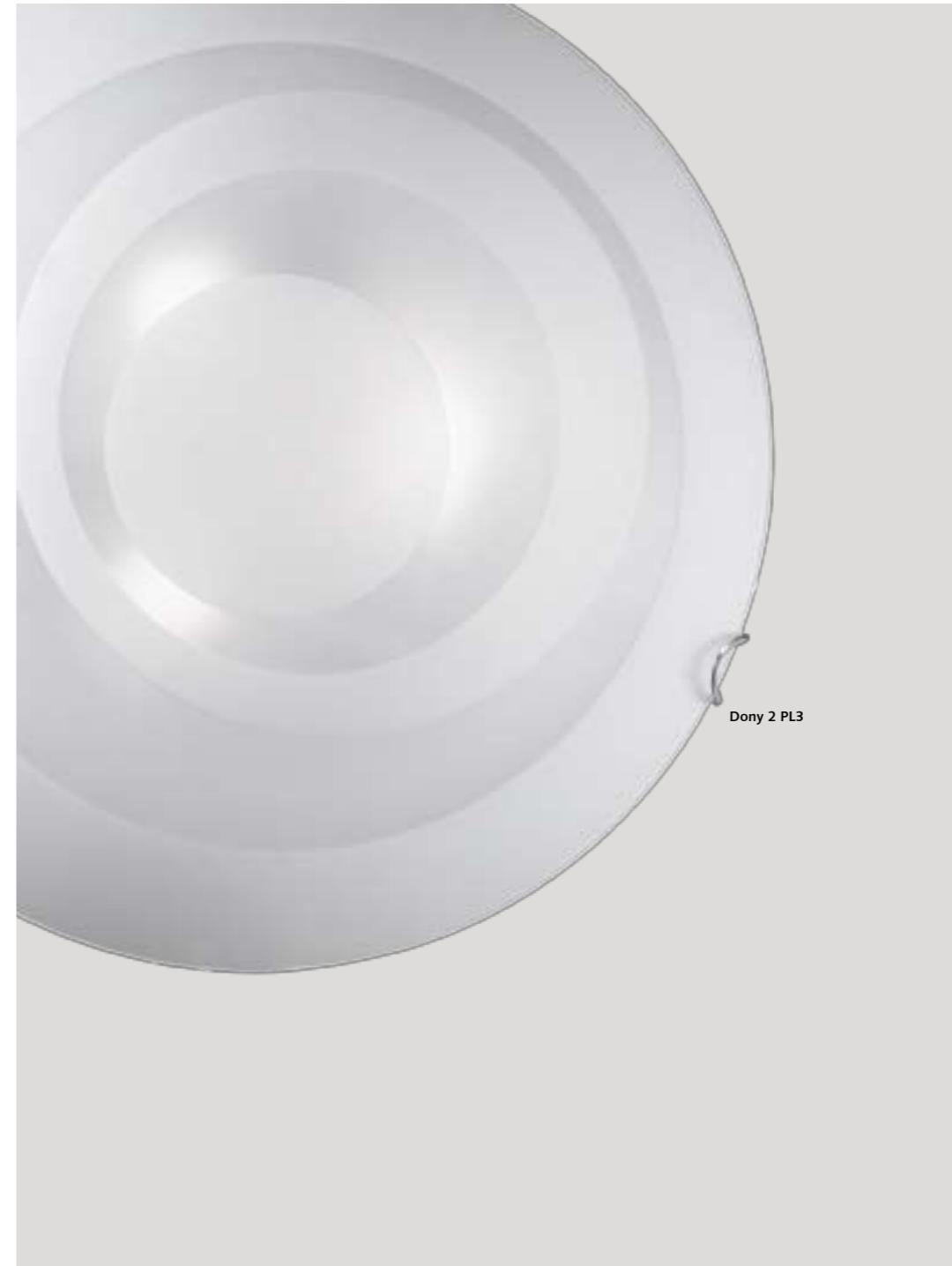
Diffusore in vetro trasparente soffiato e acidato.  
Decorazioni serigrafate in bianco. Ganci fermavetro in  
metallo cromato.

Hand-blown transparent glass  
diffuser. White serigraph decorations.  
Chrome metal glass holding  
fasteners.

Diffuseur en verre transparent  
soufflé et traité à l'acide. Décorations  
sérigraphiées en blanc. Crochets  
bloque verre en métal chromé.

Lichtverteiler aus transparenten  
geblasenen und geätztem Glas.  
Weiße serigraphierte Dekore.  
Glashalteklammern aus Metall  
chrom.

Difusor de vidrio transparente,  
soplado y al ácido. Decoraciones  
serigrafiadas en blanco. Ganchos  
sujeta-vidrio de metal cromado.



**Dony 1 PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 110 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
□ □ (⊕) IP20 CE  
19628 Bianco

**Dony 1 PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 400 x H 110 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
□ □ (⊕) IP20 CE  
19611 Bianco

**Dony 1 PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 90 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
□ □ (⊕) IP20 CE  
20884 Bianco

**Dony 2 PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 110 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
□ □ (⊕) IP20 CE  
19642 Bianco

**Dony 2 PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 400 x H 110 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
□ □ (⊕) IP20 CE  
19635 Bianco

**Dony 2 PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 90 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
□ □ (⊕) IP20 CE  
20891 Bianco

# Sand

Diffusore in vetro trasparente soffiato e acidato.  
Decorazioni serigrafate in bianco. Ganci fermavetro in  
metallo cromato.

Blown frosted clear glass diffuser.  
White serigraph decorations.  
Chrome metal glass holders.

Diffuseur en verre transparent  
soufflé et traité à l'acide. Décorations  
sérigraphiées en blanc. Crochets  
bloque verre en métal chromé.

Lichtverteiler aus transparentem  
geblasenem und geätztem Glas.  
Serigraphierte Dekore in weiß.  
Glashalteklammern aus Metall  
chrom.

Difusor de vidrio soplado,  
transparente y al ácido. Decoraciones  
serigrafiadas en blanco. Ganchos  
sujeta-vidrio de metal cromado.

# Stonehenge

Diffusore in vetro trasparente soffiato e acidato.  
Decorazioni serigrafate in bianco. Ganci fermavetro in  
metallo cromato.

Blown frosted glass diffuser.  
Serigraph decorations in white.  
Chrome metal glass holders.

Diffuseur en verre transparent  
soufflé et traité à l'acide. Décorations  
sérigraphiées en blanc. Crochets  
bloque verre en métal chromé.

Lichtverteiler aus transparentem  
geblasenem und geätztem Glas.  
Serigraphierte Dekore in weiß.  
Glashalteklammern aus Metall  
chrom.

Difusor de vidrio transparente,  
soplado y al ácido. Decoraciones  
serigrafiadas en blanco. Ganchos  
sujeta-vidrio de metal cromado.



Sand PL4

Sand PL3



Sand PL2



Sand PL1



**Sand PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 110 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE 36595 Bianco

**Sand PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 400 x H 110 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE 36588 Bianco

**Sand PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 90 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE 36571 Bianco

**Sand PL1**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 250 x H 90 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE 36564 Bianco



Stonehenge PL4

Stonehenge PL3



Stonehenge PL2



Stonehenge PL1



**Stonehenge PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 110 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE 36632 Bianco

**Stonehenge PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 400 x H 110 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE 36625 Bianco

**Stonehenge PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 90 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE 36618 Bianco

**Stonehenge PL1**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 250 x H 90 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE 36601 Bianco

# Soave 1

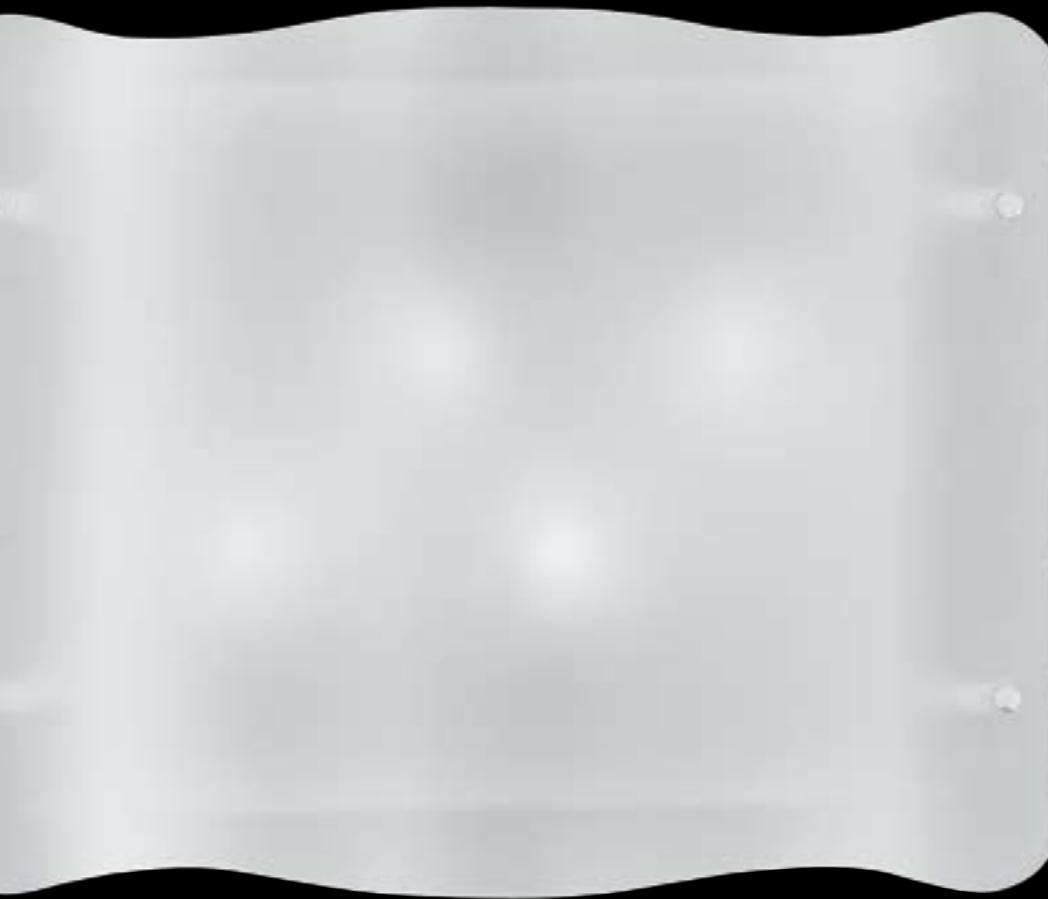
Diffusore in vetro trasparente acidato composto da due elementi laterali e uno frontale ondulato. Viti fermavetro cromate.

Clear frosted glass diffuser composed of two lateral elements and a wavy frontal one. Crome metal glass holders.

Diffuseur en verre transparent traité à l'acide, composé par deux éléments latéraux et un frontal ondulé. Vis ferme verre chromées.

Lichtverteiler aus transparentem geätztem Glas, bestehend aus zwei seitlichen und einem gewellten Frontelement. Glashalteschrauben chrom.

Difusor de vidrio transparente al ácido compuesto por dos elementos laterales y uno frontal ondulado. Tornillos cromados sujetan vidrio.

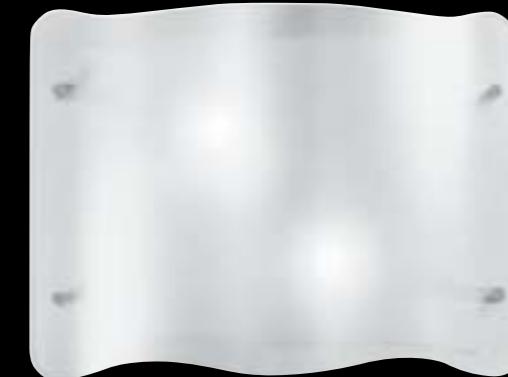


## Soave 1 PL4

Lampada da soffitto e parete  
L 460 x H 360 x P 115 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V



31910 Bianco



## Soave 1 PL2

Lampada da soffitto e parete  
L 380 x H 290 x P 90 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V



31903 Bianco

# Soave 2

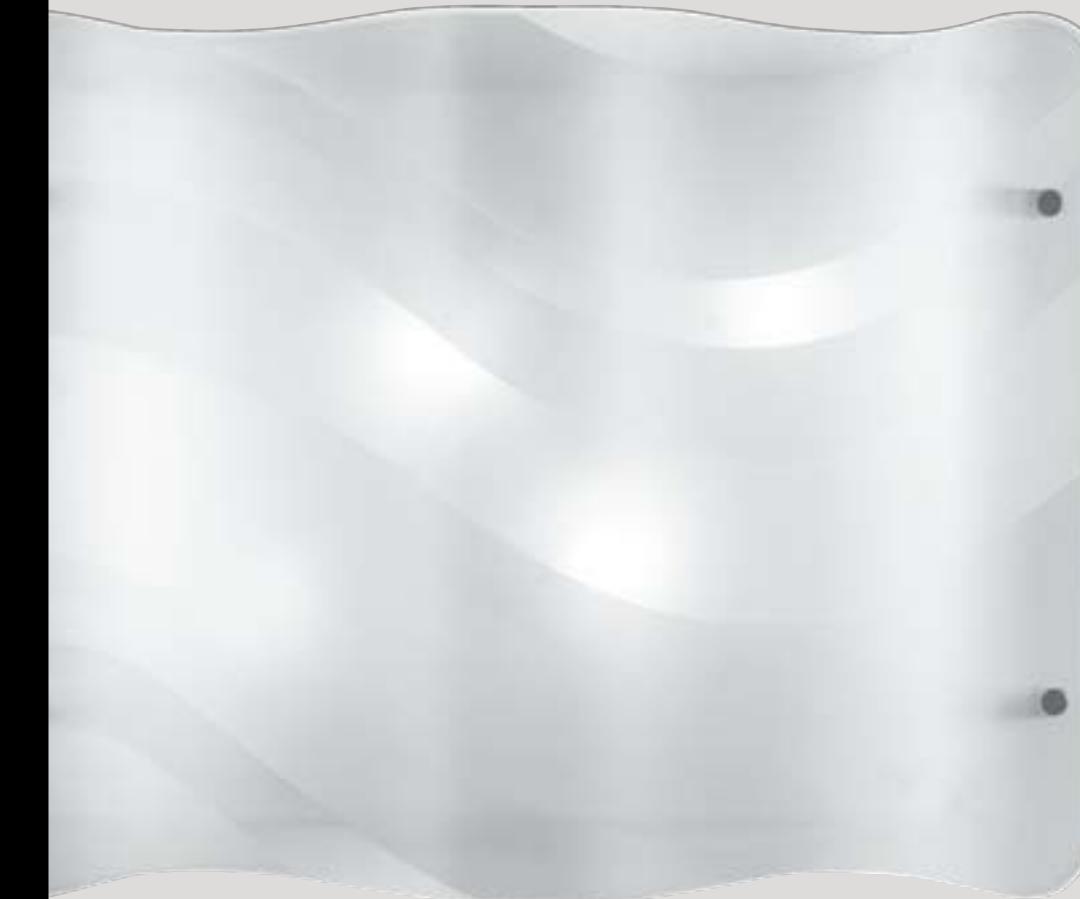
Diffusore in vetro trasparente acidato composto da due elementi laterali e uno frontale ondulato. Viti fermavetro cromate.

Transparent frosted glass diffuser composed of two lateral elements and a wavy frontal one. Crome metal glass holders.

Diffuseur en verre transparent traité à l'acide, composé par deux éléments latéraux et un frontal ondulé. Vis ferme verre chromées.

Lichtverteiler aus transparentem geätztem Glas, bestehend aus zwei seitlichen und einem gewellten Frontelement. Glashalteschrauben chrom.

Difusor de vidrio transparente al ácido compuesto por dos elementos laterales y uno frontal ondulado. Tornillos cromados sujetan vidrio.

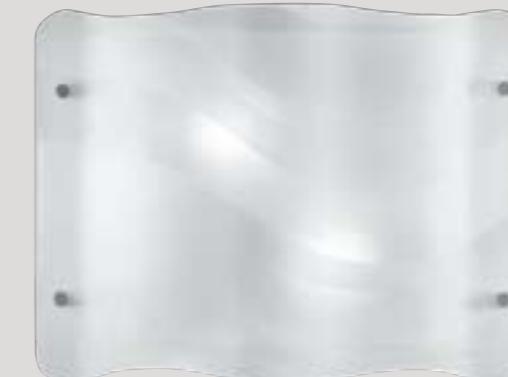


## Soave 2 PL4

Lampada da soffitto e parete  
L 460 x H 360 x P 115 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V



36489 Bianco



## Soave 2 PL2

Lampada da soffitto e parete  
L 380 x H 290 x P 90 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V



36472 Bianco

# Nap

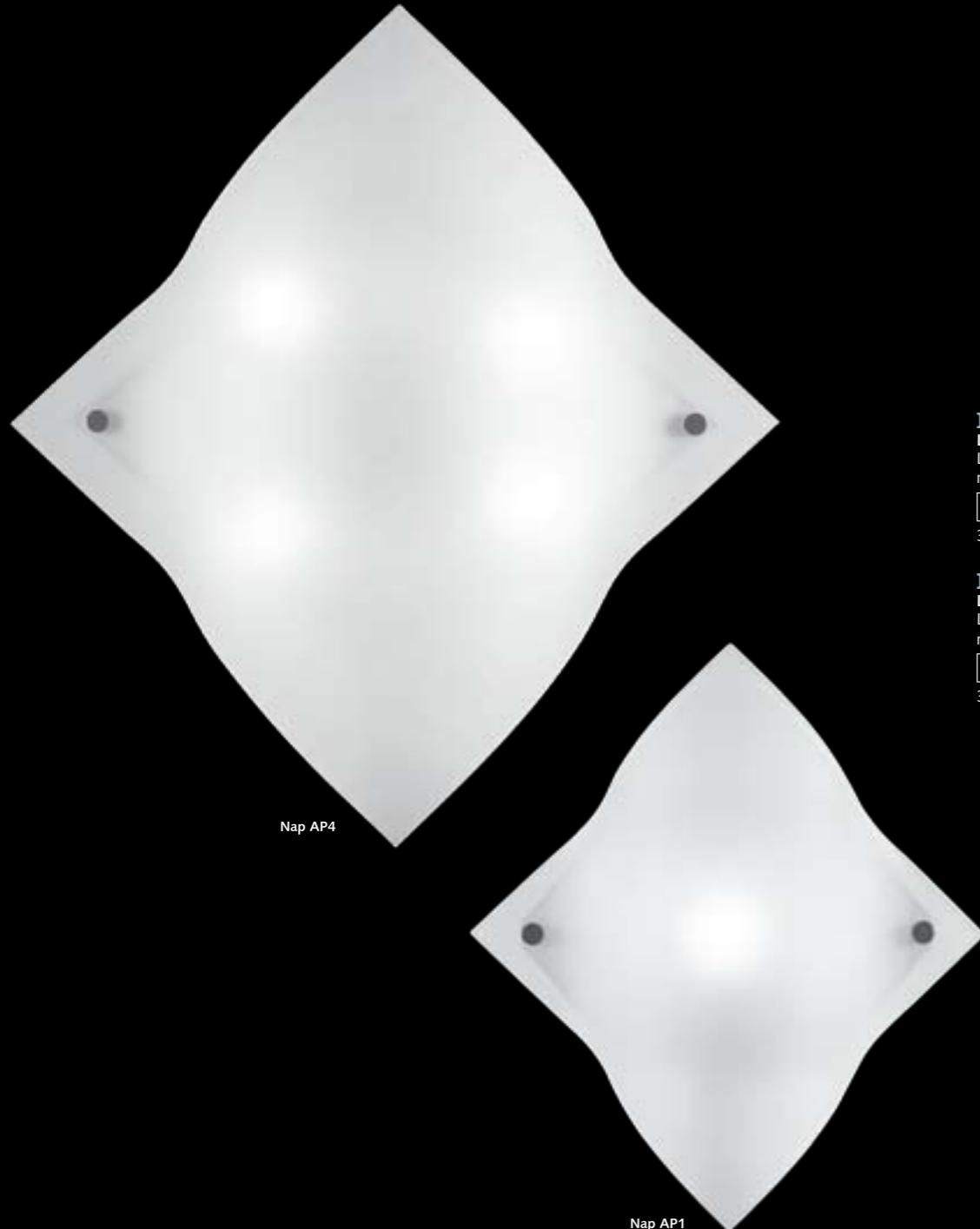
Base in metallo smaltato. Diffusore in vetro trasparente acidato. Viti ferma vetro in metallo cromato.

Enamelled metal base. Frosted clear glass diffuser. Chrome metal glass holders.

Diffuseur en verre transparent traité à l'acide. Vis ferme verre en métal chromé.

Halterung in Metall lackiert. Lichtverteiler aus transparentem geätztem Glas. Glashalteschrauben aus Chrom-Metall.

Base de metal esmaltado. Difusor de vidrio transparente y al ácido. Tornillos sujetavidrio de metal cromado.



**Nap AP4**  
Lampada da soffitto e parete  
L 470 x H 500 x P 120 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE

**Nap AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 320 x H 335 x P 85 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE

# Alice

Montatura in metallo smaltato. Diffusore in lastra di vetro trasparente con lato interno acidato e superficie esterna decorata artigianalmente con lavorazione a bolle. Ferma vetro in cromo.

Plate clear glass diffuser with frosted inner and bubble hand-decorated outer side. Chrome metal glass holders.

Diffuseur en plaque de verre transparente avec partie intérieure traitée à l'acide et partie extérieure décorée artisanalement avec travail à bulle. Vis ferme verre chromées.

Lichtverteiler aus Transparentglasplatte, Innenseite geätzt und Außenfläche handdekoriert mit Blasenverarbeitung. Glashalteschrauben chrom.

Armazón de metal esmaltado. Difusor de placa de vidrio transparente con lado interno al ácido y superficie externa decorada artesanalmente con burbujas. Sujeta-vidrio de cromo.



Alice PL3

**Alice PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 110 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
44071 Trasparente

**Alice PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 400 x H 100 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
44064 Trasparente

**Alice PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 95 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
44057 Trasparente



**Alice AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 380 x H 300 x P 95 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
36731 Trasparente

**Alice AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 300 x H 160 x P 95 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE  
36724 Trasparente

Alice AP2

# Tecla

Diffusore in vetro trasparente acidato e decorato all'esterno con applicazioni in vetro colorato. Ganci ferma vetro in metallo cromato.

Frosted clear glass diffuser decorated with coloured glass facing outside. Chrome metal glass holders.

Diffuseur en verre transparent traité à l'acide, décoré à l'extérieur avec verre en couleur. Vis ferme verre chromées.

Lichtverteiler aus transparentem geätztem Glas, außen mit farbigen Glas-Applikationen. Glashalteklemmen aus Metall chrom.

Difusor de vidrio transparente al ácido y decorado externamente con aplicaciones de vidrio de color. Ganchos sujetavidrio de metal cromado.



**Tecla PL1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 160 x H 300 x P 95 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE ETL  
36700 Nero  
36687 Rosso  
36663 Trasparente



# Eddy

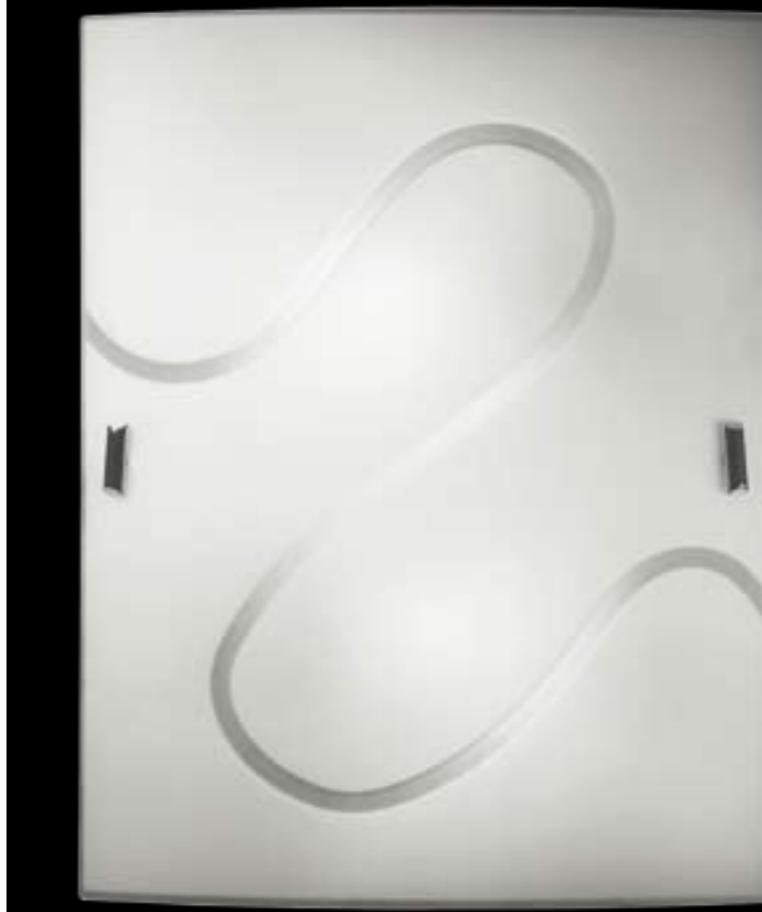
Diffusore in vetro trasparente sabbiato con decorazione serigrafata. Elementi reggi vetro in metallo cromato.

Clear sandblasted glass diffuser with serigraph ornament. Chrome metal glass holding elements.

Diffuseur en verre sablé avec décoration sérigraphiée. Eléments ferme verre en métal chromé.

Lichtverteiler aus transparentem Glas mit serigraphiertem Dekor. Glashalte-Elemente aus Metall chrom.

Difusor de vidrio transparente arenado con decoración serigrafiada. Elementos sujetavidrio de metal cromado.



**Eddy AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 212 x H 265 x P 95 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP20 CE ETL  
36649 Bianco

# Play

Diffusore in vetro trasparente inbiancato sul lato interno e decorato all'esterno con applicazioni in vetro colorato. Ganci ferma vetro in metallo cromato

Transparent glass diffuser white on the inner side and decorated with colourful applications outside. Chrome metal glass holders.

Diffuseur en verre transparent blanc à l'intérieur et décoré à l'extérieur avec applications en verre de couleur. Crochets ferme verre en métal chromé.

Lichtverteiler aus transparentem Glas, innen gebleicht und außen mit farbigen Glaseinsätzen dekoriert. Glashaltehaken aus Chrom-Metall.

Difusor de vidrio transparente blanqueado en el interior y decorado en el exterior con aplicaciones de vidrio de color. Ganchos sujetavidrio de metal cromado.



**Play PL4**

Lampada da soffitto e parete  
L 400 x H 400 x P 90 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V

□ ○ ⊖ IP20 CE  
36458 Color

**Play PL2**

Lampada da soffitto e parete  
L 300 x H 300 x P 90 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V

□ ○ ⊖ IP20 CE  
36441 Color



# Ali

Diffusore in vetro bianco acidato composto da tre elementi: due laterali e uno frontale. Viti fermavetro cromate.

Frosted white glass diffuser composed of one frontal and two lateral elements. Chrome glass holders.

Diffuseur en verre blanc traité à l'acide et composé par deux éléments latérales et un frontal. Vis ferme verre chromées.

Lichtverteiler aus weißem geätzten Glas, aus drei Elementen bestehend: zwei seitliche und ein Frontelement. Verchromte Glashalte-Clips.

Difusor de vidrio blanco al ácido con tres elementos: dos laterales y uno frontal. Tornillos sujetavidrio cromados.



**Ali PL4**

Lampada da soffitto e parete  
L 490 x H 275 x P 100 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V

□ ○ ⊖ IP20 CE  
26565 Bianco

**Ali AP2**

Lampada da soffitto e parete  
L 450 x H 145 x P 100 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V

□ ○ ⊖ IP20 CE  
26558 Bianco



# Bicolor

Diffusore di vetro lavorato in piastra, trasparente all'esterno e sabbiato all'interno. Viti fermavetro cromate. Disponibile con bordi bianchi o ambra.

Hand-crafted slab of glass diffuser with transparent outer and sandblasted inner part. Chrome glass holders. Available with white or amber edges.

Diffuseur en verre travaillé en plaque, transparent à l'extérieur et sablé à l'intérieur. Vis ferme verre chromées. Disponible avec bords blancs ou ambre.

Lichtverteiler aus Glas, von Platte verarbeitet, außen transparent und innen sandgestrahlt. Glashalteschrauben chrom. Mit Rand in weiß oder amber chromées. Disponible avec bords blancs ou ambre.

Difusor de vidrio trabajado en placa, transparente por fuera y arenado por dentro. Tornillos cromados sujetan vidrio. Disponible con bordes blancos o ámbar.



Bicolor PL4

## Bicolor PL4

Lampada da soffitto e parete  
L 480 x H 230 x P 110 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
18195 Ambra  
18188 Bianco

## Bicolor AP2

Lampada da soffitto e parete  
L 350 x H 100 x P 80 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
14579 Ambra  
14562 Bianco

## Bicolor AP1

Lampada da soffitto e parete  
L 260 x H 90 x P 80 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
14555 Ambra  
14548 Bianco



Bicolor AP2



Bicolor AP1



# Daniel

Diffusore di vetro trasparente lavorato in piastra e rifinito all'interno con graniglia. Viti fermavetro in cromo.

Hand-crafted slab of transparent glass diffuser with granules on the inner side. Chrome glass holder.

Diffuseur en verre transparent travaillé en plaque et fini à l'intérieur avec grès. Vis bloque verre en chrome.

Lichtverteiler aus transparentem Glas aus Platte innen mit Kies verarbeitet. Glashalteschrauben chrom.

Difusor de vidrio transparente trabajado en placa y acabado interno con chorreado. Tornillos sujetavidrio de cromo.



## Daniel AP4

Lampada da soffitto e parete  
L 650 x H 153 x P 100 mm  
max 4 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
44361 Trasparente



## Daniel AP3

Lampada da soffitto e parete  
L 545 x H 153 x P 100 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
46945 Trasparente



## Daniel AP2

Lampada da soffitto e parete  
L 450 x H 153 x P 80 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20 INCLUSA  
46938 Trasparente

# Fifi

Diffusore di vetro trasparente lavorato in piastra, decorato con graniglia bianca nella zona centrale e disponibile anche con ambra nelle parti laterali. Viti fermavetro in cromo.

Hand-made diffuser made of transparent slab with white granules in the middle. Available also with amber edges. Chrome glass holder.

Diffuseur en verre transparent travaillé en plaque, décoré avec grès blanc dans la partie centrale et disponible aussi avec ambre dans les côtés. Vis bloque verre en chrome.

Lichtverteiler aus Transparentglas, von Platte verarbeitet, in der Mitte mit weißem Kies dekoriert, an den Seiten auch amberfarbig erhältlich. Glashalteschrauben chrom.

Difusor de vidrio transparente trabajado en placa, decorado con chorreado blanco en el centro y disponible también con ámbar en los lados. Tornillos sujetavidrio de cromo.



Ambra



Trasparente



**Fifi AP3**  
Lampada da soffitto e parete  
L 660 x H 100 x P 105 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
34461 Ambra  
34478 Trasparente



**Fifi AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 502 x H 100 x P 105 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
34447 Ambra  
34454 Trasparente

# Denis

Diffusore con triplo vetro. Due laterali in vetro trasparente acidato e uno frontale trasparente con decorazione bianca centrale serigrafata. Viti fermavetro in metallo cromato.

Triple glass diffuser. Two lateral ones made of clear frosted glass, the frontal one available with white serigraph decorations in the middle. Chrome metal glass holders.

Diffuseur avec triple verre. Deux latérales en verre transparent traité à l'acide et un frontal transparent avec décoration blanche sérigraphiée. Vis bloque verre en chrome.

Lichtverteiler mit dreifachem Glas. Zwei seitliche Gläser transparent geätzt und ein Frontglas mit weißem serigraphiertem Dekor in der Mitte. Glashalteschrauben aus Chrom-Metall.

Difusor de vidrio triple. Dos lados en vidrio transparente al ácido y uno frontal transparente con decoración blanca central serigrafiada. Tornillos sujetavidrio de metal cromado.



Denis 4 AP1



Denis 2 AP1



Denis 1 AP1

**Denis 4 AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 430 x H 200 x P 100 mm  
max 1 x 100W R7s / 230-240V

IP20 CE   
08240 Bianco

**Denis 2 AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 460 x H 90 x P 70 mm  
max 1 x 100W R7s / 230-240V

IP20 CE   
05454 Bianco

**Denis 1 AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 350 x H 90 x P 70 mm  
max 1 x 100W R7s / 230-240V

IP20 CE   
05294 Bianco

# Triplo

Diffusore con triplo vetro. Uno trasparente e piano alla base e due smerigliati ad acido e ricurvi sulla parte superiore. Elementi ferma vetro in metallo cromato.

Triple glass diffuser. One transparent and plate on the base and two frosted and bent on the upper side. Chrome metal glass holders.

Diffuseur en triple verre. L'un transparent et plat sur la base et deux polis à l'acide et courbés sur la partie supérieure. Vis bloque verre chromée.

Lichtverteiler mit dreifachem Glas. Ein transparentes Glas als Base und zwei geätzte geschmiedete und gekrümmte Gläser daraufgesetzt. Glashalteklemmen aus Metall chrom.

Difusor con vidrio triple. Uno transparente y plano en la base y dos esmerilados al ácido y curvos por arriba. Elementos sujetavidrio de metal cromado.

# Feeling

Base in metallo smaltato. Diffusore con doppio vetro ricurvo: uno grande trasparente e uno centrale più piccolo acidato.

Enamelled metal base. Double curved glass diffuser: transparent the large one and frosted the smaller one in the center.

Monture en métal émaillé. Diffuseur en double verre recourbé: un grand transparent et une centrale plus petit traité à l'acide.

Fussaus Metall lackiert. Lichtverteiler aus doppeltem gekrümmtem Glas: ein Glas groß transparent, ein Glas zentral klein, geätzt.

Base de metal esmaltado. Difusor con vidrio doble curvado: uno grande transparente y uno central más pequeño al ácido.



Triplo AP2

**Triplo AP2**  
Lampada da parete  
L 295 x H 380 x P 105 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
   
26480 Bianco

**Triplo AP1**  
Lampada da parete  
L 215 x H 275 x P 100 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
   
26473 Bianco



Triplo AP1



Feeling AP2

**Feeling AP2**  
Lampada da parete  
L 280 x H 323 x P 100 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
   
44842 Trasparente

**Feeling AP1**  
Lampada da parete  
L 218 x H 285 x P 90 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
   
44835 Trasparente

# Alaska

Diffusore con doppio vetro trasparente molato ai bordi e sabbiato nella zona centrale. Vetro superiore con decorazione serigrafata. Elementi reggi-vetro in metallo cromato.

Double transparent sandblasted in the middle glass diffuser with grinded edges. Upper glass with serigraph ornament. Chrome metal glass holding elements.

Diffuseur en double verre poli aux bords et sablé dans la partie centrale. Verre supérieur avec décoration sérigraphiée. Éléments ferme verre en métal chromé.

Lichtverteiler mit doppeltem Transparentglas, am Rand geschliffen, in der Mitte sandgestrahlt. Oberes Glas mit Dekor. Glashalterungen aus Metall chrom.

Difusor con vidrio doble transparente pulido en los bordes y arenado en el centro. Vidrio superior con decoración serigrafiada. Elementos sujetavidrio de metal cromado.



Alaska PL4

Alaska PL3

Alaska PL2

# Lindo

Diffusore con doppio vetro trasparente molato ai bordi e sabbiato nella zona centrale. Vetro superiore con decorazione serigrafata. Elementi reggi-vetro in metallo cromato.

Double transparent sandblasted in the middle glass diffuser with grinded edges. Upper glass with serigraph ornament. Chrome metal glass holding elements.

Diffuseur en double verre poli aux bords et sablé dans la partie centrale. Verre supérieur avec décoration sérigraphiée. Éléments ferme verre en métal chromé.

Lichtverteiler mit doppeltem transparentem Glas, am Rand geschliffen und in der Mitte sandgestrahlt. Oberes Glas mit serigraphiertem Dekor. Glashaltelemente aus Chrom-Metall.

Difusor con vidrio doble transparente pulido en los bordes y arenado en el centro. Vidrio superior con decoración serigrafiada. Elementos sujetavidrio de metal cromado.



Lindo PL4

Lindo PL3

Lindo PL2

**Lindo PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
L 420 x H 540 x P 85 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
 18911 Trasparente

**Lindo PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
L 380 x H 430 x P 85 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
 18904 Trasparente

**Lindo PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 300 x H 380 x P 85 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
 18898 Trasparente

# Posta

Corpo luce in metallo disponibile in alluminio spazzolato, in cromo o smaltato. Diffusore composto di tre vetri trasparenti smerigliati: uno superiore, uno inferiore e uno frontale.

Metal frame available in brushed aluminium, in chrome or enameled. Diffuser composed of three frosted transparent glass elements: upper, lower and frontal one.

Corp lumineux en métal disponible en aluminium brossé, en chrome ou émaillé. Diffuseur composé par trois verres transparents sablés: un supérieur, un inférieur et un frontal.

Lichtkörper aus Alu gebürstet, chrom oder lackiert erhältlich. Lichtverteiler bestehend aus drei transparenten geschmiergelten Gläsern: Ober-, Unter- und Frontglas.

Elemento de iluminación de metal, de aluminio cepillado, cromo o esmaltado. Difusor compuesto por tres vidrios transparentes esmerilados: uno superior, uno inferior y otro frontal.



# Clip

Corpo luce interamente in lamina di metallo sagomata, con finitura disponibile in cromo, in rame, in bianco o in nero.

Metal body light with finish available in chrome, copper, white or black.

Corps lumineux complètement en métal avec finition disponible en chrome, cuivre, blanc, ou noir.

Lichtkörper aus geformter Metallfolie, in chrom, Kupfer, weiß oder schwarz erhältlich.

Elemento de iluminación totalmente de lámina de metal perfilada, con acabados en cromo, cobre, blanco o negro.



# Velo

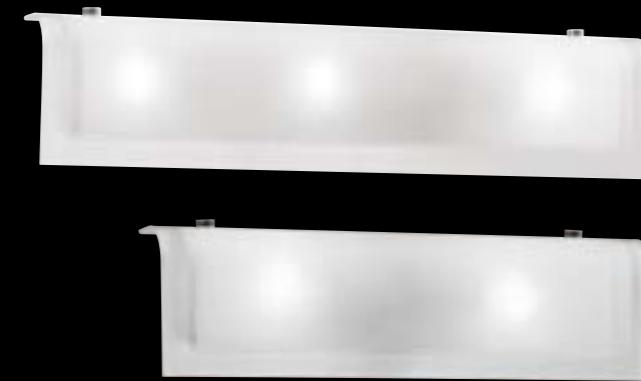
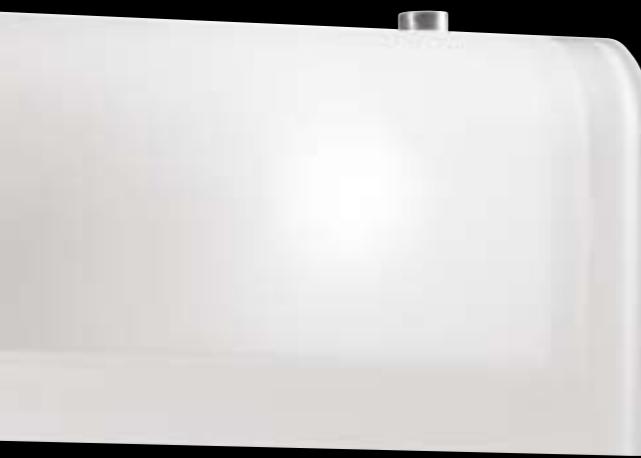
Base in metallo smaltato. Diffusore in vetro trasparente smerigliato a sabbia e curvato. Viti ferma vetro in metallo cromato.

Curved sandblasted transparent glass diffuser. Chrome metal glass holders.

Diffuseur en verre transparent poli à sable et recourbé. Vis ferme verre en métal chromé.

Lichtverteiler aus transparentem sandgeschmigeltem gekurvtem Glas. Glashalteschrauben aus Metall chrom.

Base de metal esmaltado. Difusor de vidrio transparente esmerilado con arena y curvado. Tornillos sujetan vidrio de metal cromado.



**Velo AP3**  
Lampada da parete  
L 525 x H 125 x P 55 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
□ ○ ⊕ IP20 CE   
09988 Bianco

**Velo AP2**  
Lampada da parete  
L 425 x H 125 x P 55 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
□ ○ ⊕ IP20 CE   
09971 Bianco

# Dado

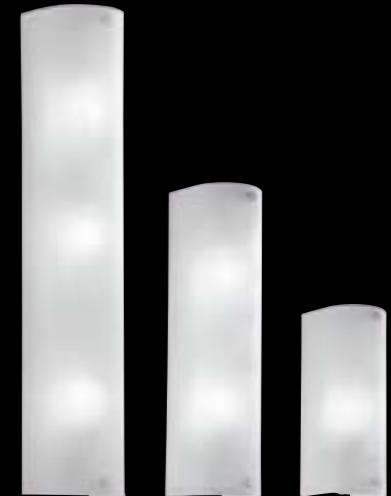
Diffusore in vetro bianco stampato e sabbiato chiuso alle estremità da elementi in lastra acrilica. Viti ferma vetro cromate.

White pressed and sandblasted glass diffuser. Acrylic elements on the ends. Chrome glass holders.

Diffuseur en verre blanc sablé fermé aux extrémités par éléments acrylique. Vis bloque verre chromées.

Lichtverteiler aus weißem gedruckten und sandgestrahltem Glas, Endteile mit Acrylelementen. Glashalteschrauben chrom.

Difusor de vidrio blanco impreso y arenado cerrado en las puntas con elementos de placa acrílica. Tornillos sujetan-vidrio cromados.



**Dado AP3**  
Lampada da soffitto e parete  
L 95 x H 520 x P 95 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
□ ○ ⊕ IP20 CE   
31897 Bianco

**Dado AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 90 x H 360 x P 100 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
□ ○ ⊕ IP20 CE   
31880 Bianco

**Dado AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 90 x H 240 x P 95 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
□ ○ ⊕ IP20 CE   
31873 Bianco

# Camerino

Base in alluminio. Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato, chiuso alle estremità da dischi in materiale acrilico trasparente.

Aluminium base. Mouth blown frosted white glass. Transparent acrylic ends.

Base en aluminium. Diffuseur en verre soufflé et traité à l'acide. Extrémité en matériel acrylique transparent.

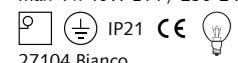
Alugestell. Lichtverteiler aus weißem geblasenem und geätztem Glas. Endstücke aus transparentem Acrylmaterial.

Base de aluminio. Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido, cerrado en las puntas con discos de acrílico transparente.



**Camerino AP4**

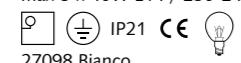
Lampada da parete  
L 650 x H 80 x P 115 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V



27104 Bianco

**Camerino AP3**

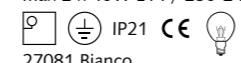
Lampada da parete  
L 520 x H 80 x P 115 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V



27098 Bianco

**Camerino AP2**

Lampada da parete  
L 370 x H 80 x P 115 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V



27081 Bianco

# Privé

Corpo luce interamente in metallo con finitura in cromo. L'assenza di diffusore consente di montare una vasta gamma di lampade con attacco E14.

Body light made of metal finished in chrome. The absence of the diffuser allows to fit a wide range of E14 bulbs.

Corps lumineux entièrement en métal chromé. L'absence de diffuseur permet de monter une gamme vaste d'ampoules avec attaque E14.

Lichtkörper ganz aus Metall chrom. Die Absenz eines Lichtverteilers erlaubt, viele Typen Glühbirnen mit Fassung E14 zu montieren.

Elemento de iluminación totalmente de metal con acabado en cromo. La ausencia del difusor permite colocar una amplia gama de lámpara con casquillo E14.



**Privé AP8**

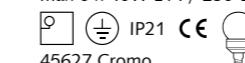
Lampada da parete  
L 805 x H 38 x P 80 mm  
max 8 x 40W E14 / 230-240V



45634 Cromo

**Privé AP6**

Lampada da parete  
L 605 x H 38 x P 80 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



45627 Cromo

# Cube

Montatura in alluminio anodizzato. Sul lato frontale barra in acrilico satinato. Diffusore in vetro pirex acidato.

Anodized aluminium base with  
satin acrylic bar. Frosted pyrex  
glass diffuser.

Monture en aluminium anodisé avec  
barre acrylique mat. Diffuseur en  
verre pirex traité à l'acide.

Alugestell eloxiert. Frontstange aus  
Acryl abgeschliffen. Lichtverteiler  
aus Pirexglas geätszt.

Armazón de aluminio anodizado.  
En el lado frontal, barra de acrílico  
satinado. Difusor de vidrio pirex  
al ácido.



## Cube AP1 Medium

Lampada da parete  
L 610 x H 30 x P 100 mm  
max 1 x 13W T5 / 230-240V - 2700 K

IP21 LED INCLUSA

26589 Alluminio

## Cube AP1 Small

Lampada da parete  
L 380 x H 30 x P 100 mm  
max 1 x 8W T5 / 230-240V - 2700 K

IP21 LED INCLUSA

26572 Alluminio

# Line

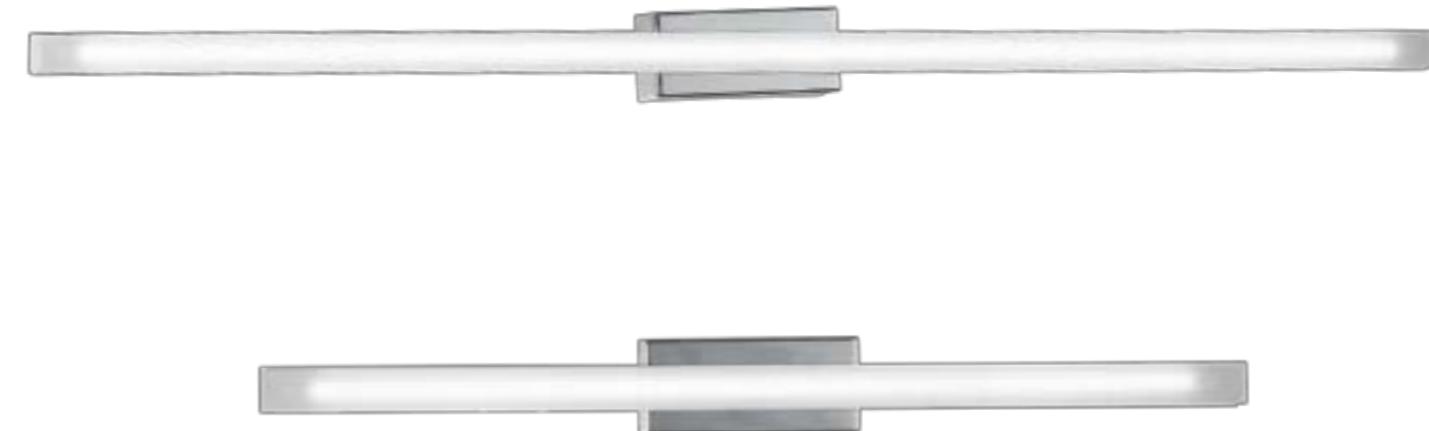
Montatura in metallo cromato. Diffusore a LED con  
barra a sezione quadrata in acrilico satinato.

Chrome metal base. Bar-shaped  
satin acrylic LED diffuser with  
square section.

Monture en métal chromé.  
Diffuseur à led avec barre carrée  
en acrylique mat.

Halterung aus Chrom-Metall. LED-  
Lichtverteiler mit Viereck-Schnitt-  
Stange aus Acryl geschliffen.

Armazón de metal cromado. Difusor  
con LED y barra con sección  
cuadrada de acrílico satinado.



## Line AP114

Lampada da parete  
L 755 x H 45 x P 70 mm  
max 114x0,07W LED/230-240V-4100 K

IP21 LED INCLUSA

31491 Cromo

## Line AP66

Lampada da parete  
L 450 x H 45 x P 70 mm  
max 66x0,07W LED/230-240V-4100 K

IP21 LED INCLUSA

31484 Cromo

# Hotel

Doppia lampada: una interna, una esterna. Paralume rivestito in tessuto e chiuso sopra e sotto da vetri smerigliati. Corpo luce esterno in metallo cromato con interruttore indipendente.

Double bulb: internal and external one. Shade coted with fabric and closed on the top and the bottom by frosted glass slabs. Metal chrome body light with independent switch outside.

Double ampoule: une interne une externe. Abat-jour en tissu, fermé sur et dessous de verres polis à l'émeri. Corps lumineux externe en métal chromé avec interrupteur indépendant.

Doppelampe: eine innen, eine aussen. Lampenschirm mit Stoffbezug, oben und unten mit geschmiedetem Glas abgeschlossen. Lichtkörper aus Metall chrom mit unabhängigen Schalter.

Lámpara doble: una interna, la otra externa. Pantalla revestida con tejido y con vidrios esmerilados. Elemento de iluminación externo de cromo con interruptor independiente.



**Hotel AP2**  
Lampada da parete  
L 317 x H 225 x P 107 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V +  
max 1 x 1W LED / 230-240V  
 LED INCLUSA  
35949 Bianco  
35956 Nero



# Moris

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato, incamiciato e acidato. Bianco all'interno e colorato all'esterno.

Chrome metal base. Hand blown frosted overlay glass diffuser. White on the inner part and coloured outside.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé, plaqué et traité à l'acide. Blanc à l'intérieur et en couleur pour l'extérieur.

Gestell aus Metall chrom. Lichtverteiler aus geblasenem Glas, umhüllt und geätzt. Innen weiß, außen farbig.

Armazón de metal cromado. Difusor de vidrio soplado, doblado y al ácido. Blanco por dentro y de color al exterior.



**Moris AP2**  
Lampada da parete  
L 280 x H 65 x P 100 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V  
 INCUSA  
34553 Ambra  
34546 Bianco  
34560 Rosso



# Puzzle

Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato, incamiciato e acidato. Bianco all'interno e all'esterno disponibile in bianco, in nero e in rosso.

Chrome metal frame. Blown frosted overlay glass white inside. Available with white, black and red finish outside.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé, plaqué et traité à l'acide. De couleur blanc à l'intérieur et à l'extérieur, disponible en noir et rouge.

Halterung aus Metall chrom. Lichtverteiler aus geblasenem, eingehülltem und geätztem Glas. Innen weiß, außen in weiß, schwarz und rot erhältlich.

Armazón de metal cromado. Difusor de vidrio soplado, doblado y al ácido. Blanco por dentro y por fuera, en blanco, negro o rojo.



## Puzzle AP2

Lampada da parete  
L 260 x H 80 x P 135 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20

35215 Bianco  
35239 Nero  
35222 Rosso

## Puzzle AP1

Lampada da parete  
L 140 x H 80 x P 100 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20

35185 Bianco  
35192 Nero  
35208 Rosso



Bianco



Nero



Rosso

# Box

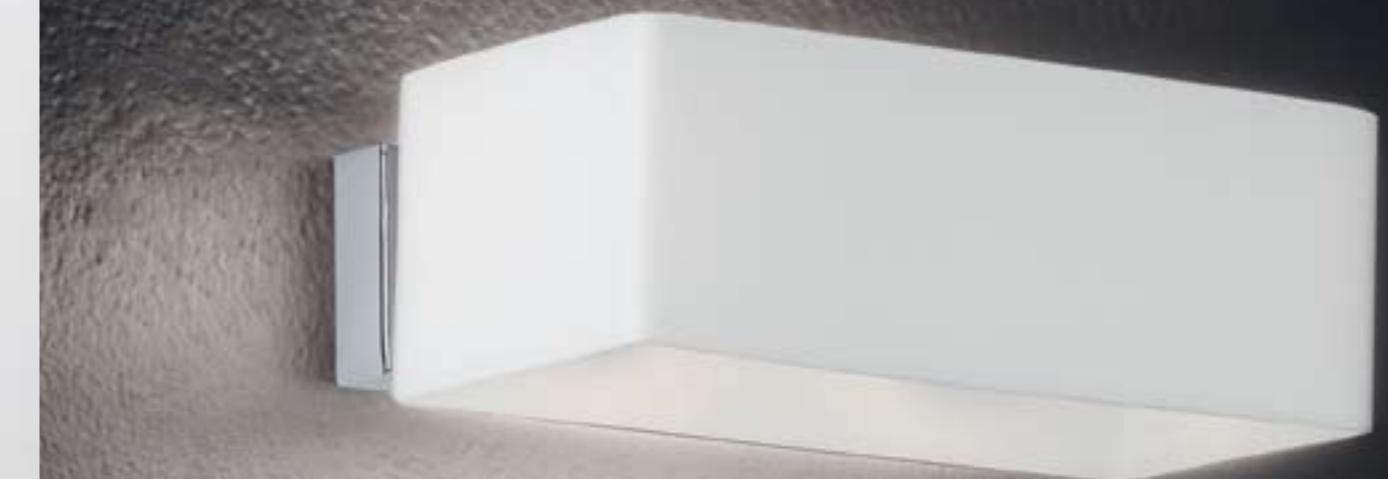
Montatura in metallo cromato. Diffusore in vetro soffiato, incamiciato e acidato. Bianco all'interno e colorato all'esterno.

Chrome metal frame. Hand blown frosted overlay glass diffuser. White on the inner part and coloured outside.

Monture en métal chromé. Diffuseur en verre soufflé, plaqué et traité à l'acide. Blanc à l'intérieur et en couleur pour l'extérieur.

Gestell aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus geblasenem Glas, umhüllt und geätzt. Innen weiß und außen farbig.

Armazón de metal cromado. Difusor de vidrio soplado, doblado y al ácido. Blanco por dentro y blanco, negro o rojo por fuera.



Bianco



Nero



Rosso

## Box AP2

Lampada da parete  
L 200 x H 70 x P 140 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20

09537 Bianco  
09513 Nero  
09520 Rosso

# Aloa

Montatura in metallo con finitura nickel satinato.  
Diffusori in vetro pirex trasparente sabbiato nella  
fascia centrale.

Metal body with satin nickel  
finishes. Transparent pyrex glass  
diffusers with sandblasted central  
part.

Monture en métal avec finition  
en nickel mat. Diffuseurs en verre  
pirex transparent sablé dans la  
partie centrale.

Metallgestell, nickel-satiniert.  
Lichtverteiler aus transparentem  
Pirexglas, in der Mitte mit  
Sandstrahlung.

Armazón de metal con acabado en  
níquel satinado. Difusores de vidrio  
pirex transparente arenado en la  
franja central.



## Aloa AP3

Lampada da soffitto e parete  
L 75 x H 420 x P 80 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE

06833 Nickel

## Aloa AP2

Lampada da soffitto e parete  
L 75 x H 260 x P 80 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE

03313 Nickel

## Aloa AP1

Lampada da soffitto e parete  
L 75 x H 75 x P 85 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE

02514 Nickel

# Modulo

Montatura in metallo con finitura in nickel. Diffusore  
in lastra di vetro con decorazioni centrali smerigliate a  
sabbia. Perni e viti bloccavetro in metallo cromato.

Metal base with nickel finish. Plate  
glass diffuser with sand frosted  
decorations in the middle. Chrome  
metal pivots and screws.

Monture en métal avec finition en  
nickel. Diffuseur en plaque de verre  
avec décos centrales dépolies  
à sable. Pivots et vis ferme verre en  
métal chromé.

Halterung aus Metall nickel.  
Lichtverteiler aus Glasplatte,  
sandgeschmirgelter Dekor in  
der Mitte. Glashalte-Stifte und  
Schrauben aus Chrom-Metall.

Armazón de metal y acabado  
en níquel. Difusor de placa de  
vidrio con decoraciones centrales  
esmeriladas con arena. Pernos y  
tornillos sujetavidrio de metal  
cromado.



## Modulo AP4

Lampada da soffitto e parete  
L 75 x H 480 x P 65 mm  
max 4 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE

06826 Nickel

## Modulo AP3

Lampada da soffitto e parete  
L 75 x H 390 x P 65 mm  
max 3 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE

03184 Nickel

## Modulo AP2

Lampada da soffitto e parete  
L 75 x H 230 x P 55 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE

03177 Nickel

## Modulo AP1

Lampada da soffitto e parete  
L 75 x H 75 x P 55 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE

33426 Nickel

# Elis

Montatura in metallo con finitura disponibile in cromo o nickel satinato. Corpo luce orientabile. Diffusore in vetro pirex trasparente e smerigliato a sabbia nella parte centrale.

Metal base available with chrome or satin nickel finish. Adjustable light source. Transparent pyrex glass diffuser, sandblasted in the middle.

Monture en métal avec finition disponible en chrome ou nickel mat. Corps lumineux réglable. Diffuseur en verre pirex transparent et moulu à sable dans la partie centrale.

Gestell aus Metall, in chrom oder nickel erhältlich. Lichtkörper einstellbar. Lichtverteiler aus transparentem Pirexglas, im mittleren Bereich sandgeschmirgelt.

Armazón de metal y acabado en cromo o níquel satinado. Elemento de iluminación orientable. Difusor de vidrio pirex transparente y esmerilado con arena en el centro.



**Elis PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
L 60 x H 560 x P 125 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
31101 Cromo  
27173 Nickel

**Elis AP3**  
Lampada da soffitto e parete  
L 60 x H 360 x P 125 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
31095 Cromo  
27166 Nickel

**Elis AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 60 x H 260 x P 125 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
31088 Cromo  
27159 Nickel

**Elis AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 80 x H 170 x P 125 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
31071 Cromo  
27142 Nickel

# Delfino

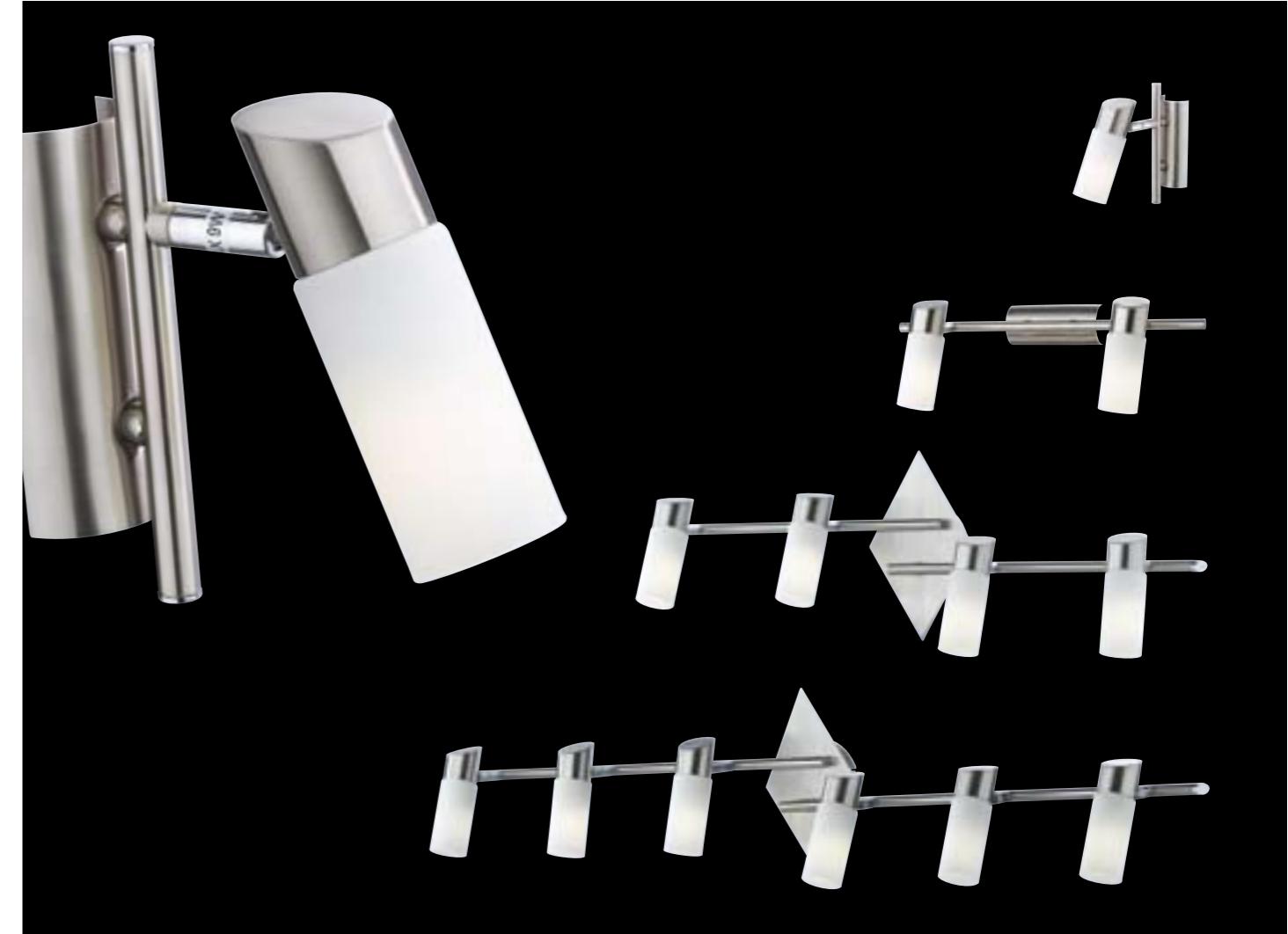
Montatura in metallo con finitura nickel satinato. Corpo luce posizionabile. Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato.

Metal base with satin nickel finish. Positionable body light. White satin hand blown glass diffuser.

Monture en métal avec finition en nickel mat. Corp lumineux à positionner. Diffuseur en verre blanc soufflé et traité à l'acide.

Gestell aus Metallnickel abgeschliffen. Lichtkörper einstellbar. Lichtverteiler aus weißem geblasenem und geätztem Glas.

Armazón de metal y acabado en níquel satinado. Elemento de iluminación posicionable. Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido.



**Delfino PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
L 225 x H 1050 x P 130 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
27210 Nickel

**Delfino PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
L 225 x H 700 x P 130 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
27203 Nickel

**Delfino AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 50 x H 400 x P 130 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
27197 Nickel

**Delfino AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 50 x H 175 x P 130 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K  
 IP20 CE INCLUSA  
27180 Nickel

# Snake

Montatura in metallo cromato. Corpo luce posizionabile. Diffusore in vetro soffiato e acidato disponibile bianco o colorato.

Chrome metal frame. Adjustable body light. Blown and frosted glass diffuser available in white or coloured.

Monture en métal avec finition nickel mat. Corp lumineux réglable. Diffuseur en verre soufflé et traité à l'acide disponible en blanc ou coloré.

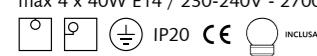
Gestell aus Metall chrom. Lichtkörpereinstellbar. Lichtverteiler aus geblasenem und geätztem Glas, weiß oder farbig erhältlich.

Armazón de metacromado. Elemento de iluminación posicionable. Difusor de vidrio soplado y al ácido, en blanco o de color.



## Snake PL4

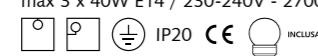
Lampada da soffitto e parete  
L 80 x H 690 x P 130 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K



02781 Bianco  
45931 Color

## Snake AP3

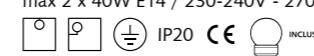
Lampada da soffitto e parete  
L 80 x H 600 x P 130 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K



02774 Bianco  
45924 Color

## Snake AP2

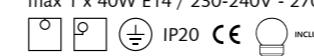
Lampada da soffitto e parete  
L 80 x H 350 x P 130 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K



02767 Bianco  
45917 Color

## Snake AP1

Lampada da soffitto e parete  
L 80 x H 160 x P 130 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V - 2700 K



02705 Bianco  
45900 Color

# Elio

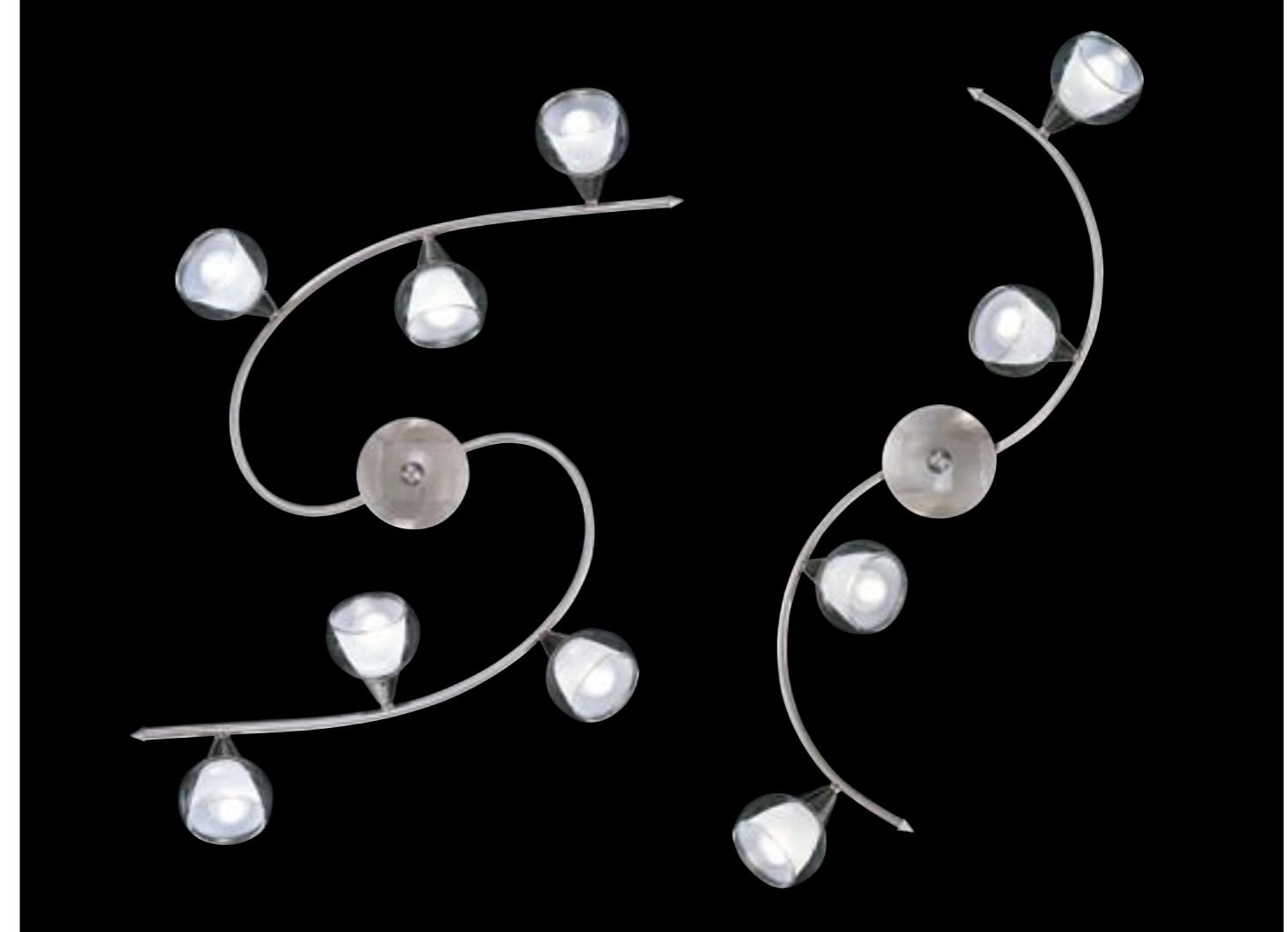
Montatura in metallo cromato. Diffusori in vetro pirex soffiato con parte esterna trasparente e parte interna smerigliata.

Chrome metal frame. Blown pyrex glass diffusers with clear outer and frosted inner part.

Monture en métal chromé. Diffuseurs en verre pirex soufflé avec partie extérieure transparente et partie intérieure dépolie.

Gestell aus Metall chrom. Lichtverteiler aus geblasenem Pyrex-Glas, aussen transparent und innen geschmiegelt.

Armazón en metal cromado. Difusores de vidrio pirex soplado con parte externa transparente y parte interna esmerilada.



## Elio PS6

Lampada da soffitto e parete  
L 870 x H 680 x P 200 mm  
max 6 x 40W E14 / 230-240V



09469 Cromo

## Elio PS4

Lampada da soffitto e parete  
L 950 x H 620 x P 170 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V



10021 Cromo

# Slem

Montatura in metallo con finitura in nickel satinato.  
Corpo luce posizionabile con rotazione dello stelo e  
snodo per l'inclinazione.

Metal base with satin nickel finish.  
Body light positioned thanks to  
rotation and tilt-up option.

Monture en métal avec finition  
en nickel mat. Corp lumineux à  
positionner.

Metallgestell,nickel-satiniert.Einstellbarer  
Lichtkörper mit Stielrotierung und  
Neigungseinstellungsgelenk.

Armazón de metal y acabado en níquel  
satinado. Elemento de iluminación  
posicionable con rotación de la barra  
y articulación para inclinación.



# Alfa

Montatura in metallo con finitura in nickel satinato.  
Corpo luce posizionabile con rotazione dello stelo e  
snodo per l'inclinazione.

Metal frame with satin nickel  
finish. Body light positioned thanks  
to rotation and tilt-up option.

Monture en métal avec finition  
en nickel mat. Corp lumineux à  
positionner.

Metallgestell,nickel-satiniert.Einstellbarer  
Lichtkörper mit Stielrotierung und  
Neigungseinstellungsgelenk.

Armazón de metal con acabado  
en níquel satinado. Elemento de  
iluminación posicionable con rotación  
de la barra y articulación para  
inclinación.



## Audi A

Montatura in metallo rifinito in nickel satinato. Cavo esterno rivestito da spirale metallica. Diffusore in lastra di vetro da 10 mm. Emette luce verso l'alto e verso il basso.

Metal frame with satin nickel finish. Outer cable covered with metal spiral. 10 mm thick glass sheet-shaped diffuser. Up-and-down light emission.

Monture en métal fini en nickel mat. Câble extérieur recouvert avec spiral métallique. Diffuseur en plaque de verre avec épaisseur de 10 mm. La lumière sort en bas ou en haut.

Metallgestell in nickel geschliffen. Außenkabel mit Metallspirale überzogen. Lichtverteiler aus transparenter Glasplatte Stärke 10 mm. Lichtstrahl nach oben und nach unten.

Armazón de metal y acabado en níquel satinado. Cable externo revestido con espiral metálica. Difusor de placa de vidrio de 10 mm. Emite luz hacia arriba y hacia abajo.



**Audi A AP1**

Lampada da parete

L 125 x H 310 x P 230 mm

max 1 x 100W R7s / 230-240V

INCLUSA

17075 Nickel

## Audi B

Montatura in metallo cromato. Diffusore in lastra di vetro trasparente con spessore di 10 mm. Emette luce verso l'alto e verso il basso.

Chrome metal frame. Diffuser made of 10 mm thick transparent glass sheet. Up-and-down light emission.

Monture en métal chromé. Diffuseur en plaque de verre transparent avec épaisseur de 10 mm. La lumière sort en bas ou en haut.

Gestell aus Chrom-Metall. Lichtverteiler aus transparenter Glasplatte Stärke 10mm. Lichtstrahl nach oben und nach unten.

Armazón de metal cromado. Difusor de placa de vidrio transparente y grosor de 10 mm. Emite luz hacia arriba y hacia abajo.



**Audi B AP1**

Lampada da parete

L 170 x H 300 x P 130 mm

max 1 x 100W R7s / 230-240V

INCLUSA

17082 Cromo

# Flash

Corpo luce interamente in metallo cromato. Diffusore rifinito all'interno in smalto bianco. Emette luce sia sopra che sotto.

Chrome metal frame. Diffuser with enamel white finish inside. Up-and-down light emission.

Corp lumineux complètement en métal chromé. Diffuseur fini à l'intérieur avec émail blanc

Leuchtkörper ganz aus Chrom-Metall. Lichtverteiler innen weiß lackiert. Gibt Licht oben und unten.

Elemento de iluminación totalmente de metal cromado. Difusor acabado por dentro en esmalte blanco. Emite luz por arriba y por abajo.



**Flash AP2**  
Lampada da parete  
L 200 x H 60 x P 70 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
07397 Cromo

**Flash AP1**  
Lampada da parete  
L 70 x H 60 x P 70 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
07380 Cromo

# Lumina

Corpo luce in metallo con finitura disponibile in cromo, brunito o nickel satinato. Diffusore in vetro trasparente acidato.

Metal body light with chrome, bronzed or nickel finish. Transparent frosted glass diffuser.

Monture en métal avec finition disponible en chrome ou nickel. Diffuseur en verre transparent traité à l'acide.

Lichtkörper aus Metall, in chrom, brüniert oder nickel geschliffen erhältlich. Lichtverteiler aus transparentem geätztem Glas.

Elemento de iluminación de metal y acabado en cromo, brñido o níquel satinado. Difusor de vidrio transparente y al ácido.



**Lumina AP2**  
Lampada da parete  
L 280 x H 170 x P 160 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
45085 Brunito  
45092 Cromo  
45108 Nickel

**Lumina AP1**  
Lampada da parete  
L 170 x H 100 x P 100 mm  
max 1 x 75W R7s / 230-240V  
IP20 CE INCLUSA  
02507 Brunito  
07557 Cromo  
02491 Nickel

Brunito

Cromo

Nickel

# Lucciola

Montatura completamente in metallo con finitura disponibile in cromo o nickel. Diffusore in vetro trasparente acidato.

Metal base available with chrome or nickel finish. Transparent satin glass diffuser.

Monture en métal avec finition disponible en chrome ou nickel. Diffuseur en verre transparent traité à l'acide.

Halterung aus Metall in chrom oder nickel. Lichtverteiler aus transparentem geätztem Glas.

Armazón completamente de metal y acabado en cromo o níquel. Difusor de vidrio transparente y al ácido.

# Arco

Montatura in metallo con finitura disponibile in cromo, brunito o nickel. Diffusore in tubolare di vetro pirex trasparente con schermo in rete metallica all'interno.

Metal frame available with chrome, nickel or antique-alike brass finish. Tubular diffuser made of pirex glass with metal net-shaped shield inside.

Monture en métal avec finition disponible en chrome, vieux laiton ou nickel. Diffuseur en verre pirex transparent avec écran en filet métallique à l'intérieur.

Metallgestell, in chrom, brüniert oder nickel erhältlich. Lichtverteiler aus transparentem Pirexglas, innen mit Metallnetz.

Armazón de metal con acabado en cromo, brñido o níquel. Difusor de vidrio pirex tubular transparente con pantalla de red metálica interna.



**Lucciola AP1**

Lampada da parete  
L 250 x H 150 x P 115 mm  
max 1 x 100W R7s / 230-240V

IP20 INCLUSA

13275 Cromo  
04358 Nickel

Cromo

Nickel



**Arco AP1**

Lampada da parete  
L 230 x H 100 x P 250 mm  
max 1 x 150W R7s / 230-240V

IP20 INCLUSA

08929 Brunito  
08905 Cromo  
08912 Nickel

Brunito

Cromo

Nickel

# Cico

Montatura in metallo con finitura disponibile in cromo, brunito o nickel. Diffusori indipendenti tra loro e posizionabili.

Metal frame available with chrome, nickel or antique-alike brass finish. Indipendent and positioned diffusers.

Monture en métal avec finition disponible en chrome, vieux laiton et nickel. Diffuseur indépendants et positionnables.

Metallgestell, erhältlich in chrom, brüniert oder nickel. Lichtverteiler untereinander unabhängig und einstellbar.

Armazón de metal y acabado en cromo, brñido o níquel. Difusores independientes entre ellos y posicionables.

# Double

Montatura in metallo con finitura disponibile in cromo o nickel. Diffusori in vetro pirex trasparente chiuso alle estremità e smerigliato a sabbia nelle parti centrali.

Metal base with available chrome or nickel finish. Transparent pyrex glass diffusers closed at the ends and sand frosted in the middle.

Monture en métal avec finition en nickel ou chrome. Diffuseur en verre pirex transparent fermé aux buts et moulu à sable dans la partie centrale.

Gestell aus Metall, in chrom oder nickel erhältlich. Lichtverteiler aus transparentem Pirexglas, an den Endteilen geschlossen und sandgeschmigelt in den mittleren Bereichen.

Armazón de metal y acabado en cromo o níquel. Difusores de vidrio pirex transparente cerrado en las puntas y esmerilado con arena en las partes centrales.



**Cico AP2**

Lampada da parete  
L 270 x H 140 x P 140 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20  CE INCLUSA

14456 Brunito  
14432 Cromo  
14449 Nickel



Brunito



Cromo



Nickel



**Double AP4**

Lampada da parete  
L 480 x H 165 x P 185 mm  
max 4 x 40W G9 / 230-240V

IP20  CE INCLUSA

18874 Cromo  
02460 Nickel

**Double AP2**

Lampada da parete  
L 230 x H 165 x P 185 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP20  CE INCLUSA

08851 Cromo  
08875 Nickel

Cromo

Nickel

# Bow

Montatura in metallo con finitura disponibile in cromo o nickel. Diffusore a LED inclinabile. Interruttore sulla base.

Metal frame available with chrome or nickel finish. Reclining LED diffuser. Switch in the base.

Monture en métal avec finition disponible en chrome ou nickel. Diffuseur à led reglable.

Gestell aus Metall, Ausführung in chrom oder nickel. LED-Lichtverteiler kippbar. Schalter am Gestell.

Armazón de metal y acabado en cromo o níquel. Difusor con LED inclinable. Interruptor en la base.

Bow AP35



Bow AP66



Bow AP115



## Bow AP115

Lampada da parete  
L 760 x H 180 x P 230 mm  
max 115x0,07W LED/230-240V-6000 K

IP21 LED INCLUSA

07021 Cromo  
07069 Nickel

## Bow AP66

Lampada da parete  
L 460 x H 180 x P 230 mm  
max 66x0,07W LED/230-240V-6000 K

IP21 LED INCLUSA

07045 Cromo  
07038 Nickel

## Bow AP35

Lampada da parete  
L 260 x H 180 x P 230 mm  
max 35x0,07W LED/230-240V-4100 K

IP21 LED INCLUSA

05386 Cromo  
05379 Nickel

Cromo

Nickel

# Mirror 50 & 60

Corpo luce in metallo con finitura disponibile in cromo o nickel. Braccio e diffusore regolabili.

Metal frame available with chrome or nickel finish. Freely adjustable arm and diffuser.

Monture en métal avec finition disponible en chrome ou nickel. Bras et diffuseur réglables.

Halterung aus Metall in chrom oder nickel erhältlich. Arm und Lichtverteiler einstellbar.

Elemento de iluminación de metal y acabado en cromo o níquel. Brazo y difusor ajustables.



Mirror 50 AP1



Mirror 60 AP1

Cromo

Nickel

## Mirror 50 AP1

Lampada da parete  
L 570 x H 160 x P 75 mm  
max 1 x 16W T4 / 230-240V - 2700 K

IP21 LED INCLUSA

17389 Cromo  
17396 Nickel

## Mirror 60 AP1

Lampada da parete  
L 690 x H 160 x P 75 mm  
max 1 x 20W T4 / 230-240V - 2700 K

IP21 LED INCLUSA

17402 Cromo  
17419 Nickel

# Mirror 10

Montatura in metallo con finitura disponibile in brunito, in cromo o nickel. Diffusore posizionabile.

Metal frame with antique brass, chrome or nickel finish. Freely adjustable diffuser.

Monture en métal avec finition disponible en bruni, chrome ou nickel. Diffuseur réglable.

Halterung aus Metall in brüniert, chrom oder nickel erhältlich. Lichtverteiler einstellbar.

Armazón de metal y acabado en brñido, cromo o níquel. Difusor posiconable.



**Mirror 10 AP4**

Lampada da parete  
L 600 x H 150 x P 190 mm  
max 4 x 40W G9 / 230-240V

IP21 INCLUSA

17310 Brunito  
17303 Cromo  
17297 Nickel

Brunito

Cromo

Nickel

# Mirror 20

Montatura in metallo con finitura disponibile in brunito, in cromo o in ottone. Diffusore regolabile.

Metal frame with antique brass, chrome or nickel finish. Freely adjustable diffuser.

Monture en métal avec finition disponible en bruni, chrome ou laiton. Diffuseur réglable.

Halterung aus Metall in brüniert, chrom oder Messing erhältlich. Lichtverteiler einstellbar.

Armazón de metal y acabado en brñido, cromo o latón. Difusor regulable.



**Mirror 20 AP2**

Lampada da parete  
L 250 x H 220 x P 100 mm  
max 2 x 40W G9 / 230-240V

IP21 INCLUSA

17327 Brunito  
17334 Cromo  
31507 Ottone

Brunito

Cromo

Ottone

# Orson

Montatura e braccio flessibile in metallo con finitura disponibile in cromo o nickel. Diffusore a LED orientabile a piacere.

Metal base and flexible arm, available with chrome or nickel finish. Freely positioned LED diffuser.

Monture et bras flexible en métal avec finition disponible en chrome ou nickel. Diffuseur à led réglable à plaisir.

Gestell und flexibler Arm aus Metall, in chrom oder nickel erhältlich. LED-Lichtverteiler beliebig einstellbar.

Armazón y brazo flexible de metal y acabado en cromo o níquel. Difusor con LED orientable al gusto.



## Orson AP1

Lampada da parete  
L 115 x H 65 x P 270 mm  
max 1 x 3W LED / 230-240V - 4100 K

IP21 LED INCLUSA

31446 Cromo  
31453 Nickel



Cromo



Nickel

# Dynamo

Montatura e braccio flessibile in metallo con finitura disponibile in cromo o nickel. Diffusore a LED orientabile a piacere. Con interruttore sulla base.

Metal base and flexible arm available with chrome or nickel finish. Freely adjustable LED diffuser. Switch in the base.

Monture et bras flexible en métal avec finition en chrome ou nickel. Diffuseur à led réglable à plaisir. Avec interrupteur sur la base.

Gestell und flexibler Arm aus Metall, in chrom oder nickel erhältlich. LED-Lichtverteiler beliebig einstellbar. Schalter an der Halterung.

Armazón y brazo flexible de metal y acabado en cromo o níquel. Difusor con LED orientable al gusto. Con interruptor en la base.



## Dynamo AP1

Lampada da parete  
L 115 x H 65 x P 325 mm  
max 1 x 3W LED / 230-240V - 4100 K

IP20 LED INCLUSA

31460 Cromo  
31477 Nickel



Cromo



Nickel

# Fall

Montatura e braccio flessibile in metallo con finitura disponibile in cromo o nickel. Diffusore in vetro bianco soffiato e acidato orientabile a piacere.

Metal base and flexible arm available with chrome or nickel finish. White blown and frosted glass diffuser which can be freely positioned.

Monture et bras flexible en métal avec finition en chrome ou nickel. Diffuseur en verre pirex réglable à plaisir.

Halterung und flexibler Arm aus Metall, in chrom oder nickel erhältlich. Lichtverteiler aus weißem geblasenem und geätztem Glas, beliebig einstellbar.

Armazón y brazo flexible de metal y acabado en cromo o níquel. Difusor de vidrio blanco soplado y al ácido, orientable al gusto.

# Flex

Montatura e braccio flessibile in metallo con finitura disponibile in cromo, brunito o nickel. Diffusore orientabile a piacere. Dotato di interruttore sulla base.

Metal frame and flexible arms available with chrome, nickel and brass finish. Freely adjustable diffuser. Equipped with switch in the base.

Monture et bras flexible en métal avec finition disponible en chrome, vieux laiton et nickel. Diffuseur réglable à plaisir avec interrupteur sur la base.

Gestell und flexibler Arm aus Metall, in chrom, brüniert, nickel erhältlich. Lichtverteiler beliebig einstellbar. Schalter an der Halterung.

Armazón y brazo flexible de metal y acabado en cromo, brñido o níquel. Difusor orientable al gusto. Con interruptor en la base.



**Fall AP1**

Lampada da parete  
L 90 x H 260 x P 310 mm  
max 1 x 3W LED / 230-240V - 6000 K

IP21 LED INCLUSA

07076 Cromo  
07090 Nickel



Cromo



Nickel



**Flex AP1**

Lampada da parete  
L 80 x H 400 x P 280 mm  
max 1 x 50W GU10 / 230-240V

IP20 INCLUSA

00312 Brunito  
00305 Cromo  
06161 Nickel

Brunito

Cromo

Nickel

# Strale

Montatura e braccio snodabile in metallo con finitura disponibile in cromo, brunito o nickel. Diffusore orientabile a piacere. Dotato di interruttore sulla base.

Metal frame and jointed arm available with finish in chrome, nickel or antique brass. Freely adjustable diffuser. Switch in the base.

Monture et bras réglable en métal avec finition en chrome, bruni, nickel. Diffuseur réglable à plaisir avec interrupteur sur la base.

Halterung und flexibler Arm aus Metall, in chrom, brüniert oder nickel erhältlich. Lichtverteiler beliebig einstellbar. Schalter an der Halterung.

Armazón y brazo articulado de metal y acabado en cromo, bronceado o níquel. Difusor orientable al gusto. Con interruptor en la base.

# Geny

Montatura e braccio snodabile in metallo con finitura disponibile in cromo, brunito o nickel. Diffusore orientabile a piacere. Dotato di interruttore sulla base.

Base and jointed arm made in chrome metal available with chrome, bronzed and nickel finish. Freely adjustable diffuser. Switch in the base.

Monture et bras réglable en métal avec finition en chrome, bruni ou nickel mat. Diffuseur réglable à plaisir avec interrupteur sur la base.

Halterung und flexibler Arm aus Metall, in chrom, brüniert, nickel erhältlich. Lichtverteiler beliebig einstellbar. Schalter an der Halterung.

Armazón y brazo articulado de metal y acabado en cromo, bronceado o níquel. Difusor orientable al gusto. Con interruptor en la base.



**Strale AP1**  
Lampada da parete  
L 80 x H 150 x P 350 mm  
max 1 x 50W GU10 / 230-240V  
 IP20 INCLUSA  
00787 Brunito  
13206 Cromo  
13183 Nickel

Brunito  
 Cromo  
 Nickel



**Geny AP1**  
Lampada da parete  
L 200 x H 85 x P 160 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V  
 IP20 INCLUSA  
18171 Brunito  
14531 Cromo  
14524 Nickel

Brunito  
 Cromo  
 Nickel

# Memory

Diffusore di vetro trasparente lavorato in piastra e rifinito all'interno con graniglia. Bloccavetro con dettaglio in metallo cromato.

Hand-crafted glass diffuser made of transparent slab with granules inside. Glass holder with a chrome metal detail.

Diffuseur en verre transparent travaillé en plaque, décoré avec grès à l'intérieur. Vis bloque câble avec détails en métal chromé.

Lichtverteiler aus transparentem Glas aus Platte innen mit Kies verarbeitet. Glashalterung mit Detail in Chrom-Metall.

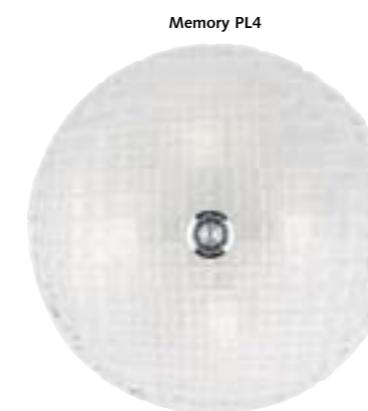
Difusor de vidrio transparente trabajado en placa y acabado interno con chorreado. Sujeta-vidrio con detalle de metal cromado.



Memory PL6



Memory PL2



Memory PL4



Shell PL6



Shell PL4



Shell PL3

**Memory PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 700 x H 165 mm  
max 6 x 60W E27 / 230-240V  
 08707 Trasparente

**Memory PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 125 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
 08684 Trasparente

**Memory PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 110 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
 08639 Trasparente

**Shell PL6**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 600 x H 130 mm  
max 6 x 60W E27 / 230-240V  
 08622 Trasparente

**Shell PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 130 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
 08615 Trasparente

**Shell PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 400 x H 120 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
 08608 Trasparente

# Petalo

Base in metallo smaltato. Diffusore di vetro trasparente lavorato in piastra con graniglia bianca e ambra per la decorazione.

Hand-crafted transparent glass diffuser with decoration made of white and amber glass granules.

Diffuseur en verre transparent travaillé en plaque avec grès blanc et ambre. Vis ferme verre en métal chromé.

Halterung in Metall lackiert. Lichtverteiler aus transparentem Glas aus Platte mit Kies weiß und amber für den Dekor verarbeitet.

Base de metal esmaltado. Difusor de vidrio transparente trabajado en placa con chorreado blanco y ámbar para la decoración.



**Petalo PL4**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 520 x H 140 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
14678 Ambra e Trasparente

**Petalo PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 420 x H 140 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
14661 Ambra e Trasparente

**Petalo PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 330 x H 140 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
14654 Ambra e Trasparente

# Piuma

Diffusore di vetro lavorato in piastra, trasparente all'esterno e sabbiato all'interno. Viti fermavetro cromate. Disponibile con bordi bianchi o ambra.

Hand-crafted slab glass diffuser with transparent outer and sandblasted inner part. Chrome glass holders. Available with white or amber edges.

Diffuseur en verre travaillé en plaque, transparent à l'extérieur et sablé à l'intérieur. Vis ferme verre chromées. Disponible avec bords blancs ou ambre.

Lichtverteiler aus Glas, von Platte verarbeitet, außen transparent und innen sandgestrahlt. Glashalteschrauben chrom. Mit Rand in weiß oder amber erhältlich.

Difusor de vidrio trabajado en placa, transparente al exterior y arenado al interno. Tornillos sujetavidrio cromados. Disponible con bordes blancos o ámbar.

**Piuma PL4 D50**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 490 x H 175 mm  
max 4 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
34065 Ambra  
34034 Bianco

**Piuma PL3 D40**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 400 x H 130 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
34058 Ambra  
34027 Bianco

**Piuma PL2 D30**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 100 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
 IP20 CE   
34041 Ambra  
34010 Bianco



# Ape

Diffusore di vetro trasparente lavorato in piastra, decorato con graniglia bianca nella zona centrale e ambra nelle parti laterali. Viti fermavetro in ottone.

Hand-crafted transparent slab glass diffuser with white granules in the middle and amber ones on the sides. Glass holders made of brass.

Diffuseur en verre transparent travaillé en plaque, décoré avec grès blanc dans la partie centrale et ambre dans les parties latérales. Vis bloque verre en laiton.

Lichtverteiler aus Transparentglas, von Platte verarbeitet, in der Mitte mit weißem und an den Seiten mit amberfarbigem Kies dekoriert. Glashalteschrauben aus Messing.

Difusor de vidrio transparente trabajado en placa, decorado con chorreado blanco en el centro y ámbar en los lados. Tornillos sujetavidrio de latón.



## Ape AP1 Big

Lampada da parete  
L 305 x H 320 x P 130 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20  CE

02903 Ambra e Trasp.

## Ape AP1 Small

Lampada da parete  
L 235 x H 280 x P 100 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20  CE

02897 Ambra e Trasp.

# Fiocco

Diffusore di vetro trasparente lavorato in piastra con graniglia. Decoro centrale color ambra. Viti ferma vetro in cromo.

Hand-crafted transparent slab glass diffuser with granules. Central decorum in amber colour.

Diffuseur en verre transparent travaillé en plaque avec grenaille. Décor centrale en couleur ambre. Vis bloque verre en chrome.

Lichtverteiler aus transparentem Glas aus Platte mit Kies verarbeitet. Zentraldekor amber. Glashalteschrauben chrom.

Difusor de vidrio transparente trabajado en placa con chorreado. Decoración central color ámbar. Tornillos sujetavidrio cromados.



## Fiocco AP1 Big

Lampada da parete  
L 280 x H 380 x P 120 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20  CE

14630 Ambra e Trasp.

## Fiocco AP1 Small

Lampada da parete  
L 190 x H 280 x P 80 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V

IP20  CE

14623 Ambra e Trasp.

# Piastra

Diffusore in vetro trasparente lavorato in piastra, decorato con graniglia bianca e ambra. Viti ferma vetro in metallo cromato.

Hand-crafted transparent slab glass diffuser decorated with white and amber granules. Chrome metal glass holders.

Diffuseur en verre transparent travaillé en plaque avec grès blanc et ambre. Vis ferme verre en métal chromé.

Lichtverteiler aus transparentem Glas aus Platte verarbeitet, mit Kies weiß und amber dekoriert. Glashalteschrauben Chrom-Metall.

Difusor de vidrio transparente trabajado en placa, decorado con chorreado blanco y ámbar. Tornillos sujetavidrio de metal cromado.



**Piastra AP4**  
Lampada da soffitto e parete  
L 600 x H 70 x P 80 mm  
max 4 x 40W E14 / 230-240V  
□ ○ ⊖ IP20 CE

**Piastra AP3**  
Lampada da soffitto e parete  
L 500 x H 70 x P 80 mm  
max 3 x 40W E14 / 230-240V  
□ ○ ⊖ IP20 CE

**Piastra AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 400 x H 70 x P 80 mm  
max 2 x 40W E14 / 230-240V  
□ ○ ⊖ IP20 CE

# Etrusca

Montatura in metallo decorato a mano in color ruggine. Diffusore in vetro centrifugato con decorazioni in rilievo dipinte a mano.

Hand decorated rust colour metal frame. Centrifuge-glass diffuser with embossed hand painted decorations.

Monture en métal décoré à la main en couleur rouille. Diffuseur en verre pilé avec décos en relief peintes à la main.

Halterung aus handgearbeitetem Metall in Rostfarbe. Lichtverteiler aus zentrifugiertem Glas mit Relief-Dekor handbemalt.

Armazón de metal decorado a mano en color herrumbre. Difusor de vidrio centrifugado con decoraciones en relieve pintadas a mano.



**Etrusca PL3**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 500 x H 155 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
□ ○ ⊖ IP20 CE

09629 Ambra

**Etrusca PL2**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 400 x H 150 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
□ ○ ⊖ IP20 CE

09612 Ambra

**Etrusca PL1**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 300 x H 150 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
□ ○ ⊖ IP20 CE

09605 Ambra

**Etrusca AP1**  
Lampada da parete  
L 300 x H 150 x P 150 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
□ ○ ⊖ IP20 CE

09599 Ambra

# Gemme 1

Base in metallo smaltato bianco. Diffusore in vetro lavorato artigianalmente. Elementi decorativi in pasta di vetro colorato incastonati su gesso.

Enamel white metal base. Hand-crafted glass diffuser. Decorative details in coloured glass mass set in a chalk frame.

Base en métal blanc émaillé. Diffuseur en verre travaillé artisanalement. Éléments décoratifs en pâte de verre de couleur enchâssés dans le plâtre.

Sockel aus weiß lackiertem Metall. Lichtverteiler aus handgearbeitetem Glas. Dekor-Elemente aus farbiger Glaspaste in Gips eingefasst.

Base de metal esmaltado blanco. Difusor de vidrio realizado artesanalmente. Elementos decorativos de pasta de vidrio de color engastados en yeso.



**Gemme 1 AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 260 x H 360 x P 90 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
18560 Color

# Gemme 2

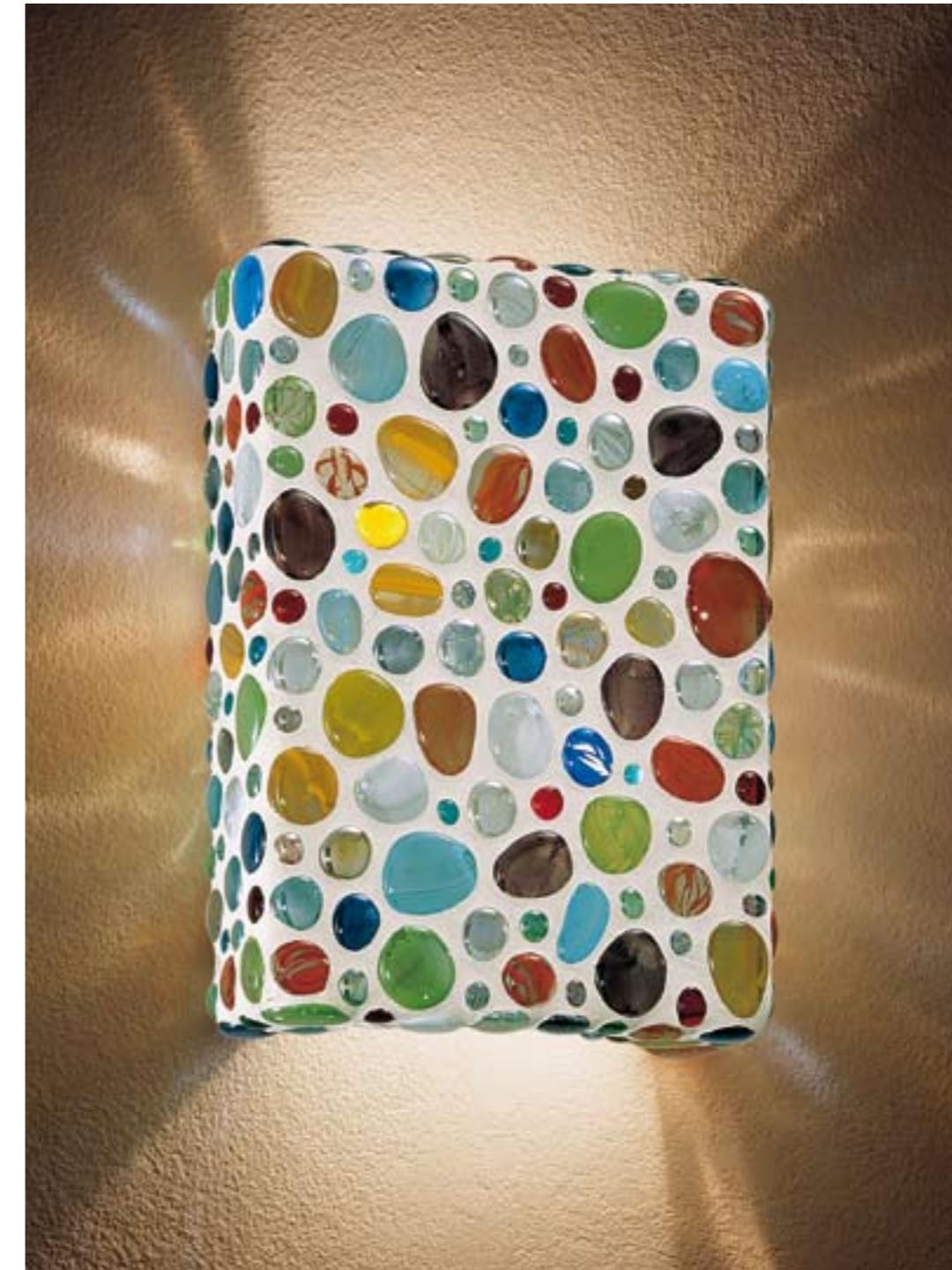
Base in metallo smaltato bianco. Diffusore in vetro lavorato artigianalmente. Elementi decorativi in pasta di vetro colorato incastonati su gesso.

Enamel white metal base. Hand-crafted glass diffuser. Decorative details in coloured glass mass set in a chalk frame.

Base en métal blanc émaillé. Diffuseur en verre travaillé artisanalement. Éléments décoratifs en pâte de verre de couleur enchâssés dans le plâtre.

Sockel aus weiß lackiertem Metall. Lichtverteiler aus handgearbeitetem Glas. Dekor-Elemente aus farbiger Glaspaste in Gips eingefasst.

Base de metal esmaltado blanco. Difusor de vidrio realizado artesanalmente. Elementos decorativos de pasta de vidrio de color engastados en yeso.



**Gemme 2 AP2**  
Lampada da soffitto e parete  
L 260 x H 360 x P 90 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20 CE   
18577 Color

# Scacchi

Diffusore interamente realizzato con elementi in alabastro,  
aperto sulle estremità superiore e inferiore.

Enamelled metal base. Entirely  
alabaster diffuser, opened towards  
up and down.

Diffuseur complètement réalisé avec  
éléments en albâtre, ouvert en haut  
en bas.

Lichtverteiler ganz aus Alabaster-  
Elementen realisiert, oben und  
unten offen.

Difusor totalmente realizado con  
elementos de alabastro abierto en  
las puntas superior e inferior.



**Scacchi AP2**  
Lampada da parete  
L 200 x H 350 x P 100 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
   
15118 Ambra  
45795 Bianco

**Scacchi AP1**  
Lampada da parete  
L 150 x H 250 x P 100 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
   
15101 Ambra  
45788 Bianco

**Amber**  
 **Bianco**

# Stones

Diffusore interamente realizzato con elementi in alabastro,  
aperto sulle estremità superiore e inferiore.

Enamelled metal base. Entirely  
alabaster diffuser, opened towards  
up and down.

Diffuseur complètement réalisé avec  
éléments en albâtre, ouvert en  
haut en bas.

Lichtverteiler ganz aus Alabaster-  
Elementen realisiert, oben und  
unten offen.

Difusor totalmente realizado con  
elementos de alabastro abierto en  
las puntas superior e inferior.



**Stones AP2**  
Lampada da parete  
L 235 x H 400 x P 125 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
   
15132 Alabastro

**Stones AP1**  
Lampada da parete  
L 150 x H 300 x P 120 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
   
15125 Alabastro

# Sassi

Base in metallo smaltato. Diffusore in resina con elementi in alabastro aperto sulle estremità superiore e inferiore.

Enamelled metal base. Resin diffuser with alabaster elements opened towards up and down.

Diffuseur en résine avec éléments en albâtre, ouvert en haut et en bas.

Halterung aus Metall lackiert. Lichtverteiler aus Harz mit Alabaster-Elementen, oben und unten offen.



# Igor

Corpo luce in metallo, disponibile con finitura in nickel, in rame o in ruggine. Diffusore in vetro trasparente soffiato e rifinito artigianalmente.

Metal body light available with nickel, copper or rust finish. Transparent blown hand finished glass diffuser.

Corps lumineux en métal, disponible avec finition en nickel, en cuivre ou en rouille. Diffuseur en verre transparent soufflé et fini artisanalement.

Lichtkörper aus Metall, in nickel, Kupfer oder Rost erhältlich. Lichtverteiler aus Glas transparent, geblasen und handgearbeitet.

Elemento de iluminación de metal, disponible con acabado en níquel, cobre o herrumbre. Difusor de vidrio transparente soplado y acabado artesanalmente.

**Sassi AP2**  
Lampada da parete  
L 200 x H 340 x P 100 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20   
31866 Bianco

**Sassi AP1**  
Lampada da parete  
L 150 x H 260 x P 100 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20   
31859 Bianco



**Igor AP1 Big**  
Lampada da parete  
L 260 x H 460 x P 295 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20   
34324 Nickel  
34317 Rame  
34300 Ruggine

**Igor AP1 Small**  
Lampada da parete  
L 195 x H 350 x P 230 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP20   
34294 Nickel  
34287 Rame  
34270 Ruggine



# Lampade da tavolo e da terra

Table and floor lamps

Lampes de table et lampadaires

Tischleuchten und Stehleuchten

Lámparas de sobremesa y de pie

# Dorsale

Montatura in metallo cromato. Braccio a sezione quadrata con elementi telescopici. Paralume in lamina acrilica ignifuga, disponibile in colore cromo o rivestita in tessuto nero o bianco.

Chrome metal frame. Square section arm composed of telescopic elements. Acrylic fireproof shade available in chrome or covered with black or white fabric.

Monture en métal chromé. Bras à section carrée composé par éléments télescopiques. Abat-jour en lame acrylique ignifuge disponible en chrome ou recouvert en tissu blanc ou noir.

Fuß aus Chrom-Metall. Bogenarm mit quadratischem Schnitt mit teleskopischen Elementen. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie, in chrom, oder schwarz oder weiß bezogen.

Armazón de metal cromado. Brazo con sección cuadrada y elementos telescopicos. Pantalla de lámina acrílica ignífuga, en color cromo o revestida con tejido negro o blanco.



## Dorsale PT1

Lampada da terra  
ø 2170 x H 2320 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



Bianco  
 Cromo  
 Nero

# Duchessa

Base e dettagli in metallo cromato. Elementi decorativi in vetro soffiato e lavorato a mano. Paralume in tessuto di organza plissettato.

Chrome metal base and details.  
Hand made blown glass elements.  
Shade made of pleated organza fabric.

Monture et détails en métal chromé.  
Eléments décoratifs en verre soufflé et travaillé à la main. Abat-jour en tissus organzi plissé.

Fuss und Details aus Metall chrom.  
Dekorelemente aus Glas, geblasen und handgearbeitet. Lampenschirm aus Organza plissé.

Base y detalles de metal cromado.  
Elementos decorativos de vidrio soplado realizado a mano. Pantalla de tejido de organza plisado.



# Happy 10

Corpo luce in resina decorato in foglia d'argento o d'oro. Dettagli in metallo cromato od ottone. Paralume in lamina acrilica ignifuga, rivestita da fili in tessuto argentato o nero.

Resin body light decorated with gold or silver leaf. Chrome metal or brass details. Acrylic fireproof foil shade, covered with silver or black threads.

Corp lumineux en résine décoré en feuille d'argent ou d'or. Détails en métal chromé ou laitonné. Abat-jour en lame acrylique recouverte de fils en tissu argenté ou doré.

Lichtkörper aus Harz dekoriert in Silber- oder Goldblatt. Details in Metall chrom oder Messing. Lampenschirm in feuersicherer Acrylfolie, bezogen mit Stoff in silber oder schwarz.

Elemento de iluminación de resina decorado en hoja de plata o de oro. Detalles de metal cromado o latón. Pantalla de lámina acrílica ignífuga revestida con hilos plateado o negro.

## Duchessa TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 360 x H 640 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



44491 Trasparente  
**Duchessa TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 270 x H 490 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



51406 Trasparente

## Happy 10 TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 460 x H 550 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



21560 Argento

17815 Oro

**Happy 10 TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 240 x H 370 mm  
max 1 x 40W E14 / 230-240V



04266 Argento

26435 Oro

Argento

Oro



# Dorothy

Base e struttura centrale in metallo cromato. Elementi decorativi in vetro soffiato e lavorato a mano. Paralume in lamina acrilica ignifuga, rivestita in tessuto.

Chrome metal base and central structure. Hand made blown glass elements. Acrylic fireproof shade covered with fabric.

Monture en métal chromé. Eléments décoratifs en verre soufflé et travaillé à la main. Abat-jour en lame acrylique ignifuge, recouvert avec tissu.

Fuß und Zentralstruktur aus Chrom-Metall. Dekorelemente aus geblasenem handgearbeitetem Glas. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie mit Stoff bezogen.

Base y estructura central de metal cromado. Elementos decorativos de vidrio soplado y realizado a mano. Pantalla de lámina acrílica ignífuga, revestida con tejido.

# Step

Corpo luce in metallo cromato decorato con sfere di vetro. Paralume in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto con fantasia floreale in rilievo disponibile in bianco o in nero.

Chrome metal base decorated with glass balls. Fireproof acrylic shade covered with black or white fabric with floral fantasies in relief.

Corp lumineux en métal chromé décoré avec sphères en verre. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert en tissu floral en relief disponible en blanc ou noir

Lichtkörper aus Metall chrom mit Glaskugeln dekoriert. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie mit Stoff mit Blumenfantasie-Relief in weiß oder schwarz bezogen.

Armazón de metal cromado decorado con bolas de vidrio. Pantalla de lámina acrílica ignífuga revestida de tejido con estampado floral en relieve en blanco o en negro.



## Dorothy TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 250 x H 580 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



35345 Rosso

35338 Trasparente

## Dorothy TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 170 x H 400 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



35314 Rosso

35307 Trasparente

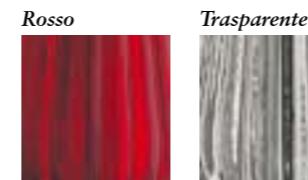
## Dorothy PT1

Lampada da terra  
ø 400 x H 1650 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



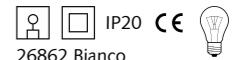
35376 Rosso

35369 Trasparente



## Step TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 360 x H 670 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

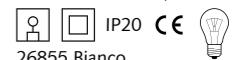


26862 Bianco

32337 Nero

## Step TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 240 x H 495 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

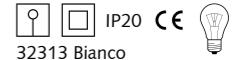


26855 Bianco

32320 Nero

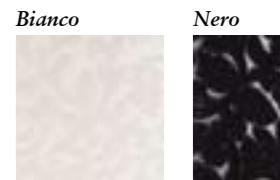
## Step PT1

Lampada da terra  
ø 430 x H 1660 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V



32313 Bianco

32344 Nero



# Biva 50

Corpo luce in pasta di legno decorato a mano e finale in metallo cromato. Paralume in doppio tessuto: bianco all'interno e plissettato in color canapa all'esterno.

Body light in wooden hand decorated mass with chrome top finish. Double fabric shade: white on the inner side and folded canapa colour on the outer side.

Corp lumineux en pâte de bois décoré à la main avec final en métal chromé. Abat-jour en double tissu: blanc à l'intérieur et plissé en couleur chanvre à l'extérieur.

Lichtkörper aus handdekorierter Holzpaste und Endteil aus Chrom-Metall. Lampenschirm aus Doppelstoff: innen weiß und außen hanffarbig plissé.

Elemento de iluminación de pasta de madera decorado a mano y final de metal cromado. Pantalla de doble tejido: blanca dentro y plisada fuera color cáñamo.



## Biva 50 TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 480 x H 700 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



17709 Canapa

## Biva 50 TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 310 x H 480 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



17716 Canapa

## Biva 50 PT1

Lampada da terra  
ø 560 x H 1620 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



15750 Canapa

# Regol

Montatura snodata in metallo rifinito in nickel satinato. Diffusore regolabile ad altezze diverse. Paralume in laminato acrilico ignifugo, rivestito da tessuto di colore bianco.

Untight metal base with nickel finish. Adjustable in height diffuser. Fireproof acrylic foil diffuser covered with white fabric.

Monture articulée en métal fini en nickel mat. Diffuseur réglable à différentes hauteurs. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert en tissu de couleur blanche.

Gestell mit Gelenk aus Metall nickel geschliffen. Lichtverteiler auf verschiedene Höhen einstellbar. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie, mit weißem Stoff bezogen.

Armazón articulado de metal y acabado níquel satinado. Difusor ajustable en alturas diferentes. Pantalla de laminado acrílico ignífugo, revestida de tejido de color blanco.

## Regol TL1

Lampada da tavolo  
ø 270 x H 680 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



14616 Nickel

## Regol PT1

Lampada da terra  
ø 320 x H 1630 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



14609 Nickel



# Eternity

Corpo luce in fusione di metallo rifinito in cromo. Paralume in tessuto di organza plissettato con riflessi metallizzati.

Cast metal body light finished in chrome. Shade made of pleated organza fabric with metallic highlights.

Corps lumineux en fusion de métal fini en chrome. Abat-jour en tissu d'organza plissé avec reflets métallisés.

Lichtkörper in Metallguss chrom. Lampenschirm aus Organza plissé mit Metallreflex.

Elemento de iluminación de metal acabado en cromo. Pantalla de tejido de organí plisado con reflejos metálicos.



# Alfiere

Corpo luce in metallo disponibile con finitura cromo o in smalto nero o bianco. Paralume in lamina acrilica ignifuga, disponibile in colore cromo o rivestita in tessuto nero o bianco.

Metal body available in chrome or with black or white enamelled finish. Fireproof foil shade, available in chrome or covered with black or white fabric.

Corp lumineux en métal disponible avec finition chrome ou émail noir ou blanc. Abat-jour en lame acrylique ignifuge, disponible en chrome ou recouvert en tissu noir ou blanc.

Lichtkörper aus Metall, in Chrom, schwarz oder weiß lackiert erhältlich. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie, in Chrom oder mit schwarzem oder weißem Stoff bezogen verfügbar.

Elemento de iluminación de metal con acabado en cromo o esmaltado. Pantalla de lámina acrílica ignífuga, disponible en color cromo o revestida de tejido negro o blanco.



# Cansiglio

Corpo luce con elementi in ceramica smaltati. Dettagli metallici in nickel satinato. Paralume in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto tipo lino di colore beige.

Body light composed of enamelled ceramic elements. Metal details with satin nickel finished. Shade made of fireproof acrylic foil covered with beige linen-alike fabric.

Corp lumineux avec éléments en céramique émaillée. Détails en métal finies en nickel mat. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert en tissu sorte de lin de couleur beige.

Lichtkörper mit lackierten Keramikelementen. Metalldetails in nickel. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie, mit beigem Leinenstoff bezogen.

Elemento de iluminación con elementos cerámicos esmaltados. Detalles metálicos de níquel satinado. Pantalla de lámina ignífuga revestida con tejido tipo lino de color beige.



## Cansiglio TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 380 x H 540 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



## Cansiglio TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 330 x H 430 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



Cansiglio TL1 Small

Cansiglio TL1 Big

# Dolomiti

Corpo luce con elementi in ceramica smaltati. Dettagli metallici in nickel satinato. Paralume in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto tipo lino di colore beige.

Body light composed of enamelled ceramic elements. Metal details with satin nickel finished. Shade made of fireproof acrylic foil covered with beige linen-alike fabric.

Corp lumineux avec éléments en céramique émaillée. Détails en métal finies en nickel mat. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert en tissu sorte de lin de couleur beige.

Lichtkörper mit lackierten Keramikelementen. Metalldetails in nickel. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie, mit beigem Leinenstoff bezogen.

Elemento de iluminación con elementos cerámicos esmaltados. Detalles metálicos de níquel satinado. Pantalla de lámina ignífuga revestida con tejido tipo lino de color beige.



## Dolomiti TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 380 x H 560 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



## Dolomiti TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 330 x H 440 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



Dolomiti TL1 Big

Dolomiti TL1 Small

# Birillo

Lampada da tavolo o da terra con base in metallo cromato e diffusore in vetro bianco soffiato e acidato.

Table or floor lamp with chrome metal base and white frosted mouth blown glass diffuser.

Lampe de table ou à poser avec base en métal chromé et diffuseur en verre blanc soufflé et traité à l'acide.

Tisch- oder Stehlampe mit Chrom-Metallsockel und Lichtverteiler aus geblasenem und geätztem weißem Glas.

Lámpara de sobremesa o de pie con base de metal cromado y difusor de vidrio blanco soplado y al ácido.



## Birillo TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 300 x H 545 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 00275 Bianco

## Birillo TL1 Medium

Lampada da tavolo  
ø 220 x H 390 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 00251 Bianco

## Birillo TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 175 x H 300 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 00268 Bianco

# Istanbul

Montatura in metallo smaltato bianco. Corpo luce e paralume in vetro bianco soffiato e acidato. Monta doppia lampada: una superiore interna al paralume e una inferiore interna al corpo luce.

White enamelled metal base. Body and lamp-shade made of white blown frosted glass. Double bulbs: one placed at the height of the shade, another one inside the base.

Monture en métal blanc émaillé. Corp et abat-jour en verre blanc soufflé et traité à l'acid. Double ampoule: une supérieure dans l'abat-jour et une inférieure dans le corp.

Gestell aus weiß lackiertem Metall. Lichtkörper und Lampenschirm aus weißem geblasenem und geätztem Glas. Doppellichtmittel: oben im Lampenschirm und unten im Lichtkörper.

Armazón de metal esmaltado blanco. Difusores de vidrio blanco soplado y al ácido. Dos lámparas: una superior en la pantalla y una inferior interna en elemento de iluminación.



## Istanbul TL2 Medium

Lampada da tavolo  
ø 250 x H 445 mm  
max 1 x 40W E14 + 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 27074 Bianco

## Istanbul TL2 Small

Lampada da tavolo  
ø 200 x H 345 mm  
max 1 x 40W E14 + 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 27067 Bianco

# Edo

Montatura in cromo. Diffusore in vetro bianco soffiato, incamiciato e acidato. Cavo elettrico regolabile in lunghezza.

Chrome metal frame. Diffuser made of white blown frosted overlay glass. Cable adjustable in length.

Diffuseur en verre soufflé, plaqué blanc à l'intérieur et traité à l'acide. Câble à longueur réglable.

Gestell chrom. Lichtverteiler aus weissem Glas geblasen, umhüllt und geäz. Elektrokabel längenverstellbar.

Armazón de cromo. Difusor de vidrio blanco soplado, doblado y al ácido. Cable eléctrico con largo ajustable.



**Edo TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 100 x H 232 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 44606 Bianco

**Edo TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
ø 120 x H 352 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 44590 Bianco

# Do

Base e corpo luce in metallo cromato. Paralume in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto disponibile in color bianco, nero o rosso.

Chrome metal base. Acrylic fireproof shade covered with fabric available in white, black and red colour.

Base et corp lumineux en métal chromé. Abat-jour en lame acrylique ignifuge récouvert en tissu disponible en blanc, noir ou rouge

Fuß und Lichtkörper aus Chrom-Metall. Lampenschirm aus feuersicherer Acrylfolie, mit Stoff in weiß, schwarz, oder rot bezogen.

Base y elemento de iluminación de metal cromado. Pantalla de lámina acrílica ignífuga, revestida de tejido en blanco, negro o rojo.



Bianco

Nero

Rosso

**Do TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 110 x H 450 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V  
 INCLUSA  
32160 Bianco  
32153 Nero  
32146 Rosso

# Fly

Corpo luce in vetro soffiato e colorato. Dettagli in metallo cromato. Paralume in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto.

Mouth blown coloured glass body light. Chrome metal details. Acrylic fireproof foil shade covered with fabric.

Corp lumineux en verre soufflé en color. Détails en métal chromé. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert en tissu.

Lichtkörper aus geblasenem und farbigem Glas. Details aus Chrom-Metall. Lampenschirm in feuersicherer Acrylfolie mit Stoff bezogen.

Elemento de iluminación de vidrio soplado y de color. Detalles de metal cromado. Pantalla de lámina acrílica ignífuga revestida con tejido.



**Fly TL1 Big**  
Lampada da tavolo  
ø 380 x H 450 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20

22642 Bianco  
22659 Nero

**Fly TL1 Small**  
Lampada da tavolo  
ø 290 x H 360 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20

26459 Bianco  
26466 Nero

**Bianco**  
 **Nero**

# Micky

Corpo luce in vetro soffiato e colorato. Dettagli in metallo cromato. Paralume in lamina acrilica ignifuga rivestita di tessuto.

Blown coloured glass body light. Chrome metal details. Shade made of fireproof acrylic foil covered with fabric.

Corp lumineux en verre soufflé et en couleur. Détails en métal chromé. Abat-jour en lame acrylique ignifuge recouvert en tissu.

Lichtkörper aus geblasenem und farbigem Glas. Details aus Chrom-Metall. Lampenschirm in feuersicherer Acrylfolie mit Stoff bezogen.

Elemento de iluminación de vidrio soplado y de color. Detalles de metal cromado. Pantalla de lámina acrílica ignífuga revestida con tejido.



**Micky TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 280 x H 330 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20

22512 Bianco  
04624 Blu  
04662 Giallo  
22529 Nero  
22536 Rosso  
04679 Verde



# V Box

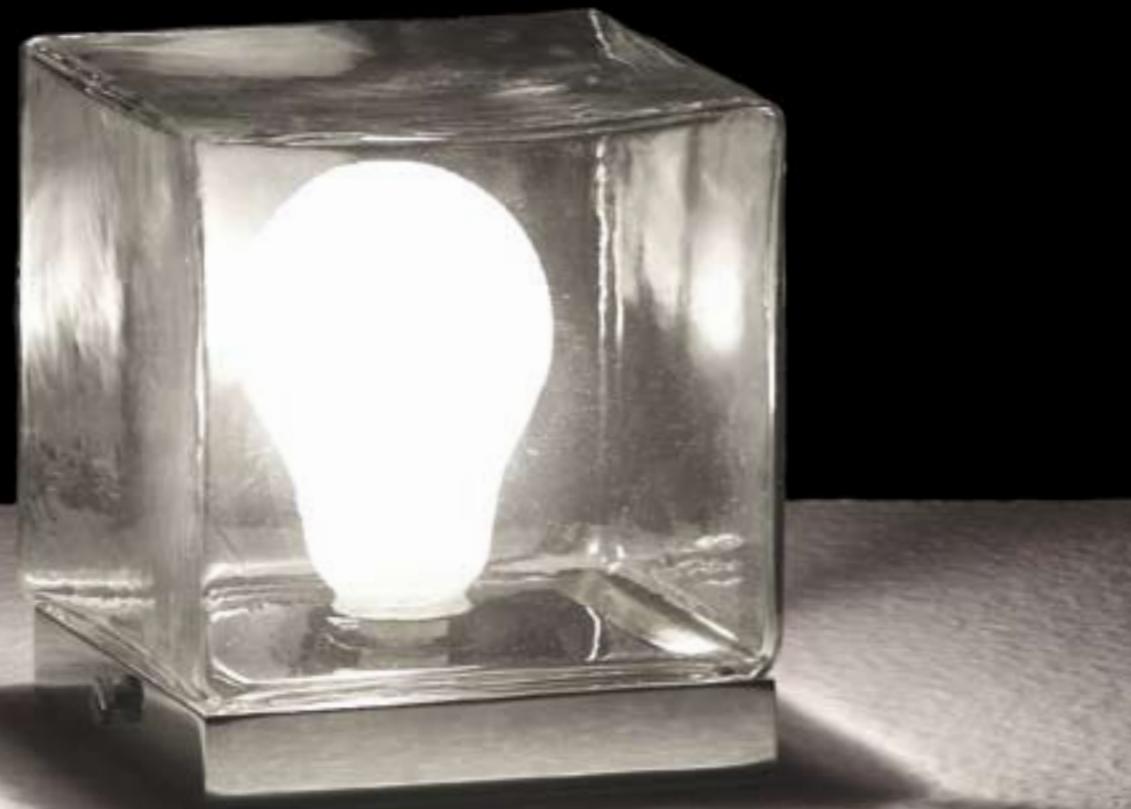
Base in metallo cromato. Diffusore con doppio vetro.  
Uno interno copri lampada in vetro soffiato e acidato e  
uno esterno in vetro soffiato trasparente.

Chrome metal base. Double glass diffuser. Frosted blown glass bulb cover inside and transparent mouth-blown glass outside.

Base en métal chromé. Diffuseur avec double verre. Un intérieur couve ampoule en verre soufflé et traité à l'acide et un extérieur en verre soufflé transparent.

Sockel aus Metall chrom. Lichtverteiler mit Doppelglas. Innere Leuchtmittelabdeckung geblasenes und geätztes Glas, transparentes geblasenes Glas außen.

Base de metal cromado. Difusor con vidrio doble. Uno interno cubre-lámpara de vidrio soplado y al ácido y otro externo de vidrio soplado transparente.



## V Box TL1 Big

Lampada da tavolo  
L 130 x H 145 x P 130 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
09308 Trasparente

## V Box TL1 Small

Lampada da tavolo  
L 100 x H 130 x P 100 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
35260 Trasparente

# Touch

Corpo luce in metallo rifinito in cromo o in smalto colorato. Interruttore touch: si accende e si regola l'intensità col tocco di un dito sul corpo luce.

Metal base finished in chrome or in coloured enamel. Touch switch: switching on and dimmering by touching the base with a finger.

Base en métal fini en chrome ou en émail coloré. Interrupteur touch: il s'allume et il se règle l'intensité avec la touche d'un doigt sur la base.

Lichtkörper aus Metall chrom oder farbig lackiert. Schalter touch: Einschaltung und Einstellung durch Fingertouch.

Base de metal acabado en cromo o en esmalto de color. Interruptor "touch": se enciende y se regula la intensidad con un toque con el dedo en la base.



## Touch TL1

Lampada da tavolo  
ø 140 x H 230 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP20 CE INCLUSA  
46334 Bianco  
46341 Cromo  
46358 Nero  
46365 Rosso

# Magic 20

Base e corpo luce con elementi in cristallo molato e dettagli metallici con finitura in cromo. Paralume in tessuto bianco plisséttato.

Base composed of cut crystal elements and metal details with chrome finish. Shade made of white pleated fabric.

Base et corps lumineux avec éléments en cristal poli et détails métalliques avec finition disponible en chrome. Abat-jour en tissu blanc plissé.

Fuß und Lichtkörper mit geschliffenen Kristallelementen und Metaldetails in chrom. Lampenschirm aus weißem Plisseé-Stoff.

Base y elemento de iluminación con elementos de cristal pulido y detalles metálicos con acabado en cromo. Pantalla de tejido blanco plisado.



## Magic 20 TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 450 x H 550 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



19000 Cromo

## Magic 20 TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 300 x H 450 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



14920 Cromo

## Magic 20 TL1 Mini

Lampada da tavolo  
ø 230 x H 400 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



16016 Cromo

# Crystal

Corpoluce in monoblocco di cristallo molato. Disponibile in due versioni: trasparente con paralume in lamina acrilica cromata o nero con paralume in lamina acrilica rivestita di tessuto nero.

One block cut crystal base. Available two versions: transparent with fireproof acrylic chrome shade or black with shade covered with black fireproof fabric.

Base en bloc de cristal poli. Disponible en deux versions: transparente avec abat-jour en lame acrylique ignifuge chromé ou noir avec abat-jour recouvert en tissu noir.

Lichtkörper aus Kristall geschliffen. Ausführungen: Fuß transparent mit Lichtschirm aus Acrylfolie chrom; Fuß schwarz mit Lampenschirm aus Acrylfolie mit schwarzem Stoff bezogen.

Elemento de iluminación en un bloque de cristal pulido en dos versiones: transparente con pantalla de lámina acrílica cromada o negro con pantalla revestida de tejido negro.



## Crystal TL1 Big

Lampada da tavolo  
ø 320 x H 570 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



32283 Cristallo  
32306 Nero

## Crystal TL1 Small

Lampada da tavolo  
ø 270 x H 450 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



32276 Cristallo  
32290 Nero



Cristallo

Nero

# L

Braccio snodato e base girevole. Diffusore e braccio in metallo con finitura disponibile in nickel satinato o in nickel nero. Giunzioni in metallo cromato. Base con parte fissa in marmo.

Jointed arm and revolving base. Metal diffuser and arm available with satin nickel or black nickel finish. Chrome metal junctions. Marble lower firm part of the base.

Bras réglable et base tournante en marbre. Diffuseur et bras en métal avec finition disponible en nickel mat ou nickel noir. Jonction en métal chromé.

Gelenkarm und drehbarer Fuß. Lichtverteiler und Arm aus Metall in nickel geschliffen oder nickel schwarz erhältlich. Gelenke aus Chrom-Metall. Unteres Sockelteil fix aus Marmor.

Brazo articulado y base giratoria. Difusor y brazo de metal con acabado en níquel satinado o en níquel negro. Uniones de metal cromado. Base con parte fija de mármol.

## Digit 2

Base, braccio e diffusore rivestiti in lamina di alluminio anodizzato da 3 mm. Braccio e diffusore a inclinazione regolabile.

Base, arm and diffuser capped with 3 mm thick anodized aluminium layer.

Base, bras et diffuseur recouverts en aluminium anodisé de 3 mm. Bras et diffuseur réglables.

Fuß, Arm und Lichtverteiler mit Alufolie eloxiert mit 3 mm Stärke überzogen. Arm und Lichtverteiler einstellbar

Base, brazo y difusor revestidos de lámina de aluminio anodizado de 3 mm. Brazo y difusor con inclinación ajustable.



### L TL45

Lampada da tavolo  
ø 190 x H 800 mm  
max 45 x 0,06W LED /230-240V -6000 K  
 IP20  CE LED INCLUSA  
08172 Nickel  
08165 Nickel Nero

Nickel

Nickel Nero



### Digit 2 TL40

Lampada da tavolo  
ø 155 x H 420 mm  
max 40 x 0,1W LED /230-240V -6000 K  
 IP20  CE LED INCLUSA  
26671 Alluminio

## M-3

Braccio telescopico e base girevole in marmo. Montatura in metallo con finitura disponibile in nickel satinato o in nickel nero. Giunzioni in metallo cromato. Diffusore orientabile.

Telescopic arm and marble revolving base. Metal diffuser available in satin nickel or black nickel finish. Chrome metal junctions. Freely adjustable diffuser.

Bras télescopique et base tournante en marbre. Diffuseur et bras en métal avec finition disponible en nickel mat ou nickel noir. Jonctions en métal chromé. Diffuseur réglable.

Teleskopischer Arm und drehbarer Marmorfuß. Gestell aus Metall in nickel geschliffen oder nickel schwarz. Gelenke aus Chrom-Metall. Lichtverteiler einstellbar.

Brazo telescópico y base giratoria de mármol. Armazón de metal y acabado en níquel satinado o níquel negro. Uniones de metal cromado. Difusor orientable.



### M-3 TL1

Lampada da tavolo  
ø 185 x H 950 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
   
26206 Nickel  
26213 Nickel Nero

Nickel

Nickel Nero

## M-5

Braccio snodato, diffusore e rivestimento base in metallo con finitura in nickel satinato. Dettagli e raccordi in metallo cromato. Diffusore orientabile.

Jointed arm, metal diffuser and base casing with finish available in satin nickel or black nickel. Chrome metal details and joints. Freely adjustable diffuser.

Bras articulé, diffuseur et couverture de la base en métal avec finition en nickel mat ou nickel noir. Détails et jonctions en métal chromé. Diffuseur réglable.

Gelenkarm, Lichtverteiler und Fußverkleidung aus Metall in nickel geschliffen oder nickel schwarz erhältlich. Details und Gelenke aus Chrom-Metall. Lichtverteiler einstellbar.

Brazo articulado, difusor y revestimiento base de metal con acabado en níquel satinado. Detalles y empalmes de metal cromado. Difusor orientable.



### M-5 TL1

Lampada da tavolo  
ø 200 x H 620 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
   
26220 Nickel

# M-6

Braccio snodato, diffusore e base in metallo con finitura in nickel satinato. Diffusore orientabile.

Jointed arm, metal diffuser and base with satin nickel finish. Freely adjustable diffuser.

Bras articulé, diffuseur et base en métal avec finition en nickel mat. Diffuseur réglable.

Gelenkarm, Lichtverteiler und Fuß aus Metall nickel geschliffen. Lichtverteiler einstellbar.

Brazo articulado, difusor y base de metal con acabado en níquel satinado. Difusor orientable.

# Lawyer

Montatura in metallo con finitura disponibile in ottone, in cromo o in brunito. Diffusore in vetro soffiato e incamiciato.

Metal base available with brass, chrome or antique brass-alike finish. Mouth blown overlay glass diffuser.

Monture en métal avec finition en laiton. Diffuseur en verre soufflé et plaqué.

Gestell aus Metall Messing, chrom oder brüniert. Lichtverteiler aus geblasenem und eingehülltem Glas.

Armazón de metal y acabado en latón, cromo o brñido. Difusor de vidrio, soplado y doblado.



**M-6 TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 180 x H 800 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
   
26244 Nickel



**Lawyer TL1**  
Lampada da tavolo  
ø 260 x H 360 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
   
45030 Brunito  
45047 Cromo  
13657 Ottone



Cromo

Brunito

# Lampade da esterno

Outdoor lamps

Lampes d' extérieur

Außenleuchten

Lámparas de exterior

# Tronco

Corpo luce in alluminio pressofuso rifinito in vernice disponibile nei colori grigio, antracite o nero. Diffusore in vetro pirex con elementi interni in alluminio.

Body made of die-cast aluminium. Varnish finishes available in grey, anthracite or black colour. Diffuser made of pyrex glass with aluminium elements inside.

Corps lumineux en aluminium pressé et fondu fini avec vernis disponible en grise, anthracite ou noire. Diffuseur en verre pyrex avec éléments internes en aluminium.

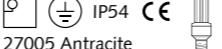
Lichtkörper aus Aluminiumspritzguss lackiert zugerichtet. Grau, Anthrazit oder schwarz erhältlich. Lichtverteiler aus Pirex-Glas mit inneren Elementen aus Aluminium.

Elemento de iluminación de aluminio fundido a presión acabado en pintura en gris, antracita o negro. Difusor de vidrio pirex con elementos internos de aluminio.



## Tronco AP1 Lampada da parete

L 110 x H 250 x P 180 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



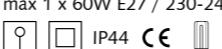
27005 Antracite

26978 Grigio

04716 Nero

## Tronco PT1 Big Lampada da terra

ø 155 x H 800 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



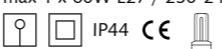
26992 Antracite

26961 Grigio

04723 Nero

## Tronco PT1 Small Lampada da terra

ø 155 x H 600 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V



26985 Antracite

26954 Grigio

04730 Nero



# Valle

Corpo luce interamente in alluminio pressofuso.  
Decorato a mano in nero e oro. Diffusore composto da  
elementi di vetro assemblati in cornice di metallo.

Entirely die-cast aluminium body  
light. Hand decorated in black and  
gold. Diffuser composed of glass  
elements rigged up in the metal  
frame.

Corps lumineux complètement en  
aluminium pressé et fondu. Décoré  
à la main en noir ou noir et or.  
Diffuseur composé par éléments en  
verre montés en cadre de métal.

Lichtkörper aus Aluminiumspritzguss.  
Handdekoriert in schwarz und gold.  
Lichtverteiler aus in Metallrahmen  
montierten Glaselementen.

Elemento de iluminación totalmente  
de aluminio fundido a presión.  
Decorado a mano en negro y oro.  
Difusor compuesto por elementos  
de vidrio ensamblados en marco  
metálico.

# Cima

Corpo luce interamente in alluminio pressofuso, con  
finitura nero e oro. Diffusore in acrilico trasparente.

Die-cast aluminium frame, finished  
in black and gold. Transparent  
acrylic diffuser.

Corps lumineux complètement en  
aluminium pressé et fondu, avec  
finition en noir et or. Diffuseur  
acrylique transparent.

Lichtkörper aus Aluminiumspritzguss.  
Ausführung schwarz-gold. Lichtverteiler  
aus transparentem Acryl.

Elemento de iluminación totalmente  
de aluminio fundido a presión.  
Acabados en negro o negro y oro.  
Difusor de acrílico transparente.



**Valle SP1**  
Lampada a sospensione  
ø 250 x H 670/1000 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
IP44 CE  
25865 Nero e Oro

**Valle AP1**  
Lampada da parete  
L 250 x H 520 x P 230 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
IP44 CE  
25841 Nero e Oro

**Valle PT3**  
Lampada da terra  
ø 600 x H 2380 mm  
max 3 x 100W E27 / 230-240V  
IP44 CE  
25902 Nero e Oro

**Valle PT1**  
Lampada da terra  
ø 250 x H 1220 mm  
max 1 x 100W E27 / 230-240V  
IP44 CE  
25889 Nero e Oro



**Cima AP1**  
Lampada da parete  
L 250 x H 460 x P 400 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
IP44 CE  
24134 Nero e Oro

**Cima PT3**  
Lampada da terra  
ø 830 x H 2160 mm  
max 3 x 60W E27 / 230-240V  
IP44 CE  
23625 Nero e Oro

**Cima PT2**  
Lampada da terra  
ø 830 x H 2160 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V  
IP44 CE  
24097 Nero e Oro

# Mike 22

Corpo luce in blocco unico d'alluminio pressofuso rifinito in vernice. Diffusore interno in vetro pirex.



## Mike 22 AP2 Big

Lampada da parete  
L 110 x H 305 x P 170 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V



## Mike 22 AP2 Medium

Lampada da parete  
L 90 x H 260 x P 150 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V



## Mike 22 AP2 Small

Lampada da parete  
L 65 x H 260 x P 115 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V



# Gun

Corpo luce in alluminio pressofuso spazzolato all'esterno. Doppio diffusore, superiore e inferiore, in vetro pirex trasparente.



## Gun AP2 Big

Lampada da parete  
L 110 x H 310 x P 150 mm  
max 2 x 60W E27 / 230-240V



## Gun AP2 Small

Lampada da parete  
L 65 x H 180 x P 90 mm  
max 2 x 50W GU10 / 230-240V



One block die-cast aluminium body light with varnish finish. Pyrex glass inner diffuser.

Corps lumineux en bloc d'aluminium fini à vernis. Diffuseur intérieur en verre pyrex.

Lichtkörper in einem einzigen Spritzguss-Alublocklackiert. Interner Lichtverteiler aus Pirexglas.

Elemento de iluminación en un bloque único de aluminio fundido a presión acabado pintado. Difusor interno de vidrio pirex.

Die-cast aluminium body light, brushed-alike outside. Double diffuser, upper and lower one, both made of transparent pyrex glass.

Corp lumineux en aluminium préssé et fondu mat à l'extérieur. Double diffuseur, supérieur et inférieur en verre pyrex transparent.

Lichtkörper in Spritzguss-Alu, außen gebürstet. Doppelter Lichtverteiler, oben und unten, aus transparentem Pirexglas.

Elemento de iluminación de aluminio fundido a presión cepillado externamente. Difusor doble, superior e inferior, de vidrio pirex transparente.

# Raggio

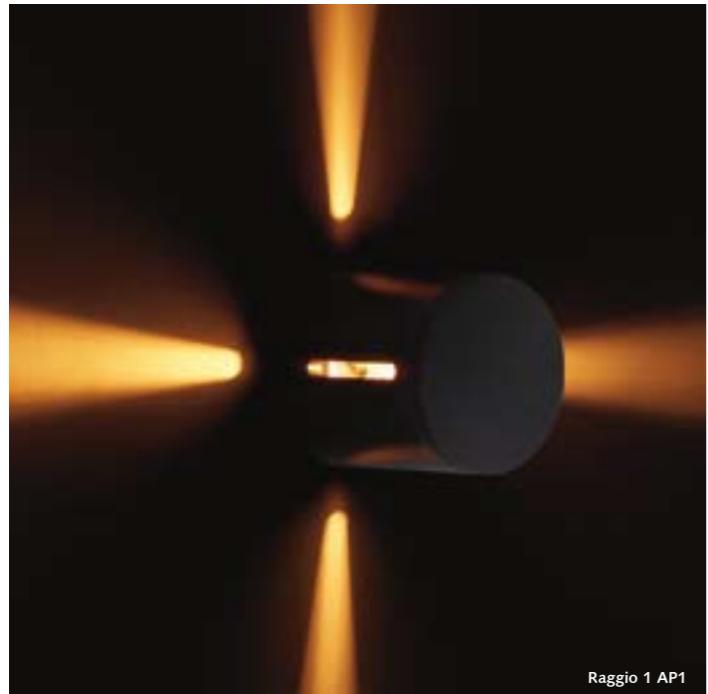
Corpo luce in alluminio pressofuso rifinito in vernice nera. Diffusore interno in vetro pirex trasparente. Disponibile con fessure laterali in forma e numero diversi.

Black die-cast aluminium frame. Inner diffuser made of transparent pyrex glass. Available with different number and shapes of slots that emit various beams of light.

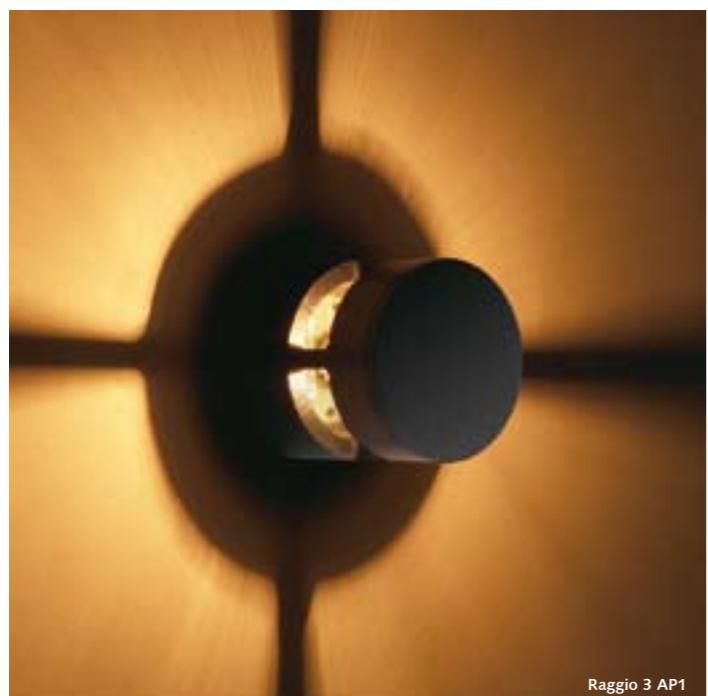
Corps en aluminium pressées et fondues fini avec vernis noir. Diffuseur intérieur en verre pyrex transparent. Disponible avec fissures latérales différentes par forme et nombre.

Lichtkörper aus Aluminiumspritzguss schwarz lackiert. Innerer Lichtverteiler aus transparentem Pirex-Glas. Verfügbar mit seitlichen Schlitten in unterschiedlicher Form und Anzahl.

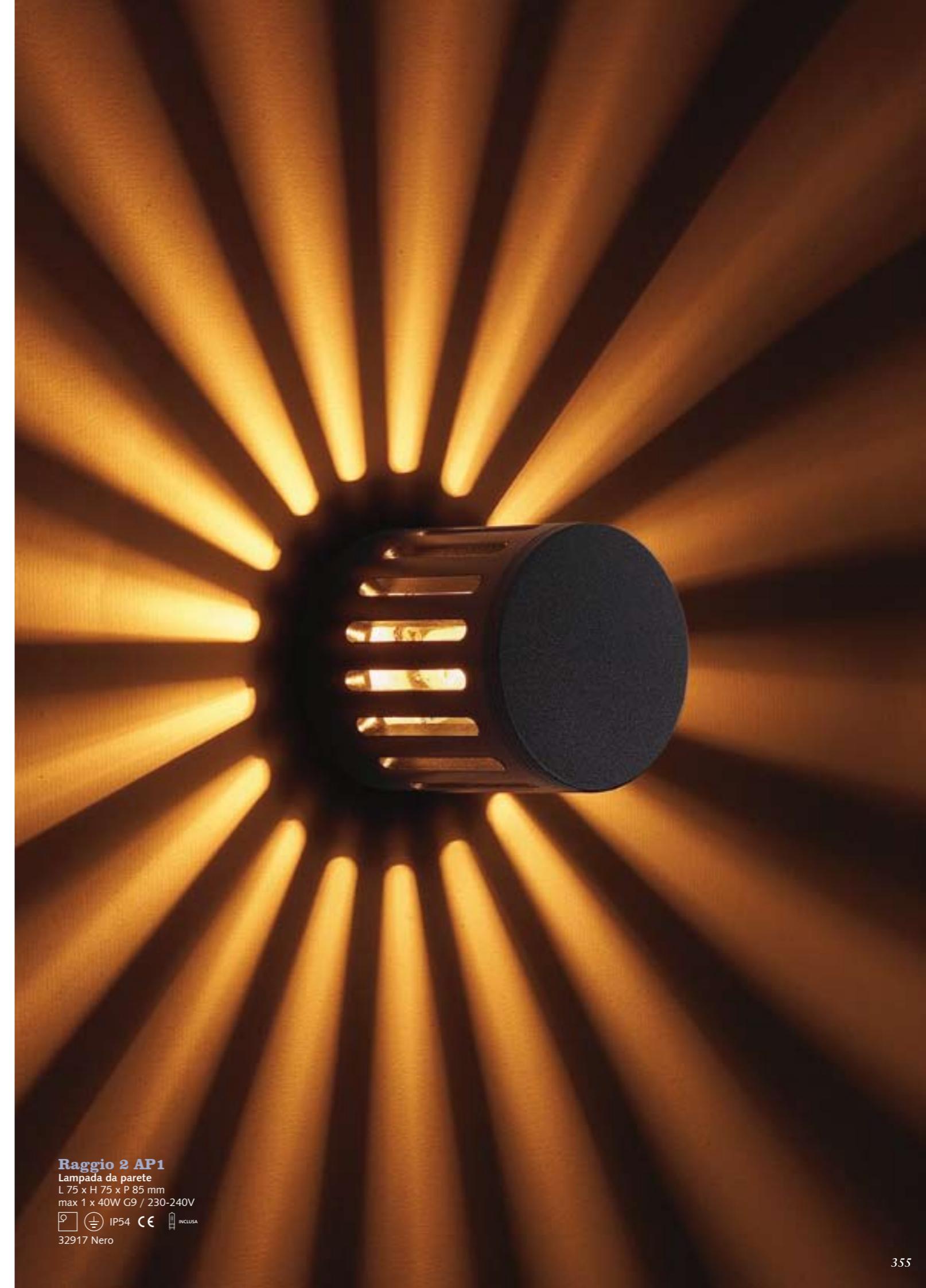
Armazón de aluminio fundido a presión acabado en pintura negra. Difusor interno de vidrio pirex transparente. Disponible con hendiduras laterales con formas y en número diferentes.



**Raggio 1 AP1**  
Lampada da parete  
L 75 x H 75 x P 85 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V  
IP54 CE INCLUSA  
32900 Nero



**Raggio 3 AP1**  
Lampada da parete  
L 75 x H 75 x P 85 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V  
IP54 CE INCLUSA  
32924 Nero



**Raggio 2 AP1**  
Lampada da parete  
L 75 x H 75 x P 85 mm  
max 1 x 40W G9 / 230-240V  
IP54 CE INCLUSA  
32917 Nero

# Mike

Corpo luce in blocco unico d'alluminio pressofuso  
rifinito in vernice. Diffusore interno in vetro pirex.

One block die-cast aluminium body  
light with varnish finish. Pyrex glass  
inner diffuser.

Corps lumineux en bloc d'aluminium  
fini à vernis. Diffuseur intérieur en  
verre pirex.

Lichtkörper in einem einzigen  
Spritguss-Alublocklackiert. Interner  
Lichtverteiler aus Pirexglas.

Elemento de iluminación en un  
bloque único de aluminio fundido  
a presión acabado pintado. Difusor  
interno de vidrio pirex.



Mike 1 AP1



Mike 3 AP1



Mike 2 AP1



Mike 4 AP1



Mike 16 AP1



Mike 25 AP1

**Mike 1 AP1 Big**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 245 x H 125 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP44   
25520 Bianco  
24240 Nero

**Mike 2 AP1 Big**  
Lampada da soffitto e parete  
L 280 x H 160 x P 120 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP44   
24264 Bianco  
24257 Nero

**Mike 3 AP1**  
Lampada da parete  
L 280 x H 160 x P 120 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP44   
24288 Bianco  
24271 Nero

**Mike 4 AP1**  
Lampada da soffitto e parete  
L 320 x H 205 x P 125 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP44   
24301 Bianco  
24295 Nero

**Mike 16 AP1 Big**  
Lampada da parete  
L 90 x H 180 x P 95 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP54   
25759 Bianco  
25742 Nero

**Mike 25 AP1**  
Lampada da parete  
L 90 x H 180 x P 95 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP44   
33006 Bianco  
32993 Nero

**Mike 1 AP1 Small**  
Lampada da soffitto e parete  
ø 180 x H 100 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP44   
28446 Bianco  
28453 Nero

**Mike 2 AP1 Small**  
Lampada da soffitto e parete  
L 215 x H 105 x P 100 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP44   
28231 Bianco  
28248 Nero

**Mike 16 AP1 Small**  
Lampada da parete  
L 160 x H 130 x P 95 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V  
 IP54   
32986 Bianco  
32979 Nero

Bianco  
 Nero

# Terra

Montatura in fusione d'alluminio verniciata. Corpo luce posizionabile. Diffusore in vetro pirex trasparente. Disponibile con base a muro o a lancia da interrare.

Painted cast-aluminium frame. Freely positioned body light. Transparent pyrex glass diffuser. Available as wall lamp or with plantable base.

Monture en fusion d'aluminium verni. Corp lumineux réglable. Diffuseur en verre pirex transparent. Disponible comme applique ou avec lance à enterrer.

Gestell aus Aluguss lackiert. Lichtkörpereinstellbar. Lichtverteiler aus transparentem Pirex-Glas. Mit Wandbefestigung oder Speerfuß zur Eingravung erhältlich.

Armazón de aluminio fundido pintado. Elemento de iluminación posicional. Difusor de vidrio pirex transparente. Base de pared o con lanza de enterrar.

# Park

Spot da incasso al suolo o parete. Corpo luce esterno in pvc. Parabola riflettente in alluminio. Cornice circolare blocca vetro in acciaio satinato. Vetro trasparente.

Spot lighting for recessing in the ground or in the wall. Outside body in PVC. Aluminium reflective body. Circular frame holds the satin metal glass. Transparent glass.

Spot à emboîter au sol ou au mur. Corp lumineux extérieur en pvc. Parabole réfléchissante en aluminium. Cadre circulaire ferme verre en acier mat. Verre transparent.

Boden-oder Wandeinbauspot. Äußerer Lichtkörper aus PVC. Alu-Reflektor. Runder Glas-Blockierungsrahmen aus satiniertem Stahl. Transparentes Glas.

Foco de empotrar en suelo o pared. Elemento de iluminación externo de PVC. Parábola reflectante de aluminio. Marco circular sujetavidrio de acero satinado. Vidrio transparente.



Antracite

Nero

**Terra AP1 Big**  
Lampada da soffitto e parete  
L 155 x H 245 x P 260 mm  
max 1 x 80W E27 / 230-240V

IP65 CE   
46167 Antracite  
46174 Nero

**Terra AP1 Small**  
Lampada da soffitto e parete  
L 100 x H 150 x P 170 mm  
max 1 x 50W GU10 / 230-240V

IP65 CE INCLUSA  
46181 Antracite  
46198 Nero

**Terra PT1 Big**  
Lampada da terra  
ø 155 x H 290 mm  
max 1 x 80W E27 / 230-240V

IP65 CE   
33044 Antracite  
46204 Nero

**Terra PT1 Small**  
Lampada da terra  
ø 100 x H 160 mm  
max 1 x 50W GU10 / 230-240V

IP65 CE   
33037 Antracite  
46211 Nero



**Park PT1 Big**  
Lampada da terra  
ø 175 x H 275 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP65 CE   
32818 Nickel

**Park PT1 Medium**  
Lampada da terra  
ø 150 x H 195 mm  
max 1 x 60W E27 / 230-240V

IP65 CE   
32825 Nickel

**Park PT1 Small**  
Lampada da terra  
ø 120 x H 135 mm  
max 1 x 50W GU10 / 230-240V

IP65 CE INCLUSA  
32832 Nickel

# **Informazioni generali**

**General information**

**Informations générales**

**Allgemeine Informationen**

**Información general**

# Simboli

Symbols / Symboles / Symbole / Símbolos

## Classi di isolamento / Insulation classes / Classes de protection électrique

### Schutzklassen / Clases de aislamiento



**Classe I** Sicurezza elettrica garantita dall'isolamento principale e da un conduttore di protezione (messa a terra) collegato alla struttura metallica della lampada. Messa a terra obbligatoria. **Class I** Electrical safety guaranteed by the main insulation and an additional protective conductor (earthing) connected with the metal frame of the lamp. Earthing is obligatory. **Classe I** Sûreté électrique garantie par l'isolation principal et par un conducteur de protection (mise à la terre) uni à la structure métallique de la lampe. Mise à la terre obligatoire. **Schutzklasse I** Schutz gegen Stromschlag garantiert durch Hauptisolierung und Schutzleiter (Erdungskontakt), mit der Metallstruktur der Lampe verbunden. Der Erdungskontakt ist obligatorisch. **Clase I** Seguridad eléctrica asegurada por el aislamiento principal y un conductor de protección (toma de tierra) conectado a la estructura metálica de la lámpara. Toma de tierra obligatoria.



**Classe II** Sicurezza elettrica garantita dall'isolamento principale e da un doppio isolamento o da un isolamento rinforzato. Non deve avere messa a terra. **Class II** Electrical safety guaranteed by the main insulation and double or reinforced insulation. Earthing not necessary. **Classe II** Sûreté électrique garantie par l'isolation principal et par un double isolement ou un isolement renforcé. Il ne doit pas avoir mise à la terre. **Schutzklasse II** Schutz gegen Stromschlag garantiert durch Hauptisolierung und Doppelisolierung oder Verstärkungsisolierung. Der Erdungskontakt ist nicht obligatorisch. **Clase II** Seguridad eléctrica asegurada por el aislamiento principal y un doble aislamiento o un aislamiento reforzado. No se necesita una toma de tierra.



**Classe III** Sicurezza elettrica garantita dall'alimentazione a bassissima tensione (inferiore a 50 Volt). Non deve avere messa a terra. **Class III** Electrical safety guaranteed by very low power supply (less than 50 Volt). Earthing excluded. **Classe III** Sûreté électrique garantie par l'alimentation à très basse tension (inférieur à 50 Volts). Il ne doit pas avoir mis à la terre. **Schutzklasse III** Schutz gegen Stromschlag garantiert durch ganz niedrige Spannungszuführung (unter 50 Volt). Erdung ist nicht notwendig. **Clase III** Seguridad eléctrica asegurada por voltajes de tensión muy baja (inferior a 50 voltios). No se necesita una toma de tierra.

## Icône tecniche / Technical icons / Icônes techniques

### Technische Ikonen / Iconos técnicos



**CE**  
Marchio di conformità alle direttive comunitarie europee di sicurezza.  
Mark of conformity to European Community Safety regulations.  
Marque de conformité aux normes Européennes de sécurité.  
Das CE-Zeichen zeichnet Produkte aus die mit den europäischen Normen übereinstimmen.  
Marca de cumplimiento de las directivas comunitarias europeas de seguridad.



**HOT**  
Apparecchio non idoneo al montaggio diretto su superfici normalmente infiammabili.  
Luminaires not suitable for direct mounting on normally flammable surfaces.  
Appareil pas adapté à l'installation sur surfaces normalement inflammables.  
Gerät nicht geeignet für die direkte Montage auf normalerweise entzündliche Oberflächen.  
Equipo no idóneo para el montaje directo en superficies normalmente inflamables.



**DIMMER**  
Apparecchio fornito con variatore di potenza.  
Luminaires with dimmer.  
Appareil équipé de variateur de lumière.  
Gerät mit Leistungseinsteller.  
Equipo suministrado con variador de potencia.



**TOUCH**  
Apparecchio dotato di interruttore touch: si accende e si regola l'intensità col tocco di un dito sul corpo luce.  
Luminaires with touch switch: switching on and dimming by touching the base with a finger.  
Appareil équipée de interrupteur touch: il s'allume et il se règle l'intensité avec la touche d'un doigt sur la base.  
Gerät mit touch-Schalter, Einschaltung und Einstellung mit Fingertouch auf den Lichtkörper.  
Equipo con interruptor touch: se enciende y se ajusta la intensidad al tocar con un dedo el elemento de iluminación.



**INCLUSÀ**  
Lampadina inclusa  
Bulb included  
Ampoule incluse  
Lampe inbegripen  
Lámpara incluida

## Grado di protezione IP / Degree of protection IP / Degré de protection IP

### IP-Schutzgrad / Grado de protección IP

Grado di protezione espresso da due cifre. La prima si riferisce alla protezione contro l'ingresso di corpi solidi. La seconda alla protezione contro l'ingresso di liquidi.

Degre of protection expressed by two figures. The first one for the protection against solid bodies. The second one for the protection against liquids.

Degré de protection exprimé par deux chiffres. La première se réfère à la protection contre la pénétration de corps solides. La deuxième à la protection contre l'entrée des liquides.

Schutzgrad in zwei Ziffern ausgedrückt. Die erste bezieht sich auf den Schutz gegen feste Fremdkörper. Die zweite bezieht sich auf den Schutz gegen Flüssigkeiten.

Grado de protección expresado por dos cifras. La primera se refiere a la protección contra la penetración de cuerpos sólidos y la segunda a la protección contra la penetración de líquidos.

#### 1° cifra / 1st figure / 1° chiffre / 1° Kennziffer / 1° cifra

IP0... Non protetto / Not protected / Non protégé  
Ungeschützt / No protegida.

IP1... Protetto contro l'ingresso di corpi solidi con Ø 50 mm / Protected against the penetration of solid objects with the diameter of 50 mm / Protégé contre la pénétration des corps solides de Ø 50 mm Geschützt gegen feste Fremdkörper Ø 50 mm / Protegida contra los cuerpos sólidos con un diámetro de más de 50 mm

IP2... Protetto contro l'ingresso di corpi solidi con Ø 12,5 mm / Protected against the penetration of solid objects with the diameter of 12,5 mm / Protégé contre la pénétration des corps solides de Ø 12,5 mm / Geschützt gegen feste Fremdkörper Ø 12,5 mm / Protegida contra los cuerpos sólidos con un diámetro de más de 12,5 mm

IP3... Protetto contro l'ingresso di corpi solidi con Ø 2,5 mm / Protected against the penetration of solid objects with the diameter of 2,5 mm / Protégé contre la pénétration des corps solides de Ø 2,5 mm / Geschützt gegen feste Fremdkörper Ø 2,5 mm / Protegida contra los cuerpos sólidos con un diámetro de más de 2,5 mm

IP4... Protetto contro l'ingresso di corpi solidi con Ø 1 mm / Protected against the penetration of solid objects with the diameter of 1 mm / Protégé contre la pénétration des corps solides de Ø 1 mm / Geschützt gegen feste Fremdkörper Ø 1 mm / Protegida contra los cuerpos sólidos con un diámetro de más de 1 mm

IP5... Protetto contro l'ingresso di polvere / Protected against dust infiltration / Protégé contre la pénétration de poussière  
Staubgeschützt / Protegida contra la penetración de polvo

IP6... Protetto totalmente contro l'ingresso di polvere / Totally protected against dust infiltration / Totalement protégé contre la pénétration de poussière  
Vollkommen staubdicht / Totalmente estanco al polvo

#### 2° cifra / 2nd figure / 2° chiffre / 2° Kennziffer / 2° cifra

IP...0 Non protetto / Not protected / Non protégé  
Ungeschützt / No protegida.

IP...1 Protetto contro la caduta verticale di gocce d'acqua / Protected against vertically falling water drops / Protégé contre les chutes verticales de gouttes d'eau  
Geschützt gegen Vertikal-Tropfwasser / Protegida contra la caída vertical de gotas de agua

IP...2 Protetto contro la caduta di acqua con inclinazione massima di 15° / Protected against falling water drops up to 15° from the vertical / Protégé contre les chutes d'eau en cas d'inclinaison jusqu'à 15° / Geschützt gegen Tropfwasser mit Neigung unter 15° / Protegida contra la caída de agua con una inclinación máxima de 15°

IP...3 Protetto contro la pioggia / Protected against rain / Protégé contre la pluie / Geschützt gegen Regen / Protegida contra la lluvia

IP...4 Protetto contro spruzzi d'acqua / Protected against splashing water / Protégé contre les projections d'eau  
Geschützt gegen Spritzwasser / Protegida contra las proyecciones de agua

IP...5 Protetto contro getti d'acqua / Protected against water jets / Protégé contre les jets d'eau  
Geschützt gegen Strahlwasser / Protegida contra los chorros de agua

IP...6 Protetto contro potenti getti d'acqua / Protected against powered water jets / Protégé contre les jets d'eau puissants  
Geschützt gegen gewaltiges Strahlwasser / Protegida contra fuertes chorros de agua

IP...7 Protetto contro l'immersione temporanea / Protected against temporary immersion / Protégé contre l'immersion temporaire  
Geschützt gegen die zeitweiliges Eintauchen / Protegida contra la inmersión temporal

IP...8 Protetto contro l'immersione prolungata / Protected against the continuous immersion / Protégé contre l'immersion prolongée  
Geschützt gegen fortwährendes Eintauchen / Protegida contra la inmersión continua y permanente

# Icône

Icons / Icônes / Ikonen / Iconos

## Icône delle tipologie / Typology icons / Icônes des typologies Typen Ikonen / Iconos de las tipologías

	Lampada da soffitto / Ceiling lamp / Plafonnier / Deckenleuchte / Lámpara de techo
	Lampada a sospensione / Suspension lamp / Suspension / Pendelleuchte / Lámpara colgante
	Lampada da parete / Wall lamp / Applique / Wandleuchte / Lámpara de pared
	Lampada da tavolo / Table lamp / Lampe de table / Tischlampe / Lámpara de sobremesa
	Lampada da terra / Floor lamp / Lampadaire / Stehleuchte / Lámpara de pie

## Sigle delle tipologie / Typology acronyms / Sigles des typologies Kennzeichen der Typen / Siglas de las tipologías

PL	Lampada da soffitto / Ceiling lamp / Plafonnier / Deckenleuchte / Lámpara de techo
PB	Lampada da soffitto / Ceiling lamp / Plafonnier / Deckenleuchte / Lámpara de techo
SB	Lampada a sospensione / Suspension lamp / Suspension / Pendelleuchte / Lámpara colgante
SP	Lampada a sospensione / Suspension lamp / Suspension / Pendelleuchte / Lámpara colgante
GL	Lampada a sospensione / Suspension lamp / Suspension / Pendelleuchte / Lámpara colgante
SG	Lampada a sospensione / Suspension lamp / Suspension / Pendelleuchte / Lámpara colgante
BI	Lampada a sospensione / Suspension lamp / Suspension / Pendelleuchte / Lámpara colgante
AP	Lampada da parete / Wall lamp / Applique / Wandleuchte / Lámpara de pared
TL	Lampada da tavolo / Table lamp / Lampe de table / Tischlampe / Lámpara de sobremesa
PT	Lampada da terra / Floor lamp / Lampadaire / Stehleuchte / Lámpara de pie

# Lampade

Bulbs / Ampoules / Lampen / Lámparas

## Ad incandescenza / Incandescent / À incandescence Glühlampen / Incandescentes

	E14 - Sfera / Ball / Sphérique Birne / Esférica		E27 - Sfera / Ball / Sphérique Birne / Esférica
	E14 - Oliva / Flame / Flamme Kerze / Vela		E27 - Goccia / Pear / Standard Tropfen / Estándar
	E14 - A calotta riflettente / Mirrored canopy / À globe chromé Reflektor / Con casquete reflectante		E27 - A calotta riflettente / Mirrored canopy / À globe chromé Reflektor / Con casquete reflectante
	E14 - Spot / Spot / Spot Spot / Foco		E27 - Globo / Globe / Globe Globus / Globo
	E14 - Colpo di vento / Decorative flame / Coup de vent Windstoß / Golpe de viento		

## Ad alogenici / Halogen / Halogènes Halogen / Halógenas

	G4		R7s
	G9		Gu10

## Fluorescenti compatte / Compact fluorescent / Fluocompactes Kompaktleuchtstofflampen / Fluorescentes compactas

	E14 - Sfera / Ball / Sphérique Birne / Esférica		E27 - 3U
	E14 - Spirale / Twist / Spirale Spiral / Espiral		E27 - Globo / Globe / Globe Globus / Globo

## Fluorescenti / Fluorescent / Fluorescents Fluoreszenzlampen / Fluorescentes

	Lineare / Tubular / Tubulaire Stabform / Tubos		Circolina / Circular / Circulaire Rundlampe / Tubos circulares
--	---	--	---

## Led - Light Emitting Diode

	LED Articoli con lampade a LED: consumo estremamente ridotto, luce chiara e concentrata, robustezza e lunga durata. Items with LED lights: very low consumption, high bright and focused light, strength and durability. Articles avec lampes au LED: consommation extrêmement réduite, lumière claire et concentrée, robustesse et longue durée. Artikel mit LED-Leuchten: extrem niedriger Verbrauch, klares und konzentriertes Licht, lange Lebensdauer. Artículos con lámparas LED: consumo extremadamente reducido, luz clara y concentrada, robustez y larga duración.
--	---

# Note

Notes / Notes / Anmerkungen / Anotaciones

Ideal Lux s.r.l. si riserva il diritto di apportare, in qualunque momento e senza preavviso, tutte le modifiche necessarie a migliorare la qualità degli articoli illustrati nel presente catalogo.

Ideal Lux s.r.l. reserves the right to make, at any time and without notice, all changes necessary to improve the quality of the items in this catalogue.

Ideal Lux s.r.l. se réserve le droit d'apporter, à tout moment et sans préavis, les modifications nécessaires pour améliorer la qualité des articles dans ce catalogue.

Ideal Lux s.r.l. behält sich das Recht vor, in jedem Moment und ohne Mitteilung, alle zur Verbesserung der Qualität der in diesem Katalog enthaltenen Artikel notwendigen Änderungen vorzunehmen.

Ideal Lux s.r.l. se reserva el derecho, cuando así lo considere oportuno, de aportar sin preaviso todas las modificaciones necesarias para mejorar la calidad de los artículos ilustrados en este catálogo.

# Contatti

Contacts / Contacts / Kontaktadresse / Contactos

## IDEAL LUX s.r.l.

Via Taglio Destro, 32  
30035 Mirano (Venezia)  
Italia

## IDEAL LUX Web

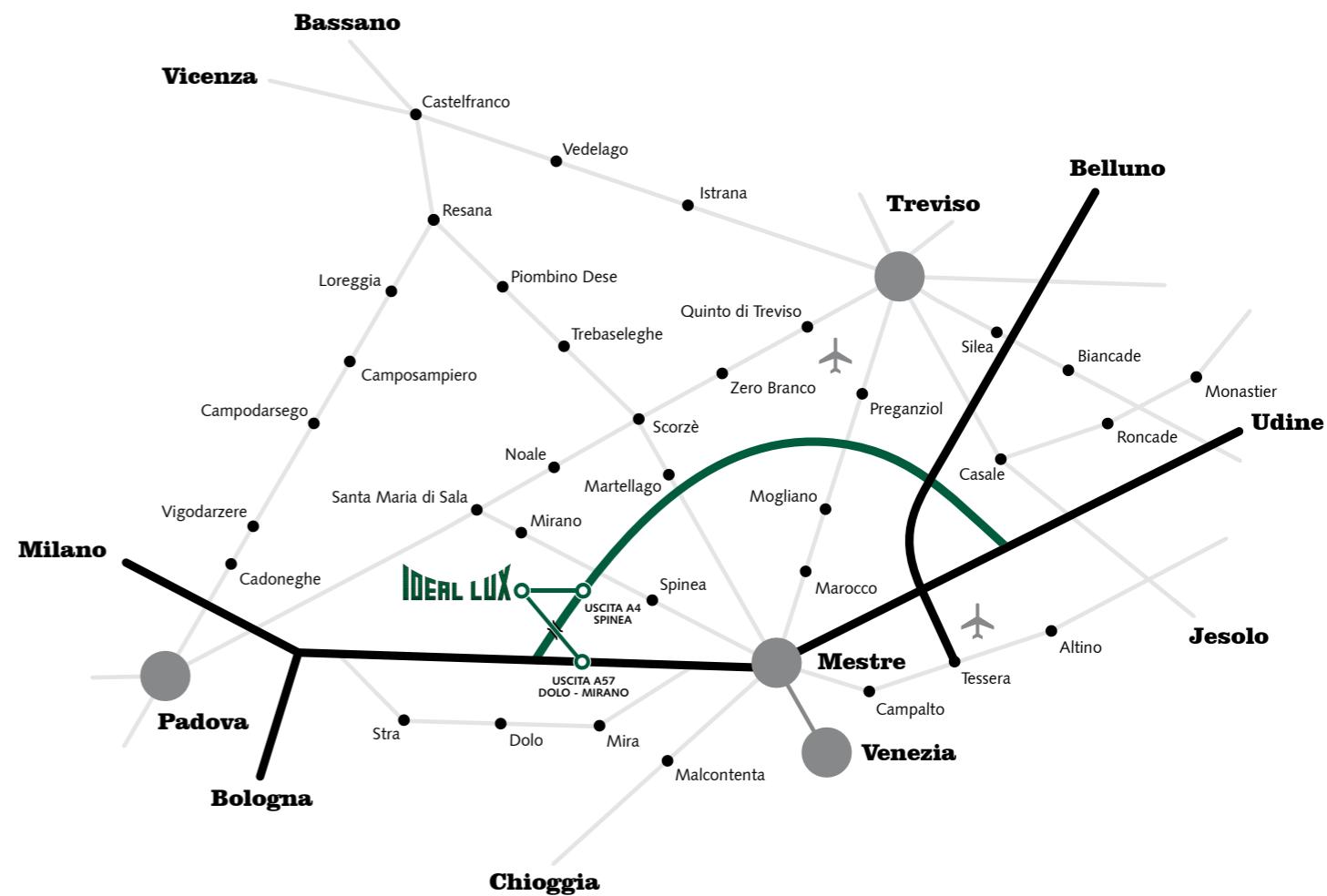
www.ideal-lux.com  
info@ideal-lux.com  
Skype: ideal.lux

## IDEAL LUX Office

Tel. +39 041 5790500  
Fax +39 041 5700085  
8.00 - 12.00 / 13.30 - 17.30

## IDEAL LUX Showroom

Tel. +39 041 5790501  
Aperto dal Lunedì al Sabato  
9.30 - 12.30 / 15.30 - 20.00



## IDEAL LUX

Uscita A57 MIRANO-DOLO / Uscita A4 SPINEA (passante)  
Mirano - Via Taglio Destro, 32 - Angolo Viale Venezia

## **Crediti / Credits / Crédits / Credits / Créditos**

Progettazione grafica  
**DUMBODESIGNSTUDIO**

Direzione artistica  
RAUL BETTI

Stampa  
EUROPRINT - 65711